Power Systems

Cartes PCI pour le modèle 8412-EAD, 9117-MMB, 9117-MMC, 9117-MMD, 9179-MHB, 9179-MHC ou 9179-MHD



Power Systems

Cartes PCI pour le modèle 8412-EAD, 9117-MMB, 9117-MMC, 9117-MMD, 9179-MHB, 9179-MHC ou 9179-MHD



Important

Avant d'utiliser le présent document et le produit associé, prenez connaissance des informations générales figurant aux sections «Consignes de sécurité», à la page xi et «Remarques», à la page 261, du manuel Consignes de sécurité IBM, GF11-9051, et du manuel IBM Environmental Notices and User Guide, Z125–5823.

LE PRESENT DOCUMENT EST LIVRE EN L'ETAT SANS AUCUNE GARANTIE EXPLICITE OU IMPLICITE. IBM DECLINE NOTAMMENT TOUTE RESPONSABILITE RELATIVE A CES INFORMATIONS EN CAS DE CONTREFACON AINSI QU'EN CAS DE DEFAUT D'APTITUDE A L'EXECUTION D'UN TRAVAIL DONNE.

Ce document est mis à jour périodiquement. Chaque nouvelle édition inclut les mises à jour. Les informations qui y sont fournies sont susceptibles d'être modifiées avant que les produits décrits ne deviennent eux-mêmes disponibles. En outre, il peut contenir des informations ou des références concernant certains produits, logiciels ou services non annoncés dans ce pays. Cela ne signifie cependant pas qu'ils y seront annoncés.

Pour plus de détails, pour toute demande d'ordre technique, ou pour obtenir des exemplaires de documents IBM, référez-vous aux documents d'annonce disponibles dans votre pays, ou adressez-vous à votre partenaire commercial.

Vous pouvez également consulter les serveurs Internet suivants :

- http://www.fr.ibm.com (serveur IBM en France)
- http://www.can.ibm.com (serveur IBM au Canada)
- http://www.ibm.com (serveur IBM aux Etats-Unis)

Compagnie IBM France Direction Qualité 17, avenue de l'Europe 92275 Bois-Colombes Cedex

Cette édition s'applique aux serveurs IBM Power Systems dotés du processeur POWER7 et à tous les modèles associés.

© Copyright IBM Corporation 2010, 2014.

Table des matières

Avis aux lecteurs canadiens	Vİ
Consignes de sécurité	. xi
Installation, retrait et remplacement de cartes PCI	. 1
Cartes PCI pour le modèle 8412-EAD, 9117-MMB, 9117-MMC, 9117-MMD, 9179-MHB, 9179-MHC ou 9179-MHD.	
Installation d'une carte PCI placée dans une cassette	
Installation d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension)	. 1
Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)	
Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement IBM i)	
Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement Linux)	
Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette	
Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension)	
Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX).	
Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)	
	16 18
Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement Linux)	
Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette	. 20
Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension)	. 20
Retrait et remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement	20
,	. 22
	. 27
Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement Linux).	. 28
Cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération	. 30
Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, quatrième génération	
Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération	. 34
Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération	. 39
Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, troisième génération	
Installation d'une carte PCI Express 4 ports USB dans une cassette simple largeur de troisième génération	
Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération	
Cassettes de cartes PCI simple largeur, première et deuxième génération	
Installation d'une carte PCI dans la cassette de cartes simple largeur, première ou deuxième génération .	
Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, première ou deuxième génération	. 59
Cassette de cartes PCI double largeur	. 65
Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur	
Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur	. 68
Cassette de cartes PCI double largeur, génération 2.5	. 72
Installation d'une carte PCI dans une cassette double largeur, génération 2.5	. 72
Retrait d'une carte PCI d'une cassette double largeur, génération 2.5	. 82
Unités d'extension, cartes PCI et cassettes - Modèle 5796	
Installation d'une carte PCI placée dans une cassette.	. 91
Installation d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension)	
Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)	. 96
Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement IBM i)	100
	105
Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette	109
	109
Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)	111
Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)	113
Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement Linux)	117
	. 119
1	120
Retrait et remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement	
AIX)	123
Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement IBM i)	127
Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement Linux)	129

Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération	
Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, troisième génération	
Installation d'une carte PCI Express 4 ports USB dans une cassette simple largeur de troisième génération	
Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération	142
Cassette de cartes PCI double largeur	145
Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur	
Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur	
Unités d'extension, cartes PCI et cassettes - Modèles 5802 et5877	
Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI	152
Installation d'une carte PCI placée dans une cassette	153
Installation d'une cassette de cartes PCI (système hors tension)	
Installation d'une cassette de cartes PCI	154
Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)	
Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement IBM i)	
Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement Linux)	
Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension	158
Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système hors tension)	158
Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension	
Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)	
Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)	
Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système Linux)	
Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension	
Remplacement hors tension d'une carte PCI placée dans une cassette d'une unité d'extension	162
Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système AIX)	
Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système IBM i)	
Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système Linux)	
Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur	166
Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur	166
Installation d'une carte PCI dans la cassette de cartes simple largeur	
Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur	
Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur	179
Procédures connexes pour l'installation et la désinstallation des cartes PCI	184
Comment éviter les chocs électriques	184
Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique	180
Mise à jour du nom de port universel d'un nouvel adaptateur d'E-S 5735 ou 5774	100
Guide d'initiation	
Installation d'une carte PCI	187
Remplacement d'une carte PCI	10/
Préparation des partitions logiques client	
Arret de partitions logiques	
Accès aux fonctions de gestion des cartes remplaçables à chaud	
Menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud	101
Voyants associés aux composants	
Réinitialisation des voyants sous AIX	
Conditions requises pour remplacer à chaud des cartes PCI sous Linux	
Vérification de l'installation des outils PCI remplaçables à chaud sous Linux	
Contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 (FC 5739, 5778, 5781, 5782; CCIN 571F,	
575B)	
Carte SAS RAID avec cache de 1,5 Go DDR PCI-X (FC 5904, 5906, 5908; CCIN 572F et 575C)	
Carte 5/15 Kill b avec eache de 1,5 do bbk l'el x (l'e 5/64, 5/66, 5/66 , eenv 5/21 et 5/66)	1//
Procédures communes pour des dispositifs installables	აია
Avant de commencer	203
Installation d'un composant à l'aide de la console HMC	
Remplacement d'un composant via la console HMC	
Retrait d'un composant via la console SDMC	208
Installation d'un composant à l'aide de la console SDMC	208
Kempiacement of the composant via la console 5D/W	209

Activation ou désactivation de voyants d'identification via l'interface ASMI	. 258
Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition logique via l'interface ASMI	
Activation ou désactivation d'un voyant d'identification via la console de gestion	
Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition via la console de gestion	
Activation et désactivation de voyants	
Fermeture d'un appel de service à l'aide du gestionnaire Integrated Virtualization Manager	. 251
Fermeture d'un appel de service via AIX ou Linux	
Fermeture d'un appel de service	
Vérification du composant de remplacement via VIOS	. 239
Vérification du composant installé via VIOS	. 239
logique via les outils Virtual I/O Server	. 239
Vérification d'un composant installé ou d'un composant de remplacement sur un système ou une partition	
Affichage des événements réparables à l'aide de la console SDMC.	. 238
Activation ou désactivation d'un voyant d'identification via la console SDMC	. 238
Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition via la console SDMC	. 237
Activation/Désactivation de voyants via la console SDMC	
Vérification du composant installé à l'aide de la console SDMC	
Visualisation d'événements réparables via la console HMC	
Activation of un voyant d'avertissement système ou de partition via la console HMC	
Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition via la console HMC	
Vérification du composant installé à l'aide de la console HMC	. 434
Vérification d'un composant installé via les programmes de diagnostic autonome	. 233
Vérification d'un composant installé sur un système ou une partition logique Linux	
Désactivation du voyant d'un composant défaillant.	
Vérification d'un composant installe ou d'un composant remplace sur un système AIX ou une partition logique Vérification d'un composant installé sur un système ou une partition logique IBM i	
Verification du composant installe	220
Vérification de la réparation depuis la console de gestion	. 227
Vérification de la réparation sous Linux	. 227
Vérification d'une réparation à l'aide d'un système ou d'une partition logique IBM i	
Vérification de la réparation sous AIX	
Vérification d'une réparation	
Démarrage d'un système ou d'un serveur virtuel via la console SDMC	220
Démarrage d'un système ou d'une partition logique via la console HMC	220
Démarrage d'un système non géré par une console HMC ou SDMC	. 218
Démarrage du système ou de la partition logique	. 218
Arrêt d'un système via la console HMC	. 218
Arrêt d'un système via la console HMC	. 217
Arrêt d'un système ou d'une partition logique	. 216
Arrêt d'un système ou d'une partition logique	. 21
Identification d'un composant à l'aide du Virtual I/O Server	
Localisation d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique Virtual I/O Server	
Désactivation du voyant d'un composant défaillant.	. 214
Activation du voyant associé au composant défaillant	. 214
Linux	. 214
Recherche du code d'emplacement d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique	
Localisation d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique Linux	
Identification d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique Linux	
Désactivation du voyant d'un composant défaillant.	. 213
Activation du voyant d'un composant défaillant.	. 212
Identification d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique IBM i	. 212
Désactivation du voyant d'un composant défaillant	. 211
Activation du voyant associé au composant défaillant	
Localisation d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique AIX	
Identification d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique AIX	. 21
Voyants du panneau de commande	. 20
Identification d'un composant	. 209

Bruits radioélectriques															. 262
Remarques sur la classe A															. 263
Remarques sur la classe B															. 266
Dispositions															. 269

Avis aux lecteurs canadiens

Le présent document a été traduit en France. Voici les principales différences et particularités dont vous devez tenir compte.

Illustrations

Les illustrations sont fournies à titre d'exemple. Certaines peuvent contenir des données propres à la France

Terminologie

La terminologie des titres IBM peut différer d'un pays à l'autre. Reportez-vous au tableau ci-dessous, au besoin.

IBM France	IBM Canada
ingénieur commercial	représentant
agence commerciale	succursale
ingénieur technico-commercial	informaticien
inspecteur	technicien du matériel

Claviers

Les lettres sont disposées différemment : le clavier français est de type AZERTY, et le clavier français-canadien, de type QWERTY.

OS/2 - Paramètres canadiens

Au Canada, on utilise:

- les pages de codes 850 (multilingue) et 863 (français-canadien),
- le code pays 002,
- le code clavier CF.

Nomenclature

Les touches présentées dans le tableau d'équivalence suivant sont libellées différemment selon qu'il s'agit du clavier de la France, du clavier du Canada ou du clavier des États-Unis. Reportez-vous à ce tableau pour faire correspondre les touches françaises figurant dans le présent document aux touches de votre clavier.

France	Canada	Etats-Unis							
K (Pos1)	K	Home							
Fin	Fin	End							
♠ (PgAr)		PgUp							
 (PgAv)	₩	PgDn							
Inser	Inser	Ins							
Suppr	Suppr	Del							
Echap	Echap	Esc							
Attn	Intrp	Break							
Impr écran	ImpEc	PrtSc							
Verr num	Num	Num Lock							
Arrêt défil	Défil	Scroll Lock							
(Verr maj)	FixMaj	Caps Lock							
AltGr	AltCar	Alt (à droite)							

Recommandations à l'utilisateur

Ce matériel utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence. Il risque de parasiter les communications radio et télévision s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions du constructeur (instructions d'utilisation, manuels de référence et manuels d'entretien).

Si cet équipement provoque des interférences dans les communications radio ou télévision, mettez-le hors tension puis sous tension pour vous en assurer. Il est possible de corriger cet état de fait par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter l'antenne réceptrice ;
- Déplacer l'équipement par rapport au récepteur ;
- Éloigner l'équipement du récepteur ;
- Brancher l'équipement sur une prise différente de celle du récepteur pour que ces unités fonctionnent sur des circuits distincts;
- · S'assurer que les vis de fixation des cartes et des connecteurs ainsi que les fils de masse sont bien serrés;
- Vérifier la mise en place des obturateurs sur les connecteurs libres.

Si vous utilisez des périphériques non IBM avec cet équipement, nous vous recommandons d'utiliser des câbles blindés mis à la terre, à travers des filtres si nécessaire.

En cas de besoin, adressez-vous à votre détaillant.

Le fabricant n'est pas responsable des interférences radio ou télévision qui pourraient se produire si des modifications non autorisées ont été effectuées sur l'équipement.

L'obligation de corriger de telles interférences incombe à l'utilisateur.

Au besoin, l'utilisateur devrait consulter le détaillant ou un technicien qualifié pour obtenir de plus amples renseignements.

Brevets

Il est possible qu'IBM détienne des brevets ou qu'elle ait déposé des demandes de brevets portant sur certains sujets abordés dans ce document. Le fait qu'IBM vous fournisse le présent document ne signifie pas qu'elle vous accorde un permis d'utilisation de ces brevets. Vous pouvez envoyer, par écrit, vos demandes de renseignements relatives aux permis d'utilisation au directeur général des relations commerciales d'IBM, 3600 Steeles Avenue East, Markham, Ontario, L3R 9Z7.

Assistance téléphonique

Si vous avez besoin d'assistance ou si vous voulez commander du matériel, des logiciels et des publications IBM, contactez IBM direct au 1 800 465-1234.

Consignes de sécurité

Différents types de consignes de sécurité apparaissent tout au long de ce guide :

- DANGER Consignes attirant votre attention sur un risque de blessures graves, voire mortelles.
- ATTENTION Consignes attirant votre attention sur un risque de blessures graves, en raison de certaines circonstances réunies.
- Avertissement Consignes attirant votre attention sur un risque de dommages sur un programme, une unité, un système ou des données.

Consignes de sécurité relatives au commerce international

Plusieurs pays nécessitent la présentation des consignes de sécurité indiquées dans les publications du produit dans leur langue nationale. Si votre pays en fait partie, une documentation contenant des consignes de sécurité est incluse dans l'ensemble des publications (par exemple, dans la documentation au format papier, sur DVD ou intégré au produit) livré avec le produit. La documentation contient les consignes de sécurité dans votre langue en faisant référence à la source en anglais (Etats-Unis). Avant d'utiliser une publication en version originale anglaise pour installer, faire fonctionner ou dépanner ce produit, vous devez vous familiariser avec les consignes de sécurité figurant dans cette documentation. Vous devez également consulter cette documentation chaque fois que les consignes de sécurité des publications en anglais (Etats-Unis) ne sont pas assez claires pour vous.

Pour obtenir des exemplaires supplémentaires ou de remplacement de la documentation contenant les consignes de sécurité, appelez le numéro d'urgence IBM 1-800-300-8751.

Consignes de sécurité en allemand

Das Produkt ist nicht für den Einsatz an Bildschirmarbeitsplätzen im Sinne § 2 der Bildschirmarbeitsverordnung geeignet.

Informations sur les appareils à laser

Les serveurs IBM[®] peuvent comprendre des cartes d'E-S ou des composants à fibres optiques, utilisant des lasers ou des diodes électroluminescentes (LED).

Conformité aux normes relatives aux appareils à laser

Les serveurs IBM peuvent être installés à l'intérieur ou à l'extérieur d'une armoire d'équipement informatique.

DANGER

Lorsque vous utilisez le système ou travaillez à proximité de ce dernier, observez les consignes suivantes:

Le courant électrique provenant de l'alimentation, du téléphone et des câbles de transmission peut présenter un danger. Pour éviter tout risque de choc électrique :

- Branchez cette unité uniquement avec le cordon d'alimentation fourni par IBM. N'utilisez pas ce dernier avec un autre produit.
- N'ouvrez pas et n'entretenez pas le bloc d'alimentation électrique.
- Ne manipulez aucun câble et n'effectuez aucune opération d'installation, d'entretien ou de reconfiguration de ce produit au cours d'un orage.
- · Le produit peut être équipé de plusieurs cordons d'alimentation. Pour supprimer tout risque de danger électrique, débranchez tous les cordons d'alimentation.
- · Branchez tous les cordons d'alimentation sur un socle de prise de courant correctement câblé et mis à la terre. Vérifiez que la tension et l'ordre des phases des prises de courant correspondent aux informations de la plaque d'alimentation électrique du système.
- Branchez sur des socles de prise de courant correctement câblés tout équipement connecté à ce produit.
- · Lorsque cela est possible, n'utilisez qu'une seule main pour connecter ou déconnecter les cordons d'interface.
- Ne mettez jamais un équipement sous tension en cas d'incendie ou d'inondation, ou en présence de dommages matériels.
- Avant de retirer les capots de l'unité, mettez celle-ci hors tension et déconnectez ses cordons d'alimentation, ainsi que les câbles qui la relient aux réseaux, aux systèmes de télécommunication et aux modems (sauf mention contraire dans les procédures d'installation et de configuration).
- Lorsque vous installez, que vous déplacez, ou que vous manipulez le présent produit ou des périphériques qui lui sont raccordés, reportez-vous aux instructions ci-dessous pour connecter et déconnecter les différents cordons.

Pour déconnecter les cordons :

- 1. Mettez toutes les unités hors tension (sauf mention contraire).
- 2. Débranchez les cordons d'alimentation des prises.
- 3. Débranchez les cordons d'interface des connecteurs.
- 4. Débranchez tous les câbles des unités.

Pour connecter les cordons :

- 1. Mettez toutes les unités hors tension (sauf mention contraire).
- 2. Branchez tous les cordons sur les unités.
- 3. Branchez les cordons d'interface sur des connecteurs.
- 4. Branchez les cordons d'alimentation aux prises.
- 5. Mettez l'unité sous tension.

(D005)

DANGER

Observez les consignes suivantes lors de l'utilisation du système en armoire ou lorsque vous travaillez à proximité de ce dernier :

- · Un mauvais maniement de l'équipement lourd peut engendrer blessures et dommages matériels.
- · Abaissez toujours les vérins de mise à niveau de l'armoire.
- Installez toujours des équerres de stabilisation sur l'armoire.
- Pour prévenir tout danger lié à une mauvaise répartition de la charge, installez toujours les unités les plus lourdes dans la partie inférieure de l'armoire. Installez toujours les serveurs et les unités en option en commençant par le bas de l'armoire.
- Un serveur monté en armoire n'est pas une étagère ou un espace de travail. Ne posez pas d'objet sur un serveur monté en armoire.



- Chaque armoire peut être équipée de plusieurs cordons d'alimentation. Avant de manipuler l'armoire, vous devez débrancher l'ensemble des cordons d'alimentation.
- Reliez toutes les unités installées dans l'armoire aux dispositifs d'alimentation installés dans la même armoire. Vous ne devez pas brancher le cordon d'alimentation d'une unité installée dans une armoire au dispositif d'alimentation installé dans une autre armoire.
- Un mauvais câblage du socle de prise de courant peut provoquer une mise sous tension dangereuse des parties métalliques du système ou des unités qui lui sont raccordées. Il appartient au client de s'assurer que le socle de prise de courant est correctement câblé et mis à la terre afin d'éviter tout risque de choc électrique.

ATTENTION

- N'installez pas d'unité dans une armoire dont la température ambiante interne dépasse la température ambiante que le fabricant recommande pour toutes les unités montées en armoire.
- N'installez pas d'unité dans une armoire où la ventilation n'est pas assurée. Vérifiez que les côtés, l'avant et l'arrière de l'unité sont correctement ventilés.
- Le matériel doit être correctement raccordé au circuit d'alimentation pour éviter qu'une surcharge des circuits n'entrave le câblage des dispositifs d'alimentation ou de protection contre les surintensités. Pour choisir des connexions d'alimentation à l'armoire adaptées, consultez les étiquettes de puissance nominale situées sur le matériel dans l'armoire afin de déterminer l'alimentation totale requise par le circuit d'alimentation.
- Armoires dotées de tiroirs coulissants : Si l'armoire n'est pas équipée d'équerres de stabilisation, ne sortez et n'installez pas de tiroir ou de dispositif. Ne retirez pas plusieurs tiroirs à la fois. Si vous retirez plusieurs tiroirs simultanément, l'armoire risque de devenir instable.
- Armoires dotées de tiroirs fixes : Sauf indication du fabricant, les tiroirs fixes ne doivent pas être retirés à des fins de maintenance. Si vous tentez de retirer une partie ou l'ensemble du tiroir, l'armoire risque de devenir instable et le tiroir risque de tomber.

(R001)

ATTENTION:

Le retrait des composants des parties supérieures de l'armoire améliore sa stabilité au cours du déplacement. Pour déplacer une armoire remplie de composants dans une pièce ou dans un bâtiment, procédez comme suit :

- Pour réduire le poids de l'armoire, retirez les équipements, à commencer par celui situé en haut. Si possible, restaurez la configuration d'origine de l'armoire. Si vous ne connaissez pas cette configuration, procédez comme suit :
 - Retirez toutes les unités de la position 32U et plus.
 - Assurez-vous que les unités les plus lourdes sont installées dans la partie inférieure de l'armoire.
 - Assurez-vous qu'il ne reste aucun niveau U vide entre les unités installées dans l'armoire, en dessous du niveau 32U.
- Si l'armoire déplacée fait partie d'un groupe d'armoires, séparez-la de ce dernier.
- · Vérifiez l'itinéraire envisagé pour éliminer tout risque.
- Vérifiez que l'armoire une fois chargée n'est pas trop lourde pour l'itinéraire choisi. Pour plus d'informations sur le poids d'une armoire chargée, consultez la documentation fournie avec votre armoire.
- Vérifiez que toutes les ouvertures mesurent au moins 760 x 230 mm.
- Vérifiez que toutes les unités, toutes les étagères, tous les tiroirs, toutes les portes et tous les câbles sont bien fixés.
- Vérifiez que les vérins de mise à niveau sont à leur position la plus haute.
- · Vérifiez qu'aucune équerre de stabilisation n'est installée sur l'armoire pendant le déplacement.
- N'utilisez pas de rampe inclinée à plus de dix degrés.
- Dès que l'armoire est à son nouvel emplacement, procédez comme suit :
 - Abaissez les quatre vérins de mise à niveau.
 - Installez des équerres de stabilisation sur l'armoire.
 - Si vous avez retiré des unités de l'armoire, remettez-les à leur place, en remontant de la partie inférieure à la partie supérieure de l'armoire.
- Si un déplacement important est nécessaire, restaurez la configuration d'origine de l'armoire. Mettez l'armoire dans son emballage d'origine ou dans un autre emballage équivalent. De plus, abaissez les vérins de mise à niveau pour que les roulettes ne soient plus au contact de la palette et fixez l'armoire à celle-ci.

(R002)

(L001)



(L002)



(L003)



ou



Aux Etats-Unis, tous les appareils à laser sont certifiés conformes aux normes indiquées dans le sous-chapitre J du DHHS 21 CFR relatif aux produits à laser de classe 1. Dans les autres pays, ils sont certifiés être des produits à laser de classe 1 conformes aux normes CEI 60825. Consultez les étiquettes sur chaque pièce du laser pour les numéros d'accréditation et les informations de conformité.

ATTENTION:

Ce produit peut contenir des produits à laser de classe 1 : lecteur de CD-ROM, DVD-ROM, DVD-RAM ou module à laser. Notez les informations suivantes :

- Ne retirez pas les capots. En ouvrant le produit à laser, vous vous exposez au rayonnement dangereux du laser. Vous ne pouvez effectuer aucune opération de maintenance à l'intérieur.
- Pour éviter tout risque d'exposition au rayon laser, respectez les consignes de réglage et d'utilisation des commandes, ainsi que les procédures décrites dans le présent manuel.

(C026)

ATTENTION:

Les installations informatiques peuvent comprendre des modules à laser fonctionnant à des niveaux de rayonnement excédant les limites de la classe 1. Il est donc recommandé de ne jamais examiner à l'oeil nu la section d'un cordon optique ni une prise de fibres optiques ouverte. (C027)

ATTENTION:

Ce produit contient un laser de classe 1M. Ne l'observez pas à l'aide d'instruments optiques. (C028)

ATTENTION:

Certains produits à laser contiennent une diode à laser intégrée de classe 3A ou 3B. Prenez connaissance des informations suivantes. Rayonnement laser lorsque le capot est ouvert. Evitez toute exposition directe au rayon laser. Evitez de regarder fixement le faisceau ou de l'observer à l'aide d'instruments optiques. (C030)

ATTENTION:

Cette pile contient du lithium. Pour éviter tout risque d'explosion, n'essayez pas de la recharger et ne la faites pas brûler.

Ne pas :

- ___ la jeter à l'eau
- ___ l'exposer à une température supérieure à 100 °C
- chercher à la réparer ou à la démonter

Ne la remplacez que par une pile agréée par IBM. Pour le recyclage ou la mise au rebut, reportez-vous à la réglementation en vigueur. Piles et batteries usagées doivent obligatoirement faire l'objet d'un recyclage conformément à la législation européenne, transposée dans le droit des différents états membres de la communauté. Pour plus d'informations, appelez le 1-800-426-4333. A cet effet, contacter le revendeur de votre produit IBM qui est, en principe, responsable de la collecte, sauf disposition contractuelle particulière. (C003)

Informations sur l'alimentation électrique et sur le câblage relatives au document GR-1089-CORE du NEBS (Network Equipment-Building System)

Les commentaires suivants s'appliquent aux serveurs IBM qui ont été déclarés conformes au document GR-1089-CORE du NEBS (Network Equipment-Building System) :

Cet équipement peut être installé :

- dans des infrastructures de télécommunications réseau
- aux endroits préconisés dans les directives NEC (National Electrical Code).

Les ports de ce matériel qui se trouvent à l'intérieur du bâtiment peuvent être connectés à des câbles internes ou non exposés uniquement. Ils ne doivent pas être connectés par leur partie métallique aux interfaces connectées au réseau extérieur ou à son câblage. Ces interfaces sont conçues pour être exclusivement utilisées à l'intérieur d'un bâtiment (ports de type 2 ou 4 décrits dans le document GR-1089-CORE) ; elles doivent être isolées du câblage à découvert du réseau extérieur. L'ajout de dispositifs de protection primaires n'est pas suffisant pour pouvoir connecter ces interfaces par leur partie métallique au câblage du réseau extérieur.

Remarque: Tous les câbles Ethernet doivent être blindés et mis à la terre aux deux extrémités.

Dans le cas d'un système alimenté en courant alternatif, il n'est pas nécessaire d'installer un dispositif externe de protection contre les surtensions (SPD).

Un système alimenté en courant continu fait appel à un dispositif de retour du continu (DC-I). La borne de retour de la batterie en courant continu ne doit pas être connectée à la masse.

Installation, retrait et remplacement de cartes PCI

Informations sur l'installation, le retrait et le remplacement de cartes PCI (Peripheral Component Interconnect), PCI-X et PCI Express (PCIe).

Cartes PCI pour le modèle 8412-EAD, 9117-MMB, 9117-MMC, 9117-MMD, 9179-MHB, 9179-MHC ou 9179-MHD

Vous pouvez retirer, remplacer ou installer des cassettes de cartes PCI.

Installation d'une carte PCI placée dans une cassette

Vous pouvez installer une carte PCI.

Installation d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension) Vous pouvez installer une carte PCI.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour installer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'un composant à l'aide de la console HMC», à la page 206.

Remarques:

- Si le système est partitionné, vous devez déterminer la partition propriétaire de l'emplacement d'E-S.
 Une fois l'adaptateur installé, l'emplacement d'E-S doit être mis sous tension dans le système d'exploitation.
- Si un emplacement d'entrée-sortie sur un système partitionné n'appartient pas à une partition, l'emplacement d'entrée-sortie ne peut pas être mis sous tension.
- L'ajout d'un emplacement d'entrée-sortie à une partition en utilisant le partitionnement logique dynamique (DLPAR) met l'emplacement d'entrée-sortie sous tension dans le cadre de l'ajout DLPAR. Pour en savoir plus sur le partitionnement logique dynamique, voir Partitionnement logique dynamique.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'un environnement partitionné, voir Partitionnement logique.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour installer une carte PCI avec le système hors tension :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Pour savoir dans quel emplacement installer la carte PCI, reportez-vous aux informations d'installation pour connaître les restrictions relatives aux adaptateurs pouvant être utilisés dans ce système. Voir Positionnement des cartes PCI.
- 4. Arrêtez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Arrêt d'un système ou d'une partition logique», à la page 215.
- 5. Débranchez le système pour l'isoler de la source d'alimentation.
- 6. Si vous retirez une carte PCI d'une unité centrale montée en armoire ou dans une unité d'extension, procédez comme suit :
 - a. Ouvrez le volet arrière de l'armoire.
 - b. Retirez le ou les capots si nécessaire.

- 7. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 8. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 30
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 9. Faites glisser la cassette dans l'emplacement correspondant (voir figure suivante).
 - Avertissement: Veillez à ce que la cassette de cartes PCI soit correctement alignée lorsque vous l'insérez dans le système.
- 10. Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette (A) pour verrouiller la carte dans son connecteur.

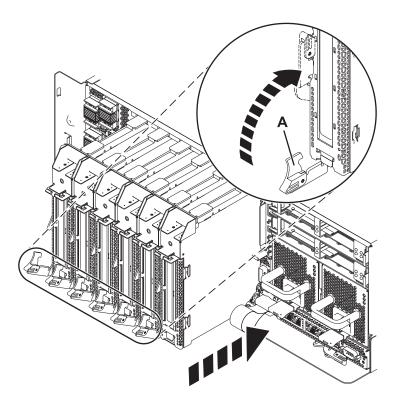


Figure 1. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

- 11. Démarrez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Démarrage du système ou de la partition logique», à la page 218.
- 12. Vérifiez le composant installé.
 - Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - · Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)

Vous pouvez installer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement AIX.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour installer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'un composant à l'aide de la console HMC», à la page 206.

Remarques:

- Si le système est partitionné, vous devez déterminer la partition propriétaire de l'emplacement d'E-S. Une fois l'adaptateur installé, l'emplacement d'E-S doit être mis sous tension dans le système d'exploitation.
- Si un emplacement d'entrée-sortie sur un système partitionné n'appartient pas à une partition, l'emplacement d'entrée-sortie ne peut pas être mis sous tension.
- L'ajout d'un emplacement d'entrée-sortie à une partition en utilisant le partitionnement logique dynamique (DLPAR) met l'emplacement d'entrée-sortie sous tension dans le cadre de l'ajout DLPAR. Pour en savoir plus sur le partitionnement logique dynamique, voir Partitionnement logique dynamique.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'un environnement partitionné, voir Partitionnement logique.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour installer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement AIX:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Pour savoir dans quel emplacement installer la carte PCI, reportez-vous aux informations d'installation pour connaître les restrictions relatives aux adaptateurs pouvant être utilisés dans ce système. Voir Positionnement des cartes PCI.
- 4. Si vous installez une carte PCI sur une unité centrale montée en armoire ou dans une unité d'extension, procédez comme suit :
 - a. Ouvrez le volet arrière de l'armoire.
 - b. Retirez le ou les capots si nécessaire.
- 5. Reportez-vous à la section «Accès au gestionnaire de cartes PCI remplacables à chaud (AIX)», à la page 190 et suivez la procédure d'accès pour sélectionner le Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud. Revenez ensuite à cette étape pour continuer la procédure.
- 6. Dans le menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud, sélectionnez Ajout d'une carte d'unité PCI remplaçable à chaud et appuyez sur Entrée. La fenêtre d'ajout d'une carte remplaçable à chaud s'affiche.
- 7. Sélectionnez l'emplacement PCI approprié dans la liste affichée à l'écran et appuyez sur Entrée.
- 8. Repérez la cassette et l'emplacement de carte PCI que vous souhaitez utiliser.
- 9. Si aucune carte PCI n'occupe la cassette que vous souhaitez utiliser, passez à l'étape suivante. Sinon, voir «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)», à la page 13.
- 10. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 30
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 11. Faites glisser la cassette dans l'emplacement correspondant (voir figure suivante).

Avertissement: Veillez à ce que la cassette de cartes PCI soit correctement alignée lorsque vous l'insérez dans le système.

12. Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette (A) pour verrouiller la carte dans son connecteur.

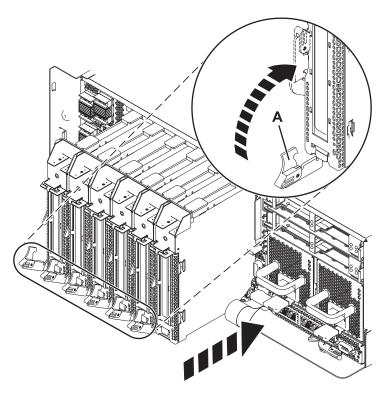


Figure 2. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

- 13. Entrez cfgmgr pour configurer la carte.
- 14. Vérifiez le composant installé.
 - Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement IBM i)

Vous pouvez installer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement IBM i.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour installer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'un composant à l'aide de la console HMC», à la page 206.

Remarques:

- Si le système est partitionné, vous devez déterminer la partition propriétaire de l'emplacement d'E-S. Une fois l'adaptateur installé, l'emplacement d'E-S doit être mis sous tension dans le système d'exploitation.
- Si un emplacement d'entrée-sortie sur un système partitionné n'appartient pas à une partition, l'emplacement d'entrée-sortie ne peut pas être mis sous tension.
- L'ajout d'un emplacement d'entrée-sortie à une partition en utilisant le partitionnement logique dynamique (DLPAR) met l'emplacement d'entrée-sortie sous tension dans le cadre de l'ajout DLPAR. Pour en savoir plus sur le partitionnement logique dynamique, voir Partitionnement logique dynamique.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'un environnement partitionné, voir Partitionnement logique.

Important:

 Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur RAID 4 canaux Ultra320 SCSI pour carte PCI-X double largeur, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte à double largeur n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go cache, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Les cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i envoient des erreurs au démarrage du système s'il n'existe aucune unité ou fiche en boucle connectée à chacun des ports de la carte. Veillez donc à ce que chaque port des cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i soit connecté à une unité ou à une fiche en boucle. Si vous changez un adaptateur d'entrée-sortie Fibre Channel 5735 ou 5774, le sous-système de stockage externe doit être mis à jour pour utiliser le nom de port universel du nouvel adaptateur d'entrée-sortie 5735, 2787 ou 5774. Pour plus d'informations, voir «Mise à jour du nom de port universel d'un nouvel adaptateur d'E-S 5735 ou 5774.», à la page 186
- Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage 2748, 2757, 2763, 2767, 2778, 2780, 2782, 5702, 5709 ou 570B, veuillez noter ce qui suit : selon la configuration du système, il est possible que le cache de l'adaptateur ait été désactivé pour permettre la connexion d'une unité de stockage OEM émulant une unité de source IPL. Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage dont le cache est désactivé, configurez l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement de la même manière que celui qui est retiré. Si vous retirez du matériel de l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement, renvoyez celui-ci avec l'adaptateur défectueux.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour installer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement IBM i :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.

- 3. Pour savoir dans quel emplacement installer la carte PCI, reportez-vous au document Positionnement des cartes PCI, qui indique les restrictions relatives aux adaptateurs pouvant être utilisés dans ce système.
- 4. Si vous retirez une carte PCI d'une unité centrale montée en armoire ou dans une unité d'extension, procédez comme suit :
 - a. Ouvrez le volet arrière de l'armoire.
 - b. Retirez le ou les capots si nécessaire.
- 5. A l'invite du menu principal, tapez strsst et appuyez sur Entrée.
- 6. Dans l'écran System Service Tools (SST) Sign On, tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance. Appuyez sur Entrée.
- 7. Sur l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez **Start a service tool** et appuyez sur Entrée.
- 8. Sur l'écran Start a Service Tool, sélectionnez Hardware service manager et appuyez sur Entrée.
- 9. Dans l'écran Hardware Service Manager, choisissez l'option **Packaging hardware resources (system, frames, cards)**. Appuyez sur Entrée.
- 10. Dans la zone *System Unit* ou *Expansion Unit* de l'unité dont vous remplacez la carte, tapez 9 (Hardware contained within package). Appuyez sur Entrée.
- 11. Sélectionnez Include empty positions.
- 12. Sélectionnez **Concurrent Maintenance** sur l'emplacement de carte où vous souhaitez remplacer la carte, puis appuyez sur Entrée.
- 13. Sélectionnez **Toggle LED blink off/on**. Un voyant clignote pour identifier l'emplacement que vous avez choisi. Vérifiez physiquement qu'il s'agit bien de l'emplacement où vous souhaitez installer la carte.
- 14. Sélectionnez Toggle LED blink off/on pour désactiver le voyant clignotant.
- 15. Repérez la cassette et l'emplacement de carte PCI que vous souhaitez utiliser.
- 16. Si aucune carte PCI n'occupe la cassette que vous souhaitez utiliser, passez à l'étape suivante. Sinon, voir «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)», à la page 16.
- 17. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 30
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 18. Faites glisser la cassette dans l'emplacement correspondant (voir figure suivante).
 - **Avertissement :** Veillez à ce que la cassette de cartes PCI soit correctement alignée lorsque vous l'insérez dans le système.
- 19. Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette (A) pour verrouiller la carte dans son connecteur.

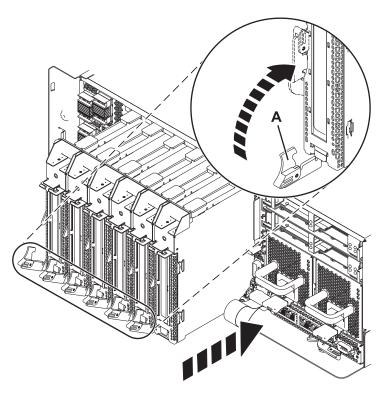


Figure 3. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

- 20. Connectez les câbles qui le doivent être à la carte.
- 21. Sur l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance, sélectionnez Power on domain et appuyez sur Entrée.
- 22. Sur l'écran Work with Controlling Resource, sélectionnez Assign to sur la ressource comportant un astérisque (*). Appuyez sur Entrée.
- 23. Attendez que l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance affiche le message suivant : Power on complete
- 24. Vérifiez le composant installé.
 - Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement Linux)

Vous pouvez installer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement Linux.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour installer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'un composant à l'aide de la console HMC», à la page 206.

Remarques:

- · Si le système est partitionné, vous devez déterminer la partition propriétaire de l'emplacement d'E-S. Une fois l'adaptateur installé, l'emplacement d'E-S doit être mis sous tension dans le système d'exploitation.
- Si un emplacement d'entrée-sortie sur un système partitionné n'appartient pas à une partition, l'emplacement d'entrée-sortie ne peut pas être mis sous tension.

- L'ajout d'un emplacement d'entrée-sortie à une partition en utilisant le partitionnement logique dynamique (DLPAR) met l'emplacement d'entrée-sortie sous tension dans le cadre de l'ajout DLPAR. Pour en savoir plus sur le partitionnement logique dynamique, voir Partitionnement logique dynamique.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'un environnement partitionné, voir Partitionnement logique.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour installer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement Linux :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Pour savoir dans quel emplacement installer la carte PCI, reportez-vous aux informations d'installation pour connaître les restrictions relatives aux adaptateurs pouvant être utilisés dans ce système. Voir Positionnement des cartes PCI.
- 4. Connectez-vous à la console système en tant qu'utilisateur root.
- 5. Utilisez l'outil lsslot pour répertorier les emplacements de carte PCI remplaçable à chaud disponibles sur le serveur ou la partition :

```
lsslot -c pci -a
```

Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

```
# Slot Description Device(s)
U7879.001.DQD014E-P1-C1 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot Empty
U7879.001.DQD014E-P1-C4 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot Empty
U7879.001.DQD014E-P1-C5 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot Empty
```

Sélectionnez l'emplacement PCI vacant approprié dans la liste affichée avec la commande.

6. Soulevez le blindage électromagnétique (A) de la carte PCI (voir figure 4, à la page 9), puis extrayez-le de la cassette en le faisant pivoter (voir figure 5, à la page 10).

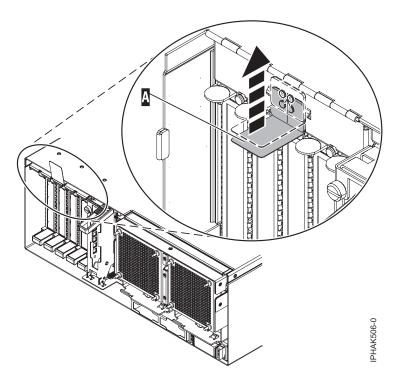


Figure 4. Soulèvement du blindage électromagnétique

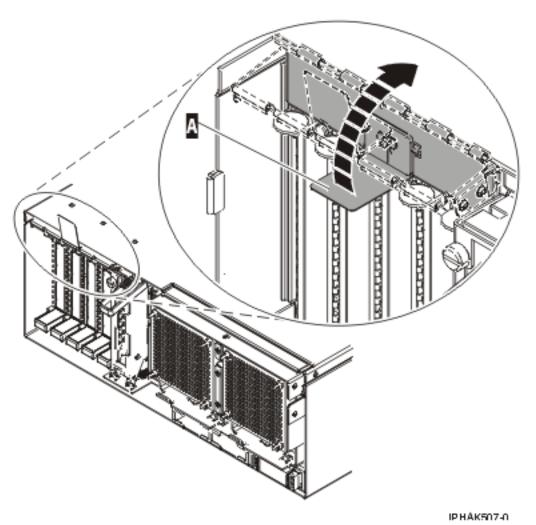


Figure 5. Rotation du blindage électromagnétique dans la position d'ouverture

7. Retirez la cassette. Abaissez la poignée inférieure de la cassette (A) comme illustré à la figure suivante. Sortez la cassette PCI du système.

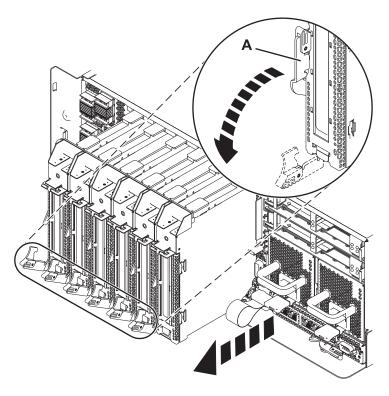


Figure 6. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

- 8. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 30
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 9. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 10. Exécutez la commande **drmgr** pour activer une carte à installer.

Par exemple, pour installer une carte dans l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3, exécutez : drmgr -c pci -r -s code_emplacement

Les informations suivantes s'affichent :

L'indicateur visuel de l'emplacement PCI spécifié a reçu l'état Identifier l'état. Appuyez sur Entrée pour continuer ou cliquez sur x pour quitter la fenêtre.

11. Appuyez sur Entrée.

Les informations suivantes s'affichent :

L'indicateur visuel de l'emplacement PCI spécifié a reçu l'état Actif. Insérez la carte PCI dans l'emplacement identifié, connectez les périphériques à configurer et appuyez sur Entrée pour continuer. Cliquez sur x pour quitter la fenêtre.

12. Faites glisser la cassette dans l'emplacement correspondant (voir figure suivante).

Avertissement: Veillez à ce que la cassette de cartes PCI soit correctement alignée lorsque vous l'insérez dans le système.

13. Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette (A) pour verrouiller la carte dans son connecteur.

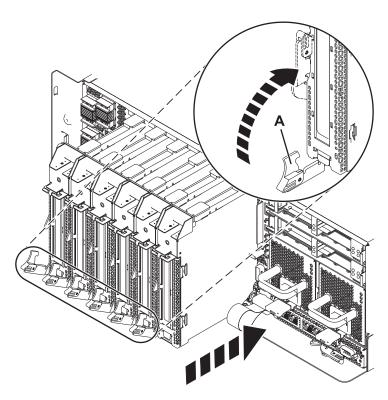


Figure 7. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

14. Utilisez la commande **Isslot** pour vérifier que l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3 est occupé. Entrez Isslot -c pci -s U7879.001.DQD014E-P1-C3.

Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

Slot Description Device(s) U7879.001.DQD014E-P1-C3 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot 0001:40:01.0

Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette

Vous pouvez retirer une carte PCI.

Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension)

Vous pouvez retirer une carte PCI alors que le machine est hors tension.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour procéder aux opérations de retrait de composant du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'un composant via la console HMC», à la page 206.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour retirer une carte PCI avec le système hors tension:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Arrêtez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Arrêt d'un système ou d'une partition logique», à la page 215.
- 4. Débranchez le système pour l'isoler de la source d'alimentation.
- 5. Si vous retirez une carte PCI d'une unité centrale montée en armoire ou d'une unité d'extension, procédez comme suit :

- a. Ouvrez le volet arrière de l'armoire.
- b. Retirez le ou les capots si nécessaire.
- 6. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 7. Abaissez la poignée de la cassette (A) comme illustré à la figure suivante. Sortez la cassette PCI du système.

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

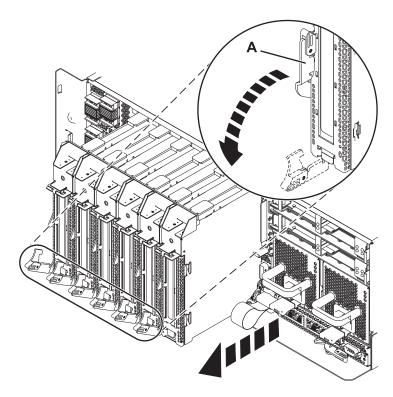


Figure 8. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

8. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque: Le couvercle est doté d'une étiquette.

9. Pour retirer l'adaptateur de la cassette, voir «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 34.

Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)

Vous pouvez retirer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement AIX.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour procéder aux opérations de retrait de composant du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'un composant via la console HMC», à la page 206.

Lisez les remarques suivantes pour savoir si la procédure est appropriée.

Remarques:

1. Cette procédure vous permet de retirer une carte PCI et de laisser son emplacement vacant.

- 2. Si l'adaptateur retiré sera installé dans un autre emplacement ou un autre système, exécutez cette procédure de retrait, puis installez l'adaptateur comme indiqué dans «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)», à la page 2.
- 3. Les procédures exécutées sur une carte PCI avec le système AIX sous tension, appelées "procédures de remplacement à chaud", exigent que l'administrateur mette la carte PCI hors ligne avant d'effectuer l'opération. Avant de mettre une carte hors ligne, les unités connectées à la carte doivent être mises hors ligne également. Ceci empêche un technicien de maintenance ou un utilisateur de causer des désagréments inattendus aux utilisateurs du système.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour retirer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement AIX :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Si vous retirez une carte PCI d'une unité centrale montée en armoire ou d'une unité d'extension, procédez comme suit :
 - a. Ouvrez le volet arrière de l'armoire.
 - b. Retirez le ou les capots si nécessaire.
- 3. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 4. Notez le numéro d'emplacement de chaque adaptateur à retirer.

Remarque: Les emplacements des cartes sont numérotés à l'arrière du système.

- 5. Assurez-vous que les processus ou applications pouvant utiliser la carte sont interrompus.
- 6. Accédez aux diagnostics système en vous connectant en tant qu'utilisateur root ou en tant qu'utilisateur celogin (dans ce cas, tapez diag sur la ligne de commande AIX).
- 7. Lorsque le menu des INSTRUCTIONS D'EXECUTION DES TESTS DE DIAGNOSTIC s'affiche, appuyez sur Entrée.
- 8. Dans le menu SELECTION DE FONCTION, sélectionnez Sélection d'une tâche et appuyez sur
- 9. Dans la liste Sélection des tâches, sélectionnez Gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud.
- 10. Sélectionnez Déconfiguration d'une unité et appuyez sur Entrée.
- 11. Appuyez sur F4 (ou Echap+4) pour afficher le menu **Noms d'unités**.
- 12. Sélectionnez la carte que vous retirez dans le menu Noms d'unités.
- 13. Utilisez la touche de tabulation pour répondre NON à Conservation de la définition. Utilisez de nouveau la touche de tabulation pour répondre OUI à Déconfiguration des unités filles, puis appuyez sur Entrée. Une fenêtre vous demandant de confirmer votre choix s'affiche.
- 14. Appuyez sur Entrée pour vérifier les informations. L'annulation de la configuration est confirmée par l'affichage du message 0K en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran.
- 15. Appuyez deux fois sur F4 (ou ECHAP+4) pour revenir au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
- 16. Sélectionnez Remplacement/Retrait d'une carte PCI remplaçable à chaud.
- 17. Sélectionnez l'emplacement contenant l'unité à retirer du système.
- 18. Sélectionnez Retirer. Lorsque l'emplacement est identifié, il est signalé par un voyant orange qui clignote rapidement à l'arrière de la machine, près de la carte.
- 19. Etiquetez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- 20. Appuyez sur Entrée. Ceci place la carte à l'état Actif. Elle est donc prête à être retirée du système.
- 21. Débranchez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- 22. Avant de manipuler des cartes PCI, voir «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 23. Abaissez la poignée de la cassette (A) comme illustré à la figure suivante. Sortez la cassette PCI du système.

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

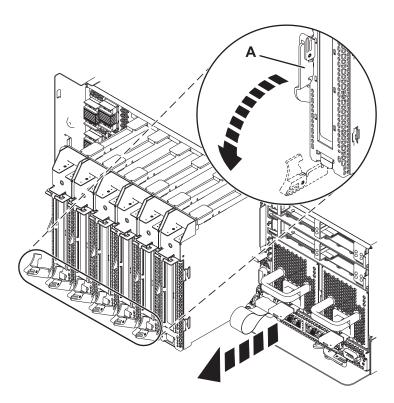


Figure 9. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

24. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque: Le couvercle est doté d'une étiquette.

- 25. Continuez à suivre les instructions affichées à l'écran jusqu'à ce que vous receviez un message indiquant que le retrait de la carte est terminé. La réussite du retrait est indiquée par l'affichage du message 0K en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran.
- 26. Si vous devez retirer d'autres cartes, appuyez sur la touche F3 pour retourner au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud et revenez à l'étape 21, à la page 15.
 - Si vous ne souhaitez pas retirer d'autre carte, passez à l'étape suivante.
- 27. Appuyez sur F10 pour quitter le Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
- 28. Exécutez la commande diag -a. Si le système renvoie un menu ou une invite, suivez les instructions pour configurer l'unité.
- 29. Placez une cassette vide dans l'emplacement PCI inutilisé afin d'obtenir une circulation d'air correcte.
 - Pour retirer la cassette de cartes PCI, voir «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 34.
 - · Pour installer une carte sur le système, voir «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)», à la page 2.

Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)

Vous pouvez retirer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement IBM i.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour procéder aux opérations de retrait de composant du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'un composant via la console HMC», à la page 206.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour retirer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement IBM i :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page
- 3. Si vous retirez une carte PCI d'une unité centrale montée en armoire ou d'une unité d'extension, procédez comme suit :
 - a. Ouvrez le volet arrière de l'armoire.
 - b. Retirez le ou les capots si nécessaire.
- 4. Si vous retirez une carte PCI défaillante, voir Identification d'un composant défaillant. Si vous retirez une carte PCI pour une autre raison, passez à l'étape suivante.
- 5. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 6. A l'invite du menu principal, tapez strsst et appuyez sur Entrée.
- 7. Sur l'écran System Service Tools (SST) Sign On, tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance et appuyez sur Entrée.
- 8. Sur l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez **Start a service tool** et appuyez sur Entrée.
- 9. Sur l'écran Start a Service Tool, sélectionnez Hardware service manager et appuyez sur Entrée.
- 10. Dans l'écran Hardware Service Manager, choisissez l'option Packaging hardware resources (system, frames, cards). Appuyez sur Entrée.
- 11. Dans la zone System Unit ou Expansion Unit de l'unité dont vous retirez la carte, tapez 9 (Hardware contained within package). Appuyez sur Entrée.
- 12. Sélectionnez l'option F7 (Include empty positions and not owned positions) sur l'unité dont vous retirez la carte.
- 13. Sélectionnez Concurrent Maintenance sur l'emplacement de carte où vous souhaitez retirer la carte, puis appuyez sur Entrée.
- 14. Sélectionnez Toggle LED blink off/on. Un voyant clignote pour identifier l'emplacement que vous avez choisi. Vérifiez physiquement qu'il s'agit bien de l'emplacement où vous souhaitez installer la carte.
- 15. Sélectionnez Toggle LED blink off/on pour désactiver le voyant clignotant.
- 16. Sur l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance, sélectionnez Power off domain et appuyez sur Entrée.
- 17. Attendez que l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance affiche le message suivant : Power off complete
- 18. Abaissez la poignée de la cassette (A) comme illustré à la figure suivante. Sortez la cassette PCI du système.

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

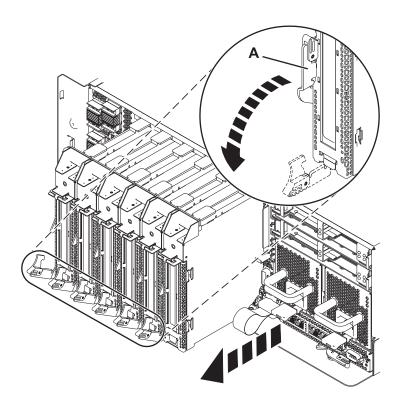


Figure 10. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

19. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque : Le couvercle est doté d'une étiquette.

20. Pour retirer la cassette de cartes PCI, voir «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 34.

Pour remplacer la carte dans le système, voir «Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette», à la page 20.

Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement Linux)

Vous pouvez retirer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement Linux.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour procéder aux opérations de retrait de composant du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'un composant via la console HMC», à la page 206.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour retirer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement Linux :

- 1. Assurez-vous que le système respecte les «Conditions requises pour remplacer à chaud des cartes PCI sous Linux», à la page 193.
- 2. Vérifiez que les outils PCI Linux remplaçables à chaud sont installés. Pour plus d'informations, voir «Vérification de l'installation des outils PCI remplaçables à chaud sous Linux», à la page 193.
- 3. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 4. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.

- 5. Si vous retirez une carte PCI d'une unité centrale montée en armoire ou d'une unité d'extension, procédez comme suit :
 - a. Ouvrez le volet arrière de l'armoire.
 - b. Retirez le ou les capots si nécessaire.
- 6. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 7. Etiquetez et débranchez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- 8. Exécutez la commande **drmgr** pour activer une carte à retirer :

Par exemple, pour retirer la carte PCI dans l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3, exécutez la commande suivante:

drmgr -c pci -r -s locationcode

Suivez les instructions affichées à l'écran pour exécuter l'opération.

9. Abaissez la poignée de la cassette (A) comme illustré à la figure suivante. Sortez la cassette PCI du système.

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

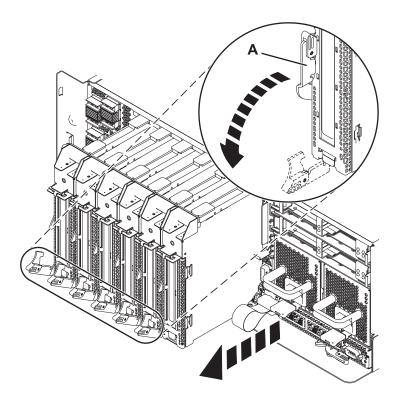


Figure 11. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

10. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque: Le couvercle est doté d'une étiquette.

11. Pour retirer une carte de la cassette de cartes PCI, voir «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 34.

Pour remplacer la carte dans le système, voir «Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement Linux)», à la page 28.

Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette

Vous pouvez remplacer une carte PCI.

Important:

Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur RAID 4 canaux Ultra320 SCSI pour carte PCI-X double largeur, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte à double largeur n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go cache, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Les cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i envoient des erreurs au démarrage du système s'il n'existe aucune unité ou fiche en boucle connectée à chacun des ports de la carte. Veillez donc à ce que chaque port des cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i soit connecté à une unité ou à une fiche en boucle. Si vous changez un adaptateur d'entrée-sortie Fibre Channel 5735 ou 5774, le sous-système de stockage externe doit être mis à jour pour utiliser le nom de port universel du nouvel adaptateur d'entrée-sortie 5735, 2787 ou 5774. Pour plus d'informations, voir «Mise à jour du nom de port universel d'un nouvel adaptateur d'E-S 5735 ou 5774.», à la page 186
- Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage 2748, 2757, 2763, 2767, 2778, 2780, 2782, 5702, 5709 ou 570B, veuillez noter ce qui suit : selon la configuration du système, il est possible que le cache de l'adaptateur ait été désactivé pour permettre la connexion d'une unité de stockage OEM émulant une unité de source IPL. Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage dont le cache est désactivé, configurez l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement de la même manière que celui qui est retiré. Si vous retirez du matériel de l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement, renvoyez celui-ci avec l'adaptateur défectueux.

Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension) Vous pouvez remplacer une carte PCI alors que la machine est hors tension.

Avertissement: Vous devez au préalable avoir exécuté la procédure «Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension)», à la page 12 pour que l'emplacement soit hors tension.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour remplacer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Remplacement d'un composant via la console HMC», à la page 207.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour remplacer une carte PCI avec le système hors tension:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Si vous devez installer l'adaptateur dans la cassette de cartes PCI, consultez l'une des rubriques suivantes:
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 30
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 4. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 5. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que l'adaptateur est installé correctement dans l'unité.
- 6. Faites glisser la cassette dans l'emplacement correspondant (voir figure suivante). Avertissement: Veillez à ce que la cassette de cartes PCI soit correctement alignée lorsque vous l'insérez dans le système.
- 7. Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette (A) pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

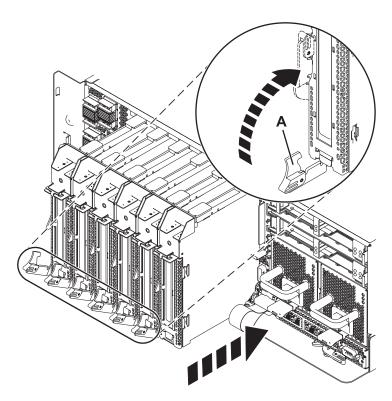


Figure 12. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

8. Reconnectez le système à l'alimentation.

- 9. Démarrez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Démarrage du système ou de la partition logique», à la page 218.
- 10. Vérifiez le composant installé.
 - Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Retrait et remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement AIX)

Vous pouvez remplacer une carte PCI avec le système sous tension dans l'environnement AIX.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour procéder aux opérations de retrait de composant du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'un composant via la console HMC», à la page 206.

Important:

- 1. Utilisez cette procédure si vous souhaitez retirer une carte PCI défectueuse et la remplacer par une autre carte de type identique.
- 2. Si vous souhaitez retirer une carte défectueuse mais laisser vacant son emplacement, voir «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)», à la page 13.
- 3. Cette procédure ne doit pas être utilisée pour retirer une carte et la remplacer par une carte de type différent. Pour installer un adaptateur de type différent, retirez l'adaptateur existant comme indiqué dans «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)», à la page 13, puis installez le nouvel adaptateur comme indiqué dans «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)», à la page 2.
- 4. Les procédures exécutées sur une carte PCI avec le système AIX sous tension, appelées "procédures de remplacement à chaud", exigent que l'administrateur mette la carte PCI hors ligne avant d'effectuer l'opération. Avant de mettre une carte hors ligne, les unités connectées à la carte doivent être mises hors ligne également. Ceci empêche un technicien de maintenance ou un utilisateur de causer des désagréments inattendus aux utilisateurs du système.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour remplacer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement AIX:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page
- 3. Si vous retirez et remplacez une carte PCI dans une unité centrale montée en armoire ou dans une unité d'extension, procédez comme suit :
 - a. Ouvrez le volet arrière de l'armoire.
 - b. Retirez le ou les capots si nécessaire.
- 4. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 5. Notez le numéro d'emplacement de chaque carte à retirer.

Remarque: Les emplacements des cartes sont numérotés à l'arrière du système.

- 6. Assurez-vous que les processus ou applications pouvant utiliser la carte sont interrompus.
- 7. Suivez cette procédure pour remplacer une carte PCI via le menu du gestionnaire de remplacement à chaud de carte PCI des outils de diagnostic AIX :

- a. Accédez aux diagnostics système en vous connectant en tant qu'utilisateur root ou en tant qu'utilisateur celogin (dans ce cas, tapez **diag** sur la ligne de commande AIX).
- b. Lorsque le menu des INSTRUCTIONS D'EXECUTION DES TESTS DE DIAGNOSTIC s'affiche, appuyez sur Entrée.
- c. Dans le menu SELECTION DE FONCTION, sélectionnez Sélection d'une tâche et appuyez sur Entrée.
- d. Dans la liste Sélection des tâches, sélectionnez Gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud.
- e. Sélectionnez Déconfiguration d'une unité et appuyez sur Entrée.
- f. Appuyez sur F4 (ou Echap+4) pour afficher le menu Noms d'unités.
- g. Sélectionnez la carte à retirer dans le menu Noms d'unités.
- h. Utilisez la touche de tabulation pour répondre OUI à **Conservation de la définition**. Utilisez de nouveau la touche de tabulation pour répondre OUI à **Déconfiguration des unités filles**, puis appuyez sur Entrée. La fenêtre CONFIRMEZ-VOUS L'OPERATION s'affiche.
- i. Appuyez sur Entrée pour vérifier les informations. L'annulation de la configuration est confirmée par l'affichage du message 0K en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran.
- j. Appuyez deux fois sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
- k. Sélectionnez Remplacement/Retrait d'une carte PCI remplaçable à chaud.
- I. Sélectionnez l'emplacement duquel vous souhaitez retirer l'unité.
- m. Sélectionnez **Remplacement**. Un voyant orange clignotant rapidement, à l'arrière de la machine, près de la carte, indique que l'emplacement a été identifié.
- n. Appuyez sur Entrée. Ceci place la carte à l'état Actif. Elle est donc prête à être retirée du système.
- 8. Etiquetez et débranchez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- Faites glisser la cassette dans l'emplacement correspondant (voir figure suivante).
 Avertissement: Veillez à ce que la cassette de cartes PCI soit correctement alignée lorsque vous l'insérez dans le système.
- 10. Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette (A) pour verrouiller la carte dans son connecteur.

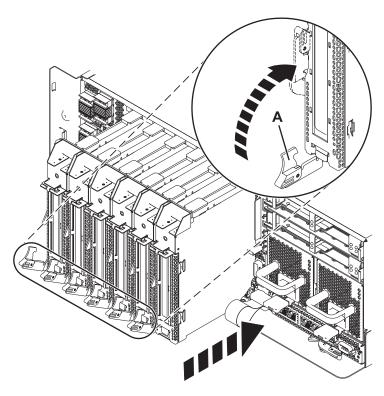


Figure 13. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

11. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque: Le couvercle est doté d'une étiquette.

- 12. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page 30
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 13. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 14. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 15. Soulevez le blindage électromagnétique de la carte PCI et maintenez-le en position ouverte.
- 16. Faites glisser la cassette dans l'emplacement correspondant (voir figure suivante).
 - Avertissement: Veillez à ce que la cassette de cartes PCI soit correctement alignée lorsque vous l'insérez dans le système.
- 17. Une fois la cassette complètement insérée, tirez vers le haut la poignée de la cassette inférieure (A) pour verrouiller la carte dans son connecteur.

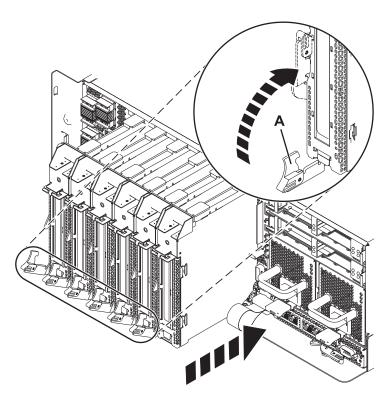
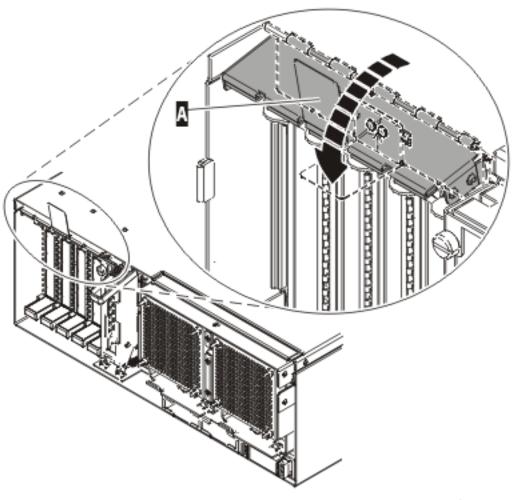


Figure 14. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

- 18. Connectez les câbles de la carte.
- 19. Abaissez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A) pour le verrouiller, fermez le loquet de protection puis fermez le volet arrière de l'armoire.



IPHAK508-0

Figure 15. Blindage électromagnétique de la carte PCI en position fermée

- 20. Appuyez sur Entrée et continuez à suivre les instructions affichées à l'écran jusqu'à ce que vous receviez un message indiquant que le remplacement est terminé. Le message 0K affiché en regard de la zone **Commande** dans la partie supérieure de l'écran indique que le remplacement est terminé.
- 21. Appuyez sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir au menu **Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud**.
- 22. Appuyez sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir à la liste de sélection de la TACHE.
- 23. Cliquez sur Consignation d'action corrective.
- 24. Sélectionnez la ressource que vous venez de remplacer, appuyez sur Entrée, Validation (touche F7 ou ECHAP+7) et Entrée.
- 25. Appuyez sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir à la liste **Sélection d'une tâche**.
- 26. Sélectionnez Tâche de branchement à chaud et appuyez sur Entrée.
- 27. Sélectionnez Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud, puis Configuration d'une unité définie et appuyez sur Entrée.
- 28. Sélectionnez l'unité que vous venez de remplacer dans la liste, puis appuyez sur Entrée. L'unité est maintenant configurée.
- 29. Appuyez sur F10 pour quitter le programme de diagnostic.
- **30**. Vérifiez la carte PCI :
 - a. Avez-vous réinstallé la carte alors que le système était sous tension ?

- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Chargez le programme de diagnostic comme suit :
 - Si le système d'exploitation AIX, lancez AIX, connectez-vous en tant qu'utilisateur root ou CELOGIN et tapez la commande diag.
- b. Si les menus de diagnostic n'apparaissent pas, tapez la commande diag.
- c. Sélectionnez Programmes de diagnostic, mode étendu, puis Identification d'incidents.
- d. Dans le menu, sélectionnez le nom de la ressource que vous venez de remplacer. S'il n'apparaît pas, choisissez la ressource associée. Appuyez sur Entrée, puis sur Validation (F7 ou ECHAP+7).
- e. La fonction Identification d'incidents a-t-elle identifié des incidents ?
 - Non : Passez à l'étape suivante.
 - Oui : Le système a identifié un incident.
 - Si vous êtes un client, notez les informations d'erreur puis contactez votre fournisseur de services.
 - Si vous êtes un fournisseur de services agréé, revenez à la mappe 210-5.
- 31. Appuyez sur F10 pour quitter le programme de diagnostic.

Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement IBM i)

Vous pouvez remplacer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement IBM i.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour remplacer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Remplacement d'un composant via la console HMC», à la page 207.

Avertissement: Vous devez au préalable avoir exécuté la procédure «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)», à la page 16 pour que l'emplacement soit hors tension.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour remplacer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement IBM i :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Si vous devez installer l'adaptateur dans la cassette de cartes PCI, consultez la section «Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, quatrième génération», à la page 30.
- 4. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 5. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que l'adaptateur est installé correctement dans l'unité.
- 6. Faites glisser la cassette dans l'emplacement correspondant (voir figure suivante). Avertissement: Veillez à ce que la cassette de cartes PCI soit correctement alignée lorsque vous l'insérez dans le système.
- 7. Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette (A) pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

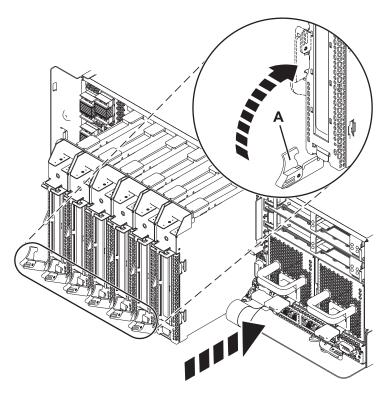


Figure 16. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

- 8. Sur l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance, sélectionnez Power on domain et appuyez sur Entrée.
- 9. Sur l'écran Work with Controlling Resource, sélectionnez Assign to sur la ressource comportant un astérisque (*). Appuyez sur Entrée.
- 10. Attendez que l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance affiche le message suivant : Power on complete
- 11. Vérifiez le composant installé.
 - Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement Linux)

Vous pouvez remplacer une carte PCI.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour remplacer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Remplacement d'un composant via la console HMC», à la page 207.

Vous devez au préalable avoir exécuté la procédure «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement Linux)», à la page 18 pour que l'emplacement soit hors tension.

Remarque: Utilisez cette procédure uniquement lorsque vous remplacez une carte par une carte identique. Si vous remplacez une carte par une carte qui n'est pas identique, consultez les rubriques «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement Linux)», à la page 18 et «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement Linux)», à la page 7.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour remplacer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement Linux :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Si vous devez installer l'adaptateur dans la cassette de cartes PCI, consultez la section «Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, quatrième génération», à la page 30.
- 4. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 5. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que l'adaptateur est installé correctement dans l'unité.
- 6. Exécutez la commande **drmgr** pour activer une carte à remplacer :

Par exemple, pour remplacer la carte PCI dans l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3, exécutez la commande suivante :

drmgr -c pci -r -s locationcode

Suivez les instructions affichées à l'écran pour exécuter l'opération.

- 7. Faites glisser la cassette dans l'emplacement correspondant (voir figure suivante).
 - **Avertissement :** Veillez à ce que la cassette de cartes PCI soit correctement alignée lorsque vous l'insérez dans le système.
- 8. Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette (A) pour verrouiller la carte dans son connecteur.

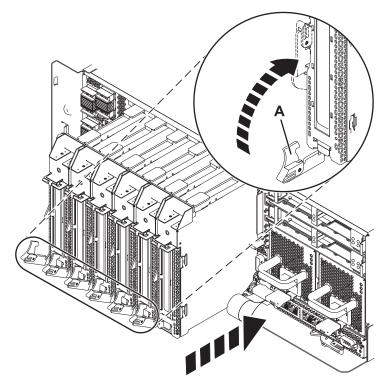


Figure 17. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

9. Exécutez la commande lsslot pour vérifier que l'emplacement est occupé.

Par exemple, entrez lsslot -c pci -s U7879.001.DQD014E-P1-C3.

Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

Slot Description Device(s) U7879.001.DQD014E-P1-C3 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot 0001:40:01.0

Cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération

Vous devrez peut-être retirer, remplacer ou installer des cartes PCI dans une cassette. Les procédures de cette section permettent d'effectuer ces tâches.

Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, quatrième génération

Vous pouvez installer une carte PCI dans une cassette simple largeur.

Pour installer une carte PCI dans une cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez les poignées ou les supports de transport qui maintiennent la carte.
- 4. Déverrouillez la glissière de la cassette.
 - a. Soulevez le loquet de la glissière.
 - b. Poussez la glissière comme indiqué dans la figure suivante.

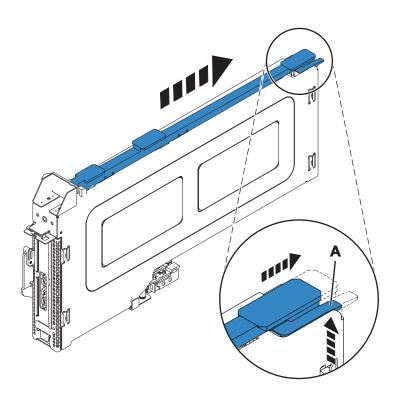


Figure 18. Retrait de la glissière de la cassette de carte PCI

- 5. Retirez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites glisser le couvercle hors des rainures de la cassette.

b. Retirez le couvercle de la cassette.

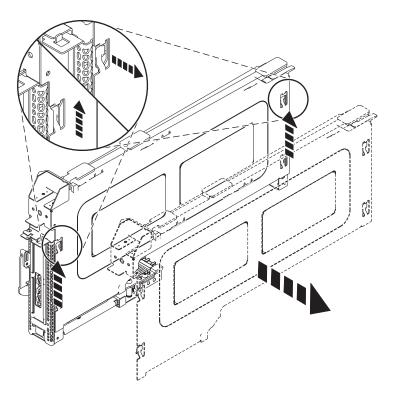


Figure 19. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- 6. Vérifiez que la cassette est prête à recevoir une carte :
 - a. Vérifiez que la cassette est vide en effectuant l'une des tâches suivantes :
 - · «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération», à la page
 - Retirez le panneau obturateur de la cassette.
 - b. Vérifiez que tous les crochets de retenue de carte (A) sont retirés des bords de la cassette et placés en position ouverte pour permettre l'installation de la carte.
- 7. Installez la carte dans la cassette :
 - a. Insérez la carte dans la cassette et alignez la contre-poupée avec le bloc de retenue.
 - b. Glissez la carte dans le connecteur en vous assurant que la contre-poupée se trouve bien dans le bloc.
 - c. Pour la verrouiller, appuyez sur le dessus de la carte de la contre-poupée (A).
 - d. Positionnez les crochets de retenue de manière à maintenir la carte, puis faites pivoter l'étrier de retenue en position fermée(B).

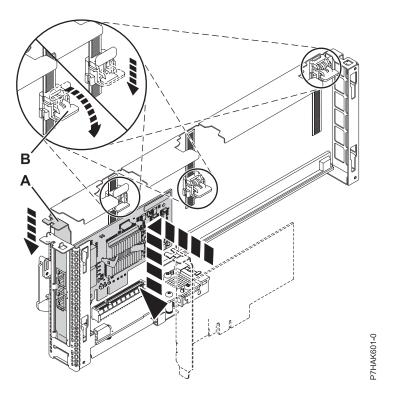


Figure 20. Carte installée dans la cassette de carte PCI simple largeur

- 8. Réinstallez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites glisser le capot dans les rainures (A) de la cassette.
 - b. Vérifiez que l'ergot de positionnement (B) est bien installé à l'intérieur de la cassette.
 - c. Poussez le capot pour l'emboîter dans son emplacement.

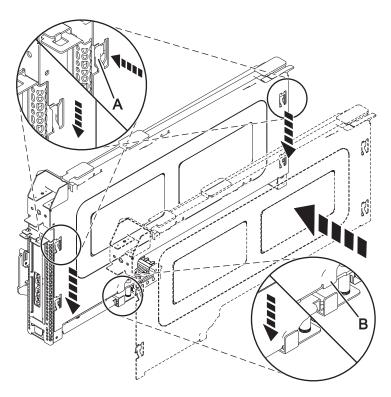


Figure 21. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

- 9. Verrouillez la glissière de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Poussez le loquet vers l'intérieur de la glissière.
 - b. Faites coulisser la glissière comme indiqué dans la figure suivante.

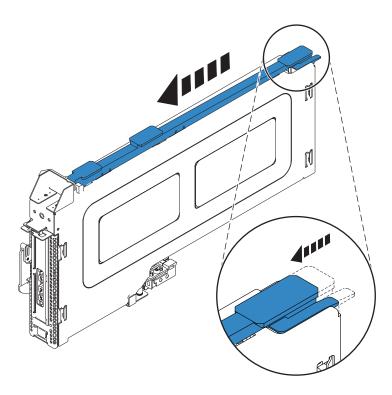


Figure 22. Verrouillage de la glissière de la cassette de carte PCI

Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, quatrième génération

Vous pouvez retirer une carte PCI d'une cassette simple largeur

Pour retirer une carte de la cassette simple largeur, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez la cassette du système.
- 4. Déverrouillez la glissière de la cassette.
 - a. Soulevez le loquet de la glissière.
 - b. Poussez la glissière comme indiqué dans la figure suivante.

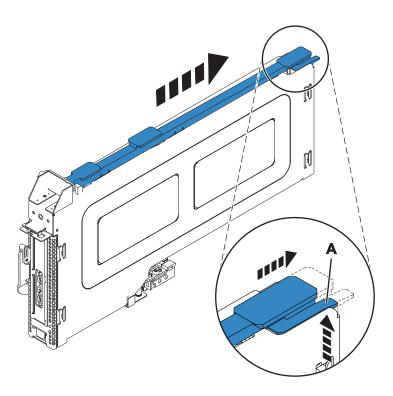


Figure 23. Retrait de la glissière de la cassette de carte PCI

- 5. Retirez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites glisser le couvercle hors des rainures de la cassette.
 - b. Retirez le couvercle de la cassette.

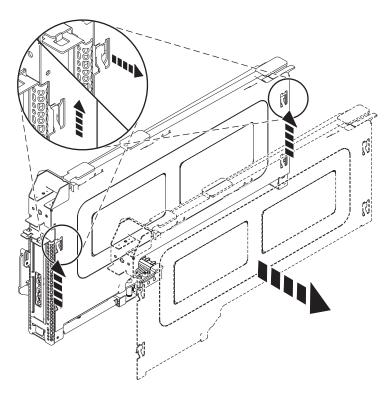


Figure 24. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

6. Retirez la carte de la cassette :

a. Déverrouillez les crochets de retenue de la carte en faisant tourner les pattes de retenue (A) pour les mettre en position horizontale. Voir figure 25, à la page 37.

Remarques:

- 1) Le bord de l'adaptateur situé à l'extrémité de la cassette, qui contient les poignées de la cassette, est appelé contre-poupée (C).
- 2) Deux pattes de retenue (A) se trouvent sur le dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Faites glisser les pattes de retenus pour dégager la carte..
- 3) Lorsque les pattes de retenue sont en position horizontale, elles sont déverrouillées et peuvent glisser de manière à dégager la carte.
- 4) Si la patte de retenue d'angle est utilisée, déverrouillez-la et faites-la glisser hors de la carte.
- b. Retirez la carte de la cassette en maintenant le bord de la carte opposé à la contre-poupée, puis extrayez la carte du fond de la cassette. Faites glisser la carte hors du bloc de retenue de la contre-poupée (B).

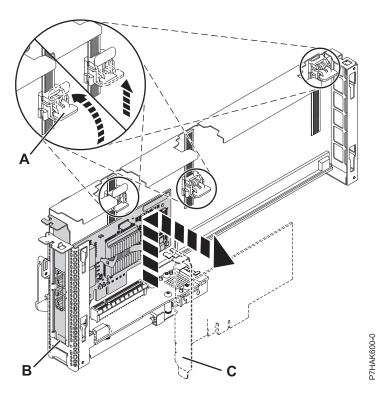


Figure 25. Retrait de la carte de la cassette de cartes PCI

c. Placez la carte en lieu sûr.

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

- 7. Placez une carte PCI ou un panneau obturateur dans la cassette. Voir «Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, quatrième génération», à la page 30.
- 8. Réinstallez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites glisser le capot dans les rainures (A) de la cassette.
 - b. Vérifiez que l'ergot de positionnement (B) est bien installé à l'intérieur de la cassette.
 - c. Poussez le capot pour l'emboîter dans son emplacement.

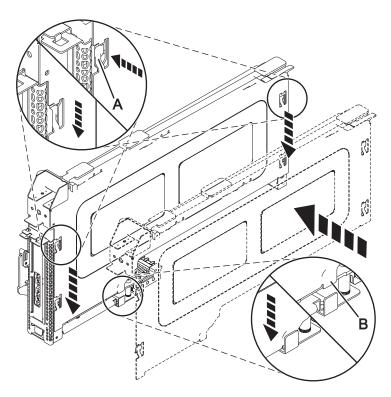


Figure 26. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

- 9. Verrouillez la glissière de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Poussez le loquet vers l'intérieur de la glissière.
 - b. Faites coulisser la glissière comme indiqué dans la figure suivante.

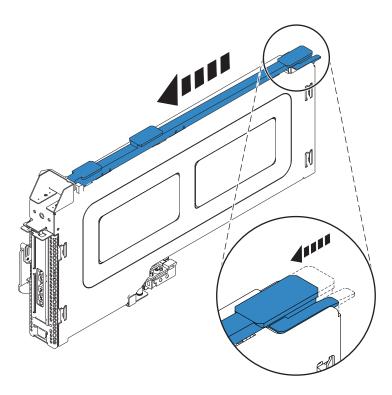


Figure 27. Verrouillage de la glissière de la cassette de carte PCI

Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération

Vous devrez peut-être retirer, remplacer ou installer des cartes PCI dans une cassette. Les procédures de cette section permettent d'effectuer ces tâches.

Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, troisième génération Vous pouvez installer une carte PCI dans une cassette simple largeur.

Pour installer une carte PCI dans une cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez les poignées ou les supports de transport qui maintiennent la carte.
- 4. Retirez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure figure 28, à la page 40).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

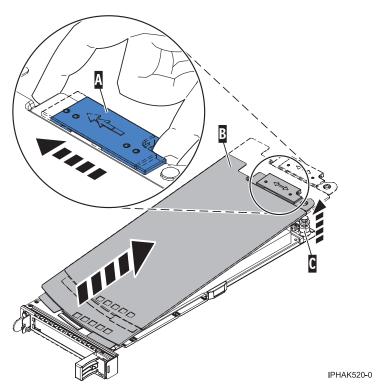


Figure 28. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI simple largeur

- 5. Vérifiez que la cassette est prête à recevoir un adaptateur en procédant comme suit :
 - a. Vérifiez que la cassette est vide en effectuant l'une des étapes suivantes :
 - «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 49.
 - Retirez le panneau obturateur de la cassette.
 - b. Vérifiez que tous les crochets de retenue de carte (A) sont repoussés vers les bords de la cassette pour permettre l'installation de la carte. Pour plus d'informations, voir la figure 29, à la page 41.

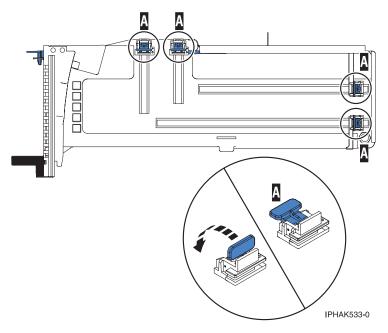


Figure 29. Crochets de retenue

c. Rotation du levier de blocage de la poupée en position ouverte.

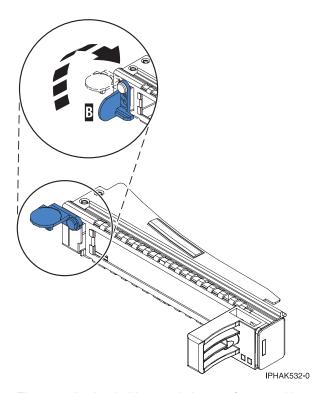


Figure 30. Levier de blocage de la poupée en position ouverte

- 6. Installez la carte dans la cassette en procédant comme suit :
 - a. Placez le levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte, insérez fermement la carte dans le bloc de retenue (A). Pour plus d'informations, voir figure 31, à la page 42.
 - b. Faites pivoter la carte vers le haut de la cassette pour le mettre en place.

c. Fermez le levier de blocage de contre-poupée (B). Pour plus d'informations, voir la figure 31.

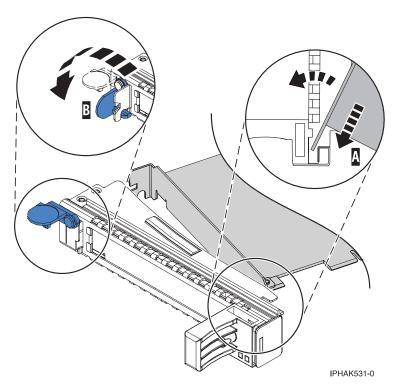


Figure 31. Retrait de la carte de la cassette de cartes PCI simple largeur

d. Positionnez les crochets de retenue pour soutenir la carte, puis faites pivoter l'étrier de retenue pour le verrouiller.

Remarques:

- 1) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 2) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de la carte sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 3) Placez les crochets de retenue sur l'adaptateur selon la longueur de ce dernier. Choisissez la procédure appropriée :

Installation des crochets de retenue de la cassette d'adaptateurs (adaptateur longs)

- a) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B). Pour plus d'informations, voir figure 32, à la page 43.
 - Avertissement: Si vous utilisez le crochet de retenue d'angle inférieur, vous risquez de ne pas pouvoir positionner la carte PCI. Vérifiez que le crochet de retenue ne gêne pas les connecteurs de carte figurant sur le fond de panier.
- b) Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

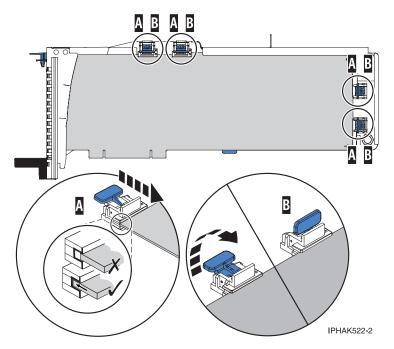


Figure 32. Installation d'une carte longue dans la cassette de cartes PCI (crochets de retenue et stabilisateur en place)

Installation des crochets de retenue de la cassette de cartes (cartes longues)

- a) Retirez le stabilisateur de carte (C). Pour plus d'informations, voir figure 33, à la page 44.
- b) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B).
- c) Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

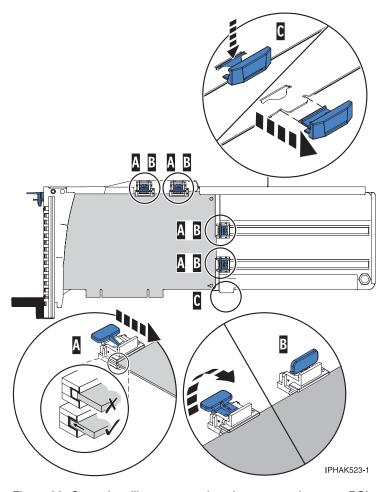


Figure 33. Carte de taille moyenne dans la cassette de cartes PCI avec les supports en place

Installation des crochets de retenue de la cassette de cartes (cartes courtes)

- a) Retirez le stabilisateur de carte (C). Pour plus d'informations, voir figure 34, à la page 45.
- b) Placez le crochet (D) dans le trou figurant dans le coin de la carte. Il permet de maintenir la carte si cette dernière se déboîte du connecteur sur le fond de panier.
- c) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B).
- d) Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

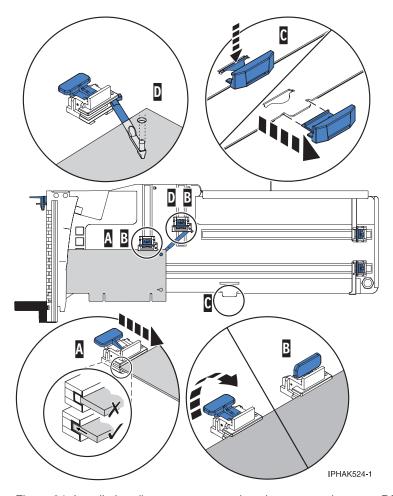


Figure 34. Installation d'une carte courte dans la cassette de cartes PCI (crochets de retenue et crochet en place)

7. Réinstallez le couvercle de la cassette :

- a. Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette comme indiqué dans la figure suivante.
- b. Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
- c. Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

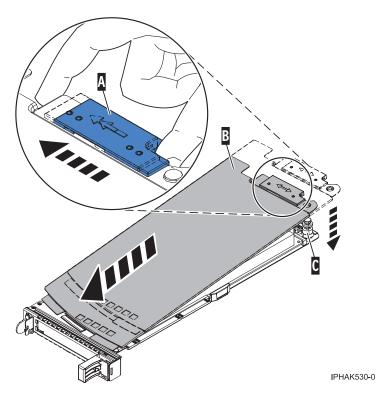


Figure 35. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

Installation d'une carte PCI Express 4 ports USB dans une cassette simple largeur de troisième génération

Vous pouvez installer une carte PCI Express 4 ports USB (FC 2728; CCIN 57D1) dans une cassette simple largeur.

Pour installer une carte PCI dans une cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez la cassette du système.
- 4. Retirez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

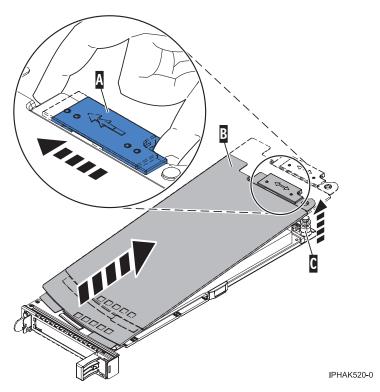


Figure 36. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI simple largeur

- 5. Vérifiez que la cassette est vide.
- 6. Installez la carte dans la cassette en procédant comme suit :
 - a. Placez le levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte, insérez fermement la carte dans le bloc de retenue (A). Voir figure 37, à la page 48.
 - b. Faites pivoter la carte vers le haut de la cassette pour le mettre en place.
 - c. Fermez le levier de blocage de contre-poupée (B). Voir figure 37, à la page 48.

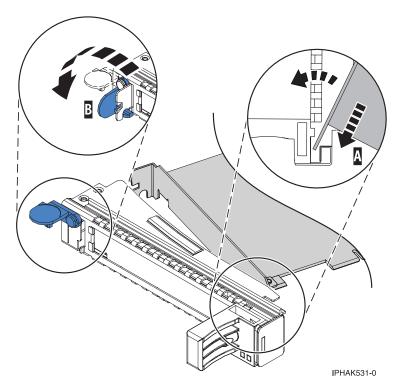


Figure 37. Installation d'une cassette d'adaptateurs (cartes) PCI simple largeur

d. Positionnez les crochets de retenue pour soutenir l'adaptateur.

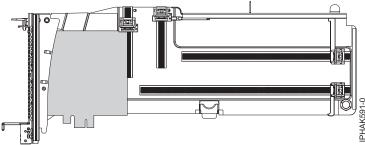


Figure 38. Vue latérale de l'adaptateur dans la cassette

- 7. Réinstallez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette comme indiqué dans la figure suivante.
 - b. Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
 - c. Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

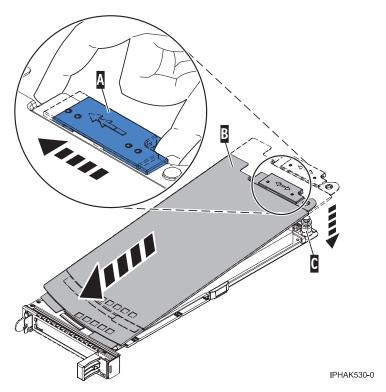


Figure 39. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

- 8. Replacez la cassette de cartes PCI (B) dans le système. Reportez-vous à la figure suivante.
- 9. Installez la protection électromagnétique (A).

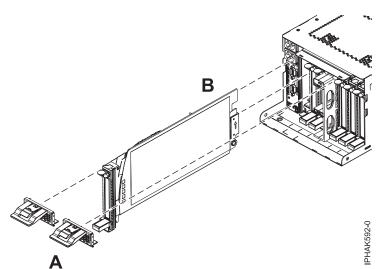


Figure 40. Remplacement de la cassette et installation de la protection électromagnétique

Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération

Vous pouvez retirer une carte PCI d'une cassette simple largeur

Pour retirer une carte de la cassette simple largeur, procédez comme suit :

1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.

- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez la cassette du système.
- 4. Retirez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

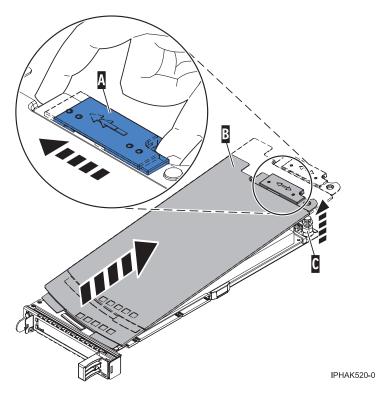


Figure 41. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- 5. Retirez la carte de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Déverrouillez les crochets de retenue de la carte en faisant tourner l'étrier de retenue (A) pour le mettre en position horizontale. Pour plus d'informations, voir figure 42, à la page 51.

Remarques:

- 1) Le bord de l'adaptateur figurant à l'extrémité de la cassette, qui contient les poignées de la cassette, est appelé **contre-poupée**.
- 2) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 3) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de l'adaptateur sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 4) Si le crochet de retenue d'angle est utilisé, déverrouillez et faites glisser le crochet hors de la carte.
- b. Poussez les crochets de retenue (B) hors de la carte.
- c. Déverrouillez le levier de blocage de contre-poupée de la carte (C).

- d. Retirez l'adaptateur de la cassette en maintenant le bord de l'adaptateur opposé à la contre-poupée et en faisant pivoter fermement l'adaptateur vers le bas de la cassette.
- e. Retirez la carte du bloc de retenue en le soulevant.

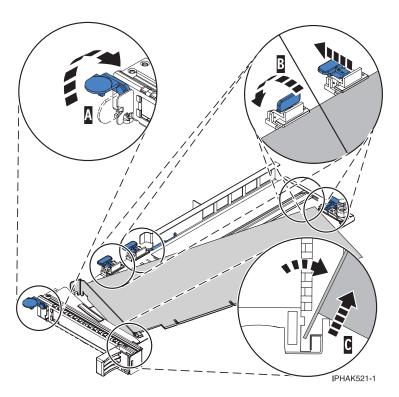


Figure 42. Retrait de la carte de la cassette de cartes PCI

- f. Placez la carte en lieu sûr.
 - Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.
- g. Placez une carte PCI ou un panneau obturateur dans la cassette. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, troisième génération», à la page 39.
- h. Remettez le couvercle de la cassette en place en procédant comme suit :
 - 1) Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette.
 - 2) Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
 - 3) Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

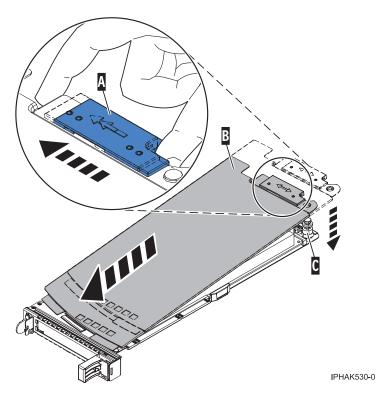


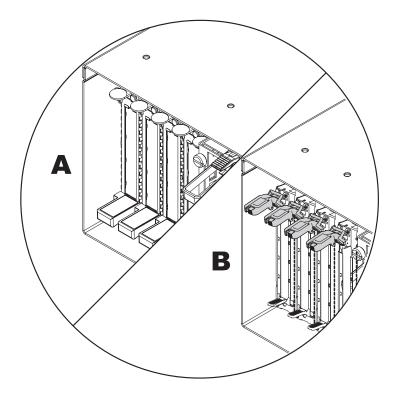
Figure 43. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

Cassettes de cartes PCI simple largeur, première et deuxième génération

Il se peut que vous deviez retirer, remplacer ou installer des cartes PCI dans une cassette de cartes simple largeur génération 1, 2 ou 2.5.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour remplacer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Remplacement d'un composant via la console HMC», à la page 207.

Les informations ci-après vous permettent de déterminer la génération de la cassette PCI.



- Génération 3 ou supérieure. Suivez les procédures de la rubrique «Cassette de cartes PCI simple A largeur, troisième génération», à la page 39.
- В Génération 2.5 ou antérieure. Suivez les procédures ci-après.

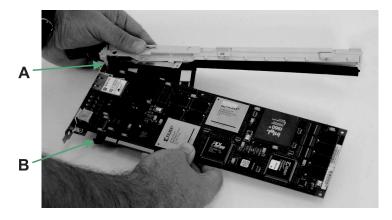
Installation d'une carte PCI dans la cassette de cartes simple largeur, première ou deuxième génération

Vous pouvez placer une carte PCI dans une cassette simple largeur, génération 1, 2 ou 2.5. La procédure de cette rubrique permet d'effectuer cette tâche.

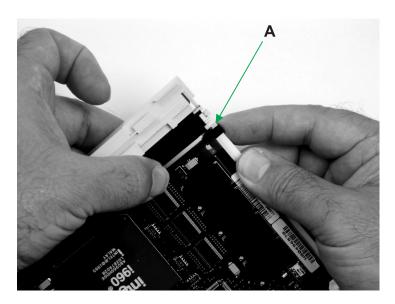
Prérequis : Cette procédure commence lorsque «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, première ou deuxième génération», à la page 59 se termine.

Pour installer une carte dans une cassette simple largeur, procédez comme suit :

- 1. Sélectionnez le type de carte PCI :
 - Si vous devez installer une carte longue, passez à l'étape 2.
 - Si vous devez installer une carte courte, passez à l'étape 4, à la page 55.
- 2. Installez la carte longue dans la cassette.

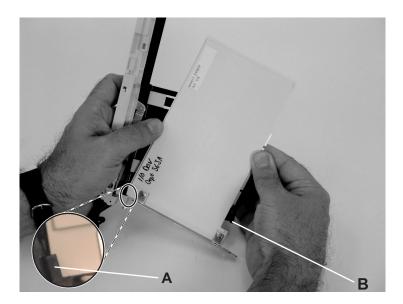


- a. Placez la carte dans la cassette de façon à engager l'angle supérieur gauche de la carte dans la patte de fixation de carte supérieure ajustable (A).
- b. Faites pivoter la carte de façon à engager la carte dans l'emplacement de la patte de fixation de carte inférieure (B) et à placer l'angle supérieur de la carte dans la patte de fixation de carte supérieure ajustable.
 - Si la carte n'est pas une carte pleine hauteur, vous devez faire glisser la patte de fixation de carte supérieure ajustable vers le bas jusqu'à ce que le bord inférieur de la carte se loge dans l'emplacement de la patte de fixation de carte inférieur.
- 3. Faites coulisser les bras de verrouillage de la carte vers la carte.

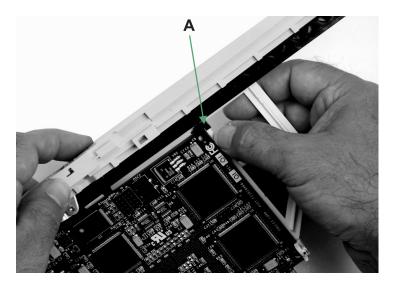


- a. Faites coulisser les bras de verrouillage de carte longue (A) vers la carte qui se trouve sur la glissière de liaison de la cassette.
- b. Assurez-vous que la patte de fixation de la carte supérieure maintient l'angle supérieur droit de la carte.
- c. Assurez-vous que la patte de fixation de la carte inférieure maintient l'angle inférieur droit de la carte.
 - Une légère pression peut être nécessaire pour engager et maintenir le bas de la carte.
- d. Pour s'assurer que la carte est correctement fixée, faites glisser le bras de verrouillage de carte longue pour le rapprocher de la carte (au besoin), jusqu'à ce que la carte soit fermement maintenue en place.
- e. Passez à l'étape 6, à la page 56.

4. Installez la carte courte dans la cassette.



- a. Placez la carte dans la cassette de façon à engager l'angle supérieur gauche de la carte dans la patte de fixation de carte supérieure ajustable (A).
- b. Faites pivoter la carte de façon à engager la carte dans l'emplacement de la patte de fixation de carte inférieure (B) et à placer l'angle supérieur de la carte dans la patte de fixation de carte supérieure ajustable.
 - Si la carte n'est pas une carte pleine hauteur, vous devez faire glisser la patte de fixation de carte supérieure ajustable vers le bas jusqu'à ce que le bord inférieur de la carte se loge dans l'emplacement de la patte de fixation de carte inférieur.
- 5. Faites coulisser les bras de verrouillage de la carte vers la carte.



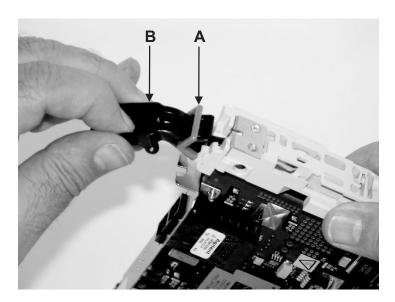
- a. Faites coulisser les bras de verrouillage de carte courte (A) vers la carte qui se trouve sur la glissière de liaison de la cassette.
- b. Assurez-vous que la patte de fixation de la carte supérieure maintient l'angle supérieur droit de la carte.
- c. Vérifiez que la patte de fixation de la carte inférieure maintient l'angle inférieur droit de la carte. Une légère pression peut être nécessaire pour engager et maintenir le bas de la carte.

- d. Pour s'assurer que la carte est correctement fixée, faites glisser le bras de verrouillage de carte courte pour le rapprocher de la carte (au besoin), jusqu'à ce que la carte soit fermement maintenue en place.
- 6. Installez le blindage électromagnétique.



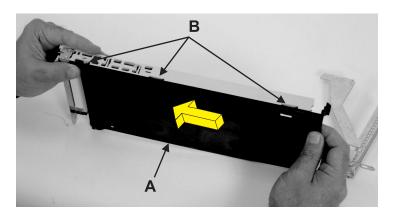
Installez le blindage électromagnétique en métal (A) sur le haut de la contre-poupée.

7. Verrouillez la poignée.

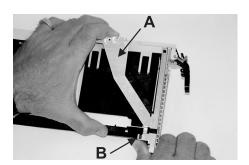


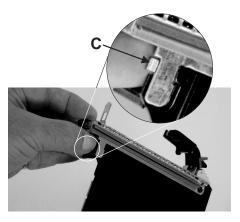
- a. Appuyez sur le levier **(B)** du bloc-liaison de la cassette jusqu'à ce qu'il soit entièrement abaissé (la carte ou l'obturateur de finition doit se déplacer vers le haut du bloc-cassette).
- b. Appuyez sur les deux côtés de la tige de verrouillage plastique grise (A) pour vous assurer que la poignée est poussée en position verrouillée.

8. Installez le capot.



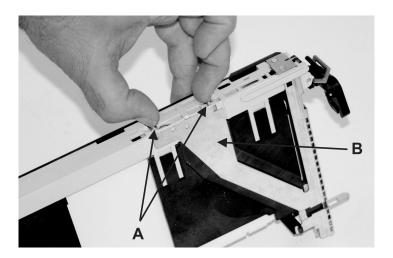
- a. Placez la carte et le bloc-cassette avec la poignée sur la gauche (en position basse) et la partie supérieure donnant devant vous.
- b. Placez le couvercle (A) sur le bloc-cassette puis alignez les pattes du couvercle sur les orifices (B) du bloc.
- c. Faites glisser le couvercle vers la poignée jusqu'à ce que l'orifice du couvercle s'aligne sur celui du bloc-cassette.
 - Le couvercle risque d'être difficile à glisser. Si vous tenez l'extrémité gauche (extrémité où se trouve la poignée) de la cassette et l'extrémité droite du couvercle, vous aurez suffisamment de force pour pousser le couvercle sur le bloc-cassette de cartes PCI.
- 9. Faites glisser et verrouillez le panneau frontal.



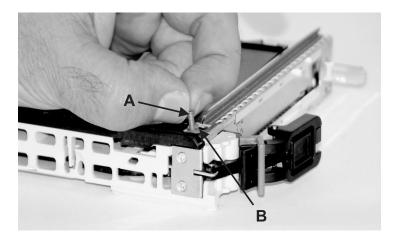


- a. Tournez la cassette de façon à ce que le côté du couvercle se trouve vers le bas.
- b. Tout en maintenant l'extension du panneau frontal (A) sorti, faites glisser le panneau frontal sur le bloc-cassette.

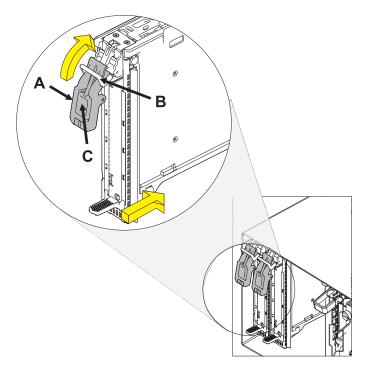
- **c.** Poussez le taquet de verrouillage du couvercle en plastique **(B)** dans le point d'ancrage du panneau frontal.
- d. Tournez la cassette de façon à ce que le côté du couvercle se trouve sur le dessus.
- e. Poussez la patte du couvercle (C) vers le haut pour vérifier qu'elle maintient le panneau frontal sur le couvercle.
- 10. Verrouillez le panneau frontal.



- a. Poussez le haut de l'extension du panneau frontal (B) vers le bas jusqu'à ce que les pattes en métal se verrouillent dans les emplacements du bloc-cassette de cartes PCI.
- b. Vérifiez que le bras d'extension s'engage dans les broches (A) du bloc-cassette. (Vous devriez voir les broches dans les orifices du bras).
- 11. Installez la broche de verrouillage du manchon et le manchon.



- a. Tournez la cassette de façon à ce que le côté du couvercle se trouve sur le dessus et que le haut de la carte soit orienté vers vous.
- b. Installez le manchon (B) dans le bloc-cassette de cartes PCI en l'enfonçant dans l'orifice du bloc-cassette.
- c. Installez la broche de verrouillage (A) en l'enfonçant dans l'orifice du manchon.
- 12. Installez la cassette de la carte PCI.



- a. Avant de procéder à l'installation de la cassette de la carte PCI, assurez-vous que le levier (A) est abaissé.
- b. Poussez la barre de verrouillage (B) vers le haut dans la position verrouillée.
- c. Insérez lentement la cassette de la carte PCI dans le bloc.
- d. Appuyez sur la patte (C) pour déverrouiller la barre de verrouillage.
- e. Faites pivoter le levier (A) vers le haut pour l'installer dans l'emplacement.

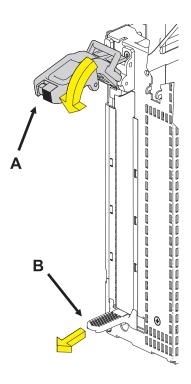
Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, première ou deuxième génération

Vous pouvez retirer une carte PCI d'une cassette simple largeur, génération 1, 2 ou 2.5. La procédure de cette rubrique permet d'effectuer cette tâche.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour procéder aux opérations de retrait de composant du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'un composant via la console HMC», à la page 206.

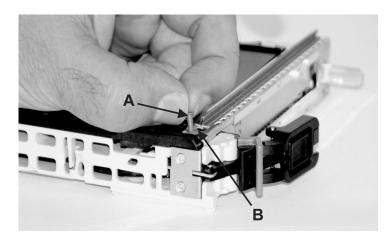
Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour retirer une carte PCI:

1. Retirez la cassette de l'unité centrale.



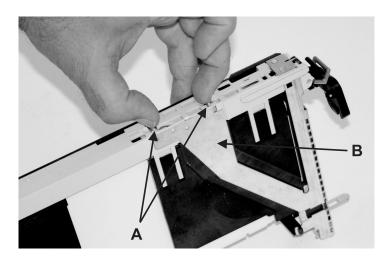
Procédez comme suit :

- a. Effectuez les tâches prérequises, comme décrit à la rubrique «Avant de commencer», à la page
- b. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Consignes de sécurité», à la page xi et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- c. Abaissez le levier (A) afin de déverrouiller la cassette de cartes PCI.
- d. Soulevez la languette inférieure (B) et tirez la cassette de cartes PCI hors du bloc.
- e. Mettez la cassette de côté, couvercle vers le haut.
- 2. Retirez la broche de verrouillage du manchon et le manchon.

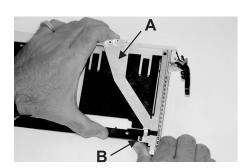


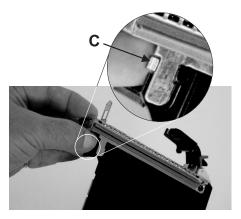
a. Posez le bloc-cassette de cartes PCI sur une surface de travail plane en positionnant le couvercle sur le dessus, et le haut de l'adaptateur vers vous.

- b. Prenez à deux doigts la broche de verrouillage du manchon A pour la retirer du manchon. Vous pouvez retirer la broche du manchon en la déboîtant avec vos ongles, une pince à épiler ou tout autre outil de même type.
- c. Retirez le manchon **B** du bloc-cassette de cartes PCI en le déboîtant avec vos ongles.
- 3. Déverrouillez le panneau frontal.



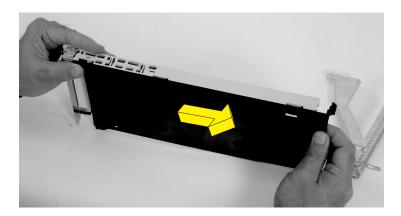
- a. Retournez le bloc-cassette de cartes PCI pour orienter le couvercle vers le bas.
- b. Localisez les pattes de verrouillage en plastique A du haut de la cassette.
- c. D'une main, pincez les pattes de verrouillage en plastique puis, de l'autre, soulevez soigneusement le haut de l'extension du panneau frontal B pour la sortir jusqu'à ce que les pattes se dégagent des emplacements du bloc-cassette de cartes PCI.
- 4. Déverrouillez le panneau frontal et retirez-le en le faisant glisser.



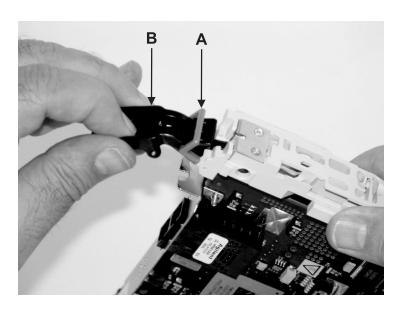


Procédez comme suit :

- a. Tout en maintenant l'extension du panneau frontal A, poussez le taquet de verrouillage du couvercle en plastique B pour le sortir du point d'ancrage du panneau frontal.
- b. Retournez le bloc-cassette pour orienter le couvercle vers le haut.
- c. Enfoncez la patte du couvercle C pour libérer le panneau frontal.
- d. Retournez le bloc-cassette pour orienter le couvercle vers le bas.
- e. Glissez soigneusement le panneau frontal pour le sortir du bloc-cassette puis mettez-le de côté.
- 5. Retirez le couvercle.

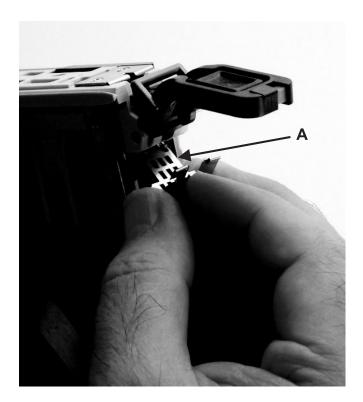


- a. Retournez le bloc-cassette pour orienter le couvercle vers le haut.
- b. Faites glisser le couvercle A jusqu'à ce qu'il se libère du bloc-cassette. Le couvercle risque d'être difficile à glisser. Si vous tenez l'extrémité gauche (extrémité où se trouve la poignée) de la cassette et l'extrémité droite du couvercle, vous aurez suffisamment de force pour tirer le couvercle en dehors du bloc-cassette de cartes PCI.
- c. Enlevez le couvercle du bloc, puis mettez-le de côté.
- 6. Déverrouillez la poignée.



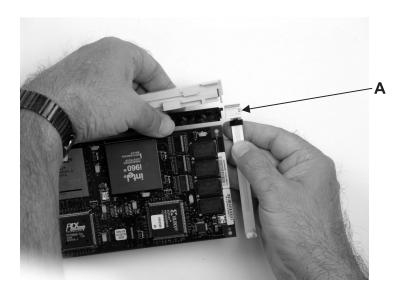
- a. Appuyez sur les deux côtés de la tige de verrouillage grise en plastique A (sur la poignée B), pour vous assurer que le levier est en position déverrouillé.
- b. Levez la poignée vers le bloc-liaison de la cassette jusqu'à ce qu'il se déplace vers le haut (l'obturateur de finition ou l'adaptateur se déplace vers le bas).

7. Retirez le blindage électromagnétique.



Retirez le blindage électromagnétique en métal A du haut de la contre-poupée.

- 8. Sélectionnez le type de carte PCI:
 - Si vous devez retirer un adaptateur long, passez à l'étape 9.
 - Si vous devez retirer un adaptateur court, passez à l'étape 12, à la page 64.
- 9. Extrayez l'adaptateur long du bloc-cassette en le faisant glisser.



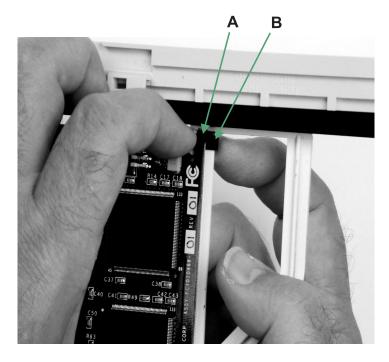
Chaque bras d'adaptateur possède une patte de déverrouillage A qui permet d'enlever le bras de l'adaptateur du bloc-cassette. Soulevez la patte avec vos ongles pour retirer le bras de l'adaptateur. Soulevez la patte de déverrouillage du bras de l'adaptateur long puis glissez-la en dehors du bloc-liaison de la cassette.

10. Retirez l'adaptateur long de la cassette.

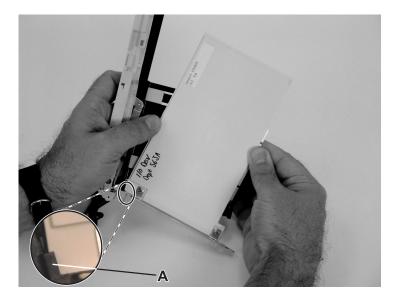


Retirez l'adaptateur du bloc-liaison de la cassette en faisant pivoter le bas de la contre-poupée A pour la sortir (voir illustration). Placez l'adaptateur dans un endroit protégé.

- 11. Passez à l'étape 14, à la page 65.
- 12. Faites coulisser les bras de verrouillage de l'adaptateur pour les dégager de l'adaptateur court.



- a. Chaque bras de verrouillage d'adaptateur possède une patte de déverrouillage A qui permet d'enlever le bras de l'adaptateur ou de l'obturateur de finition du bloc-cassette. Soulevez la patte avec vos ongles pour retirer chaque bras de l'adaptateur. Soulevez la patte de déverrouillage du bras de l'adaptateur court puis poussez la patte rainurée B pour libérer l'extrémité de l'obturateur de finition.
 - Laissez le bras de verrouillage de l'adaptateur long sur le bloc-liaison de la cassette.
- b. Faites coulisser les bras de verrouillage de l'adaptateur long et court pour les dégager de l'adaptateur.
- 13. Retirez l'adaptateur court de la cassette.



Retirez l'adaptateur ou l'obturateur de finition du bloc-liaison de la cassette en faisant pivoter le bas de la contre-poupée (A) pour la sortir (voir illustration). Placez l'adaptateur ou l'obturateur de finition dans un endroit protégé.

14. Installez un nouvel adaptateur (voir «Installation d'une carte PCI dans la cassette de cartes simple largeur, première ou deuxième génération», à la page 53).

Cassette de cartes PCI double largeur

Vous devrez peut-être retirer, remplacer ou installer des cartes PCI dans une cassette double-largeur. Les procédures de cette section permettent d'effectuer ces tâches.

Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur

Il se peut que vous deviez retirer une carte PCI d'une cassette double largeur.

Pour retirer une carte de la cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette.
- 4. Retirez les poignées ou les supports de transport qui maintiennent la carte.
- 5. Retirez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

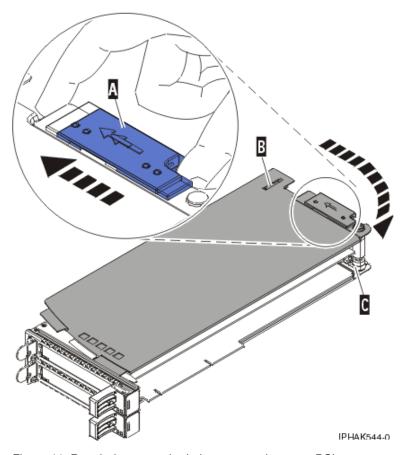


Figure 44. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- d. Dévissez le pivot C et placez-le en lieu sûr.
- 6. Retirez la carte de la cassette :
 - a. Déverrouillez les crochets de retenue de l'adaptateur en faisant tourner l'étrier de retenue (A) pour le mettre en position horizontale. Pour plus d'informations, voir figure 45, à la page 67.

Remarques:

- 1) Le bord de l'adaptateur figurant à l'extrémité de la cassette, qui contient les poignées de la cassette, est appelé contre-poupée.
- 2) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 3) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de l'adaptateur sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 4) Si le crochet de retenue d'angle est utilisé, déverrouillez et faites glisser le crochet hors de la carte.
- b. Poussez les crochets de retenue (B) hors de l'adaptateur.
- c. Déverrouillez le levier de blocage de la poupée (C).
- d. Sortez l'adaptateur de la cassette en saisissant le bord de l'adaptateur opposé à la contre-poupée, puis en le faisant fermement pivoter vers le bas de la cassette.
- e. Retirez l'adaptateur du bloc de retenue en le soulevant.

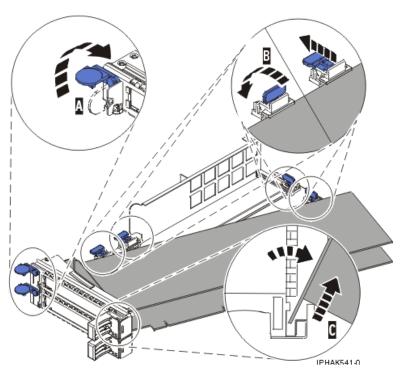


Figure 45. Retrait de l'adaptateur de la cassette de cartes PCI

- f. Placez l'adaptateur en lieu sûr.
 - Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.
- g. Placez la carte dans la cassette de cartes PCI double largeur. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur», à la page 68.

Remarque: Si vous n'envisagez pas d'installer de carte PCI dans la cassette, exécutez la même procédure pour placer un panneau obturateur dans la cassette.

- h. Réinstallez le couvercle de la cassette :
 - 1) Vissez le pivot C dans le logement.
 - 2) Placez le couvercle (B) sur la cassette.
 - 3) Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot **(C)**.
 - 4) Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

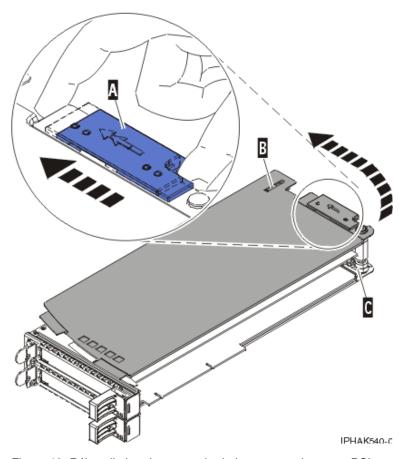


Figure 46. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur

Il se peut que vous deviez installer une carte PCI dans une cassette double largeur

Pour installer un adaptateur dans une cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette.
- 3. Retirez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

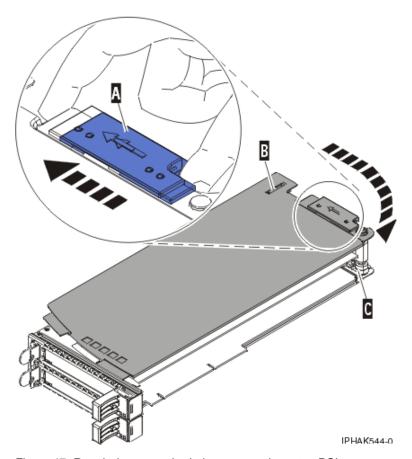


Figure 47. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- d. Dévissez le pivot C et placez-le en lieu sûr.
- 4. Vérifiez que la cassette est prête à recevoir une carte :
 - a. Vérifiez que la cassette est vide en effectuant l'une des tâches suivantes :
 - Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65.
 - Retirez le panneau obturateur de la cassette.
 - b. Vérifiez que tous les crochets de retenue de carte sont repoussés vers les bords de la cassette pour permettre l'installation de la carte.
 - c. Placez le levier de blocage de la poupée en position ouverte en appuyant fermement la poignée de la cassette vers l'étrier de retenue.
- 5. Installez la carte dans la cassette :
 - a. Placez le levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte et insérez fermement la carte dans le bloc de retenue A. Pour plus d'informations, voir figure 48, à la page 70.
 - b. Faites pivoter la carte vers le haut de la cassette pour le mettre en place.
 - c. Fermez le levier de blocage de contre-poupée.

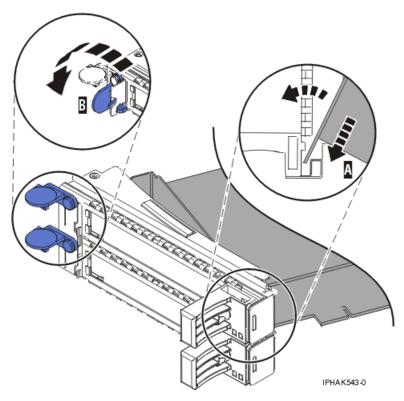


Figure 48. Remplacement de la carte de la cassette de cartes PCI

d. Positionnez les crochets de retenue pour soutenir l'adaptateur, puis faites pivoter l'étrier de retenue **(B)** pour le verrouiller. Pour plus d'informations, voir figure 48.

Remarques:

- 1) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 2) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de la carte sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 3) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B) (voir figure 49, à la page 71). Avertissement: Si vous utilisez le crochet de retenue d'angle inférieur, vous risquez de ne pas pouvoir positionner la carte PCI. Vérifiez que le crochet de retenue ne gêne pas les connecteurs de carte figurant sur le fond de panier.
- 4) Vérifiez que le bord de l'adaptateur est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

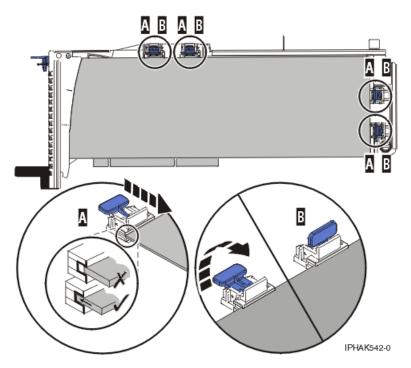


Figure 49. Carte longue dans la cassette de cartes PCI avec supports et stabilisateur en place

- 6. Une fois les crochets de retenue en place, réinstallez le couvercle de la cassette comme suit :
 - a. Vissez le pivot C dans le logement.
 - b. Placez le couvercle (B) sur la cassette (voir la figure suivante).
 - c. Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
 - d. Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

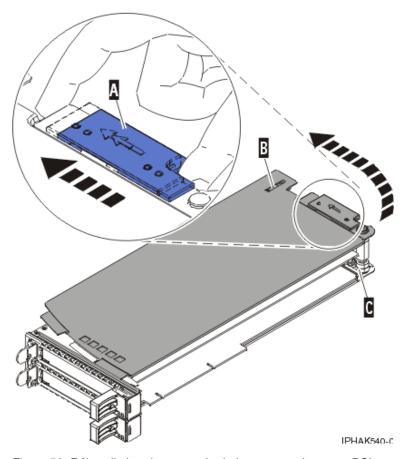


Figure 50. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

7. Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette.

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

Cassette de cartes PCI double largeur, génération 2.5

Vous pouvez retirer ou installer un contrôleur SCSI RAID de carte PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 dans une une cassette double largeur de génération 2.5.

Installation d'une carte PCI dans une cassette double largeur, génération 2.5

Vous pouvez installer un contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 ou une carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache dans une cassette double largeur, génération 2.5. La procédure de cette rubrique permet d'effectuer cette tâche.

Cette procédure s'adresse aux fournisseurs de service.

Avertissement: Lors de cette procédure, ne jamais toucher aux composants électroniques à découvert sur la carte ou les court-circuiter avec tout type d'objet métallique.

Avant de commencer: Vérifiez que vous disposez des outils et composants suivants :

- Tournevis cruciforme
- · Pince à bec effilé
- Bloc-cassette complet, FRU 44V5205*

- Le bloc-cassette contient des vis ou des clips supplémentaires. Certaines de ces pièces ne seront pas utilisées lors du montage.
- L'une des cartes double largeur suivantes :
 - Contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320, FRU 42R6578* ou supérieur.
 - Carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache, FRU 44V5193* ou supérieur.

Le bloc-cassette peut également être commandé avec l'adaptateur double largeur déjà installé en utilisant l'une des unités remplaçables sur site suivantes :

- Contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320, FRU 44V4608 ou supérieur.
- Carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache, FRU 44V7627* ou supérieur.

*Conforme RoHS

La figure 51 illustre le contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 et les composants principaux constituant le bloc-cassette. La carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache présente la même apparence et les illustrations sont utilisées pour les deux cartes.

Certaines étapes font référence à la contre-poupée de carte, qui est l'extrémité avant de la carte, avec les connecteurs externes. L'autre extrémité de l'adaptateur est appelée arrière de l'adaptateur dans les procédures.

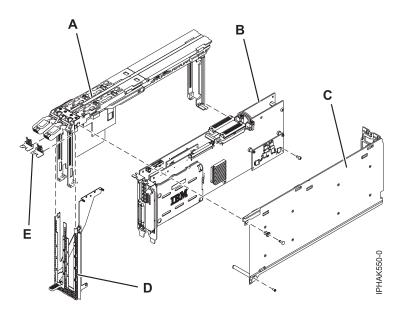


Figure 51. Contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 et composants principaux constituant le bloc-cassette.

- (A) Bloc-cassette
- (B) Carte double largeur
- (C) Capot
- (D) Cache
- **(E)** Clips métalliques

Pour installer le carte double largeur dans le bloc-cassette, procédez comme suit :

1. Retirez la poignée (B) de la carte et la pièce d'écartement (A) située entre les deux parties de la carte. Vous pouvez également retirer le cache du compartiment de la batterie. Voir figure 52, à la page 74.

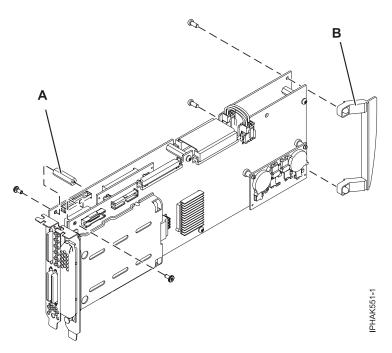


Figure 52. Retrait de la pièce d'écartement et de la poignée de la carte

2. Sur une carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache, retirez la grille en plastique (C) des vis de butée en plastique, sans toutefois les retirer. Voir figure 53.

Avertissement : Lors de cette procédure, ne jamais toucher aux composants électroniques à découvert sur la carte ou les court-circuiter avec tout type d'objet métallique.

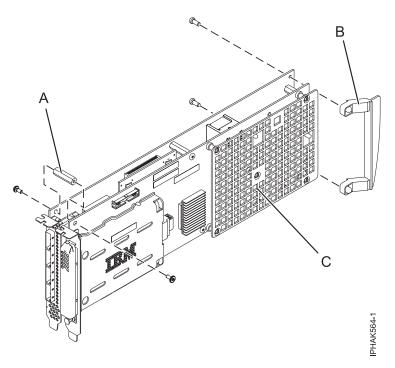


Figure 53. Retrait de la grille en plastique d'une carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache

3. Alignez la carte double largeur avec le bloc-cassette de façon à ce que la pièce d'écartement (A) sur le bloc-cassette se trouve entre les deux côtés de la carte double largeur. Placez la cassette sur la carte. Voir figure 54.

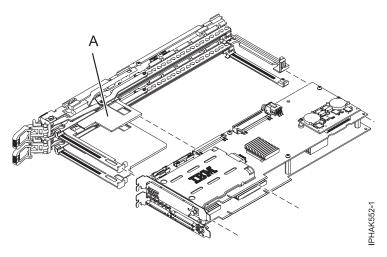


Figure 54. Installation de la carte double largeur dans le bloc-cassette.

- 4. Après avoir tiré complètement les leviers du bloc-cassette, fixez les quatre coins du bloc-cassette sur la carte double largeur, comme indiqué dans les sous-étapes suivantes :
 - a. Insérez la partie supérieure de la contre-poupée de la carte double largeur dans les encoches du bloc-cassette, puis fixez la partie inférieure de la contre-poupée de la carte double largeur au bloc-cassette. Voir figure 55.

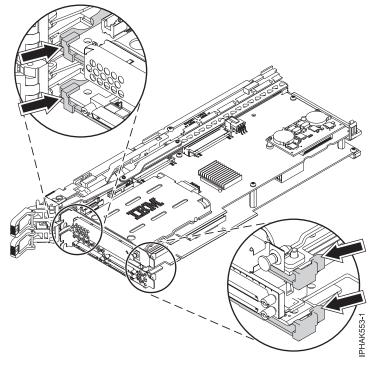


Figure 55. Installation de la carte double largeur dans le bloc-cassette.

b. Fixez les encoches des bras arrière du bloc-cassette à l'extrémité arrière de la carte double largeur. Voir figure 56. Lorsque vous fixez la partie supérieure droite du bloc-cassette à la carte, il vous faut légèrement ajuster la glissière pour la mettre en place.

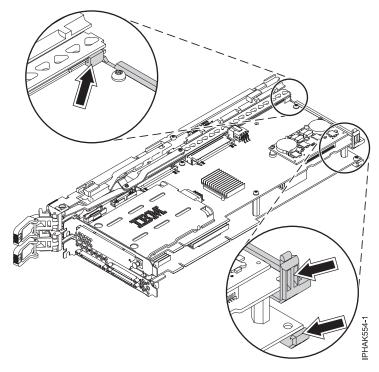


Figure 56. Installation de la carte double largeur dans le bloc-cassette.

5. Fixez le bras arrière inférieur du bloc-cassette à l'extrémité arrière de l'adaptateur double largeur à l'aide de la petite vis. Voir figure 57, à la page 77.

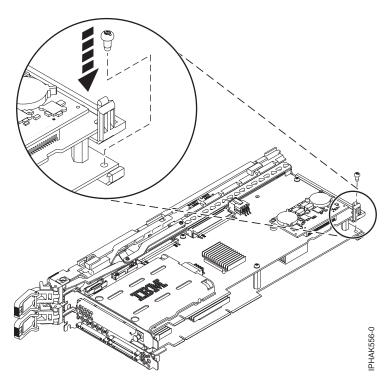


Figure 57. Fixation du bras arrière inférieur du bloc-cassette

6. Installez le capot : Voir figure 58.

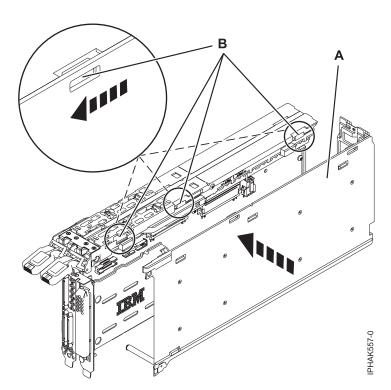


Figure 58. Installation du capot

- a. Placez le capot (A) sur le bloc-cassette et alignez l'orifice du capot sur les taquets (B) du bloc.
- b. Faites glisser le capot vers les bras de verrouillage jusqu'à ce que les orifices et les taquets se qu'ils se mettent en place avec un clic.

Le couvercle risque d'être difficile à glisser. Si vous tenez l'extrémité gauche du bloc-cassette et l'extrémité droite du capot, vous aurez suffisamment de force pour appuyer le capot sur le bloc-cassette.

7. Fixez le cache sur l'avant du bloc-cassette, comme illustré à la figure 59. Insérez ensuite le taquet situé en bas du bloc-cassette dans l'encoche du cache, comme illustré à la figure 60, à la page 79.

Astuces:

- Faites glisser le cache du bas jusque dans le bloc-cassette double largeur.
- Ecartez les ouvertures du cache lorsque vous le faites glisser.
- Veillez à aligner les taquets inférieurs (B) de la contre-poupée de carte aux découpes (C) situées en bas du cache.
- Vérifiez que la partie supérieure du cache s'enclenche dans les encoches situées à l'avant et sur les côtés du bloc-cassette.
- Lorsque vous fixez le cache sur l'encoche (A), ajustez le cache du bloc-cassette de façon à laisser suffisamment d'espace pour le branchement.

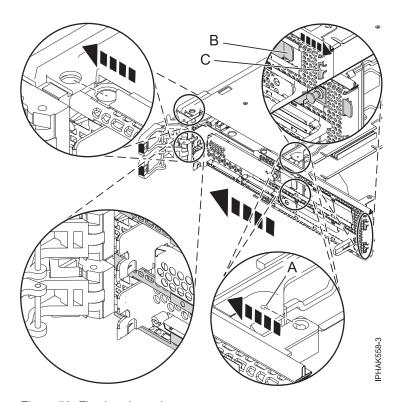


Figure 59. Fixation du cache

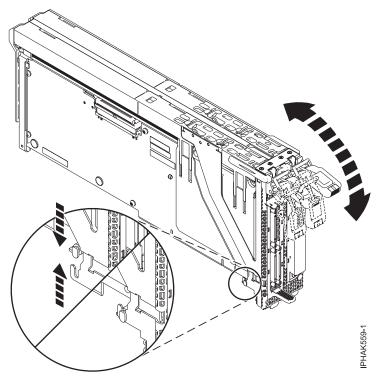


Figure 60. Fixation du cache

8. Fixez les bras extérieurs du bloc de cache en place. Voir figure 61.

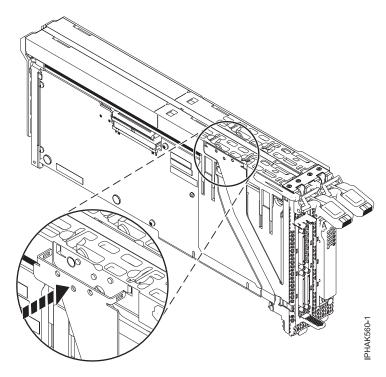


Figure 61. Fixation du cache

- 9. Fixez la goupille poussoir (A) à la partie supérieure du bloc-cassette par la contre-poupée et enfoncez-la. Voir figure 62, à la page 80.
- 10. Fixez la petite vis Phillips (B) au bas de la contre-poupée. Voir figure 62, à la page 80.

11. Fixez la petite vis Phillips (C) à l'arrière du bloc-cassette. Voir figure 62.

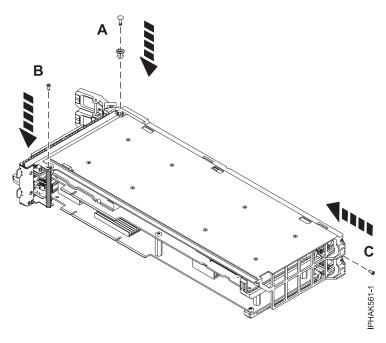


Figure 62. Fixation de la goupille poussoir et des vis

- 12. Relevez les bras de verrouillage et insérez les deux clips métalliques à l'avant du bloc, comme indiqué dans les sous-étapes suivantes :
 - a. Insérez au préalable la partie supérieure des clips à l'arrière des deux petits taquets métalliques situés en dessous de chaque levier.
 - b. Enfoncez le bas des clips dans les taquets de la contre-poupée de la carte.
 - c. Vérifiez que les bras de verrouillage bougent librement.

Voir figure 63, à la page 81.

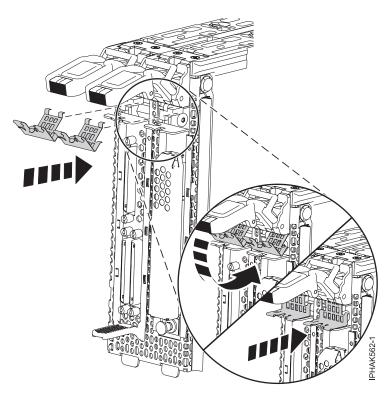


Figure 63. Insertion des deux clips métalliques à l'avant du bloc

- 13. Si vous avez retiré le cache du compartiment de la batterie à l'étape 1, à la page 73 (facultatif), remettez le cache en place, si vous ne l'avez pas déjà fait.
- 14. Installez le bloc-cassette dans l'unité d'extension d'entrée-sortie comme indiqué dans les sous-étapes suivantes:
 - a. Vérifiez que les bras de verrouillage (A) sont abaissés.
 - b. Faites glisser soigneusement le bloc-cassette dans l'unité d'extension d'entrée-sortie. Lorsque vous faites glisser le bloc-cassette, continuez d'exercer une pression vers le bas sur les bras de verrouillage pour faire remonter l'arrière du bloc-cassette.
 - c. Vérifiez que l'adaptateur de la cassette est positionné dans l'unité d'extension d'entrée-sortie de façon à ce que la contre-poupée passe dans les ouvertures du boîtier. L'adaptateur ne se connecte pas au connecteur PCI s'ils ne sont pas alignés.
 - d. Fixez le bloc-cassette et tournant les bras de verrouillage vers le haut.
 - e. Abaissez la partie supérieure des crochets de la contre-poupée pour emboîter l'arrière de l'adaptateur dans le connecteur PCI du boîtier.

Voir figure 64, à la page 82.

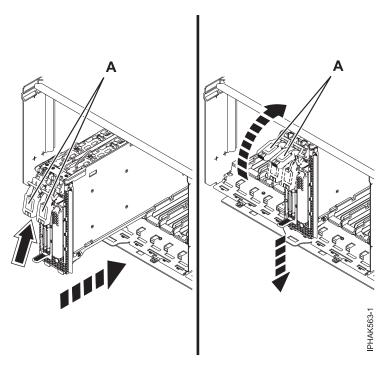


Figure 64. Installation du bloc-cassette dans l'unité d'extension d'entrée-sortie

Retrait d'une carte PCI d'une cassette double largeur, génération 2.5

Vous pouvez retirer un contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 ou une carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache d'une cassette double largeur, génération 2.5.

Cette procédure s'adresse aux fournisseurs de service.

Avertissement: Lors de cette procédure, ne jamais toucher aux composants électroniques à découvert sur la carte ou les court-circuiter avec tout type d'objet métallique.

Avant de commencer: Vérifiez que vous disposez des outils et composants suivants :

- Tournevis cruciforme
- · Pince à bec effilé
- Bloc-cassette complet, FRU 44V5205*
 - Le bloc-cassette contient des vis ou des clips supplémentaires. Certaines de ces pièces ne seront pas utilisées lors du montage.
- L'une des cartes double largeur suivantes :
 - Contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320, FRU 42R6578* ou supérieur.
 - Carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache, FRU 44V5193* ou supérieur.

Le bloc-cassette peut également être commandé avec l'adaptateur double largeur déjà installé en utilisant l'une des unités remplaçables sur site suivantes :

- Contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320, FRU 44V4608* ou supérieur.
- Carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache, FRU 44V7627* ou supérieur.

^{*}Conforme RoHS

Conseil: Si vous remontez une carte dans la cassette, soyez attentif à la manière dont les pièces sont assemblées.

La figure suivante illustre le contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 et les composants principaux constituant le bloc-cassette. La carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache présente la même apparence et les illustrations sont utilisées pour les deux cartes. Certaines étapes font référence à la contre-poupée de carte, qui est l'extrémité avant de la carte, avec les connecteurs externes. L'autre extrémité de l'adaptateur est appelée arrière de l'adaptateur dans les procédures.

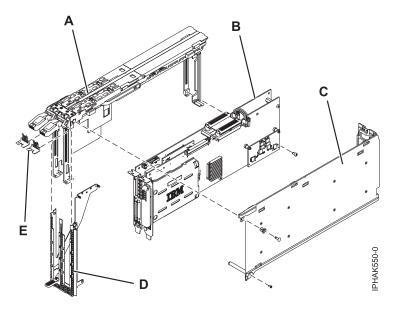


Figure 65. Contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 et composants principaux du bloc-cassette.

- (A) Bloc-cassette
- (B) Carte double largeur
- (C) Capot
- (D) Cache
- (E) Clips métalliques

Pour retirer l'adaptateur double largeur du bloc-cassette, procédez comme suit :

- 1. Retirez le bloc-cassette de l'unité d'extension d'entrée-sortie :
 - a. Vérifiez que les bras de verrouillage (A) sont abaissés, comme indiqué dans la figure 66, à la page
 - b. Soulevez la partie supérieure des crochets de la contre-poupée pour déboîter l'arrière de l'adaptateur du connecteur PCI du boîtier et détachez la contre-poupée des ouvertures du boîtier.
 - c. Sortez soigneusement le bloc-cassette de l'unité d'extension d'entrée-sortie. Voir figure 66, à la page 84.

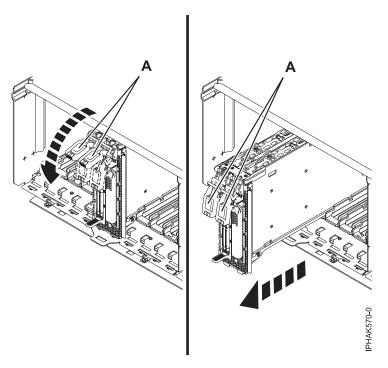


Figure 66. Retrait du bloc-cassette de l'unité d'extension d'entrée-sortie

2. Relevez les bras de verrouillage jusqu'en butée et retirez les deux clips métalliques de l'avant du bloc. Voir figure 67

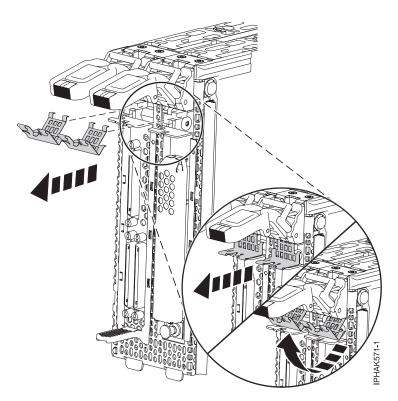


Figure 67. Retrait des deux clips métalliques à l'avant du bloc

3. Retirez la goupille poussoir (A) de la partie supérieure du bloc-cassette par la contre-poupée. Voir figure 68, à la page 85.

- 4. Retirez la vis (B) située au bas de la contre-poupée. Voir figure 68.
- 5. Retirez la vis (C) de l'arrière du bloc-cassette. Voir figure 68.

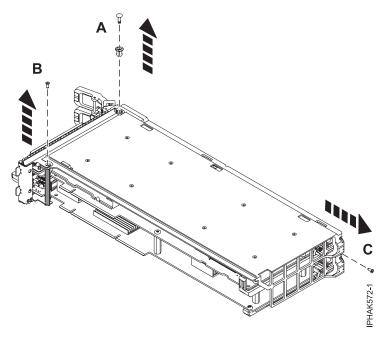


Figure 68. Retrait de la goupille poussoir et des vis

6. Détachez les bras extérieurs du bloc de cache en déverrouillant les taquets en plastique (A). Voir figure 69.

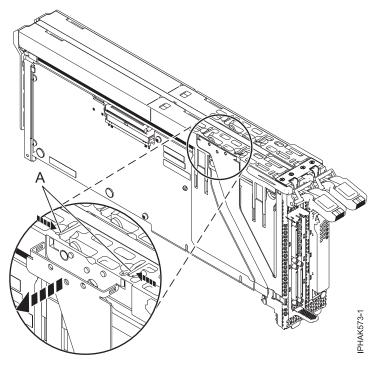


Figure 69. Dépose du cache

7. Vérifiez que les bras de verrouillage sont abaissés au début de cette étape. Libérez ensuite le taquet situé en bas du bloc-cassette des encoches du cache et relevez les bras de verrouillage. Voir figure 70, à la page 86.

Prenez garde de ne pas endommager le taquet en plastique.

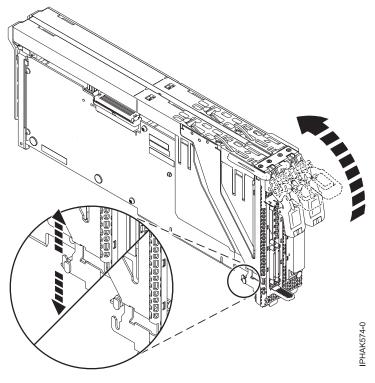


Figure 70. Dépose du cache

8. Retirez le cache de l'avant du bloc-cassette en le faisant glisser vers le bas. Vérifiez que la partie supérieure du cache se détache des encoches situées à l'avant et sur les côtés du bloc-cassette. Voir figure 71, à la page 87.

Important:

- Enfoncez le taquet noir (A) pour libérer le taquet latéral inférieur métallique du cache. Ce taquet est situé au même endroit que lorsque vous avez retiré une vis à l'étape 4, à la page 85
- En faisant glisser le cache vers le bas, il se peut que vous deviez manipuler la glissière supérieure du cache pour qu'il puisse continuer à glisser.

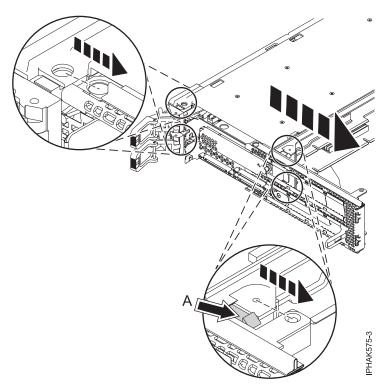


Figure 71. Dépose du cache

9. Retirez le capot:

- a. Libérez le capot des bras de verrouillage en le faisant glisser jusqu'à ce que les orifices et les taquets correspondants se détachent (B). Voir figure 72, à la page 88.
- b. Retirez le capot de l'adaptateur (A). Voir figure 72, à la page 88.

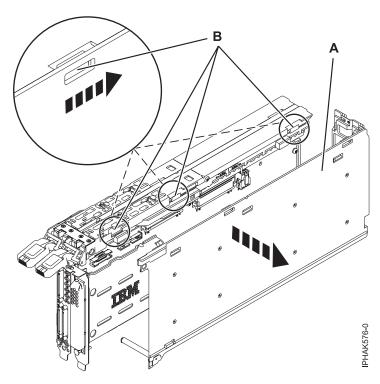


Figure 72. Retrait du capot

10. Retirez la petite vis maintenant en place le bras arrière inférieur du bloc-cassette de l'extrémité arrière de l'adaptateur double largeur. Voir figure 73.

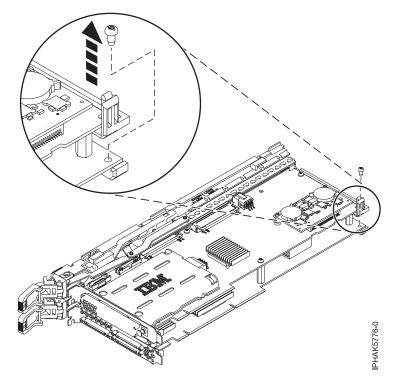


Figure 73. Retrait du bras arrière inférieur du bloc-cassette

11. Après avoir tiré complètement les leviers du bloc-cassette, détachez les quatre coins du bloc-cassette de l'adaptateur double largeur :

a. Retirez le coin supérieur de la contre-poupée de la carte double largeur des encoches du bloc-cassette. Levez la contre-poupée de la carte double largeur pour libérer la partie inférieure de la contre-poupée du bloc-cassette. Voir figure 74.

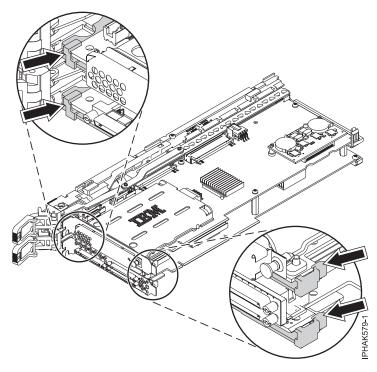


Figure 74. Dégagement des coins du bloc-cassette

b. Dégagez les bras arrière du bloc-cassette des coins inférieurs de la carte double largeur. Voir figure 75, à la page 90.

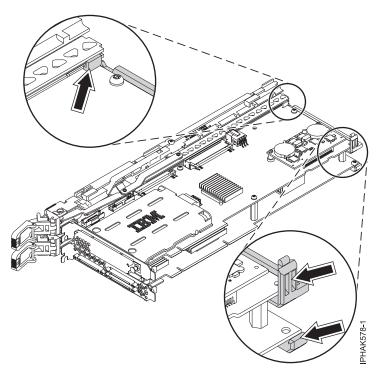


Figure 75. Dégagement des bras arrière du bloc-cassette

12. Retirez la carte double largeur du bloc-cassette et placez-la avec précaution sur une surface antistatique. Voir figure 76.

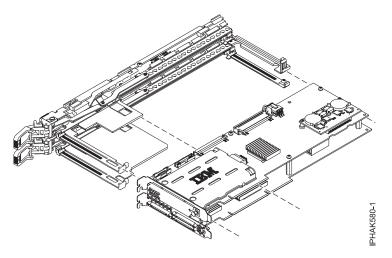


Figure 76. Retrait de la carte double largeur du bloc-cassette

Unités d'extension, cartes PCI et cassettes - Modèle 5796

Vous pouvez retirer, remplacer ou installer des cassettes de cartes PCI.

Important:

• Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur RAID 4 canaux Ultra320 SCSI pour carte PCI-X double largeur, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte à double largeur n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement

hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go cache, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Les cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i envoient des erreurs au démarrage du système s'il n'existe aucune unité ou fiche en boucle connectée à chacun des ports de la carte. Veillez donc à ce que chaque port des cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i soit connecté à une unité ou à une fiche en boucle. Si vous changez un adaptateur d'entrée-sortie Fibre Channel 5735 ou 5774, le sous-système de stockage externe doit être mis à jour pour utiliser le nom de port universel du nouvel adaptateur d'entrée-sortie 5735, 2787 ou 5774. Pour plus d'informations, voir «Mise à jour du nom de port universel d'un nouvel adaptateur d'E-S 5735 ou 5774.», à la page 186
- Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage 2748, 2757, 2763, 2767, 2778, 2780, 2782, 5702, 5709 ou 570B, veuillez noter ce qui suit : selon la configuration du système, il est possible que le cache de l'adaptateur ait été désactivé pour permettre la connexion d'une unité de stockage OEM émulant une unité de source IPL. Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage dont le cache est désactivé, configurez l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement de la même manière que celui qui est retiré. Si vous retirez du matériel de l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement, renvoyez celui-ci avec l'adaptateur défectueux.

Installation d'une carte PCI placée dans une cassette

Vous pouvez installer une carte PCI.

Installation d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension) Vous pouvez installer une carte PCI.

Si vous installez un nouveau dispositif, veillez à installer les logiciels nécessaires à la prise en charge de ce dispositif et déterminez s'il existe des prérequis. Pour connaître les prérequis, voir le site Web IBM Prerequisite (www-912.ibm.com/e_dir/eServerPrereq.nsf). Si le logiciel requis n'est pas installé, consultez les sites Web suivants pour le télécharger puis l'installer avant de poursuivre :

• Pour télécharger les mises à jour et les correctifs des logiciels et microprogrammes, voir Fix Central (www.ibm.com/support/fixcentral).

 Pour télécharger des correctifs et mises à jour de la console HMC (Hardware Management Console), voir Hardware Management Console Support and downloads (http://www14.software.ibm.com/ webapp/set2/sas/f/hmcl/home.html).

Remarques:

- · Si le système est partitionné, vous devez déterminer la partition propriétaire de l'emplacement d'E-S. Une fois l'adaptateur installé, l'emplacement d'E-S doit être mis sous tension dans le système d'exploitation.
- Si un emplacement d'entrée-sortie sur un système partitionné n'appartient pas à une partition, l'emplacement d'entrée-sortie ne peut pas être mis sous tension.
- · L'ajout d'un emplacement d'entrée-sortie à une partition en utilisant le partitionnement logique dynamique (DLPAR) met l'emplacement d'entrée-sortie sous tension dans le cadre de l'ajout DLPAR. Pour en savoir plus sur le partitionnement logique dynamique, voir Partitionnement logique dynamique.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'un environnement partitionné, voir Partitionnement logique.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour installer une carte PCI avec le système hors tension:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page
- 3. Pour savoir dans quel emplacement installer la carte PCI, reportez-vous au guide de positionnement, qui indique les restrictions relatives aux adaptateurs pouvant être utilisés dans ce système.
- 4. Arrêtez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Arrêt d'un système ou d'une partition logique», à la page 215.
- 5. Débranchez le système pour l'isoler de la source d'alimentation.
- 6. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 7. Retirez la cassette de cartes PCI en procédant comme suit .
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 77, à la page 93.

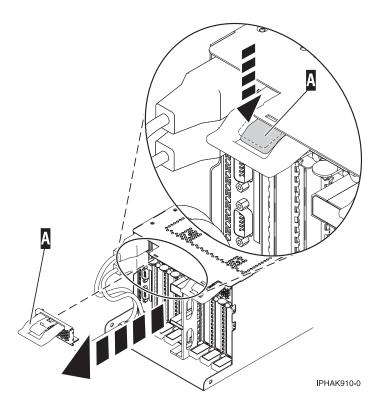


Figure 77. Retrait du blindage électromagnétique

b. Soulevez la poignée de la cassette inférieure **(B)** (figure 78, à la page 94). Retirez la cassette PCI **(C)** du système.

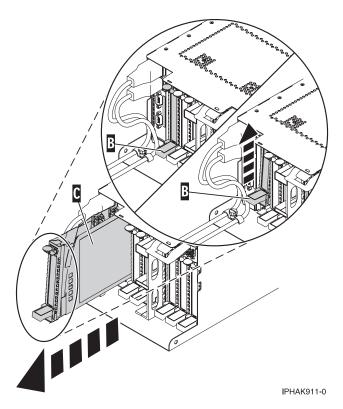


Figure 78. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

- 8. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 9. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que l'adaptateur est installé correctement dans l'unité.
- 10. Installez la cassette de cartes PCI en procédant comme suit.
 - a. Faites glisser la cassette (B) dans l'emplacement correspondant (voir figure 79, à la page 95). Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette inférieure (B) pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

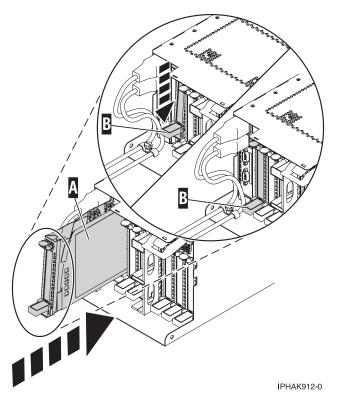


Figure 79. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

b. Remplacez le blindage électromagnétique (C) comme indiqué (figure 80).

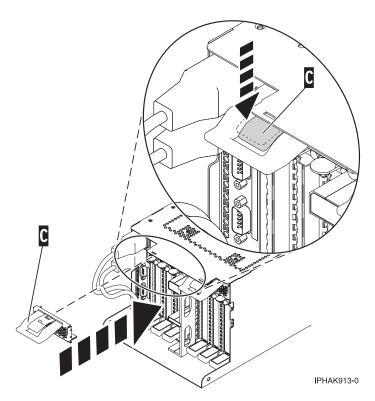


Figure 80. Blindage électromagnétique de la carte PCI en position fermée

- 11. Démarrez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Démarrage du système ou de la partition logique», à la page 218.
- 12. Vérifiez le composant installé.
 - Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)

Vous pouvez installer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement AIX.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour installer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'un composant à l'aide de la console HMC», à la page 206.

Remarques:

- Si le système est partitionné, vous devez déterminer la partition propriétaire de l'emplacement d'E-S. Une fois l'adaptateur installé, l'emplacement d'E-S doit être mis sous tension dans le système d'exploitation.
- Si un emplacement d'entrée-sortie sur un système partitionné n'appartient pas à une partition, l'emplacement d'entrée-sortie ne peut pas être mis sous tension.
- L'ajout d'un emplacement d'entrée-sortie à une partition en utilisant le partitionnement logique dynamique (DLPAR) met l'emplacement d'entrée-sortie sous tension dans le cadre de l'ajout DLPAR. Pour en savoir plus sur le partitionnement logique dynamique, voir Partitionnement logique dynamique.
- · Pour en savoir plus sur l'utilisation d'un environnement partitionné, voir Partitionnement logique.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour installer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement AIX:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Pour savoir dans quel emplacement installer la carte PCI, reportez-vous au guide de positionnement, qui indique les restrictions relatives aux adaptateurs pouvant être utilisés dans ce système.
- 4. Reportez-vous à la section «Accès au gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud (AIX)», à la page 190 et suivez la procédure d'accès pour sélectionner le Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud. Revenez ensuite à cette étape pour continuer la procédure.
- 5. Dans le menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud, sélectionnez Ajout d'une carte d'unité PCI remplaçable à chaud et appuyez sur Entrée. La fenêtre d'ajout d'une carte remplaçable à chaud s'affiche.
- 6. Sélectionnez l'emplacement PCI approprié dans la liste affichée à l'écran et appuyez sur Entrée.
- 7. Repérez la cassette et l'emplacement de carte PCI que vous souhaitez utiliser.
- 8. Si aucune carte PCI n'occupe la cassette que vous souhaitez utiliser, passez à l'étape suivante. Sinon, voir «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)», à la page 111.
- 9. Retirez la cassette de cartes PCI en procédant comme suit .
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 81, à la page 97.

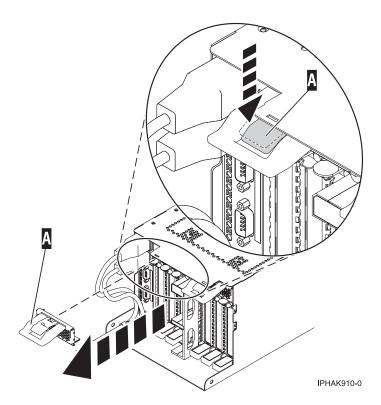


Figure 81. Retrait du blindage électromagnétique

b. Soulevez la poignée de la cassette inférieure (B) (figure 82, à la page 98). Retirez la cassette PCI (C) du système.

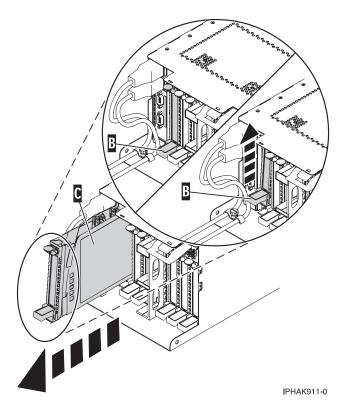


Figure 82. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

- 10. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 11. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 12. Installez la cassette de cartes PCI en procédant comme suit.
 - a. Faites glisser la cassette (B) dans l'emplacement correspondant (voir figure 83, à la page 99). Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette inférieure (B) pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

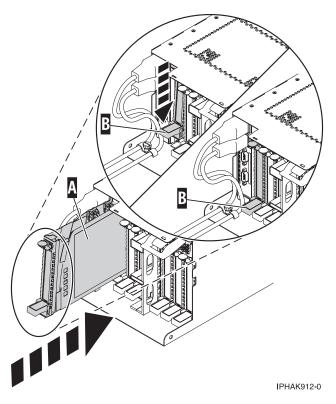


Figure 83. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

b. Remplacez le blindage électromagnétique (C) comme indiqué (figure 84).

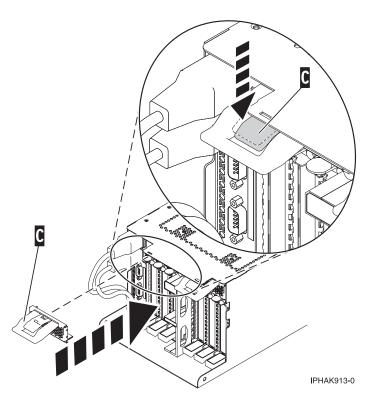


Figure 84. Blindage électromagnétique de la carte PCI en position fermée

- 13. Entrez cfgmgr pour configurer la carte.
- 14. Vérifiez le composant installé.
 - Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement IBM i)

Vous pouvez installer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement IBM i.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour installer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'un composant à l'aide de la console HMC», à la page 206.

Remarques:

- Si le système est partitionné, vous devez déterminer la partition propriétaire de l'emplacement d'E-S.
 Une fois l'adaptateur installé, l'emplacement d'E-S doit être mis sous tension dans le système d'exploitation.
- Si un emplacement d'entrée-sortie sur un système partitionné n'appartient pas à une partition, l'emplacement d'entrée-sortie ne peut pas être mis sous tension.
- L'ajout d'un emplacement d'entrée-sortie à une partition en utilisant le partitionnement logique dynamique (DLPAR) met l'emplacement d'entrée-sortie sous tension dans le cadre de l'ajout DLPAR. Pour en savoir plus sur le partitionnement logique dynamique, voir Partitionnement logique dynamique.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'un environnement partitionné, voir Partitionnement logique.

Important:

• Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur RAID 4 canaux Ultra320 SCSI pour carte PCI-X double largeur, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte à double largeur n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go cache, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

 Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.

- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Les cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i envoient des erreurs au démarrage du système s'il n'existe aucune unité ou fiche en boucle connectée à chacun des ports de la carte. Veillez donc à ce que chaque port des cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i soit connecté à une unité ou à une fiche en boucle. Si vous changez un adaptateur d'entrée-sortie Fibre Channel 5735 ou 5774, le sous-système de stockage externe doit être mis à jour pour utiliser le nom de port universel du nouvel adaptateur d'entrée-sortie 5735, 2787 ou 5774. Pour plus d'informations, voir «Mise à jour du nom de port universel d'un nouvel adaptateur d'E-S 5735 ou 5774.», à la page 186
- Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage 2748, 2757, 2763, 2767, 2778, 2780, 2782, 5702, 5709 ou 570B, veuillez noter ce qui suit : selon la configuration du système, il est possible que le cache de l'adaptateur ait été désactivé pour permettre la connexion d'une unité de stockage OEM émulant une unité de source IPL. Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage dont le cache est désactivé, configurez l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement de la même manière que celui qui est retiré. Si vous retirez du matériel de l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement, renvoyez celui-ci avec l'adaptateur défectueux.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour installer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement IBM i :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page
- 3. Pour savoir dans quel emplacement installer la carte PCI, reportez-vous au guide de positionnement.
- 4. Accédez aux procédures de maintenance simultanée à l'aide des outils HSM IBM i :
 - a. A l'invite du menu principal, tapez strsst et appuyez sur Entrée.
 - b. Dans l'écran d'authentification des outils de maintenance du système (System Service Tools ou SST), tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance. Appuyez sur Entrée.
 - c. Dans l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez **Start a service tool**. Appuyez sur Entrée.
 - d. Dans l'écran Start a Service Tool, sélectionnez Hardware Service Manager et appuyez sur la touche Entrée.
 - e. Dans l'écran Hardware Service Manager, choisissez l'option Packaging hardware resources (system, frames, cards). Appuyez sur Entrée.
 - f. Sélectionnez l'option 9 (Hardware contained within package) de la zone System Unit ou Expansion Unit de l'unité dont vous retirez la carte, puis appuyez sur Entrée.
 - g. Sélectionnez la fonction F7 (Include empty positions and not owned positions) sur l'unité dont vous retirez la carte.
 - h. Sélectionnez Concurrent Maintenance sur l'emplacement de carte où vous souhaitez retirer la carte, puis appuyez sur Entrée.
 - i. Sélectionnez Toggle LED blink off/on. Un voyant clignote pour identifier l'emplacement que vous avez choisi. Vérifiez physiquement qu'il s'agit bien de l'emplacement où vous souhaitez retirer la carte.
 - j. Sélectionnez Toggle LED blink off/on pour arrêter le clignotement du voyant.
 - k. Sélectionnez la fonction F9 (Power off domain), et une fois celle-ci exécutée, vérifiez que le voyant d'alimentation de l'emplacement de carte PCI-e n'est pas allumé.
- 5. Repérez la cassette et l'emplacement de carte PCI que vous souhaitez utiliser.

- 6. Si aucune carte PCI n'occupe la cassette que vous souhaitez utiliser, passez à l'étape suivante. Sinon, voir «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)», à la page 113.
- 7. Retirez la cassette de cartes PCI en procédant comme suit . Dans le cas contraire, passez à l'étape 8, à la page 103.
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 85.

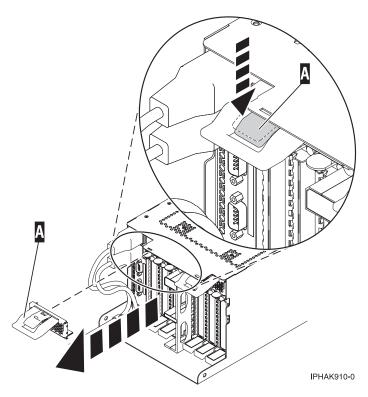


Figure 85. Retrait du blindage électromagnétique

b. Soulevez la poignée de la cassette inférieure (B) (figure 86, à la page 103). Retirez la cassette PCI (C) du système.

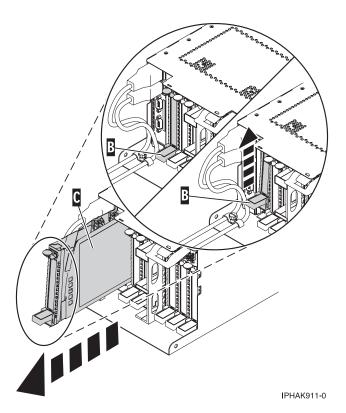


Figure 86. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

- 8. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 9. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 10. Installez la cassette de cartes PCI en procédant comme suit. Dans le cas contraire, passez à l'étape 11, à la page 105
 - a. Faites glisser la cassette (B) dans l'emplacement correspondant (voir figure 87, à la page 104). Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette inférieure **(B)** pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

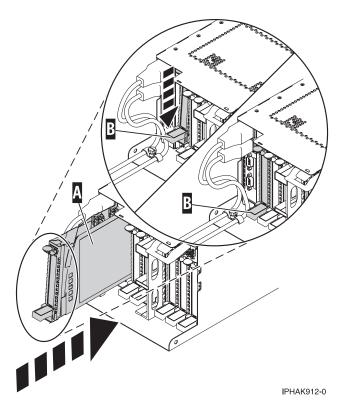


Figure 87. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

b. Remplacez le blindage électromagnétique (C) comme indiqué (figure 88).

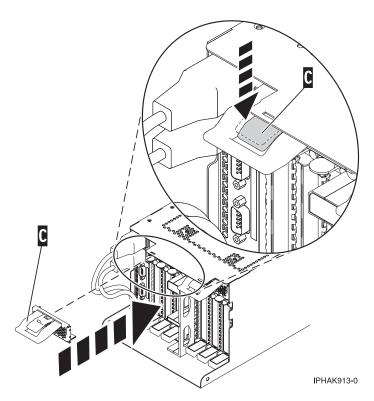


Figure 88. Blindage électromagnétique de la carte PCI en position fermée

- 11. Connectez les câbles qui le doivent être à la carte.
- 12. Depuis l'écran de maintenance simultanée des ressources matérielles, procédez comme suit :
 - a. Sélectionnez **Power on domain** et appuyez sur Entrée.
 - b. Sur l'écran Work with Controlling Resource, sélectionnez Assign to sur la ressource comportant un astérisque (*). Appuyez sur Entrée.
 - c. Attendez que l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance affiche le message suivant : Power on complete
- 13. Vérifiez le composant installé.
 - · Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - · Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement Linux)

Vous pouvez installer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement Linux.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour installer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'un composant à l'aide de la console HMC», à la page 206.

Remarques:

- · Si le système est partitionné, vous devez déterminer la partition propriétaire de l'emplacement d'E-S. Une fois l'adaptateur installé, l'emplacement d'E-S doit être mis sous tension dans le système d'exploitation.
- Si un emplacement d'entrée-sortie sur un système partitionné n'appartient pas à une partition, l'emplacement d'entrée-sortie ne peut pas être mis sous tension.
- · L'ajout d'un emplacement d'entrée-sortie à une partition en utilisant le partitionnement logique dynamique (DLPAR) met l'emplacement d'entrée-sortie sous tension dans le cadre de l'ajout DLPAR. Pour en savoir plus sur le partitionnement logique dynamique, voir Partitionnement logique dynamique.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'un environnement partitionné, voir Partitionnement logique.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour installer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement Linux :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Pour savoir dans quel emplacement installer la carte PCI, reportez-vous au guide de positionnement, qui indique les restrictions relatives aux adaptateurs pouvant être utilisés dans ce système.
- 4. Connectez-vous à la console système en tant qu'utilisateur root.
- 5. Utilisez l'outil Isslot pour répertorier les emplacements de la carte PCI remplaçable à chaud disponibles sur le serveur ou la partition :

```
lsslot -c pci -a
```

Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

```
Description
                                        Device(s)
U7879.001.DQD014E-P1-C1 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot Empty
U7879.001.DQD014E-P1-C4 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot Empty
U7879.001.DQD014E-P1-C5 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot Empty
```

Sélectionnez l'emplacement PCI vacant approprié dans la liste affichée avec la commande.

- 6. Retirez la cassette de cartes PCI en procédant comme suit .
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 89.

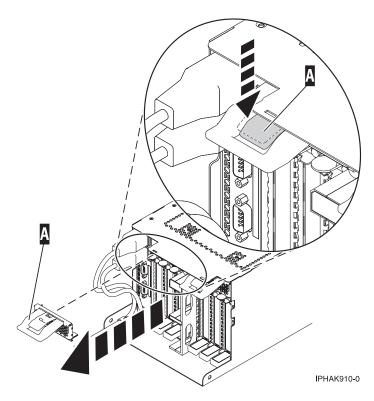


Figure 89. Retrait du blindage électromagnétique

b. Soulevez la poignée de la cassette inférieure (B) (figure 90, à la page 107). Retirez la cassette PCI (C) du système.

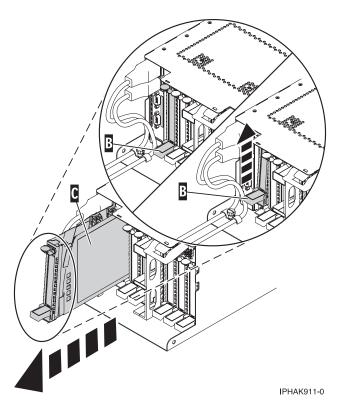


Figure 90. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

- 7. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 8. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 9. Exécutez la commande **drmgr** pour activer une carte à installer.

Par exemple, pour installer une carte dans l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3, exécutez : drmgr -c pci -r -s code emplacement

Les informations suivantes s'affichent :

L'indicateur visuel de l'emplacement PCI spécifié a reçu l'état Identifier l'état. Appuyez sur Entrée pour continuer ou cliquez sur x pour quitter la fenêtre.

10. Appuyez sur Entrée.

Les informations suivantes s'affichent :

L'indicateur visuel de l'emplacement PCI spécifié a reçu l'état Actif. Insérez la carte PCI dans l'emplacement identifié, connectez les périphériques à configurer et appuyez sur Entrée pour continuer. Cliquez sur x pour quitter la fenêtre.

- 11. Installez la cassette de cartes PCI en procédant comme suit. Dans le cas contraire, passez à l'étape 12, à la page 109.
 - a. Faites glisser la cassette (B) dans l'emplacement correspondant (voir figure 91, à la page 108). Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette inférieure **(B)** pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

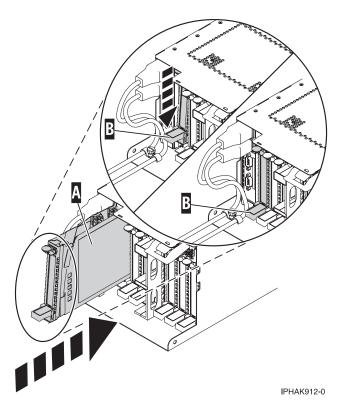


Figure 91. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

b. Remplacez le blindage électromagnétique (C) comme indiqué (figure 92).

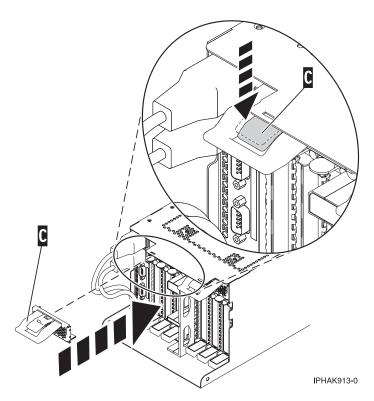


Figure 92. Blindage électromagnétique de la carte PCI en position fermée

12. Utilisez la commande **Isslot** pour vérifier que l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3 est occupé. Entrez Isslot -c pci -s U7879.001.DQD014E-P1-C3.

Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

```
# Slot
                Description
                                        Device(s)
U7879.001.DQD014E-P1-C3 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot 0001:40:01.0
```

Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette

Vous pouvez retirer une carte PCI.

Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension)

Vous pouvez retirer une carte PCI alors que la machine est hors tension.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour procéder aux opérations de retrait de composant du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'un composant via la console HMC», à la page 206.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour retirer une carte PCI avec le système hors tension:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Arrêtez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Arrêt d'un système ou d'une partition logique», à la page 215.
- 4. Débranchez le système pour l'isoler de la source d'alimentation.
- 5. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 6. Retirez la cassette de cartes PCI du système en procédant comme suit :
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 93, à la page 110.

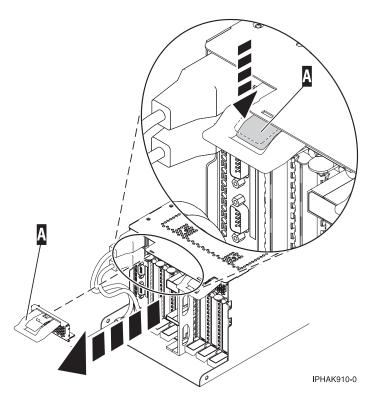


Figure 93. Retrait du blindage électromagnétique

b. Soulevez la poignée de la cassette inférieure (B) (figure 94). Retirez la cassette PCI (C) du système.

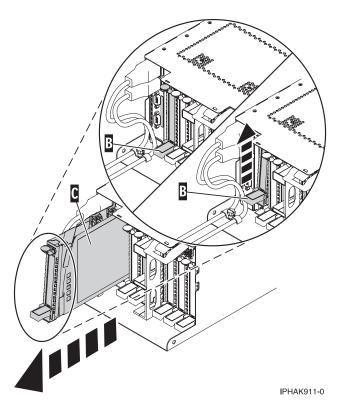


Figure 94. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

7. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque: Le couvercle est doté d'une étiquette.

8. Pour retirer la carte de la cassette, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.

Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)

Vous pouvez retirer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement AIX.

Remarques:

- 1. Cette procédure permet de retirer une carte PCI et de laisser son emplacement vacant.
- 2. Si la carte retirée est installée dans un autre emplacement ou un autre système, exécutez cette procédure de retrait, puis installez la carte (voir «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)», à la page 96).
- 3. Les procédures exécutées sur une carte PCI avec le système AIX sous tension, appelées "procédures de remplacement à chaud", exigent que l'administrateur mette la carte PCI hors ligne avant d'effectuer l'opération. Avant de mettre un adaptateur hors ligne, les unités connectées à l'adaptateur doivent être mises hors ligne également. Ceci empêche un technicien de maintenance ou un utilisateur de causer des désagréments inattendus aux utilisateurs du système.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour procéder aux opérations de retrait de composant du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'un composant via la console HMC», à la page 206.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour retirer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement AIX:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 3. Notez le numéro d'emplacement de chaque adaptateur à retirer.

Remarque: Les emplacements des cartes sont numérotés à l'arrière du système.

- 4. Assurez-vous que les processus ou applications pouvant utiliser la carte sont interrompus.
- 5. Suivez cette procédure pour retirer une carte PCI via le menu du gestionnaire de remplacement à chaud de carte PCI des outils de diagnostic AIX :
 - a. Accédez aux diagnostics système en vous connectant en tant qu'utilisateur root ou en tant qu'utilisateur celogin (dans ce cas, tapez diag sur la ligne de commande AIX).
 - b. Lorsque le menu des INSTRUCTIONS D'EXECUTION DES TESTS DE DIAGNOSTIC s'affiche, appuyez sur Entrée.
 - c. Dans le menu SELECTION DE FONCTION, sélectionnez Sélection d'une tâche et appuyez sur
 - d. Dans la liste Sélection des tâches, sélectionnez Gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud.
 - e. Sélectionnez **Déconfiguration d'une unité** et appuyez sur Entrée.
 - f. Appuyez sur F4 (ou Echap+4) pour afficher le menu **Noms d'unités**.
 - g. Sélectionnez la carte à retirer dans le menu Noms d'unités.
 - h. Utilisez la touche de tabulation pour répondre NON à Conservation de la définition. Utilisez de nouveau la touche de tabulation pour répondre OUI à Déconfiguration des unités filles, puis appuyez sur Entrée. La fenêtre CONFIRMEZ-VOUS L'OPERATION s'affiche.
 - i. Appuyez sur Entrée pour vérifier les informations. L'annulation de la configuration est confirmée par l'affichage du message 0K en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran.

- j. Appuyez deux fois sur F4 (ou ECHAP+4) pour revenir au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
- k. Sélectionnez Remplacement/Retrait d'une carte PCI remplaçable à chaud.
- I. Sélectionnez l'emplacement duquel vous souhaitez retirer l'unité.
- m. Sélectionnez Retirer. Un voyant orange clignotant rapidement, à l'arrière de la machine, près de la carte, indique que l'emplacement a été identifié.
- n. Appuyez sur Entrée. Ceci place la carte à l'état Actif. Elle est donc prête à être retirée du système.
- 6. Etiquetez et débranchez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- 7. Avant de manipuler des cartes PCI, voir «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 8. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Procédez comme suit :
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 95.

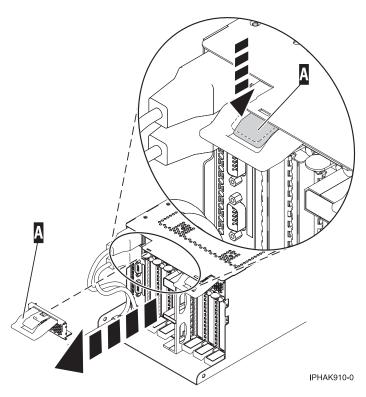


Figure 95. Retrait du blindage électromagnétique

b. Soulevez la poignée de la cassette inférieure (B) (figure 96, à la page 113). Retirez la cassette PCI (C) du système.

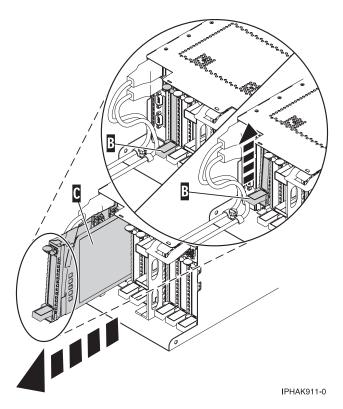


Figure 96. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

9. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque: Le couvercle est doté d'une étiquette.

- 10. Continuez à suivre les instructions affichées à l'écran jusqu'à ce que vous receviez un message indiquant que le retrait de la carte est terminé. La réussite du retrait est indiquée par l'affichage du message 0K en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran.
- 11. Si vous devez retirer d'autres adaptateurs, appuyez sur la touche F3 pour retourner au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud et revenez à l'étape 6, à la page 112. ou
 - Si vous ne souhaitez pas retirer d'autre carte, passez à l'étape suivante.
- 12. Appuyez sur F10 pour quitter le Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
- 13. Exécutez la commande diag -a. Si le système renvoie un menu ou une invite, suivez les instructions pour configurer l'unité.
- 14. Placez une cassette vide dans l'emplacement PCI inutilisé afin d'obtenir une circulation d'air correcte. La procédure est terminée.
 - · Pour installer une carte sur le système, voir «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)», à la page 96.

Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)

Vous pouvez retirer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement IBM i.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour installer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'un composant à l'aide de la console HMC», à la page 206.

Important:

- Si l'adaptateur correspond à l'adaptateur ou au processeur d'entrée-sortie du source IPL ou à tout autre adaptateur ou processeur d'entrée-sortie de stockage du source IPL avec une unité de stockage à accès direct essentielle connectée au système ou à la partition, suivez les instructions qui s'affichent à l'écran si vous utilisez l'outil HSM pour mettre l'adaptateur ou le processeur d'entrée-sortie hors tension. Les instructions d'utilisation des fonctions 68 et 69 du panneau de commande seront incluses.
- Si la carte correspond à la carte ou au processeur d'entrée-sortie de la console gérant le système ou la partition, vous devez effectuer la maintenance à partir d'une session sous IBM i en vous connectant par le biais d'une carte ou d'un processeur d'entrée-sortie différent ou en mettant la partition hors tension.
- Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur RAID 4 canaux Ultra320 SCSI pour carte PCI-X double largeur, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte à double largeur n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- · Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go cache, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Les cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i envoient des erreurs au démarrage du système s'il n'existe aucune unité ou fiche en boucle connectée à chacun des ports de la carte. Veillez donc à ce que chaque port des cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i soit connecté à une unité ou à une fiche en boucle. Si vous changez un adaptateur d'entrée-sortie Fibre Channel 5735 ou 5774, le sous-système de stockage externe doit être mis à jour pour utiliser le nom de port universel du nouvel adaptateur d'entrée-sortie 5735, 2787 ou 5774. Pour plus d'informations, voir «Mise à jour du nom de port universel d'un nouvel adaptateur d'E-S 5735 ou 5774.», à la page 186
- Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage 2748, 2757, 2763, 2767, 2778, 2780, 2782, 5702, 5709 ou 570B, veuillez noter ce qui suit : selon la configuration du système, il est possible que le cache de l'adaptateur ait été désactivé pour permettre la connexion d'une unité de stockage OEM émulant une unité de source IPL. Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage dont le cache est désactivé, configurez l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement de la même manière que celui qui est retiré. Si vous retirez du matériel de l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement, renvoyez celui-ci avec l'adaptateur défectueux.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour retirer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement IBM i :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Si vous retirez une carte PCI défaillante, voir Identification d'un composant défaillant. Si vous retirez une carte PCI pour une autre raison, passez à l'étape suivante.
- 4. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 5. Accédez aux procédures de maintenance simultanée à l'aide des outils HSM IBM i :
 - a. A l'invite du menu principal, tapez strsst et appuyez sur Entrée.
 - b. Dans l'écran d'authentification des outils de maintenance du système (System Service Tools ou SST), tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance. Appuyez sur Entrée.
 - c. Dans l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez **Start a service tool**. Appuyez sur Entrée.
 - d. Dans l'écran Start a Service Tool, sélectionnez Hardware Service Manager et appuyez sur la
 - e. Dans l'écran Hardware Service Manager, choisissez l'option Packaging hardware resources (system, frames, cards). Appuyez sur Entrée.
 - f. Sélectionnez l'option 9 (Hardware contained within package) de la zone System Unit ou Expansion Unit de l'unité dont vous retirez la carte, puis appuyez sur Entrée.
 - g. Sélectionnez la fonction F7 (Include empty positions and not owned positions) sur l'unité dont vous retirez la carte.
 - h. Sélectionnez Concurrent Maintenance sur l'emplacement de carte où vous souhaitez retirer la carte, puis appuyez sur Entrée.
 - i. Sélectionnez Toggle LED blink off/on. Un voyant clignote pour identifier l'emplacement que vous avez choisi. Vérifiez physiquement qu'il s'agit bien de l'emplacement où vous souhaitez retirer la
 - j. Sélectionnez Toggle LED blink off/on pour arrêter le clignotement du voyant.
 - k. Sélectionnez la fonction F9 (Power off domain), et une fois celle-ci exécutée, vérifiez que le voyant d'alimentation de l'emplacement de carte PCI-e n'est pas allumé.
- 6. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Procédez comme suit :
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 97, à la page 116.

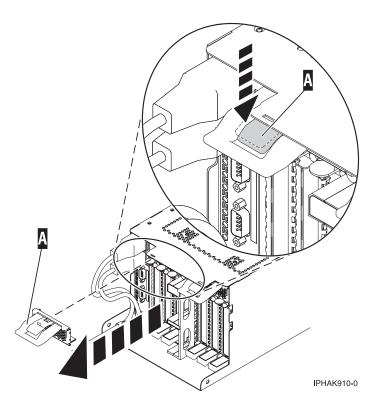


Figure 97. Retrait du blindage électromagnétique

b. Soulevez la poignée de la cassette inférieure (B) (figure 98, à la page 117). Retirez la cassette PCI (C) du système.

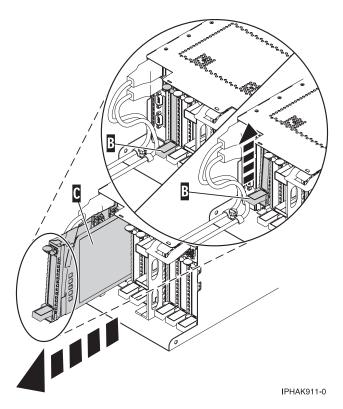


Figure 98. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

7. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque: Le couvercle est doté d'une étiquette.

8. Retirez la carte de la cassette de cartes PCI.

Pour remplacer la carte dans le système, voir «Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette», à la page 119.

Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement Linux)

Vous pouvez retirer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement Linux.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour procéder aux opérations de retrait de composant du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'un composant via la console HMC», à la page 206.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour retirer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement Linux :

- 1. Assurez-vous que le système respecte les «Conditions requises pour remplacer à chaud des cartes PCI sous Linux», à la page 193.
- 2. Vérifiez que les outils PCI Linux remplaçables à chaud sont installés. Pour plus d'informations, voir «Vérification de l'installation des outils PCI remplaçables à chaud sous Linux», à la page 193.
- 3. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 4. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.

- 5. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 6. Etiquetez et débranchez tous les câbles reliés à l'adaptateur que vous souhaitez retirer.
- 7. Exécutez la commande **drmgr** pour activer une carte à retirer :

Par exemple, pour retirer la carte PCI dans l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3, exécutez la commande suivante:

drmgr -c pci -r -s locationcode

Suivez les instructions affichées à l'écran pour exécuter l'opération.

- 8. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Procédez comme suit :
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 99.

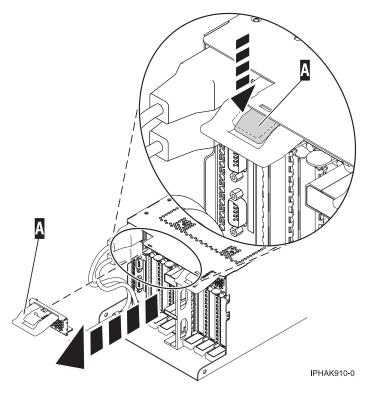


Figure 99. Retrait du blindage électromagnétique

b. Soulevez la poignée de la cassette inférieure (B) (figure 100, à la page 119). Retirez la cassette PCI (C) du système.

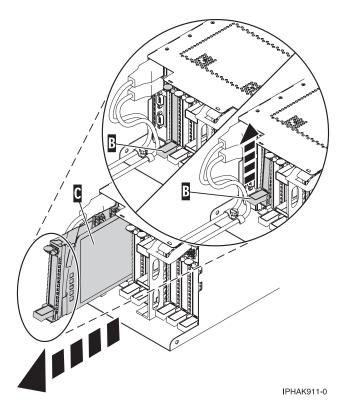


Figure 100. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

9. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque: Le couvercle est doté d'une étiquette.

10. Retirez l'adaptateur de la cassette de cartes PCI.

Pour remplacer l'adaptateurs dans le système, voir «Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement Linux)», à la page 129.

Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette

Vous pouvez remplacer une carte PCI.

Important:

• Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur RAID 4 canaux Ultra320 SCSI pour carte PCI-X double largeur, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte à double largeur n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.

• Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go cache, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Les cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i envoient des erreurs au démarrage du système s'il n'existe aucune unité ou fiche en boucle connectée à chacun des ports de la carte. Veillez donc à ce que chaque port des cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i soit connecté à une unité ou à une fiche en boucle. Si vous changez un adaptateur d'entrée-sortie Fibre Channel 5735 ou 5774, le sous-système de stockage externe doit être mis à jour pour utiliser le nom de port universel du nouvel adaptateur d'entrée-sortie 5735, 2787 ou 5774. Pour plus d'informations, voir «Mise à jour du nom de port universel d'un nouvel adaptateur d'E-S 5735 ou 5774.», à la page 186
- Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage 2748, 2757, 2763, 2767, 2778, 2780, 2782, 5702, 5709 ou 570B, veuillez noter ce qui suit : selon la configuration du système, il est possible que le cache de l'adaptateur ait été désactivé pour permettre la connexion d'une unité de stockage OEM émulant une unité de source IPL. Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage dont le cache est désactivé, configurez l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement de la même manière que celui qui est retiré. Si vous retirez du matériel de l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement, renvoyez celui-ci avec l'adaptateur défectueux.

Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension) Vous pouvez remplacer une carte PCI alors que le système est hors tension.

Avertissement: Vous devez au préalable avoir exécuté la procédure «Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette (système hors tension)», à la page 109 pour que l'emplacement soit hors tension.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour remplacer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Remplacement d'un composant via la console HMC», à la page 207.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour remplacer une carte PCI avec le système hors tension:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Si vous devez installer l'adaptateur dans la cassette de cartes PCI, consultez l'une des rubriques suivantes:
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 4. A l'arrière du système, repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 5. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que l'adaptateur est installé correctement dans l'unité.

- 6. Remplacez la cassette de cartes PCI dans le système en procédant comme suit :
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 101.

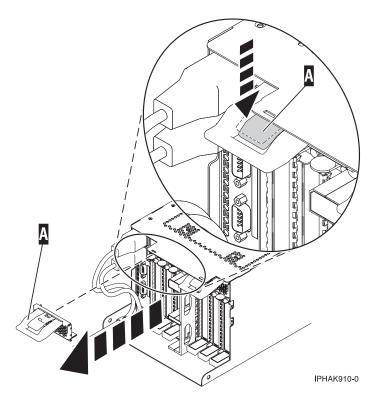


Figure 101. Retrait du blindage électromagnétique

b. Faites glisser la cassette (B) dans l'emplacement correspondant (voir figure 102, à la page 122). Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette inférieure **(B)** pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

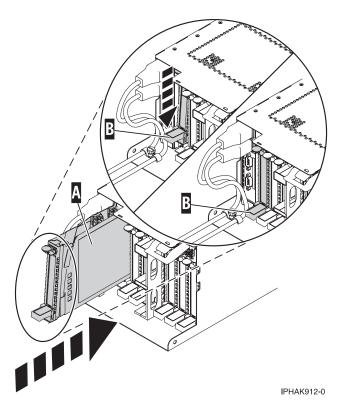


Figure 102. Installation de la cassette de cartes PCI dans le système

c. Remplacez le blindage électromagnétique (C) comme indiqué (figure 103).

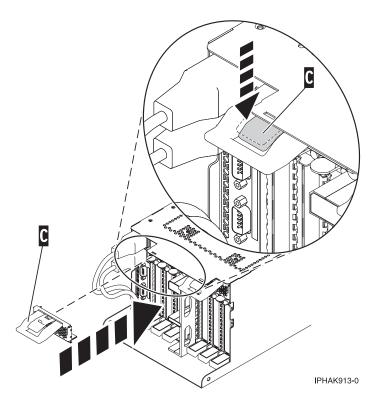


Figure 103. Blindage électromagnétique de la carte PCI en position fermée

- 7. Reconnectez le système à l'alimentation.
- 8. Démarrez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Démarrage du système ou de la partition logique», à la page 218.
- 9. Vérifiez le composant installé.
 - · Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Retrait et remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement AIX)

Vous pouvez remplacer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement AIX.

Important:

- 1. Utilisez cette procédure si vous souhaitez retirer une carte PCI défectueux et la remplacer par une autre carte de type identique.
- 2. Si vous souhaitez retirer une carte défectueuse mais laisser vacant son emplacement, voir «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)», à la page 111.
- 3. Cette procédure ne doit pas être utilisée pour retirer une carte et la remplacer par une carte de type différent. Pour installer un adaptateur de type différent, retirez l'adaptateur existant comme indiqué dans «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)», à la page 111, puis installez le nouvel adaptateur comme indiqué dans «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)», à la page
- 4. Les procédures exécutées sur une carte PCI avec la machine sous tension sous AIX, appelées "procédures de remplacement à chaud", exigent que l'administrateur mette la carte PCI hors ligne avant d'effectuer l'opération. Avant de mettre une carte hors ligne, les unités connectées à la carte doivent être mises hors ligne également. Ceci empêche un technicien de maintenance ou un utilisateur de causer des désagréments inattendus aux utilisateurs du système.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour remplacer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Remplacement d'un composant via la console HMC», à la page 207.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour remplacer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement AIX:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 4. Notez le numéro d'emplacement de chaque adaptateur à retirer.

Remarque: Les emplacements des cartes sont numérotés à l'arrière du système.

- 5. Assurez-vous que les processus ou applications pouvant utiliser l'adaptateur sont interrompus.
- 6. Suivez cette procédure pour remplacer une carte PCI via le menu du gestionnaire de remplacement à chaud de carte PCI des outils de diagnostic AIX :
 - a. Accédez aux diagnostics système en vous connectant en tant qu'utilisateur root ou en tant qu'utilisateur celogin (dans ce cas, tapez diag sur la ligne de commande AIX).

- b. Lorsque le menu des INSTRUCTIONS D'EXECUTION DES TESTS DE DIAGNOSTIC s'affiche, appuyez sur Entrée.
- c. Dans le menu SELECTION DE FONCTION, sélectionnez Sélection d'une tâche et appuyez sur
- d. Dans la liste Sélection des tâches, sélectionnez Gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud.
- e. Sélectionnez Déconfiguration d'une unité et appuyez sur Entrée.
- f. Appuyez sur F4 (ou Echap+4) pour afficher le menu Noms d'unités.
- g. Sélectionnez la carte à retirer dans le menu Noms d'unités.
- h. Utilisez la touche de tabulation pour répondre OUI à Conservation de la définition. Utilisez de nouveau la touche de tabulation pour répondre OUI à Déconfiguration des unités filles, puis appuyez sur Entrée. La fenêtre CONFIRMEZ-VOUS L'OPERATION s'affiche.
- i. Appuyez sur Entrée pour vérifier les informations. L'annulation de la configuration est confirmée par l'affichage du message 0K en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de
- j. Appuyez deux fois sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
- k. Sélectionnez Remplacement/Retrait d'une carte PCI remplaçable à chaud.
- I. Sélectionnez l'emplacement duquel vous souhaitez retirer l'unité.
- m. Sélectionnez Remplacement. Un voyant orange clignotant rapidement, à l'arrière de la machine, près de la carte, indique que l'emplacement a été identifié.
- n. Appuyez sur Entrée. Ceci place la carte à l'état Actif. Elle est donc prête à être retirée du système.
- 7. Etiquetez et débranchez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- 8. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Procédez comme suit :
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 104.

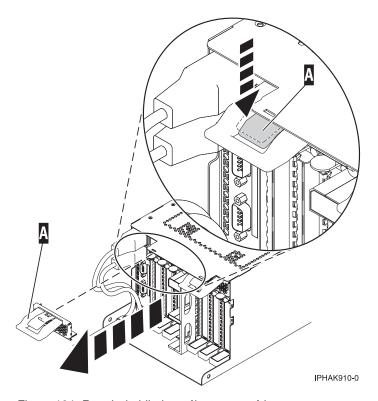


Figure 104. Retrait du blindage électromagnétique

b. Soulevez la poignée de la cassette inférieure (B) (figure 105). Retirez la cassette PCI (C) du système.

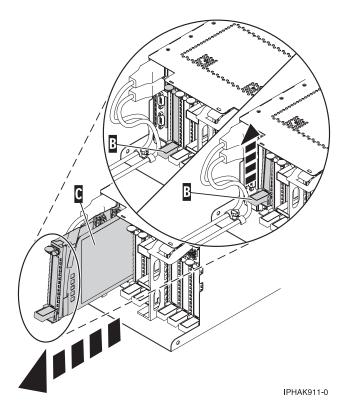


Figure 105. Retrait de la cassette de cartes PCI de l'unité centrale

9. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.

Remarque: Le couvercle est doté d'une étiquette.

- 10. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Voir les rubriques suivantes :
 - «Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page 39
 - «Cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65
- 11. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 12. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 13. Installez la cassette de cartes PCI en procédant comme suit.
 - a. Faites glisser la cassette (B) dans l'emplacement correspondant (voir figure 106, à la page 126). Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette inférieure (B) pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

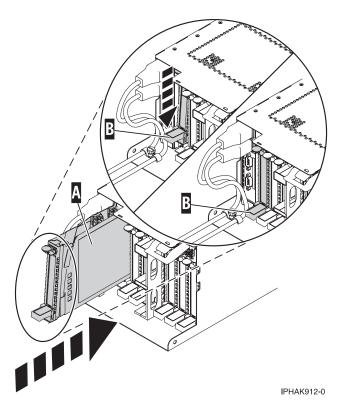


Figure 106. Installation de la cassette de cartes PCI dans l'unité centrale

b. Remplacez le blindage électromagnétique (C) comme indiqué (figure 107).

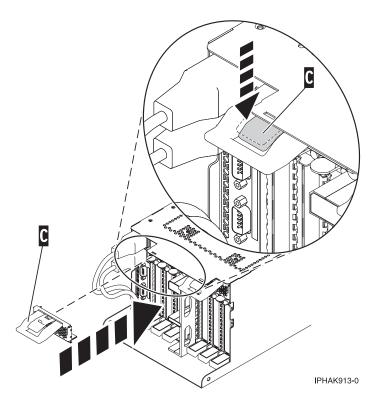


Figure 107. Blindage électromagnétique de la carte PCI en position fermée

- 14. Suivez cette procédure pour exécuter les menus du gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud des outils de diagnostic AIX, ainsi que pour configurer l'unité :
 - a. Appuyez sur Entrée et continuez à suivre les instructions affichées à l'écran jusqu'à ce que vous receviez un message indiquant que le remplacement est terminé. Le message 0K affiché en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran indique que le remplacement s'est déroulé correctement.
 - b. Appuyez sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
 - c. Appuyez sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir à la liste de sélection de la TACHE.
 - d. Cliquez sur Consignation d'action corrective.
 - e. Sélectionnez la ressource que vous venez de remplacer, appuyez sur Entrée, Validation (touche F7 ou ECHAP 7) et Entrée.
 - f. Appuyez sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir à la liste **Sélection d'une tâche**.
 - g. Sélectionnez **Tâche de branchement à chaud** et appuyez sur Entrée.
 - h. Sélectionnez Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud, puis Configuration d'une unité définie et appuyez sur Entrée.
 - i. Sélectionnez l'unité que vous venez de remplacer dans la liste, puis appuyez sur Entrée. L'unité est maintenant configurée.
 - j. Appuyez sur F10 pour quitter le programme de diagnostic.

Remarque: Si vous exécutez le programme de diagnostic autonome, ne quittez pas le programme complètement.

- 15. Vérifiez la carte PCI:
 - a. Avez-vous réinstallé la carte alors que le système était sous tension ?
 - Oui : Passez à l'étape suivante.
 - Non : Chargez le programme de diagnostic comme suit :
 - Si AIX est disponible, lancez AIX, connectez-vous en tant qu'utilisateur root ou CELOGIN et tapez la commande diag.
 - b. Si les menus de diagnostic n'apparaissent pas, tapez la commande diag.
 - c. Sélectionnez Programmes de diagnostic, mode étendu, puis Identification d'incidents.
 - d. Dans le menu, sélectionnez le nom de la ressource que vous venez de remplacer. S'il n'apparaît pas, choisissez la ressource associée. Appuyez sur Entrée, puis sur Validation (F7 ou ECHAP+7).
 - e. La fonction Identification d'incidents a-t-elle identifié des incidents ?
 - Non : Passez à l'étape suivante.
 - Oui : Le système a identifié un incident.
 - Si vous êtes un client, notez les informations d'erreur puis contactez votre fournisseur de services.
 - Si vous êtes un fournisseur de services agréé, revenez à la mappe 210-5.
- 16. Appuyez sur F10 pour quitter le programme de diagnostic.

Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement IBM i)

Vous pouvez remplacer une carte PCI avec la machine sous tension dans l'environnement IBM i.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour remplacer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Remplacement d'un composant via la console HMC», à la page 207.

Avertissement: Vous devez au préalable avoir exécuté la procédure «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)», à la page 113 pour que l'emplacement soit hors tension.

Important:

- · Si l'adaptateur correspond à l'adaptateur ou au processeur d'entrée-sortie du source IPL ou à tout autre adaptateur ou processeur d'entrée-sortie de stockage du source IPL avec une unité de stockage à accès direct essentielle connectée au système ou à la partition, suivez les instructions qui s'affichent à l'écran si vous utilisez l'outil HSM pour mettre l'adaptateur ou le processeur d'entrée-sortie hors tension. Les instructions d'utilisation des fonctions 68 et 69 du panneau de commande seront incluses.
- Si la carte correspond à la carte ou au processeur d'entrée-sortie de la console gérant le système ou la partition, vous devez effectuer la maintenance à partir d'une session sous IBM i en vous connectant par le biais d'une carte ou d'un processeur d'entrée-sortie différent ou en mettant la partition hors tension.
- Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur RAID 4 canaux Ultra320 SCSI pour carte PCI-X double largeur, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte à double largeur n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Si vous retirez, installez ou remplacez un contrôleur SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go cache, notez les informations suivantes pour la maintenance simultanée avant de passer aux instructions fournies ici. La maintenance simultanée de cette carte n'est pas possible via la console HMC. La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système met automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre hors tension puis sous tension chaque emplacement.

Remarque:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec des unités de stockage vitales connectées au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.
- Les cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i envoient des erreurs au démarrage du système s'il n'existe aucune unité ou fiche en boucle connectée à chacun des ports de la carte. Veillez donc à ce que chaque port des cartes Fibre Channel (5735 ou 5774) installées dans les partitions logiques du système d'exploitation IBM i soit connecté à une unité ou à une fiche en boucle. Si vous changez un adaptateur d'entrée-sortie Fibre Channel 5735 ou 5774, le sous-système de stockage externe doit être mis à jour pour utiliser le nom de port universel du nouvel adaptateur d'entrée-sortie 5735, 2787 ou 5774. Pour plus d'informations, voir «Mise à jour du nom de port universel d'un nouvel adaptateur d'E-S 5735 ou 5774.», à la page 186
- Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage 2748, 2757, 2763, 2767, 2778, 2780, 2782, 5702, 5709 ou 570B, veuillez noter ce qui suit : selon la configuration du système, il est possible que le cache de l'adaptateur ait été désactivé pour permettre la connexion d'une unité de stockage OEM émulant une unité de source IPL. Si vous remplacez un adaptateur d'entrée-sortie de stockage dont le

cache est désactivé, configurez l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement de la même manière que celui qui est retiré. Si vous retirez du matériel de l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage de remplacement, renvoyez celui-ci avec l'adaptateur défectueux.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour remplacer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement IBM i :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Si vous devez installer l'adaptateur dans la cassette de cartes PCI, consultez la section «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.
- 4. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 5. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que l'adaptateur est installé correctement dans l'unité.
- 6. Retirez la cassette de cartes PCI du système.
- 7. Depuis l'écran de maintenance simultanée des ressources matérielles, procédez comme suit :
 - a. Sélectionnez Power on domain et appuyez sur Entrée.
 - b. Sur l'écran Work with Controlling Resource, sélectionnez Assign to sur la ressource comportant un astérisque (*). Appuyez sur Entrée.
 - c. Attendez que l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance affiche le message suivant : Power on complete
- 8. Vérifiez le composant installé.
 - · Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette du système (environnement Linux)

Vous pouvez remplacer une carte PCI.

Vous devez au préalable avoir exécuté la procédure «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement Linux)», à la page 117 pour que l'emplacement soit hors tension.

Remarque: Utilisez cette procédure uniquement lorsque vous remplacez un adaptateur par un adaptateur identique. Si vous remplacez un adaptateur par un autre qui n'est pas identique, consultez les rubriques «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement Linux)», à la page 117 et «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement Linux)», à la page 105.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour remplacer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Remplacement d'un composant via la console HMC», à la page 207.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour remplacer une carte PCI avec le système sous tension dans un environnement Linux :

1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.

- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Si vous devez installer l'adaptateur dans la cassette de cartes PCI, consultez la section «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.
- 4. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 5. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que l'adaptateur est installé correctement dans l'unité.
- 6. Exécutez la commande **drmgr** pour activer une carte à remplacer :

Par exemple, pour remplacer la carte PCI dans l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3, exécutez la commande suivante :

drmgr -c pci -r -s locationcode

Suivez les instructions affichées à l'écran pour exécuter l'opération.

- 7. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Procédez comme suit .
 - a. Retirez le blindage électromagnétique de la carte PCI (A), comme indiqué dans figure 108.

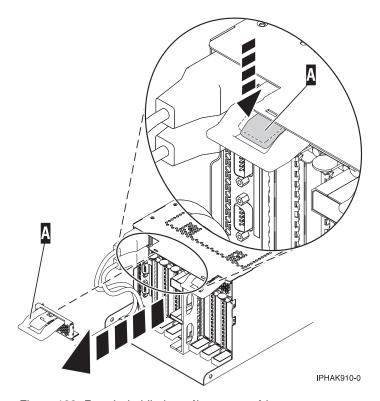


Figure 108. Retrait du blindage électromagnétique

b. Faites glisser la cassette (B) dans l'emplacement correspondant (voir figure 109, à la page 131). Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée de la cassette inférieure **(B)** pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

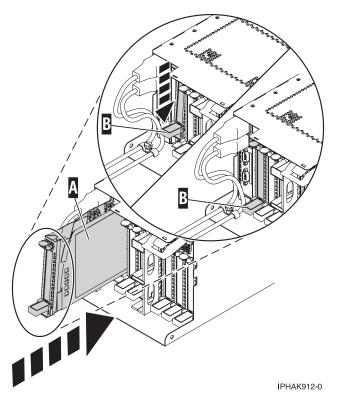


Figure 109. Installation de la cassette de cartes PCI dans le système

c. Remplacez le blindage électromagnétique (C) comme indiqué (figure 110).

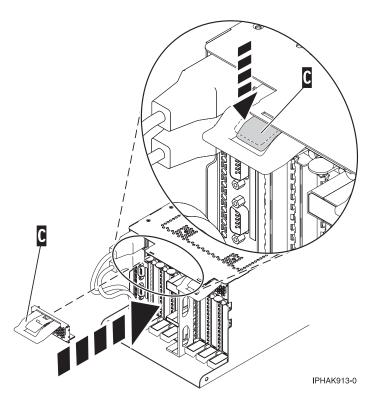


Figure 110. Blindage électromagnétique de la carte PCI en position fermée

8. Exécutez la commande lsslot pour vérifier que l'emplacement est occupé.

Par exemple, entrez lsslot -c pci -s U7879.001.DQD014E-P1-C3.

Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

Slot Description Device(s)

U7879.001.DQD014E-P1-C3 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot 0001:40:01.0

Cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération

Vous devrez peut-être retirer, remplacer ou installer des cartes PCI dans une cassette. Les procédures de cette section permettent d'effectuer ces tâches.

Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, troisième génération Vous pouvez installer une carte PCI dans une cassette simple largeur.

Pour installer une carte PCI dans une cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez les poignées ou les supports de transport qui maintiennent la carte.
- 4. Retirez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure figure 28, à la page 40).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

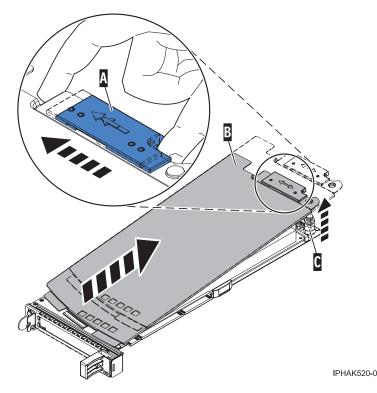


Figure 111. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI simple largeur

- 5. Vérifiez que la cassette est prête à recevoir un adaptateur en procédant comme suit :
 - a. Vérifiez que la cassette est vide en effectuant l'une des étapes suivantes :

- «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, troisième génération», à la page
- Retirez le panneau obturateur de la cassette.
- b. Vérifiez que tous les crochets de retenue de carte (A) sont repoussés vers les bords de la cassette pour permettre l'installation de la carte. Pour plus d'informations, voir la figure 29, à la page 41.

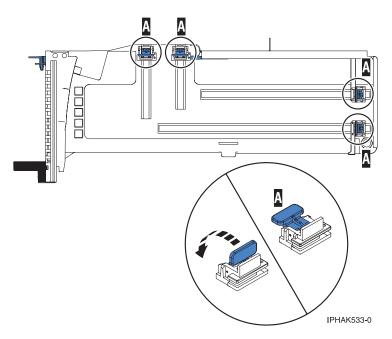


Figure 112. Crochets de retenue

c. Rotation du levier de blocage de la poupée en position ouverte.

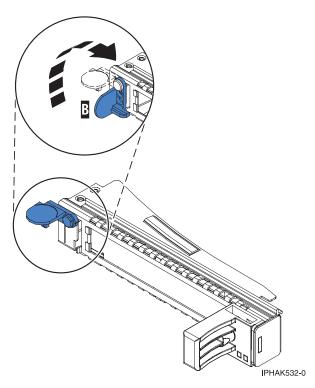


Figure 113. Levier de blocage de la poupée en position ouverte

- 6. Installez la carte dans la cassette en procédant comme suit :
 - a. Placez le levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte, insérez fermement la carte dans le bloc de retenue (A). Pour plus d'informations, voir figure 31, à la page 42.
 - b. Faites pivoter la carte vers le haut de la cassette pour le mettre en place.
 - c. Fermez le levier de blocage de contre-poupée (B). Pour plus d'informations, voir la figure 31, à la page 42.

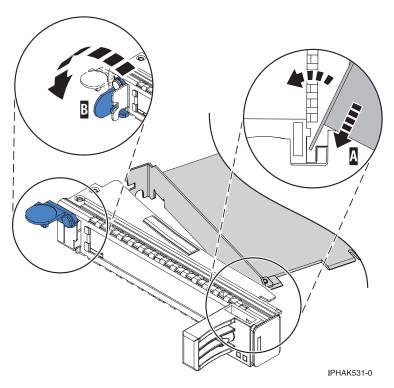


Figure 114. Retrait de la carte de la cassette de cartes PCI simple largeur

d. Positionnez les crochets de retenue pour soutenir la carte, puis faites pivoter l'étrier de retenue pour le verrouiller.

Remarques:

- 1) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 2) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de la carte sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 3) Placez les crochets de retenue sur l'adaptateur selon la longueur de ce dernier. Choisissez la procédure appropriée :

Installation des crochets de retenue de la cassette d'adaptateurs (adaptateur longs)

- a) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B). Pour plus d'informations, voir figure 32, à la page 43.
 - Avertissement: Si vous utilisez le crochet de retenue d'angle inférieur, vous risquez de ne pas pouvoir positionner la carte PCI. Vérifiez que le crochet de retenue ne gêne pas les connecteurs de carte figurant sur le fond de panier.
- Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

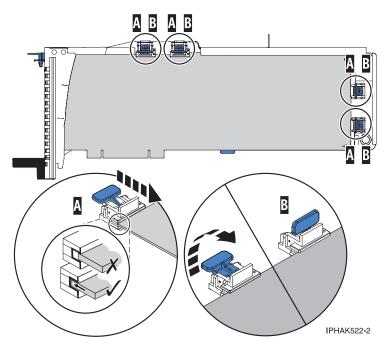


Figure 115. Installation d'une carte longue dans la cassette de cartes PCI (crochets de retenue et stabilisateur en place)

Installation des crochets de retenue de la cassette de cartes (cartes longues)

- a) Retirez le stabilisateur de carte (C). Pour plus d'informations, voir figure 33, à la page 44.
- b) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B).
- c) Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

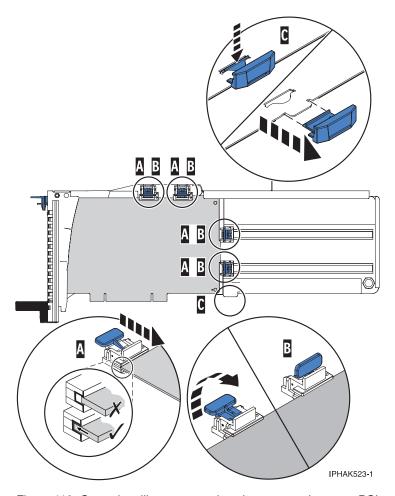


Figure 116. Carte de taille moyenne dans la cassette de cartes PCI avec les supports en place

Installation des crochets de retenue de la cassette de cartes (cartes courtes)

- a) Retirez le stabilisateur de carte (C). Pour plus d'informations, voir figure 34, à la page 45.
- b) Placez le crochet (D) dans le trou figurant dans le coin de la carte. Il permet de maintenir la carte si cette dernière se déboîte du connecteur sur le fond de panier.
- c) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B).
- d) Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

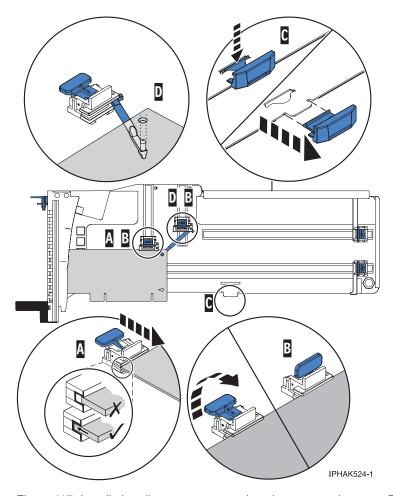


Figure 117. Installation d'une carte courte dans la cassette de cartes PCI (crochets de retenue et crochet en place)

7. Réinstallez le couvercle de la cassette :

- a. Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette comme indiqué dans la figure suivante.
- b. Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
- c. Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

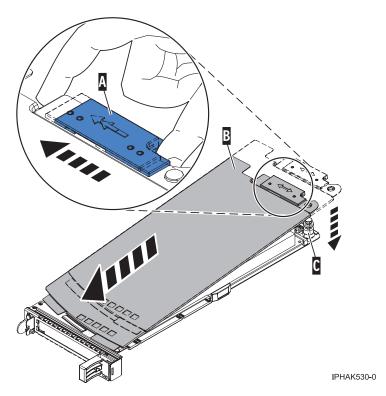


Figure 118. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

Installation d'une carte PCI Express 4 ports USB dans une cassette simple largeur de troisième génération

Vous pouvez installer une carte PCI Express 4 ports USB (FC 2728; CCIN 57D1) dans une cassette simple largeur.

Pour installer une carte PCI dans une cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez la cassette du système.
- 4. Retirez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

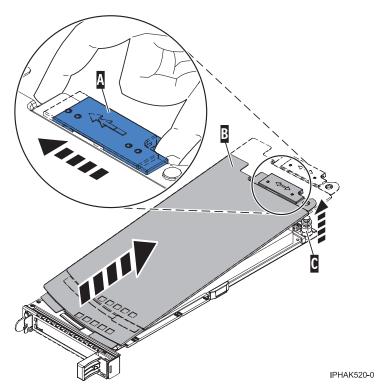


Figure 119. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI simple largeur

- 5. Vérifiez que la cassette est vide.
- 6. Installez la carte dans la cassette en procédant comme suit :
 - a. Placez le levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte, insérez fermement la carte dans le bloc de retenue (A). Voir figure 37, à la page 48.
 - b. Faites pivoter la carte vers le haut de la cassette pour le mettre en place.
 - c. Fermez le levier de blocage de contre-poupée (B). Voir figure 37, à la page 48.

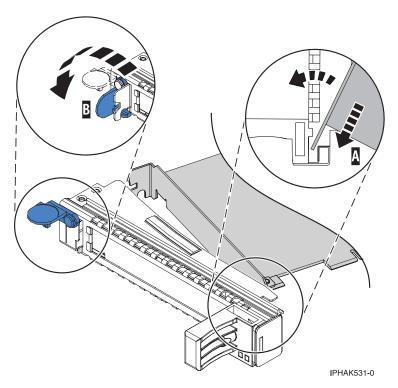


Figure 120. Installation d'une cassette d'adaptateurs (cartes) PCI simple largeur

d. Positionnez les crochets de retenue pour soutenir l'adaptateur.

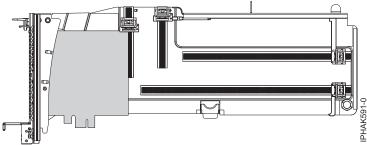


Figure 121. Vue latérale de l'adaptateur dans la cassette

- 7. Réinstallez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette comme indiqué dans la figure suivante.
 - b. Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
 - c. Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

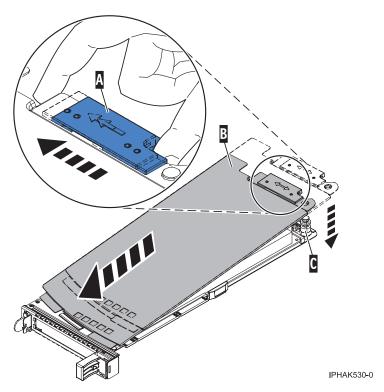


Figure 122. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

- 8. Replacez la cassette de cartes PCI (B) dans le système. Reportez-vous à la figure suivante.
- 9. Installez la protection électromagnétique (A).

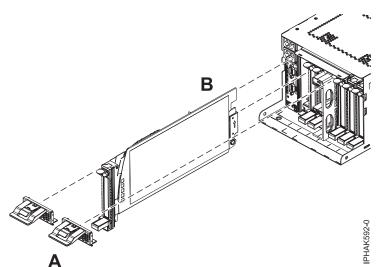


Figure 123. Remplacement de la cassette et installation de la protection électromagnétique

Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur, troisième

Vous pouvez retirer une carte PCI d'une cassette simple largeur

Pour retirer une carte de la cassette simple largeur, procédez comme suit :

1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.

- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez la cassette du système.
- 4. Retirez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

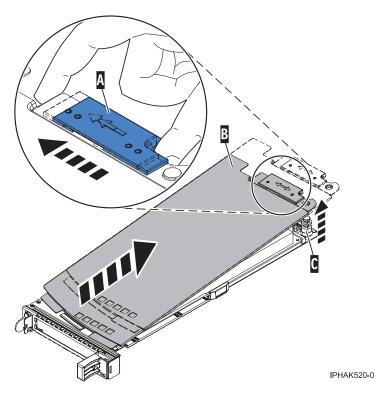


Figure 124. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- 5. Retirez la carte de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Déverrouillez les crochets de retenue de la carte en faisant tourner l'étrier de retenue (A) pour le mettre en position horizontale. Pour plus d'informations, voir figure 42, à la page 51.

Remarques:

- 1) Le bord de l'adaptateur figurant à l'extrémité de la cassette, qui contient les poignées de la cassette, est appelé contre-poupée.
- 2) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 3) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de l'adaptateur sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 4) Si le crochet de retenue d'angle est utilisé, déverrouillez et faites glisser le crochet hors de la
- b. Poussez les crochets de retenue (B) hors de la carte.
- c. Déverrouillez le levier de blocage de contre-poupée de la carte (C).

- d. Retirez l'adaptateur de la cassette en maintenant le bord de l'adaptateur opposé à la contre-poupée et en faisant pivoter fermement l'adaptateur vers le bas de la cassette.
- e. Retirez la carte du bloc de retenue en le soulevant.

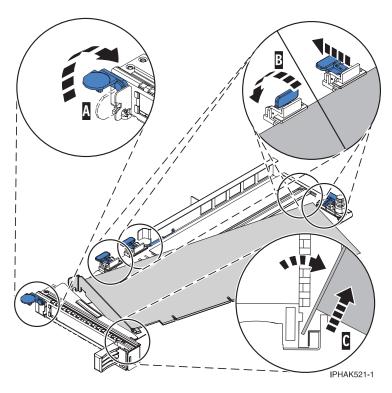


Figure 125. Retrait de la carte de la cassette de cartes PCI

- f. Placez la carte en lieu sûr.
 - Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.
- g. Placez une carte PCI ou un panneau obturateur dans la cassette. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte PCI dans une cassette simple largeur, troisième génération», à la page 39.
- h. Remettez le couvercle de la cassette en place en procédant comme suit :
 - 1) Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette.
 - 2) Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
 - 3) Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

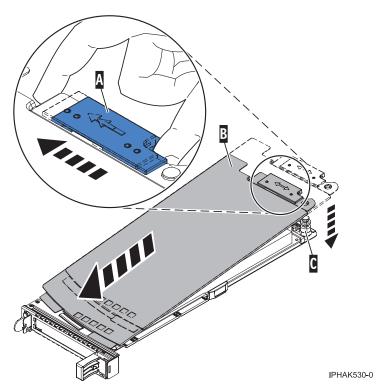


Figure 126. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

Cassette de cartes PCI double largeur

Vous devrez peut-être retirer, remplacer ou installer des cartes PCI dans une cassette double-largeur. Les procédures de cette section permettent d'effectuer ces tâches.

Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur

Il se peut que vous deviez retirer une carte PCI d'une cassette double largeur.

Pour retirer une carte de la cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette.
- 4. Retirez les poignées ou les supports de transport qui maintiennent la carte.
- 5. Retirez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

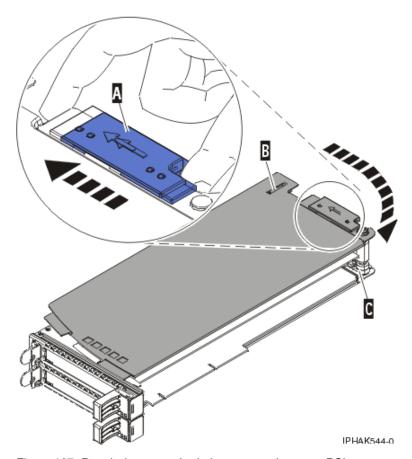


Figure 127. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- d. Dévissez le pivot C et placez-le en lieu sûr.
- 6. Retirez la carte de la cassette :
 - a. Déverrouillez les crochets de retenue de l'adaptateur en faisant tourner l'étrier de retenue (A) pour le mettre en position horizontale. Pour plus d'informations, voir figure 45, à la page 67.

Remarques:

- 1) Le bord de l'adaptateur figurant à l'extrémité de la cassette, qui contient les poignées de la cassette, est appelé contre-poupée.
- 2) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 3) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de l'adaptateur sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 4) Si le crochet de retenue d'angle est utilisé, déverrouillez et faites glisser le crochet hors de la carte.
- b. Poussez les crochets de retenue (B) hors de l'adaptateur.
- c. Déverrouillez le levier de blocage de la poupée (C).
- d. Sortez l'adaptateur de la cassette en saisissant le bord de l'adaptateur opposé à la contre-poupée, puis en le faisant fermement pivoter vers le bas de la cassette.
- e. Retirez l'adaptateur du bloc de retenue en le soulevant.

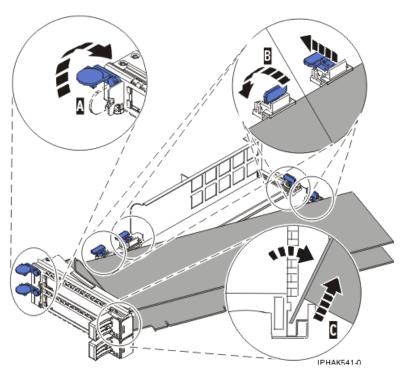


Figure 128. Retrait de l'adaptateur de la cassette de cartes PCI

f. Placez l'adaptateur en lieu sûr.

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

g. Placez la carte dans la cassette de cartes PCI double largeur. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur», à la page 68.

Remarque: Si vous n'envisagez pas d'installer de carte PCI dans la cassette, exécutez la même procédure pour placer un panneau obturateur dans la cassette.

- h. Réinstallez le couvercle de la cassette :
 - 1) Vissez le pivot C dans le logement.
 - 2) Placez le couvercle (B) sur la cassette.
 - 3) Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot **(C)**.
 - 4) Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

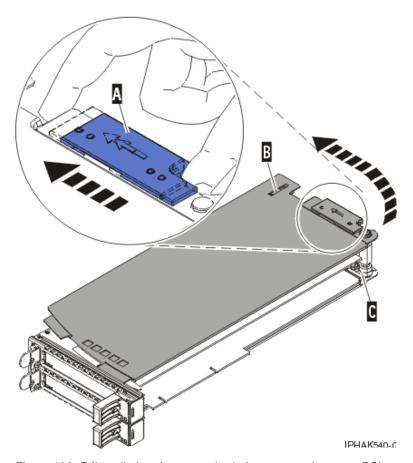


Figure 129. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur

Il se peut que vous deviez installer une carte PCI dans une cassette double largeur

Pour installer un adaptateur dans une cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette.
- 3. Retirez le couvercle de la cassette :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

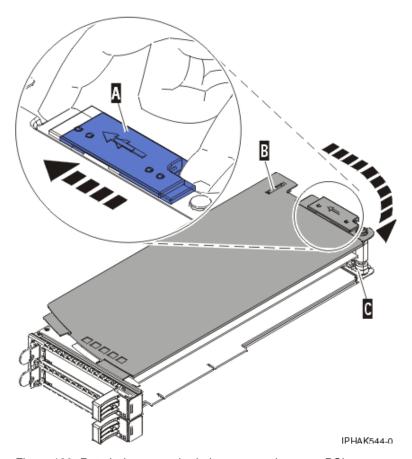


Figure 130. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- d. Dévissez le pivot C et placez-le en lieu sûr.
- 4. Vérifiez que la cassette est prête à recevoir une carte :
 - a. Vérifiez que la cassette est vide en effectuant l'une des tâches suivantes :
 - Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur», à la page 65.
 - Retirez le panneau obturateur de la cassette.
 - b. Vérifiez que tous les crochets de retenue de carte sont repoussés vers les bords de la cassette pour permettre l'installation de la carte.
 - c. Placez le levier de blocage de la poupée en position ouverte en appuyant fermement la poignée de la cassette vers l'étrier de retenue.
- 5. Installez la carte dans la cassette :
 - a. Placez le levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte et insérez fermement la carte dans le bloc de retenue A. Pour plus d'informations, voir figure 48, à la page 70.
 - b. Faites pivoter la carte vers le haut de la cassette pour le mettre en place.
 - c. Fermez le levier de blocage de contre-poupée.

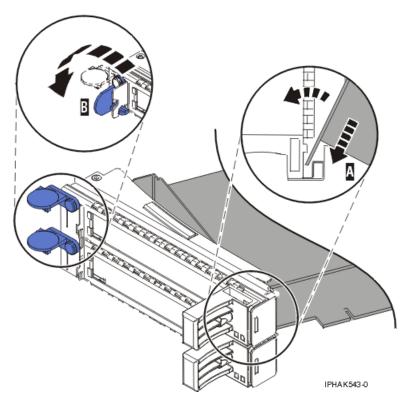


Figure 131. Remplacement de la carte de la cassette de cartes PCI

d. Positionnez les crochets de retenue pour soutenir l'adaptateur, puis faites pivoter l'étrier de retenue **(B)** pour le verrouiller. Pour plus d'informations, voir figure 48, à la page 70.

Remarques:

- 1) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 2) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de la carte sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 3) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B) (voir figure 49, à la page 71). Avertissement: Si vous utilisez le crochet de retenue d'angle inférieur, vous risquez de ne pas pouvoir positionner la carte PCI. Vérifiez que le crochet de retenue ne gêne pas les connecteurs de carte figurant sur le fond de panier.
- 4) Vérifiez que le bord de l'adaptateur est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

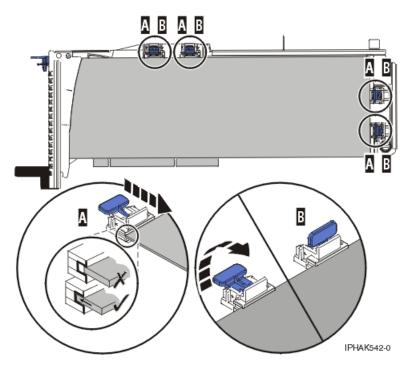


Figure 132. Carte longue dans la cassette de cartes PCI avec supports et stabilisateur en place

- 6. Une fois les crochets de retenue en place, réinstallez le couvercle de la cassette comme suit :
 - a. Vissez le pivot C dans le logement.
 - b. Placez le couvercle (B) sur la cassette (voir la figure suivante).
 - c. Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
 - d. Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

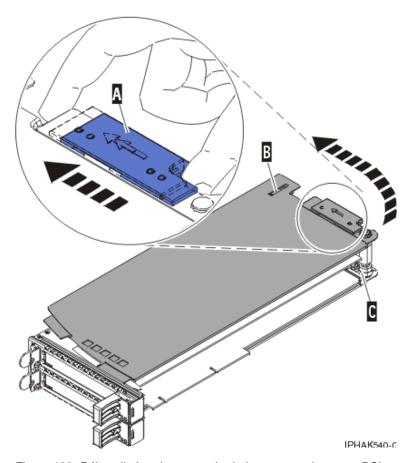


Figure 133. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

7. Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette.

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

Unités d'extension, cartes PCI et cassettes - Modèles 5802 et5877

Vous pouvez installer, retirer et remplacer des cassettes de cartes PCI dans les unités d'extension 5802 et 5877.

Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI

Informations relatives aux étapes à effectuer avant d'installer, de retirer ou de remplacer une cassette de cartes PCI dans une unité d'extension 5802 ou 5877.

Si votre système est géré par une console HMC, utilisez la console HMC pour installer le composant sur le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'un composant à l'aide de la console HMC», à la page 206.

Remarques:

• Si le système est partitionné, vous devez déterminer la partition propriétaire de l'emplacement d'E-S. Une fois l'adaptateur installé, l'emplacement d'E-S doit être mis sous tension dans le système d'exploitation.

- Si un emplacement d'entrée-sortie sur un système partitionné n'appartient pas à une partition, l'emplacement d'entrée-sortie ne peut pas être mis sous tension.
- L'ajout d'un emplacement d'entrée-sortie à une partition en utilisant le partitionnement logique dynamique (DLPAR) met l'emplacement d'entrée-sortie sous tension dans le cadre de l'ajout DLPAR. Pour en savoir plus sur le partitionnement logique dynamique, voir Partitionnement logique dynamique.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'un environnement partitionné, voir Partitionnement logique.

Si vous ne disposez pas d'une console HMC, procédez comme suit pour installer, retirer ou remplacer une carte PCI:

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Si vous installez une nouvelle carte, déterminez l'emplacement dans lequel vous allez l'installer. Voir Positionnement des cartes PCI.
- 4. Si vous retirez une carte PCI défaillante, voir Identification d'un composant défaillant.
- 5. Si vous installez une carte PCI dans une unité d'extension ou un système monté en armoire, ouvrez le volet arrière de l'armoire.
- 6. Localisez l'emplacement de la cassette de cartes PCI dans le système.

Installation d'une carte PCI placée dans une cassette

Vous pouvez installer une cassette de cartes PCI dans une unité d'extension 5802 ou 5877.

Installation d'une cassette de cartes PCI (système hors tension)

Vous pouvez installer une cassette de cartes PCI dans une unité d'extension 5802 ou 5877 lorsque le système est hors tension.

Avant de commencer: Préparation de l'installation d'une cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI», à la page 152.

Pour installer un adaptateur lorsque le système est hors tension, procédez comme suit :

- 1. Arrêtez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Arrêt d'un système ou d'une partition logique», à la page 215.
- 2. Débranchez le système pour l'isoler de la source d'alimentation.
- 3. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension», à la page 158.
- 4. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.
- 5. Installez la cassette de cartes PCI dans le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte PCI placée dans une cassette».
- 6. Démarrez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Démarrage du système ou de la partition logique», à la page 218.
- 7. Vérifiez le composant installé.
 - Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Installation d'une cassette de cartes PCI

Vous pouvez installer une cassette de cartes PCI dans une unité d'extension 5802 ou 5877.

- 1. Vérifiez que la poignée inférieure (C) de la cassette est relevée contre l'étrier de retenue, comme illustré à la figure 134. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 2. Faites glisser la cassette dans l'emplacement.
- 3. Une fois la cassette complètement insérée, appuyez fermement sur la poignée inférieure (C) de la cassette pour verrouiller l'adaptateur dans son connecteur.

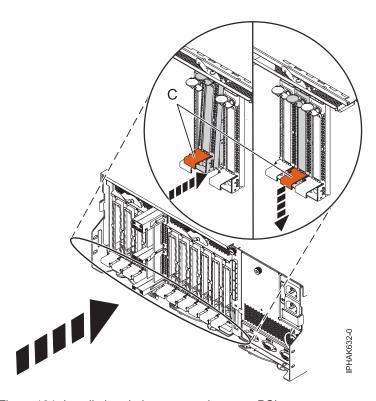


Figure 134. Installation de la cassette de cartes PCI

4. Abaissez le capot d'accès (B) en position fermée. Le loquet de verrouillage (A) se verrouille automatiquement pour garder le capot d'accès fermé.

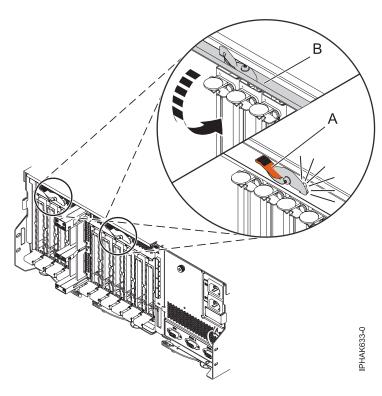


Figure 135. Fermeture du capot d'accès

5. Revenez à la procédure qui vous a amené vers cette page.

Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)

Vous pouvez installer une cassette de carte PCI dans une unité d'extension 5802 ou 5877 qui exécute l'environnement AIX avec le système sous tension.

Avant de commencer: Préparation de l'installation d'une cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI», à la page 152.

Pour installer un adaptateur avec le système sous tension dans l'environnement AIX, procédez comme suit:

- 1. Reportez-vous à la section «Accès au gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud (AIX)», à la page 190 et suivez la procédure d'accès pour sélectionner le Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud. Revenez ensuite à cette étape pour continuer la procédure.
- 2. Dans le menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud, sélectionnez Ajout d'une carte d'unité PCI remplaçable à chaud et appuyez sur Entrée. La fenêtre d'ajout d'une carte remplaçable à
- 3. Sélectionnez l'emplacement PCI approprié dans la liste affichée à l'écran et appuyez sur Entrée.
- 4. Repérez la cassette et l'emplacement de carte PCI que vous souhaitez utiliser.
- 5. Si aucune carte PCI n'occupe la cassette que vous souhaitez utiliser, passez à l'étape suivante. Sinon, voir «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)», à la page 160.
- 6. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension», à la page 158.
- 7. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.

- 8. Suivez les instructions indiquées à l'écran pour installer la carte, ensuite le voyant de l'emplacement PCI choisi doit passer à l'état d'action. Pour plus d'informations, voir «Voyants associés aux composants», à la page 192.
- 9. Installez la cassette de cartes PCI dans le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte PCI placée dans une cassette», à la page 153.
- 10. Entrez cfgmgr pour configurer la carte.
- 11. Vérifiez le composant installé.
 - · Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement IBM i)

Vous pouvez installer une cassette de carte PCI dans une unité d'extension 5802 ou 5877 qui exécute l'environnement IBM i avec le système sous tension.

Avant de commencer: Préparation de l'installation d'une cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI», à la page 152.

Pour installer une carte sous i alors que le système est sous tension, procédez comme suit :

- 1. Accédez aux procédures de maintenance simultanée à l'aide des outils HSM IBM i :
 - a. A l'invite du menu principal, tapez strsst et appuyez sur Entrée.
 - b. Dans l'écran d'authentification des outils de maintenance du système (System Service Tools ou SST), tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance. Appuyez sur Entrée.
 - c. Dans l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez Start a service tool. Appuyez sur Entrée.
 - d. Dans l'écran Start a Service Tool, sélectionnez Hardware Service Manager et appuyez sur la touche Entrée.
 - e. Dans l'écran Hardware Service Manager, choisissez l'option Packaging hardware resources (system, frames, cards). Appuyez sur Entrée.
 - f. Sélectionnez l'option 9 (Hardware contained within package) de la zone System Unit ou Expansion Unit de l'unité dont vous retirez la carte, puis appuyez sur Entrée.
 - g. Sélectionnez la fonction F7 (Include empty positions and not owned positions) sur l'unité dont vous retirez la carte.
 - h. Sélectionnez Concurrent Maintenance sur l'emplacement de carte où vous souhaitez retirer la carte, puis appuyez sur Entrée.
 - i. Sélectionnez Toggle LED blink off/on. Un voyant clignote pour identifier l'emplacement que vous avez choisi. Vérifiez physiquement qu'il s'agit bien de l'emplacement où vous souhaitez retirer la carte.
 - j. Sélectionnez Toggle LED blink off/on pour arrêter le clignotement du voyant.
 - k. Sélectionnez la fonction F9 (Power off domain), et une fois celle-ci exécutée, vérifiez que le voyant d'alimentation de l'emplacement de carte PCI-e n'est pas allumé.
- 2. Repérez la cassette et l'emplacement de carte PCI que vous souhaitez utiliser.
- 3. Si aucune carte PCI n'occupe la cassette que vous souhaitez utiliser, passez à l'étape suivante. Sinon, voir «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)», à la page 161.
- 4. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension», à la page 158.

- 5. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.
- 6. Installez la cassette de cartes PCI dans le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte PCI placée dans une cassette», à la page 153.
- 7. Depuis l'écran de maintenance simultanée des ressources matérielles, procédez comme suit :
 - a. Sélectionnez **Power on domain** et appuyez sur Entrée.
 - b. Sur l'écran Work with Controlling Resource, sélectionnez Assign to sur la ressource comportant un astérisque (*). Appuyez sur Entrée.
 - c. Attendez que l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance affiche le message suivant : Power on complete
- 8. Vérifiez le composant installé.
 - · Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - · Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement Linux)

Vous pouvez installer une cassette de carte PCI dans une unité d'extension 5802 ou 5877 qui exécute l'environnement Linux avec le système sous tension.

Avant de commencer: Préparation de l'installation d'une cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI», à la page 152.

Pour installer une carte avec le système sous tension dans l'environnement Linux, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous à la console système en tant qu'utilisateur root.
- 2. Utilisez l'outil Isslot pour répertorier les emplacements de carte PCI remplaçable à chaud disponibles sur le serveur ou la partition logique :

```
lsslot -c pci -a
```

Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

```
Description
U7879.001.DQD014E-P1-C1 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot Empty
U7879.001.DQD014E-P1-C4 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot Empty
U7879.001.DQD014E-P1-C5 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot Empty
```

Sélectionnez l'emplacement PCI vacant approprié dans la liste affichée avec la commande.

- 3. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension», à la page 158.
- 4. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.
- 5. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 6. Entrez drmgr pour activer une carte à installer.

Par exemple, pour installer une carte dans l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3, entrez :

```
drmgr -c pci -r -s code emplacement
```

Les informations suivantes s'affichent :

```
L'indicateur visuel de l'emplacement PCI spécifié a reçu l'état
Identifier l'état. Appuyez sur Entrée pour continuer ou cliquez sur x pour quitter la fenêtre.
```

7. Appuyez sur Entrée.

Les informations suivantes s'affichent:

L'indicateur visuel de l'emplacement PCI spécifié a reçu l'état Actif. Insérez la carte PCI dans l'emplacement identifié, connectez les périphériques à configurer et appuyez sur Entrée pour continuer. Cliquez sur x pour quitter la fenêtre.

- 8. Installez la cassette de cartes PCI dans le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte PCI placée dans une cassette», à la page 153.
- 9. Utilisez la commande **Isslot** pour vérifier que l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3 est occupé. Entrez lsslot -c pci -s U7879.001.DQD014E-P1-C3.

Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

U7879.001.DQD014E-P1-C3 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot 0001:40:01.0

Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension

Vous pouvez retirer une cassette de cartes PCI d'une unité d'extension 5802 ou 5877.

Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système hors tension)

Vous pouvez retirer une cassette de cartes PCI d'une unité d'extension 5802 ou 5877 lorsque la machine est hors tension.

Avant de commencer: Préparation du retrait d'une cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI», à la page 152.

Pour retirer une carte, procédez comme suit :

- 1. Arrêtez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Arrêt d'un système ou d'une partition logique», à la page 215.
- 2. Débranchez le système pour l'isoler de la source d'alimentation.
- 3. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 4. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension».
- 5. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.
- 6. Pour retirer la carte de la cassette, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.

Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension

Vous pouvez retirer une cassette de cartes PCI d'une unité d'extension 5802 ou 5877.

Pour retirer une cassette de cartes PCI, procédez comme suit :

1. Appuyez sur le taquet de verrouillage (A) pour libérer le capot d'accès. Le capot d'accès est monté sur ressort et tourne donc vers le haut en position ouverte (B).

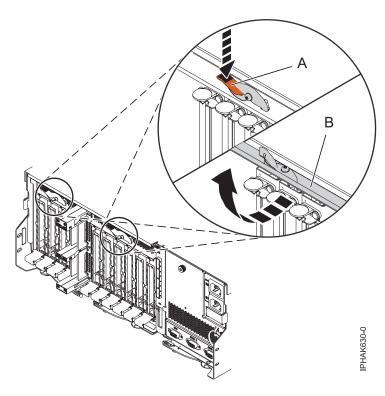


Figure 136. Ouverture du capot d'accès

2. Soulevez la poignée inférieure (C) de la cassette et retirez la cassette de l'unité.

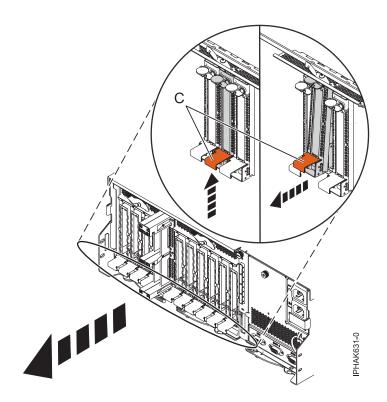


Figure 137. Retrait d'une cassette de cartes PCI

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

3. Revenez à la procédure qui vous a amené vers cette page.

Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)

Vous pouvez retirer ou remplacer une cassette de cartes PCI d'une unité d'extension 5802 ou 5877 exécutant le système d'exploitation AIX lorsque la machine est sous tension.

Avant de commencer: Préparation du retrait d'une cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI», à la page 152.

Remarques:

- 1. Cette procédure permet de retirer une carte PCI et de laisser son emplacement vacant.
- 2. Si l'adaptateur retiré sera installé dans un autre emplacement ou un autre système, exécutez cette procédure de retrait, puis installez l'adaptateur comme indiqué dans «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)», à la page 155.
- 3. Les procédures exécutées sur une carte PCI avec le système AIX sous tension, appelées "procédures de remplacement à chaud", exigent que l'administrateur mette la carte PCI hors ligne avant d'effectuer l'opération. Avant de mettre une carte hors ligne, les unités connectées à la carte doivent être mises hors ligne également. Ceci empêche un technicien de maintenance ou un utilisateur de causer des désagréments inattendus aux utilisateurs du système.

Pour retirer un adaptateur, procédez comme suit :

- 1. Si vous retirez une carte PCI défaillante, voir «Identification d'un composant», à la page 209. Si vous retirez une carte PCI pour une autre raison, passez à l'étape suivante.
- 2. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 3. Notez le numéro d'emplacement de chaque carte à retirer.

Remarque: Les emplacements des cartes sont numérotés à l'arrière du système.

- 4. Assurez-vous que les processus ou applications pouvant utiliser la carte sont interrompus.
- 5. Suivez cette procédure pour retirer une carte PCI via le menu du gestionnaire de remplacement à chaud de carte PCI des outils de diagnostic AIX :
 - a. Accédez aux diagnostics système en vous connectant en tant qu'utilisateur root ou en tant qu'utilisateur celogin (dans ce cas, tapez diag sur la ligne de commande AIX).
 - b. Lorsque le menu des INSTRUCTIONS D'EXECUTION DES TESTS DE DIAGNOSTIC s'affiche, appuyez sur Entrée.
 - c. Dans le menu SELECTION DE FONCTION, sélectionnez Sélection d'une tâche et appuyez sur Entrée.
 - d. Dans la liste Sélection des tâches, sélectionnez Gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud.
 - e. Sélectionnez **Déconfiguration d'une unité** et appuyez sur Entrée.
 - f. Appuyez sur F4 (ou Echap+4) pour afficher le menu Noms d'unités.
 - g. Sélectionnez la carte à retirer dans le menu Noms d'unités.
 - h. Utilisez la touche de tabulation pour répondre NON à Conservation de la définition. Utilisez de nouveau la touche de tabulation pour répondre OUI à Déconfiguration des unités filles, puis appuyez sur Entrée. La fenêtre CONFIRMEZ-VOUS L'OPERATION s'affiche.
 - i. Appuyez sur Entrée pour vérifier les informations. L'annulation de la configuration est confirmée par l'affichage du message 0K en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran.

- j. Appuyez deux fois sur F4 (ou ECHAP+4) pour revenir au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
- k. Sélectionnez Remplacement/Retrait d'une carte PCI remplaçable à chaud.
- I. Sélectionnez l'emplacement duquel vous souhaitez retirer l'unité.
- m. Sélectionnez Retirer. Un voyant orange clignotant rapidement, à l'arrière de la machine, près de la carte, indique que l'emplacement a été identifié.
- n. Appuyez sur Entrée. Ceci place la carte à l'état Actif. Elle est donc prête à être retirée du système.
- 6. Etiquetez et débranchez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- 7. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension», à la page 158.
- 8. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.
- 9. Continuez à suivre les instructions affichées à l'écran jusqu'à ce que vous receviez un message indiquant que le retrait de la carte est terminé. Le message OK, affiché en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran, indique que le retrait a été effectué correctement.
- 10. Si vous devez retirer d'autres cartes, appuyez sur la touche F3 pour retourner au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud et revenez à l'étape 6.
 - Si vous ne souhaitez pas retirer d'autre carte, passez à l'étape suivante.
- 11. Appuyez sur F10 pour quitter le Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
- 12. Entrez diag -a. Si le système renvoie un menu ou une invite, suivez les instructions pour configurer l'unité.
- 13. Pour retirez l'adaptateur de la cassette, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.
- 14. Placez une cassette vide dans l'emplacement PCI inutilisé afin d'obtenir une circulation d'air correcte.

Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)

Vous pouvez retirer une cassette de cartes PCI d'une unité d'extension 5802 ou 5877 exécutant le système d'exploitation IBM i lorsque la machine est sous tension.

Avant de commencer: Préparation du retrait d'une cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI», à la page 152.

Pour retirer une carte, procédez comme suit :

- 1. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 2. Accédez aux procédures de maintenance simultanée à l'aide des outils HSM IBM i :
 - a. A l'invite du menu principal, tapez strsst et appuyez sur Entrée.
 - b. Dans l'écran d'authentification des outils de maintenance du système (System Service Tools ou SST), tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance. Appuyez sur Entrée.
 - c. Dans l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez Start a service tool. Appuyez sur Entrée.
 - d. Dans l'écran Start a Service Tool, sélectionnez Hardware Service Manager et appuyez sur la touche Entrée.
 - e. Dans l'écran Hardware Service Manager, choisissez l'option Packaging hardware resources (system, frames, cards). Appuyez sur Entrée.
 - f. Sélectionnez l'option 9 (Hardware contained within package) de la zone System Unit ou Expansion Unit de l'unité dont vous retirez la carte, puis appuyez sur Entrée.
 - g. Sélectionnez la fonction F7 (Include empty positions and not owned positions) sur l'unité dont vous retirez la carte.

- h. Sélectionnez Concurrent Maintenance sur l'emplacement de carte où vous souhaitez retirer la carte, puis appuyez sur Entrée.
- i. Sélectionnez Toggle LED blink off/on. Un voyant clignote pour identifier l'emplacement que vous avez choisi. Vérifiez physiquement qu'il s'agit bien de l'emplacement où vous souhaitez retirer la
- j. Sélectionnez Toggle LED blink off/on pour arrêter le clignotement du voyant.
- k. Sélectionnez la fonction F9 (Power off domain), et une fois celle-ci exécutée, vérifiez que le voyant d'alimentation de l'emplacement de carte PCI-e n'est pas allumé.
- 3. Etiquetez et débranchez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- 4. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension», à la page 158.
- 5. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.
- 6. Pour retirez l'adaptateur de la cassette, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur» , à la page 166.

Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système Linux)

Vous pouvez retirer une cassette de cartes PCI d'une unité d'extension 5802 ou 5877 exécutant le système d'exploitation Linux lorsque la machine est sous tension.

Avant de commencer la procédure, effectuez les actions suivantes :

- · Suivez la procédure de la section «Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI», à la page 152.
- · Assurez-vous que le système respecte les «Conditions requises pour remplacer à chaud des cartes PCI sous Linux», à la page 193.
- Vérifiez que les outils PCI Linux remplaçables à chaud sont installés. Voir «Vérification de l'installation des outils PCI remplaçables à chaud sous Linux», à la page 193

Pour retirer une carte, procédez comme suit :

- 1. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 2. Etiquetez et débranchez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- 3. Entrez drmgr pour activer une carte à retirer :
 - Par exemple, pour retirer la carte PCI dans l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3, entrez : drmgr -c pci -r -s code emplacement
 - Suivez les instructions affichées à l'écran pour exécuter l'opération.
- 4. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension», à la page 158.
- 5. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.
- 6. Pour retirer un adaptateur de la cassette, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.

Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension

Vous pouvez remplacer une cassette de cartes PCI dans une unité d'extension 5802 ou 5877.

Remplacement hors tension d'une carte PCI placée dans une cassette d'une unité d'extension

Vous pouvez remplacer une cassette de cartes PCI d'une unité d'extension 5802 ou 5877 lorsque le système est hors tension.

Vous devez au préalable avoir exécuté la procédure «Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système hors tension)», à la page 158 pour que l'emplacement soit hors tension.

Pour remplacer un adaptateur lorsque le système est hors tension, procédez comme suit :

- 1. Si vous devez installer la carte dans la cassette de cartes PCI, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.
- 2. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 3. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 4. Installez la cassette de cartes PCI dans le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte PCI placée dans une cassette», à la page 153.
- 5. Reconnectez le système à l'alimentation.
- 6. Démarrez le système ou la partition logique. Pour obtenir des instructions, voir «Démarrage du système ou de la partition logique», à la page 218.
- 7. Vérifiez le composant installé.
 - · Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système AIX)

Vous pouvez retirer ou remplacer une cassette de cartes PCI d'une unité d'extension 5802 or 5877 exécutant le système d'exploitation AIX lorsque le système est sous tension.

Avant de commencer: Préparation du remplacement d'une cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Préparation de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une cassette de cartes PCI», à la page 152.

Important:

- Utilisez cette procédure si vous souhaitez retirer une carte PCI défectueuse et la remplacer par une autre carte de type identique. Si vous souhaitez retirer une carte défectueuse mais laisser vacant son emplacement, voir «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)», à la page 160.
- Cette procédure ne doit pas être utilisée pour retirer une carte et la remplacer par un adaptateur de type différent. Pour installer un adaptateur de type différent, retirez l'adaptateur existant comme indiqué dans «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement AIX)», à la page 160, puis installez le nouvel adaptateur comme indiqué dans «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement AIX)», à la page
- · Les procédures exécutées sur une carte PCI avec le système AIX sous tension, appelées "procédures de remplacement à chaud", exigent que l'administrateur mette la carte PCI hors ligne avant d'effectuer l'opération. Avant de mettre une carte hors ligne, les unités connectées à la carte doivent être mises hors ligne également. Ceci empêche un technicien de maintenance ou un utilisateur de causer des désagréments inattendus aux utilisateurs du système.

Pour remplacer une carte, procédez comme suit :

- 1. Localisez l'emplacement de la carte PCI dans le système.
- 2. Notez le numéro d'emplacement de chaque carte à retirer.

Remarque : Les emplacements des cartes sont numérotés à l'arrière du système.

- 3. Assurez-vous que les processus ou applications pouvant utiliser l'adaptateur sont interrompus.
- 4. Suivez cette procédure pour remplacer une carte PCI via le menu du gestionnaire de remplacement à chaud de carte PCI des outils de diagnostic AIX :
 - a. Accédez aux diagnostics système en vous connectant en tant qu'utilisateur root ou en tant qu'utilisateur celogin (dans ce cas, tapez diag sur la ligne de commande AIX).
 - b. Lorsque le menu des INSTRUCTIONS D'EXECUTION DES TESTS DE DIAGNOSTIC s'affiche, appuyez sur Entrée.
 - c. Dans le menu SELECTION DE FONCTION, sélectionnez Sélection d'une tâche et appuyez sur Entrée.
 - d. Dans la liste Sélection des tâches, sélectionnez Gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud.
 - e. Sélectionnez **Déconfiguration d'une unité** et appuyez sur Entrée.
 - f. Appuyez sur F4 (ou Echap+4) pour afficher le menu **Noms d'unités**.
 - g. Sélectionnez la carte à retirer dans le menu Noms d'unités.
 - h. Utilisez la touche de tabulation pour répondre OUI à Conservation de la définition. Utilisez de nouveau la touche de tabulation pour répondre OUI à Déconfiguration des unités filles, puis appuyez sur Entrée. La fenêtre CONFIRMEZ-VOUS L'OPERATION s'affiche.
 - i. Appuyez sur Entrée pour vérifier les informations. L'annulation de la configuration est confirmée par l'affichage du message 0K en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de
 - j. Appuyez deux fois sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
 - k. Sélectionnez Remplacement/Retrait d'une carte PCI remplaçable à chaud.
 - I. Sélectionnez l'emplacement duquel vous souhaitez retirer l'unité.
 - m. Sélectionnez Remplacement. Un voyant orange clignotant rapidement, à l'arrière de la machine, près de la carte, indique que l'emplacement a été identifié.
 - n. Appuyez sur Entrée. Ceci place la carte à l'état Actif. Elle est donc prête à être retirée du système.
- 5. Etiquetez et débranchez tous les câbles reliés à la carte que vous souhaitez retirer.
- 6. Retirez la cassette de cartes PCI du système. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une cassette de cartes PCI de l'unité d'extension», à la page 158.
- 7. Placez la cassette (couvercle vers le haut) sur une surface peu soumise aux décharges électrostatiques.
- 8. Installez la carte dans la cassette de cartes PCI. Pour plus d'informations, voir «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.
- 9. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 10. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 11. Installez la cassette de cartes PCI dans le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte PCI placée dans une cassette», à la page 153.
- 12. Suivez cette procédure pour exécuter les menus du gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud des outils de diagnostic AIX, ainsi que pour configurer l'unité :
 - a. Appuyez sur Entrée et continuez à suivre les instructions affichées à l'écran jusqu'à ce que vous receviez un message indiquant que le remplacement est terminé. Le message 0K affiché en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran indique que le remplacement s'est déroulé correctement.
 - b. Appuyez sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir au menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud.
 - c. Appuyez sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir à la liste de sélection de la TACHE.
 - d. Cliquez sur Consignation d'action corrective.

- e. Sélectionnez la ressource que vous venez de remplacer, appuyez sur Entrée, Validation (touche F7 ou ECHAP 7) et Entrée.
- f. Appuyez sur F3 (ou ECHAP+3) pour revenir à la liste Sélection d'une tâche.
- g. Sélectionnez Tâche de branchement à chaud et appuyez sur Entrée.
- h. Sélectionnez Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud, puis Configuration d'une unité définie et appuyez sur Entrée.
- i. Sélectionnez l'unité que vous venez de remplacer dans la liste, puis appuyez sur Entrée. L'unité est maintenant configurée.
- j. Appuyez sur F10 pour quitter le programme de diagnostic.

Remarque: Si vous exécutez le programme de diagnostic autonome, ne quittez pas le programme complètement.

13. Vérifiez la carte PCI:

- a. Avez-vous réinstallé la carte alors que le système était sous tension ?
 - Oui : Passez à l'étape suivante.
 - Non : Chargez le programme de diagnostic en procédant comme suit :
 - Si le système d'exploitation AIX, lancez AIX, connectez-vous en tant qu'utilisateur root ou CELOGIN et tapez la commande diag.
- b. Entrez diag si vous n'avez pas déjà affiché les menus de diagnostic.
- c. Sélectionnez Programmes de diagnostic, mode étendu, puis Identification d'incidents.
- d. Dans le menu, sélectionnez le nom de la ressource que vous venez de remplacer. S'il n'apparaît pas, choisissez la ressource associée. Appuyez sur Entrée, puis sur Validation (F7 ou ECHAP+7).
- e. La fonction Identification d'incidents a-t-elle identifié des incidents ?
 - Non : Passez à l'étape suivante.
 - Oui : Le système a identifié un incident.
 - Si vous êtes un client, notez les informations d'erreur puis contactez votre fournisseur de services.
 - Si vous êtes un fournisseur de services agréé, revenez à la mappe 210-5.
- 14. Appuyez sur F10 pour quitter le programme de diagnostic.

Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système IBM i)

Vous pouvez remplacer une cassette de cartes PCI dans une unité d'extension 5802 ou 5877 exécutant le système d'exploitation IBM i lorsque le système est sous tension.

Vous devez au préalable avoir exécuté la procédure «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (environnement IBM i)», à la page 161 pour que l'emplacement soit hors tension.

Pour remplacer un adaptateur, procédez comme suit :

- 1. Si vous devez installer la carte dans la cassette de cartes PCI, consultez la section «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur», à la page 166.
- 2. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 3. Installez la cassette de cartes PCI dans le système. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte PCI placée dans une cassette», à la page 153.
- 4. Sur l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance, sélectionnez Power on domain et appuyez sur Entrée.
- 5. Sur l'écran Work with Controlling Resource, sélectionnez Assign to sur la ressource comportant un astérisque (*). Appuyez sur Entrée.

- 6. Attendez que l'écran Hardware Resource Concurrent Maintenance affiche le message suivant : Power on complete
- 7. Vérifiez le composant installé.
 - Si vous avez remplacé le composant en raison d'une opération de maintenance, vérifiez le composant installé. Pour des instructions, voir Vérification d'une réparation.
 - · Si vous avez installé le composant pour toute autre raison, vérifiez le composant installé. Pour obtenir des instructions, voir Vérification du composant installé.

Remplacement sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système Linux)

Vous pouvez remplacer une cassette de cartes PCI d'une unité d'extension 5802 ou 5877 exécutant le système d'exploitation Linux lorsque le système est sous tension.

Vous devez au préalable avoir exécuté la procédure «Retrait sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette de l'unité d'extension (système Linux)», à la page 162 pour que l'emplacement soit hors tension.

Remarque: Utilisez cette procédure uniquement lorsque vous remplacez une carte par une carte identique. Si vous remplacez un adaptateur par un adaptateur qui n'est pas identique à l'adaptateur retiré, suivez la procédure de la rubrique «Installation sous tension d'une carte PCI placée dans une cassette (environnement Linux)», à la page 157.

Pour remplacer un adaptateur lorsque le système Linux est sous tension, procédez comme suit :

- 1. Si vous devez installer la carte dans la cassette de cartes PCI, consultez la section «Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur».
- 2. A l'arrière du système, soulevez le couvercle de la cassette et repérez l'emplacement que vous souhaitez utiliser.
- 3. Vérifiez que la poignée de la cassette inférieure est relevée contre l'étrier de retenue. Cela garantit que la carte est installée correctement dans l'unité.
- 4. Entrez drmgr pour activer une carte à remplacer :

```
Par exemple, pour remplacer la carte PCI dans l'emplacement U7879.001.DQD014E-P1-C3, entrez :
drmgr -c pci -r -s code emplacement
```

- 5. Suivez les instructions affichées à l'écran pour exécuter l'opération. Lorsque vous êtes invité à installer l'adaptateur dans l'emplacement, voir «Installation d'une cassette de cartes PCI», à la page 154.
- 6. Entrez 1ss1ot pour vérifier si l'emplacement est occupé.

```
Par exemple, entrez lsslot -c pci -s U7879.001.DQD014E-P1-C3.
```

Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

```
Description
U7879.001.DQD014E-P1-C3 PCI-X capable, 64 bit, 133MHz slot 0001:40:01.0
```

Cassettes de cartes PCI simple largeur et double largeur

Vous pouvez retirer, remplacer ou installer des cartes PCI dans une cassette.

Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur

Vous pouvez retirer une carte PCI d'une cassette simple largeur

Pour retirer une carte de la cassette simple largeur, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez la cassette du système.

- 4. Retirez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour dégager le pivot à ergot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

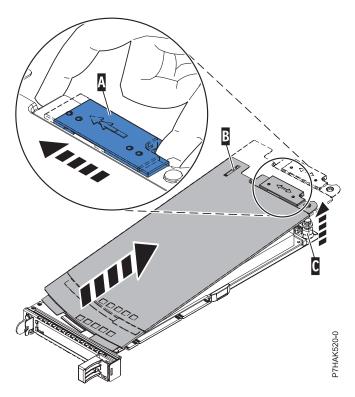


Figure 138. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- 5. Retirez la carte de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Déverrouillez les crochets de retenue de la carte en faisant tourner l'étrier de retenue (A) pour le mettre en position horizontale. Voir figure 139, à la page 168.

Remarques:

- 1) Le bord de l'adaptateur figurant à l'extrémité de la cassette, qui contient les poignées de la cassette, est appelé contre-poupée.
- 2) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 3) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de l'adaptateur sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 4) Si le crochet de retenue d'angle est utilisé, déverrouillez et faites glisser le crochet hors de la carte.
- b. Poussez les crochets de retenue (B) hors de la carte.
- c. Déverrouillez le levier de blocage de contre-poupée de la carte (C).
- d. Retirez l'adaptateur de la cassette en maintenant le bord de l'adaptateur opposé à la contre-poupée et en faisant pivoter fermement l'adaptateur vers le bas de la cassette.
- e. Retirez la carte du bloc de retenue en le soulevant.

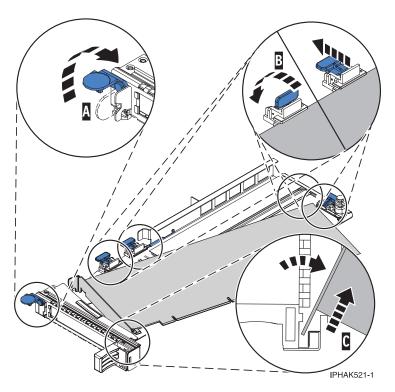


Figure 139. Retrait de la carte de la cassette de cartes PCI

f. Placez la carte en lieu sûr.

Avertissement : Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

- g. Placez une carte PCI ou un panneau obturateur dans la cassette. Voir «Installation d'une carte PCI dans la cassette de cartes simple largeur», à la page 169.
- h. Réinstallez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - 1) Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette.
 - 2) Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
 - 3) Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

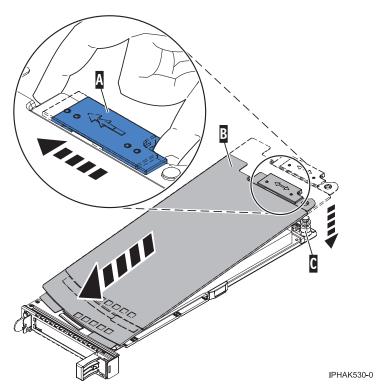


Figure 140. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

Installation d'une carte PCI dans la cassette de cartes simple largeur

Vous pouvez installer une carte PCI dans une cassette simple largeur.

Pour installer une carte PCI dans une cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retirez les poignées ou les supports de transport qui maintiennent la carte.
- 4. Retirez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour dégager le pivot à ergot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

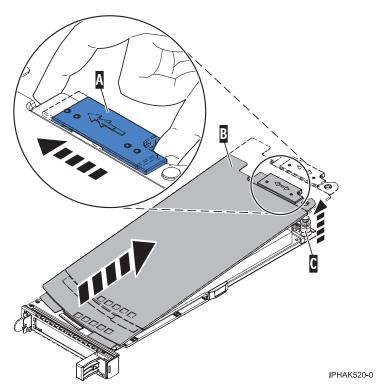


Figure 141. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI simple largeur

- 5. Vérifiez que la cassette est prête à recevoir une carte en procédant comme suit :
 - a. Vérifiez que la cassette est vide en effectuant l'une des étapes suivantes :
 - «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI simple largeur», à la page 166.
 - Retirez le panneau obturateur de la cassette.
 - b. Vérifiez que tous les crochets de retenue de carte (A) sont repoussés vers les bords de la cassette pour permettre l'installation de la carte. Voir figure 142, à la page 171.

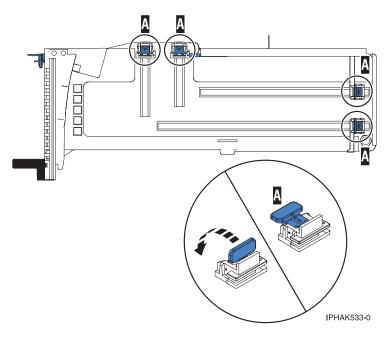


Figure 142. Crochets de retenue

c. Rotation du levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte.

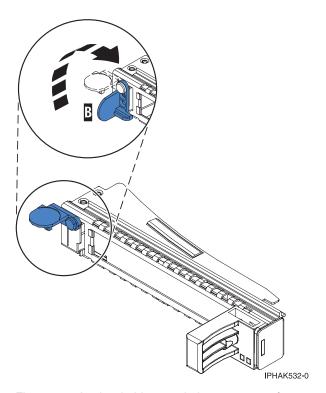


Figure 143. Levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte

- 6. Installez la carte dans la cassette en procédant comme suit :
 - a. Placez le levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte, insérez fermement la carte dans le bloc de retenue (A). Voir figure 144, à la page 172.
 - b. Faites pivoter la carte vers le haut de la cassette pour le mettre en place.

c. Fermez le levier de blocage de contre-poupée (B). Voir figure 144.

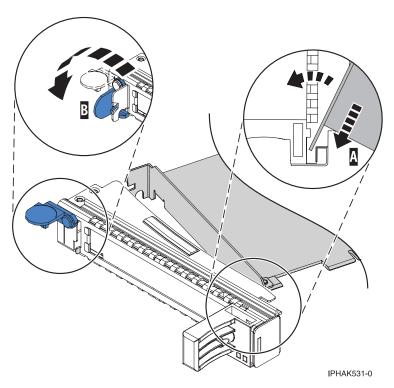


Figure 144. Retrait de la carte de la cassette de cartes PCI simple largeur

d. Positionnez les crochets de retenue pour soutenir la carte, puis faites pivoter l'étrier de retenue pour le verrouiller.

Remarques:

- 1) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 2) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de la carte sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 3) Placez les crochets de retenue sur l'adaptateur selon la longueur de ce dernier. Choisissez la procédure appropriée :

Installation des crochets de retenue de la cassette d'adaptateurs (adaptateur longs)

- a) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B). Voir figure 145, à la page 173. Avertissement : Si vous utilisez le crochet de retenue d'angle inférieur, vous risquez de ne pas pouvoir positionner la carte PCI. Vérifiez que le crochet de retenue ne bloque pas les connecteurs de carte situés sur le fond de panier.
- b) Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

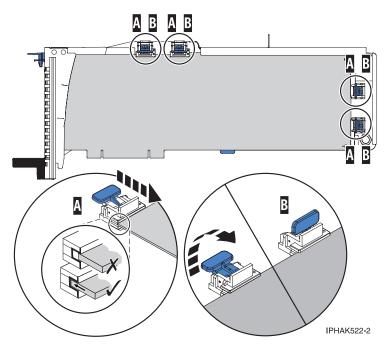


Figure 145. Installation d'une carte longue dans la cassette de cartes PCI (crochets de retenue et stabilisateur en place)

Installation des crochets de retenue de la cassette de cartes (cartes longues)

- a) Retirez le stabilisateur de carte (C). Voir figure 146, à la page 174.
- b) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B).
- c) Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

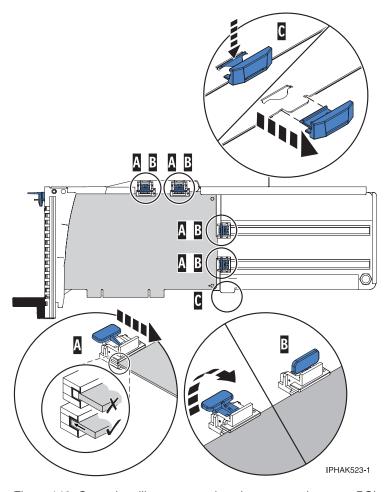


Figure 146. Carte de taille moyenne dans la cassette de cartes PCI avec les supports en place

Installation des crochets de retenue de la cassette de cartes (cartes courtes)

- a) Retirez le stabilisateur de carte (C). Voir figure 147, à la page 175.
- b) Placez le crochet (D) dans le trou figurant dans le coin de la carte. Il permet de maintenir la carte si cette dernière se déboîte du connecteur sur le fond de panier.
- c) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B).
- d) Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

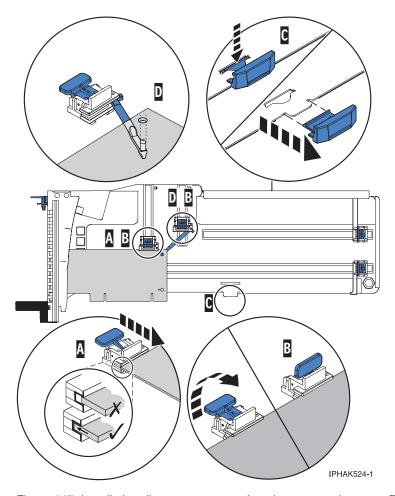


Figure 147. Installation d'une carte courte dans la cassette de cartes PCI (crochets de retenue et crochet en place)

- 7. Réinstallez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette comme indiqué dans la figure suivante.
 - b. Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot **(C)**.
 - c. Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

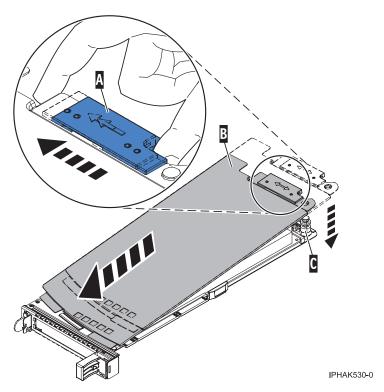


Figure 148. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur

Vous pouvez retirer une carte PCI d'une cassette double largeur

Pour retirer une carte de la cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les chocs électriques et pour gérer des périphériques sensibles à l'électricité statique. Pour plus d'informations, voir «Comment éviter les chocs électriques», à la page 184 et «Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique», à la page 185.
- 3. Retrait d'une carte PCI placée dans une cassette.
- 4. Retirez les poignées ou les supports de transport qui maintiennent l'adaptateur.
- 5. Retirez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.
 - c. Retirez le couvercle de la cassette.

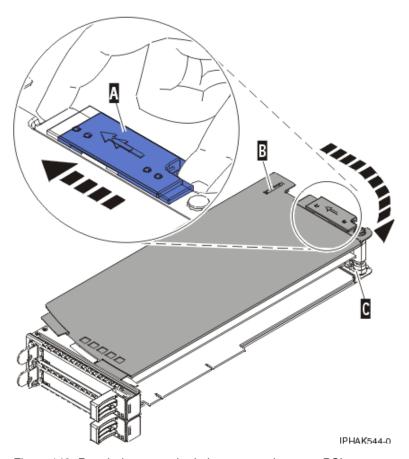


Figure 149. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- d. Dévissez le pivot (C) et placez-le en lieu sûr
- 6. Retirez la carte de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Déverrouillez les crochets de retenue (B) de l'adaptateur en faisant pivoter les pattes de retenue (A) pour les mettre en position horizontale. Voir figure 150, à la page 178. Si vous retirez une carte PCIe RAID et SSD SAS, voir figure 151, à la page 178.

Remarques:

- 1) Le bord de la carte figurant à l'extrémité de la cassette, qui contient les poignées de la cassette, est appelé contre-poupée.
- 2) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de la carte.
- 3) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de l'adaptateur sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 4) Si le crochet de retenue d'angle est utilisé, déverrouillez et faites glisser le crochet hors de la
- b. Poussez les crochets de retenue (B) hors de la carte.
- c. Déverrouillez le levier de blocage de contre-poupée de la carte (A).
- d. Retirez la carte de la cassette en maintenant le bord de la carte opposé à la contre-poupée et en faisant pivoter fermement la carte vers le bas de la cassette.
- e. Soulevez la carte pour la faire sortir du bloc de retenue de la contre-poupée (C).

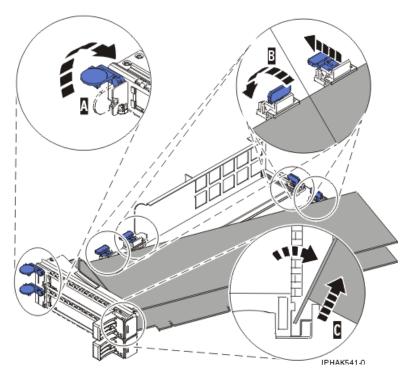


Figure 150. Retrait de la carte de la cassette de cartes PCI

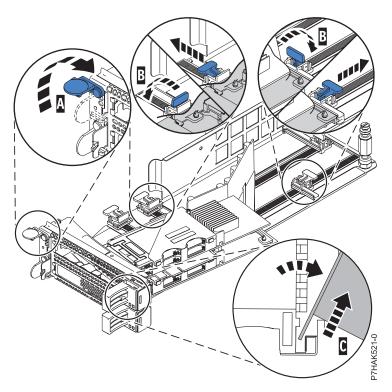


Figure 151. Retrait de la carte PCIe RAID et SSD SAS de la cassette de cartes PCI

f. Placez la carte en lieu sûr.

Avertissement : Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

g. Placez la carte dans la cassette de cartes PCI double largeur. Pour plus d'informations, voir «Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur».

Remarque: Si vous n'envisagez pas d'installer de cartes PCI dans la cassette, exécutez la même procédure pour placer un panneau obturateur dans la cassette.

- h. Réinstallez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - 1) Vissez le pivot (C) en place.
 - 2) Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette.
 - 3) Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
 - 4) Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

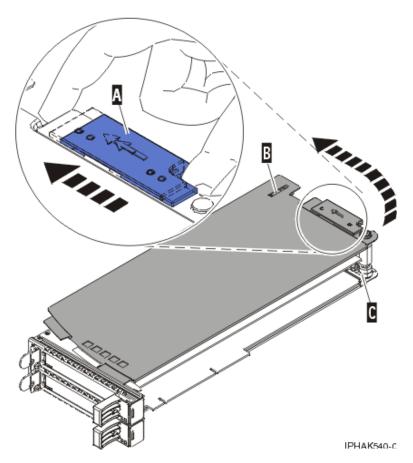


Figure 152. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur

Vous pouvez installer une carte PCI dans une cassette double largeur

Pour installer une carte dans une cassette, procédez comme suit :

- 1. Exécutez les tâches prérequises décrites à la section «Avant de commencer», à la page 203.
- 2. Retirez la carte PCI placée dans une cassette du système.
- 3. Retirez le couvercle de la cassette en procédant comme suit :
 - a. Faites coulisser le taquet de verrouillage du couvercle (A) pour le dégager du pivot (C) (voir la figure suivante).
 - b. Retirez le couvercle (B) du pivot.

c. Retirez le couvercle de la cassette.

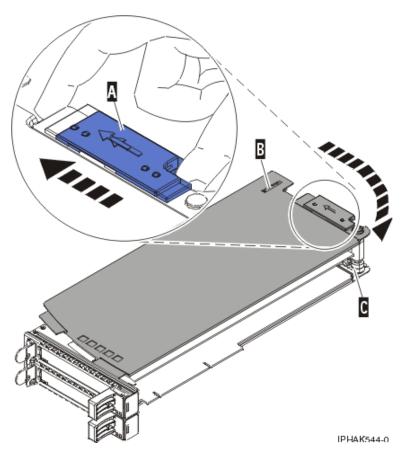


Figure 153. Retrait du couvercle de la cassette de cartes PCI

- d. Dévissez le pivot (C) et placez-le en lieu sûr.
- 4. Vérifiez que la cassette est prête à recevoir un adaptateur en procédant comme suit :
 - a. Vérifiez que la cassette est vide en effectuant l'une des étapes suivantes :
 - Retirez l'adaptateur de la cassette de cartes PCI double largeur. Pour plus d'informations, voir «Retrait d'une carte de la cassette de cartes PCI double largeur», à la page 176.
 - Retirez le panneau obturateur de la cassette.
 - b. Vérifiez que tous les crochets de retenue de l'adaptateur sont repoussés vers les bords de la cassette pour permettre l'installation de l'adaptateur.
 - c. Placez le levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte en appuyant fermement la poignée de la cassette vers l'étrier de retenue.
- 5. Si nécessaire, retirez le nouvel adaptateur de l'emballage antistatique.

Attention: Evitez de toucher les composants et les connecteurs en or de l'adaptateur.

- 6. Placez le nouvel adaptateur sur une surface plane antistatique en orientant les composants vers le
- 7. Pour les cartes PCIe RAID et SSD SAS, installez le nouveau déflecteur d'air sur le nouvel adaptateur.
 - a. Faites glisser le déflecteur d'air (A) entre les deux cartes et alignez les trois trous du déflecteur sur ceux des bords de la carte. Reportez-vous à la figure suivante.
 - b. Insérez les trois rivets en plastique (B) dans les trous de la carte et du déflecteur d'air.
 - c. Insérez les trois goupilles-poussoir en plastique (C) dans les trois rivets en plastique.

d. Etiquetez l'emplacement de chaque unité SSD lorsque vous les transférez de la carte remplacée au même emplacement de la nouvelle carte que vous installez. Pour plus d'informations sur le remplacement des unités SSD, voir Remplacement d'un module SSD sur la carte PCIe RAID et SSD SAS. Répétez cette étape pour chaque unité SSD.

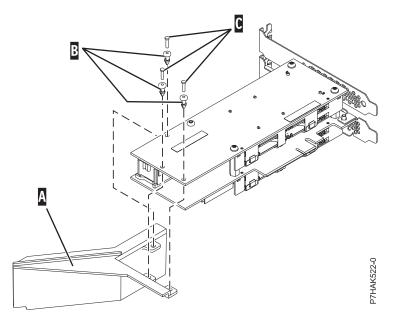


Figure 154. Installation d'un déflecteur d'air sur la nouvelle carte PCIe SAS RAID et SSD

- 8. Installez la carte dans la cassette en procédant comme suit :
 - a. Placez le levier de blocage de la contre-poupée en position ouverte, insérez fermement la carte dans le bloc de retenue (A). Pour une carte PCI standard, voir figure 155, à la page 182. Pour une carte PCIe RAID et SSD SAS, voir figure 156, à la page 182.
 - b. Faites pivoter la carte vers le haut de la cassette pour le mettre en place.
 - c. Fermez le levier de blocage de contre-poupée (C).

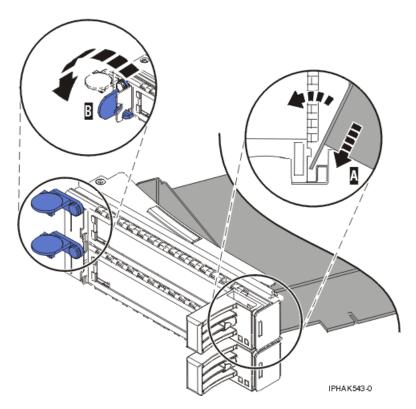


Figure 155. Remplacement de la carte de la cassette de cartes PCI

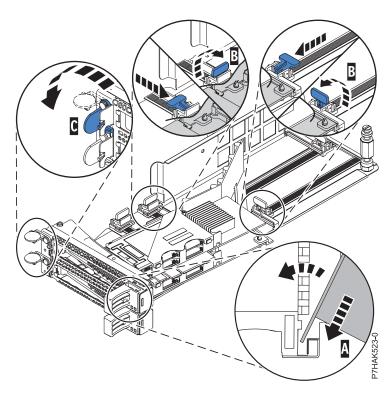


Figure 156. Remplacement d'une carte PCIe RAID et SSD SAS dans la cassette de la carte PCI

d. Positionnez les crochets de retenue pour soutenir la carte, puis faites pivoter l'étrier de retenue (B) pour le verrouiller.

Remarques:

- 1) Deux crochets de retenue figurent au dessus de la cassette, le long du bord supérieur de la carte. Deux autres crochets de retenue figurent sur le bord de la cassette, du côté opposé de la contre-poupée de l'adaptateur.
- 2) Si l'étrier de retenue est en position horizontale, les crochets de retenue de la carte sont déverrouillés et peuvent glisser de la carte.
- 3) Placez et verrouillez les crochets de retenue (B). Voir figure 157.
 - Avertissement: Si vous utilisez le crochet de retenue d'angle inférieur, vous risquez de ne pas pouvoir positionner la carte PCI. Vérifiez que le crochet de retenue ne gêne pas les connecteurs de carte figurant sur le fond de panier.
- 4) Vérifiez que le bord de la carte est emboîté dans chaque rainure de retenue (A). Si la forme de l'adaptateur ou la présence d'un connecteur empêche le bord de l'adaptateur de reposer dans la rainure de retenue, vérifiez que le crochet de retenue est toujours maintenu fermement contre le bord ou le connecteur.

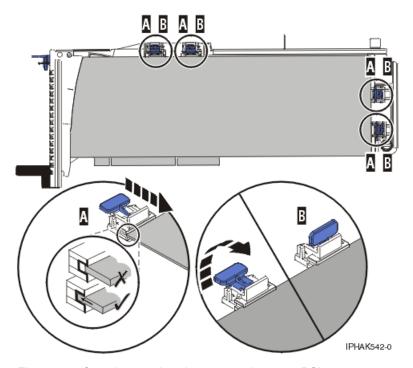


Figure 157. Carte longue dans la cassette de cartes PCI avec supports et stabilisateur en place

- 9. Une fois les crochets de retenue en place, réinstallez le couvercle de la cassette en procédant comme suit:
 - a. Vissez le pivot (C) en place.
 - b. Faites glisser le couvercle (B) en position sur la cassette comme indiqué dans la figure suivante.
 - c. Tout en maintenant le taquet de verrouillage du couvercle (A) en position ouverte, montez le couvercle sur le pivot (C).
 - d. Relâchez le taquet de verrouillage pour maintenir le couvercle en place.

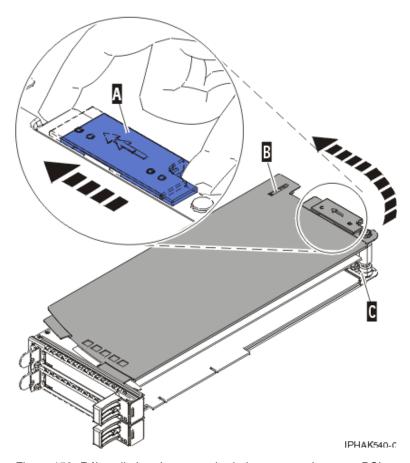


Figure 158. Réinstallation du couvercle de la cassette de cartes PCI

10. Remplacement d'une carte PCI placée dans une cassette.

Avertissement: Pour assurer le refroidissement et la ventilation du système, vous devez installer une cassette comprenant une carte PCI ou un panneau obturateur dans l'emplacement de carte PCI de l'unité centrale.

Procédures connexes pour l'installation et la désinstallation des cartes **PCI**

Ces procédures portent sur l'installation et la désinstallation des cartes PCI.

Comment éviter les chocs électriques

Informations relatives aux précautions à prendre pour éviter tout risque de décharge électrique lorsque vous utilisez le système ou travaillez à proximité de ce dernier.

Lorsque vous utilisez le système ou travaillez à proximité de ce dernier, observez les consignes suivantes:

Le courant électrique provenant de l'alimentation, du téléphone et des câbles de transmission peut présenter un danger. Pour éviter tout risque de choc électrique :

- Branchez cette unité uniquement avec le cordon d'alimentation fourni par IBM. N'utilisez pas ce dernier avec un autre produit.
- N'ouvrez pas et n'entretenez pas le bloc d'alimentation électrique.
- Ne manipulez aucun câble et n'effectuez aucune opération d'installation, d'entretien ou de reconfiguration de ce produit au cours d'un orage.
- Le produit peut être équipé de plusieurs cordons d'alimentation. Pour supprimer tout risque de danger électrique, débranchez tous les cordons d'alimentation.
- · Branchez tous les cordons d'alimentation sur un socle de prise de courant correctement câblé et mis à la terre. Vérifiez que la tension et l'ordre des phases des prises de courant correspondent aux informations de la plaque d'alimentation électrique du système.
- Branchez sur des socles de prise de courant correctement câblés tout équipement connecté à ce produit.
- · Lorsque cela est possible, n'utilisez qu'une seule main pour connecter ou déconnecter les cordons d'interface.
- Ne mettez jamais un équipement sous tension en cas d'incendie ou d'inondation, ou en présence de dommages matériels.
- · Avant de retirer les capots de l'unité, mettez celle-ci hors tension et déconnectez ses cordons d'alimentation, ainsi que les câbles qui la relient aux réseaux, aux systèmes de télécommunication et aux modems (sauf mention contraire dans les procédures d'installation et de configuration).
- Lorsque vous installez, que vous déplacez, ou que vous manipulez le présent produit ou des périphériques qui lui sont raccordés, reportez-vous aux instructions ci-dessous pour connecter et déconnecter les différents cordons.

Pour déconnecter les cordons :

- 1. Mettez toutes les unités hors tension (sauf mention contraire).
- 2. Débranchez les cordons d'alimentation des prises.
- 3. Débranchez les cordons d'interface des connecteurs.
- 4. Débranchez tous les câbles des unités.

Pour connecter les cordons :

- 1. Mettez toutes les unités hors tension (sauf mention contraire).
- 2. Branchez tous les cordons sur les unités.
- 3. Branchez les cordons d'interface sur des connecteurs.
- 4. Branchez les cordons d'alimentation aux prises.
- 5. Mettez l'unité sous tension.

(D005)

Manipulation de dispositifs sensibles à l'électricité statique

Informations relatives aux précautions à prendre pour éviter d'endommager des composants électroniques par des décharges d'électricité statique.

Les cartes électroniques, les cartes, les unités de stockage et les unités de disque sont sensibles aux décharges d'électricité statique. Pour éviter tout dommage, ces dispositifs sont livrés dans des emballages antistatiques. Prenez les précautions suivantes pour éviter que ces dispositifs ne soient endommagés à cause des décharges d'électricité statique :

· Portez un bracelet antistatique relié à une surface métallique non peinte pour protéger le matériel contre les risques de décharge électrostatique.

- · Si vous portez un bracelet antistatique, respectez toutes les consignes de sécurité relatives aux dangers électriques. Un bracelet antistatique permet de réguler l'électricité statique. Il ne réduit et n'augmente en aucun cas les risques d'électrocution liés à l'utilisation ou à la manipulation d'appareils électriques.
- Si vous ne disposez pas d'un bracelet antistatique, touchez une surface métallique non peinte du système pendant au moins 5 secondes avant de déballer un produit de son emballage antistatique, d'installer ou de remplacer du matériel.
- · Ne retirez le dispositif de son emballage antistatique que lorsque vous entreprenez son installation dans le système.
- Maintenez le dispositif dans son emballage antistatique et mettez-le en contact avec le châssis métallique du système.
- · Saisissez les cartes et les cartes principales par les bords Evitez de toucher les composants et les connecteurs en or sur la carte.
- Si vous devez déposer le dispositif alors qu'il est sorti de son emballage antistatique, placez-le sur ce dernier. Avant de le reprendre, touchez simultanément l'emballage antistatique et le châssis métallique du système.
- Manipulez délicatement les dispositifs pour empêcher tout dommage irréversible.

Mise à jour du nom de port universel d'un nouvel adaptateur d'E-S 5735 ou 5774.

Si vous avez changé un adaptateur d'E-S (IOA) Fibre Channel 5735 ou 5774, le sous-système de stockage externe IBM doit être mis à jour pour utiliser le nom de port universel (WWPN) du nouvel adaptateur 5735 ou 5774. Tout matériel SAN utilisant la segmentation WWPN peut également nécessiter une mise à jour.

Pour des instructions sur la manière de mettre à jour le sous-système de stockage externe ou des configurations matérielles SAN, reportez-vous à la documentation afférente à ces systèmes.

L'utilitaire HSM (Hardware Service Manager) des outils de maintenance du système ou des outils de maintenance en mode dédié permet de trouver le nom de port universel (WWPN) de l'unité d'entrée-sortie Fibre Channel. Affichez les détails des informations sur les ressources matérielles logiques de l'adaptateur d'entrée-sortie 5735 ou 5774 et utilisez la zone du nom de port universel.

Le nom de port universel à 16 chiffres peut également être défini par ajout des chiffres 1000 au début de l'adresse IEEE à 12 chiffres qui se trouve sur l'étiquette de la contre-poupée de l'adaptateur d'entrée-sortie Fibre Channel.

Installation ou remplacement d'une carte PCI sous Virtual I/O Server avec le système sous tension

Vous pouvez installer ou remplacer une carte PCI sur la partition logique Virtual I/O Server ou la partition de gestion Integrated Virtualization Manager.

Le système Virtual I/O Server comporte un gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud similaire à celui du système d'exploitation AIX. Le gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud permet de remplacer à chaud des cartes PCI sur le serveur, puis de les activer sur la partition logique sans réamorcer le système. Le gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud permet d'ajouter, d'identifier et de remplacer les cartes PCI attribuées au serveur Virtual I/O Server.

Guide d'initiation

Prérequis :

• Pour installer une nouvelle carte, vous devez attribuer un emplacement vide du système à la partition logique Virtual I/O Server. Vous pouvez effectuer cette tâche via le partitionnement logique dynamique (DLPAR).

- Si vous utilisez une console HMC (Hardware Management Console), vous devez également mettre à jour le profil de partition logique Virtual I/O Server pour que la nouvelle carte soit configurée sur le serveur Virtual I/O Server après le redémarrage du système.
- Si vous utilisez le gestionnaire Integrated Virtualization Manager, un emplacement vide est probablement déjà affecté à la partition logique Virtual I/O Server car, par défaut, tous les emplacements sont affectés au serveur Virtual I/O Server. Il suffit d'affecter un emplacement vide à la partition logique Virtual I/O Server si vous avez déjà affecté tous les emplacements vides à d'autres partitions logiques.
- Lorsque vous installez une nouvelle carte, veillez à installer les logiciels nécessaires à la prise en charge de cette carte et les éventuelles modifications provisoires du logiciel (PTF) disponibles. Pour ce faire, consultez le site Web IBM Prerequisite à l'adresse http://www-912.ibm.com/e_dir/eServerPrereq.nsf
- Si vous avez besoin d'aide pour déterminer l'emplacement de la carte PCI, voir la rubrique sur le positionnement des cartes PCI.

Pour accéder au gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud du serveur Virtual I/O Server, procédez comme suit:

- 1. Si vous utilisez le gestionnaire Integrated Virtualization Manager, connectez-vous à l'interface de ligne de commande.
- 2. Utilisez la commande diagmenu pour ouvrir le menu de diagnostic de Virtual I/O Server. Les menus sont similaires aux menus de diagnostic de AIX.
- 3. Sélectionnez Sélection des tâches, et appuyez sur Entrée.
- 4. Dans la liste Sélection des tâches, sélectionnez Gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud.

Installation d'une carte PCI

Pour installer une carte PCI lorsque le système Virtual I/O Server est sous tension, procédez comme

- 1. Dans le gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud, sélectionnez Ajouter une carte PCI remplaçable à chaud et appuyez sur Entrée. La fenêtre d'ajout de carte PCI remplaçable à chaud s'affiche.
- 2. Sélectionnez l'emplacement PCI vide approprié dans la liste et appuyez sur Entrée. Lorsque l'emplacement est identifié, il est signalé par un voyant orange qui clignote rapidement à l'arrière du serveur.
- 3. Suivez les instructions indiquées à l'écran pour installer la carte, ensuite le voyant de l'emplacement PCI choisi doit passer à l'état d'action.
 - a. Voyant de la carte à l'état d'action : clignotement du voyant de l'emplacement de la carte
 - b. Installation physique de la carte
 - c. Fin de la tâche d'installation de la carte avec diagmenu.
- 4. Entrez **cfgdev** pour configurer l'unité pour le serveur Virtual I/O Server.

Si vous installez une carte PCI Fibre Channel, elle est alors prête à être reliée à un réseau de systèmes (SAN) et des LUN sont attribués au serveur Virtual I/O Server pour la virtualisation.

Remplacement d'une carte PCI

Prérequis: Avant de retirer ou de remplacer une carte de mémoire, vous devez annuler sa configuration. Pour plus d'informations, voir «Annulation de la configuration d'une carte de mémoire», à la page 188.

Pour remplacer une carte PCI lorsque le système Virtual I/O Server est sous tension, procédez comme suit:

- 1. Dans le gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud, sélectionnez Déconfiguration d'une unité et appuyez sur Entrée.
- 2. Appuyez sur F4 (ou Echap+4) pour afficher le menu **Noms d'unités**.

- 3. Sélectionnez la carte que vous retirez dans le menu Noms d'unités.
- 4. Dans la zone Conservation de la définition, répondez 0ui à l'aide de la touche de tabulation. Dans la zone Déconfiguration des unités filles, répondez OUI à l'aide de la touche de tabulation.
- 5. Appuyez sur Entrée pour vérifier les informations sur l'écran de confirmation de l'opération. L'annulation de la configuration est confirmée par l'affichage du message 0K en regard de la zone Commande dans la partie supérieure de l'écran.
- 6. Appuyez deux fois sur F4 (ou Echap+4) pour revenir au Gestionnaire d'unités remplaçables à chaud.
- 7. Sélectionnez Remplacement/Retrait d'une carte PCI remplaçable à chaud.
- 8. Sélectionnez l'emplacement contenant l'unité à retirer du système.
- 9. Sélectionnez remplacer. Lorsque l'emplacement est identifié, il est signalé par un voyant orange qui clignote rapidement à l'arrière de la machine, près de la carte.
- 10. Appuyez sur Entrée. La carte passe alors à l'état d'action, c'est-à-dire qu'elle peut être retirée du système.

Annulation de la configuration d'une carte de mémoire

Avant de retirer ou de remplacer une carte de mémoire, vous devez annuler sa configuration. Les cartes de mémoire sont en général des unités mères d'unités de stockage, telles que les unités de disque ou les unités de bande. Pour retirer l'unité mère, il est nécessaire de retirer ou de placer à l'état Défini toutes les unités filles connectées.

L'annulation de la configuration d'une carte de mémoire comporte les tâches suivantes :

- Fermer toutes les applications qui utilisent la carte à retirer, à remplacer ou à déplacer
- Démonter les systèmes de fichiers
- Vérifier que toutes les unités reliées à la carte ont été identifiées et arrêtées
- Répertorier tous les emplacements en cours d'utilisation ou l'emplacement occupé par une carte particulière
- Identifier l'emplacement de la carte
- Rendre les unités mère et fille indisponibles
- Rendre la carte indisponible

Si l'adaptateur prend en charge les volumes physiques utilisés par une partition logique client, vous pouvez effectuer des opérations sur la partition logique client avant d'annuler la configuration de la carte de mémoire. Pour plus d'informations, voir «Préparation des partitions logiques client», à la page 189. La carte peut être en cours d'utilisation lorsque, par exemple, le volume physique a été utilisé pour créer une unité cible virtuelle ou fait partie d'un groupe de volumes utilisé pour créer une unité cible virtuelle.

Pour annuler la configuration d'une carte de mémoire SCSI, SSA, et Fibre Channel, procédez comme suit:

- 1. Connectez-vous à l'interface de ligne de commande Virtual I/O Server.
- 2. Entrez oem setup env pour fermer toutes les applications qui utilisent la carte pour laquelle vous souhaitez annuler la configuration.
- 3. Entrez lsslot-c pci pour répertorier tous les emplacements remplaçables à chaud de l'unité centrale et afficher leurs caractéristiques.
- 4. Entrez 1sdev -C pour afficher l'état des unités de l'unité centrale.
- 5. Entrez unmount pour démonter les fichiers systèmes, les répertoires ou les fichiers montés qui utilisent cette carte.
- 6. Entrez rmdev -1 adapter -R pour rendre la carte indisponible.
 - Avertissement: N'utilisez pas l'option -d avec la commande rmdev pour effectuer des opérations sur les unités remplaçables à chaud, car cette action supprime la configuration.

Préparation des partitions logiques client

Si les unités cibles virtuelles des partitions logiques client ne sont pas disponibles, cela peut provoquer un échec de ces partitions logiques ou de leurs opérations d'E-S pour une application particulière. Si vous utilisez la console HMC pour gérer le système, des partitions logiques Virtual I/O Server peuvent être redondantes, ce qui permet la maintenance du serveur Virtual I/O Server et évite toute immobilisation des partitions logiques client. Lorsque vous remplacez un adaptateur sur le serveur Virtual I/O Server si votre partition logique client dépend d'un ou plusieurs volumes physiques liés à cet adaptateur, vous pouvez effectuer des opérations sur le client avant d'annuler la configuration de l'adaptateur.

Les unités cibles virtuelles doivent se trouver à l'état Défini avant le remplacement de la carte du serveur Virtual I/O Server. Ne retirez pas les unités virtuelles de façon définitive.

Pour préparer des partitions logiques client en vue de l'annulation de la configuration d'une carte, effectuez les opérations ci-après en fonction de votre contexte.

Tableau 1. Procédures de préparation de partitions logiques client en fonction du contexte

Contexte	Etapes
Vous disposez de matériel redondant pour la carte sur le serveur Virtual I/O Server.	Aucune opération n'est requise sur la partition logique client.
Systèmes gérés par la console HMC uniquement : Vous disposez de partitions logiques redondantes Virtual I/O Server qui, associées à des cartes client virtuelles, offrent plusieurs chemins d'accès au volume physique de la partition logique client.	Aucune opération n'est requise sur la partition logique client. Cependant, des erreurs de chemin d'accès peuvent y être consignées.
Systèmes gérés par la console HMC uniquement : Vous disposez de partitions logiques redondantes Virtual I/O Server qui, associées à des cartes client virtuelles, permettent de mettre en miroir un groupe de volumes.	Consultez les procédures relatives au système d'exploitation du client. Par exemple, pour AIX, voir la rubrique relative au remplacement d'un disque sur le système Virtual I/O Server dans IBM System p Advanced POWER Virtualization Best Practices Redpaper. La procédure à effectuer sous Linux est similaire à la procédure sous AIX.
Vous n'avez pas de partitions logiques Virtual I/O Server redondantes.	 Arrêtez la partition logique client. Pour plus d'informations, voir les rubriques suivantes relatives à l'arrêt des partitions logiques : Pour les systèmes gérés par la console HMC, voir «Arrêt de partitions logiques AIX à l'aide de la console HMC», «Arrêt de partitions logiques IBM i à l'aide de la console HMC» et «Arrêt de partitions logiques Linux à l'aide de la console HMC» dans Partitionnement logique.¹ Pour des systèmes gérés via Integrated Virtualization Manager, voir Arrêt de partitions logiques.

Le Partitionnement logique figure sur site Web Hardware Information Center à l'adresse http:// publib.boulder.ibm.com/infocenter/systems/scope/hw/topic/p7hdx/power_systems.htm.

Arrêt de partitions logiques

Vous pouvez utiliser le gestionnaire Integrated Virtualization Manager pour arrêter les partitions logiques ou l'ensemble du système géré.

Utilisez tout autre rôle autre que View Only pour exécuter cette tâche.

Integrated Virtualization Manager fournit les types suivants d'option d'arrêt pour les partitions logiques :

• Système d'exploitation (recommandé)

- Différé
- · Immédiat

La méthode d'arrêt recommandée consiste à utiliser la commande d'arrêt des systèmes d'exploitation client. N'utilisez la méthode d'arrêt immédiat qu'en dernier recours car l'utilisation de cette méthode entraîne un arrêt anormal pouvant aboutir à la perte des données.

Si vous choisissez la méthode d'arrêt différé, prenez en compte les remarques suivantes :

- Arrêter une partition logique revient à appuyer de façon prolongée sur le bouton blanc de mise sous tension du panneau de commande d'un serveur non partitionné.
- N'utilisez cette procédure que si vous ne parvenez pas à arrêter les partitions logiques à l'aide des commandes du système d'exploitation. Lorsque vous utilisez cette procédure pour arrêter les partitions logiques sélectionnées, l'arrêt n'est effectif qu'au terme d'un délai prédéterminé. Cela laisse aux partitions logiques le temps de terminer les travaux entrepris et d'enregistrer les données sur les disques. Si la partition logique ne parvient pas à s'arrêter dans le délai imparti, elle s'arrête de manière anormale et le prochain redémarrage peut prendre un certain temps.

Si vous envisagez d'arrêter l'intégralité du système géré, arrêtez chaque partition logique client, puis arrêtez la partition de gestion Virtual I/O Server.

Pour arrêter une partition logique, procédez comme suit dans le gestionnaire Integrated Virtualization Manager :

- 1. Dans la zone de navigation, sélectionnez **View/Modify Partitions** dans le menu **Partition Management**. La page permettant d'afficher et de modifier les partitions s'affiche.
- 2. Sélectionnez la partition logique à arrêter.
- 3. Dans le menu Tasks, cliquez sur Shutdown. La page Shutdown Partitions s'affiche.
- 4. Sélectionnez le type d'arrêt.
- 5. Facultatif : Sélectionnez l'option de redémarrage après l'arrêt si vous souhaitez que la partition logique démarre immédiatement après son arrêt.
- 6. Cliquez sur **OK** pour arrêter la partition. La page View/Modify Partitions s'affiche et l'état de la partition logique indique l'arrêt.

Accès au gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud (AIX)

Il se peut que vous deviez effectuer la maintenance de cartes PCI lorsque le système AIX est sous tension. Les procédures de cette section permettent d'effectuer cette tâche.

Les instructions relatives à la maintenance des cartes PCI avec le système AIX sous tension vous reportent à ces procédures lorsqu'il est approprié de les suivre.

Remarque : La carte et l'unité centrale doivent prendre en charge les procédures de remplacement à chaud pour que la maintenance d'une carte puisse être effectuée avec le système sous tension. Pour identifier les cartes remplaçables à chaud sur le système dont vous effectuez la maintenance, consultez les informations de positionnement suivantes : Positionnement des cartes PCI.

Accès aux fonctions de gestion des cartes remplaçables à chaud

Le gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud permet d'effectuer la maintenance des cartes PCI avec le système sous tension sous AIX. Les procédures de cette section permettent d'effectuer cette tâche.

Remarque: Les procédures exécutées sur une carte PCI avec la machine sous tension avec AIX, appelées "procédures de remplacement à chaud", exigent que l'administrateur mette la carte PCI hors ligne avant d'effectuer l'opération. Avant de mettre une carte hors ligne, les unités connectées à la carte doivent être mises hors ligne également. Ceci empêche un technicien de maintenance ou un utilisateur de causer des désagréments inattendus aux utilisateurs du système.

Pour accéder aux menus de remplacement à chaud, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. Sur la ligne de commande, tapez smitty.
- 3. Sélectionnez Unités.
- 4. Sélectionnez Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud et appuyez sur Entrée.
- 5. Le menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud s'affiche. Revenez à la procédure de départ. La section ci-dessous décrit les options de menu.

Menu Gestionnaire de cartes PCI remplaçables à chaud

Le gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud permet d'effectuer la maintenance des cartes PCI lorsque le système AIX est sous tension. Les options suivantes sont disponibles dans le menu Gestionnaire d'unités PCI remplaçables à chaud.

Remarque: Pour plus d'informations sur l'état des voyants de l'emplacement PCI, voir «Voyants associés aux composants», à la page 192.

Liste des emplacements de cartes PCI remplaçables à chaud

Propose une liste descriptive de tous les emplacements prenant en charge la capacité de remplacement à chaud des cartes PCI. Si la liste d'un emplacement indique qu'il détient une unité inconnue, sélectionnez Installation/Configuration des unités ajoutées après l'IPL pour configurer la carte de cet emplacement.

Ajout d'une carte PCI remplaçable à chaud

Permet à l'utilisateur d'ajouter une nouvelle carte PCI remplaçable à chaud dans l'emplacement avec le système sous tension. Vous devez identifier l'emplacement PCI sélectionné avant de l'utiliser. L'emplacement PCI sélectionné passe à l'état Actif, puis à l'état de marche.

Remarque: Le système indique que l'emplacement contient une unité inconnue jusqu'à ce que vous sélectionniez l'option Installation/Configuration des unités ajoutées après l'IPL pour configurer la carte.

Remplacement/Retrait d'une carte PCI remplaçable à chaud

Permet à l'utilisateur de retirer ou de remplacer une carte existante par une carte identique. Pour que cette option fonctionne, la carte doit se trouver à l'état Définie (voir option «Déconfiguration d'une unité»).

Vous devez identifier l'emplacement PCI avant de l'utiliser. L'emplacement PCI sélectionné passe à l'état

Identification d'un emplacement de carte PCI remplaçable à chaud

Permet à l'utilisateur d'identifier un emplacement PCI. L'emplacement PCI sélectionné passe à l'état Identification. Pour plus d'informations, voir «Voyants associés aux composants», à la page 192.

Déconfiguration d'une unité

Permet à l'utilisateur de mettre une carte PCI existante à l'état Définie si l'unité n'est plus utilisée.

Vous devez exécuter cette étape avec succès avant d'effectuer un retrait ou un remplacement. Dans le cas contraire, le client doit intervenir pour libérer l'unité.

Configuration d'une unité définie

Permet de configurer une nouvelle carte PCI dans le système si la prise en charge logicielle est déjà disponible pour la carte. L'emplacement PCI sélectionné passe à l'état de marche.

Installation/Configuration des unités ajoutées après l'IPL

Le système tente de configurer les nouvelles unités et essaie de trouver et d'installer le logiciel requis à partir d'une source sélectionnée par l'utilisateur.

Les fonctions d'ajout, de retrait et de remplacement renvoient des informations à l'utilisateur pour lui indiquer si l'opération a abouti ou non. Si d'autres instructions sont affichées à l'écran, effectuez les actions recommandées. Si ces instructions corrigent l'incident, procédez comme suit :

- · Si la carte est répertoriée comme Inconnue, utilisez l'option Installation/Configuration des unités ajoutées après l'IPL pour la configurer.
- Si vous recevez un avertissement indiquant que les modules des unités nécessaires ne sont pas installés, l'administrateur système doit installer les modules spécifiés avant de pouvoir configurer la carte ou effectuer un diagnostic de la carte.
- · Si vous recevez un message d'échec indiquant une erreur au niveau du matériel, l'incident peut venir de la carte ou de l'emplacement PCI. Isolez l'incident en renouvelant l'opération dans un autre emplacement PCI ou en utilisant une autre carte dans l'emplacement. Si vous déterminez qu'un matériel est défectueux, prenez contact avec le technicien de maintenance.
- N'utilisez pas l'option Installation/Configuration des unités ajoutées après l'IPL si le système est configuré pour les clusters HACMP. Consultez l'administrateur système ou l'équipe de support logiciel pour connaître la méthode permettant de configurer l'unité de remplacement.

Voyants associés aux composants

Des voyants individuels se trouvent sur les composants défectueux ou à proximité. Les informations de cette section permettent de les interpréter.

Ces voyants sont situés sur le composant lui-même ou sur le support du composant (carte mémoire, ventilateur, module de mémoire, processeur). Les voyants sont de couleur verte ou orange.

Les voyants verts indiquent une des situations suivantes :

- Le courant électrique est présent.
- Une liaison est active (le système envoie ou reçoit des données).

Les voyants de couleur jaune indiquent une défaillance ou un déficit d'identification. Si le voyant du système ou de l'un des composants s'affiche en jaune (clignotant ou non), identifiez l'incident et prenez les mesures correctives appropriées pour rétablir le fonctionnement normal du système.

Réinitialisation des voyants sous AIX :

Des voyants individuels se trouvent sur les composants défectueux ou à proximité. Cette procédure permet de les réinitialiser à l'issue d'une réparation.

Lorsque le dépannage est terminé, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. Sur la ligne de commande, tapez diag.
- 3. Cliquez sur **Sélection d'une tâche**.
- 4. Cliquez sur Consignation d'action corrective.
- 5. Sélectionnez l'unité à réparer.
- 6. Appuyez sur F10 pour quitter les programmes de diagnostic.

Si le voyant d'avertissement reste allumé une fois que le dépannage a été effectué et que les voyants ont été remis à zéro, appelez le service de maintenance.

Conditions requises pour remplacer à chaud des cartes PCI sous Linux

Lors de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une carte PCI lorsque le système Linux est sous tension, vous serez peut-être amené à effectuer certaines tâches prérequises. Les informations de cette section permettent de les identifier.

L'administrateur système Linux doit mettre la carte PCI hors ligne avant de retirer, remplacer ou installer une carte PCI lorsque le système est sous tension (remplacement à chaud). Avant de mettre une carte hors ligne, les unités connectées à la carte doivent être mises hors ligne également. Ceci empêche un technicien de maintenance ou un utilisateur de causer des désagréments inattendus aux utilisateurs du système.

Avant de remplacer à chaud les cartes sur des unités de stockage, assurez-vous que les systèmes de fichiers de ces unités sont démontés. Une fois que vous avez remplacé à chaud les cartes sur des unités de stockage, assurez-vous que les systèmes de fichiers de ces unités sont remontés.

Avant de remplacer à chaud une carte, assurez-vous que le serveur ou la partition dispose du niveau correct de système d'exploitation Linux (Linux 2.6 ou plus).

Installez les logiciels d'aide à la maintenance POWER Linux Service Aids. Ces logiciels facilitent la maintenabilité du système ainsi que sa gestion.

Si vous utilisez une distribution Linux on POWER avec un noyau Linux version 2.6 ou ultérieure, vous pouvez installer Service Aids qui vous donne accès à des fonctionnalités supplémentaires facilitant le diagnostic des incidents sur le système.

Ce logiciel est disponible sur le site Web Service and productivity tools for Linux on POWER (http://www14.software.ibm.com/webapp/set2/sas/f/lopdiags/home.html).

Vérification de l'installation des outils PCI remplaçables à chaud sous Linux

Lors de l'installation, du retrait ou du remplacement d'une carte PCI lorsque le système Linux est sous tension, il se peut que vous deviez utiliser les outils PCI remplaçables à chaud. La procédure de cette section permet de vérifiez si ces outils sont installés.

1. Entrez la commande suivante pour vérifier que les outils PCI remplaçables à chaud sont installés : rpm -aq | grep rpa-pci-hotplug

Si la commande ne signale aucun module rpa_pci_hotplug, les outils PCI remplaçables à chaud ne sont pas installés.

2. Entrez la commande suivante pour vérifier que le pilote rpaphp est chargé :

```
ls -1 /sys/bus/pci/slots/
```

Le répertoire doit contenir des données. S'il est vide, le pilote n'est pas chargé ou le système ne contient aucun emplacement de carte PCI remplaçable à chaud. Voici un exemple d'informations affichées par cette commande :

```
drwxr-xr-x 15 root root 0 Feb 16 23:31.
drwxr-xr-x 5 root root 0 Feb 16 23:31 ...
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0000:00:02.0
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0000:00:02.2
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0000:00:02.4
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0001:00:02.0
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0001:00:02.2
```

```
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0001:00:02.4
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0001:00:02.6
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0002:00:02.0
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0002:00:02.2
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0002:00:02.4
drwxr-xr-x 2 root root 0 Feb 16 23:31 0002:00:02.6
```

Si le répertoire n'existe pas, exécutez la commande suivante pour monter le système de fichiers : mount -t sysfs sysfs /sys

- 3. Assurez-vous que les outils suivants sont disponibles dans le répertoire /usr/sbin.
 - Isslot
 - drmgr -c pci
- 4. Revenez à la procédure qui vous a amené vers cette page.

Contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 (FC 5739, 5778, 5781, 5782; CCIN 571F, 575B)

Informations sur les fonctions, les spécifications et les notes d'installation pour le contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320.

Le contrôleur RAID SCSI PCI-X double largeur à quatre canaux Ultra320 est une carte SCSI hautes performances associée à une carte du cache d'écriture auxiliaire afin de constituer une paire de cartes double largeur. Les deux cartes sont vissées l'une à l'autre. Cette rubrique contient les sections suivantes :

- «Fonctions»
- «Spécifications», à la page 195
- «Informations de positionnement», à la page 195
- «Partitionnement logique», à la page 196
- «Installation de l'adaptateur dans une cassette double largeur», à la page 196
- «Installation d'une cassette qui contient une carte dans un système», à la page 196
- «Installation de la carte double largeur dans un système n'utilisant pas les cassettes», à la page 197
- «Voyant d'alimentation», à la page 197
- «Procédure de maintenance simultanée», à la page 197

Fonctions

- 3 ports externes U320 SCSI
- 1 port interne U320 SCSI dédié pour connecter le contrôleur à la carte de cache d'écriture auxiliaire
- Jusqu'à 36 unités de stockage à accès direct (DASD) par carte peuvent être fixées en externe
- Débit de 320 Mo par bus SCSI
- · Prend uniquement en charge les unités de disque à différentiel basse tension
- Prend en charge RAID 5 et 6 (ensemble d'unités 3–18)
- Cache d'écriture compressée 390 Mo/1,5 Go
- Cache de lecture compressée 415 Mo/1,6 Go
- Prise en charge de DDR PCI-X (côté carte de stockage)
- IOP ou IOPless (5739 nécessite un IOP. mais pas 5778.)

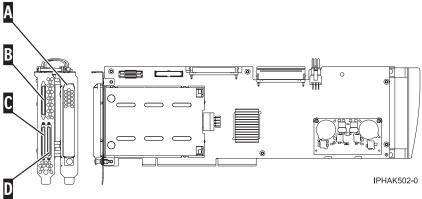


Figure 159. Carte

- (A) Cache du compartiment de la batterie
- (B) SCSI port 2
- Port SCSI 0 (C)
- (D) Port SCSI 1

Spécifications

Elément	Description
Numéro FRU de la carte	42R6578
Numéro FRU de la batterie de la cache	42R3965
Description de l'unité	 64 bit, 133 MHz, 3.3 V Compatible PCI-X 2.0 Carte double largeur requérant 2 emplacements adjacents long. Le côté contrôleur SCSI des deux cartes requiert un emplacement 64 bits. (le côté contrôleur est celui qui comporte les connecteurs SCSI externes). L'adaptateur de cache auxiliaire contient un pack de batterie double, pouvant être entretenu simultanément, qui conserve la mémoire cache sur les deux adaptateurs, en cas d'arrêt anormal.
Exigences du système d'exploitation ou de la partition	 IBM i V5R3, V5R3M5 et V5R4 avec PTF. AIX 5L Version 5.2 avec le niveau de technologie 5200-10 ou ultérieur AIX 5L Version 5.3 avec le niveau de technologie 5300-06 ou ultérieur Red Hat Enterprise Linux version 4 U4 ou ultérieur SUSE Linux Enterprise Server 10 ou ultérieur Consultez le site Web IBM Prerequisite à l'adresse http://www-912.ibm.com/e_dir/eServerPrereq.nsf pour obtenir plus de détails et les mises à jour.
Nombre maximal	Voir «Informations de positionnement».

Informations de positionnement

Pour connaître les règles de positionnement si la carte est prise en charge sur ce système, voir la rubrique suivante:

- Règles de positionnement des cartes PCI et priorités d'emplacement dans les systèmes 8202-E4B, 8202-E4C, 8202-E4D, 8205-E6B, 8205-E6C ou 8205-E6D
- Règles de positionnement des cartes PCI et priorités d'emplacement dans les systèmes 8231-E2B, 8231-E1C,8231-E1D,8231-E2C, 8231-E2D ou 8268-E1D

- · Règles de positionnement des cartes PCI et priorités d'emplacement dans les systèmes 8233-E8B
- Règles de positionnement des cartes PCI et priorités d'emplacement dans les systèmes 8236-E8C
- Règles de positionnement des cartes PCI et priorités d'emplacement sur les modèles 9117-MMB, 9117-MMC ou 9117-MMD
- Règles de positionnement des cartes PCI et priorités d'emplacement dans les modèles 9179-MHB, 9179-MHC ou 9179-MHD

Partitionnement logique

Lorsque cette carte double largeur est utilisée dans un environnement de partition logique (LPAR), les deux emplacements de la carte doivent être attribués à la même partition logique. Lorsque vous implémentez un partitionnement logique dynamique (DLAPR), les deux emplacements de la carte doivent être gérés ensemble.

Installation de l'adaptateur dans une cassette double largeur

Pour installer cet adaptateur double largeur dans une cassette double largeur, retirez la poignée de l'adaptateur (B), ainsi que les deux couvercles plastiques du câble de pontage SCSI (A), comme indiqué dans la figure suivante. (Les deux couvercles plastiques n'existent que sur les adaptateurs fabriqués avant août 2008.) Suivez ensuite les procédures générales d'installation d'un adaptateur double largeur dans une cassette double largeur. Voir Installation d'une carte dans la cassette de cartes PCI double largeur.

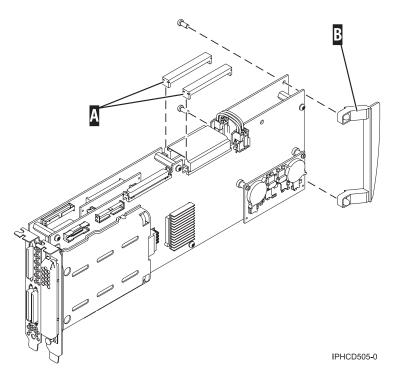


Figure 160. Préparation de la carte pour être placée dans une cassette

Installation d'une cassette qui contient une carte dans un système

Pour installer une cassette contenant une carte dans une unité centrale ou une unité d'extension, suivez les procédures de retrait et de remplacement d'une carte PCI contenue dans une cassette pour les unités d'extension 5796 et 7314-G30. Pour plus d'informations, voir Cartes PCI.

Installation de la carte double largeur dans un système n'utilisant pas les cassettes

Si vous installez la carte double largeur dans des emplacements PCI internes, retirez la vis de butée inférieure droite indiquée sur la figure 161.

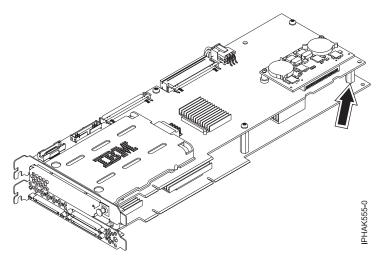


Figure 161. Retrait de la vis de butée

Voyant d'alimentation

Pour une carte double largeur, il n'y a qu'un seul voyant d'alimentation visible pour les deux emplacements.

Procédure de maintenance simultanée

La maintenance simultanée de cette carte à double largeur n'est prise en charge que si vous utilisez le système d'exploitation IBM i. Elle n'est pas prise en charge via la console HMC (Hardware Management Console). Elle doit être prise en charge par l'outil HSM du système ou de la partition propriétaire. L'outil HSM met automatiquement hors tension, puis sous tension, les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre des emplacements est sélectionné. Si vous utilisez le système d'exploitation AIX ou Linux, vous devez manuellement mettre chacun des emplacements hors tension puis sous tension de manière individuelle.

Important:

- Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si la carte est la carte d'entrée-sortie de la source de chargement ou sous la carte d'entrée-sortie de la source de chargement ou tout autre carte d'entrée-sortie/processeur d'entrée-sortie de stockage avec une unité de stockage à accès direct vitale connectée au système, vous devez demander à un fournisseur de service qualifié d'effectuer cette procédure de maintenance simultanée. A l'étape 12, à la page 198, l'outil HSM vous demandera d'utiliser les fonctions 68 et 69 du panneau de commande pour mettre le domaine hors tension.

Les étapes qui suivent constituent la procédure de maintenance simultanée générale permettant d'installer, de retirer ou de remplacer une carte sur un système exécutant le système d'exploitation IBM i. Si une autre procédure vous a conduit à ce stade, vous trouverez d'autres instructions spécifiques pour le retrait et le remplacement d'une carte PCI dans cette procédure.

1. Démarrez une session IBM i pour le système ou la partition contenant la carte et connectez-vous au système ou à la partition.

- 2. A l'invite du menu principal, tapez strsst et appuyez sur Entrée.
- 3. Sur l'écran System Service Tools (SST) Sign On, tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance et appuyez sur Entrée.
- 4. Sur l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez Start a service tool et appuyez sur Entrée.
- 5. Sélectionnez Hardware service manager dans l'écran Start a Service Tools et appuyez sur Entrée.
- 6. Sélectionnez Logical hardware resources (system, frames, cards) dans l'écran Hardware Service Manager et appuyez sur Entrée.
- 7. Sélectionnez System bus resources et appuyez sur Entrée. L'écran change pour afficher les ressources matérielles logiques sur le bus système.
- 8. Faites défiler la page vers le bas et localisez le processeur d'entrée-sortie IOP qui contrôle l'adaptateur d'entrée-sortie à réparer.
 - Si vous installez un nouvel adaptateur IOPless dans un emplacement vide, le processeur d'entrée-sortie n'est pas représenté.
- 9. Entrez 9 dans la zone de sélection pour l'IOP à réparer.
- 10. Localisez la ressource de l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage IOA pour l'adaptateur à réparer et saisissez 8 dans la zone de sélection de cette ressource.
- 11. Saisissez 3 pour la maintenance simultanée Concurrent maintenance dans la zone de sélection pour la ressource de l'adaptateur d'entrée-sortie de stockage à réparer. L'écran change pour celui de la maintenance simultanée de ressource matérielle.
- 12. Appuyez sur F9 pour mettre le domaine hors tension. Dans certains cas, les emplacements de carte sont déjà mis hors tension s'ils sont vides.
- 13. Appuyez sur Entrée pour effectuer la mise hors tension. L'écran change pour celui de la maintenance simultanée de ressource matérielle, qui indique le statut de mise hors tension.
 - Lorsque la mise hors tension est terminée, l'écran revient à celui de la maintenance simultanée de ressource matérielle. L'écran indique que l'alimentation (Power Status) est hors tension pour Storage IOA. Quittez cet écran de l'outil HSM lorsque vous installez, retirez ou remplacez la carte.
- 14. Vérifiez l'état du voyant d'alimentation pour l'emplacement dans lequel se trouve l'adaptateur afin de vérifier que celui-ci est bien hors tension.
 - Pour une carte double largeur, il n'y a qu'un seul voyant d'alimentation visible pour les deux emplacements.
- 15. Installez, retirez ou remplacez l'adaptateur. Suivez les procédures de retrait et de remplacement d'une carte PCI contenue dans une cassette pour les unités d'extension 5796 et 7314-G30. Pour plus d'informations, voir Cartes PCI.
- 16. Une fois le remplacement terminé, revenez à l'écran de maintenance simultanée des ressources matérielles dans l'outil HSM.
- 17. S'il vous a été précédemment demandé d'utiliser la fonction 69 du panneau de commande pour mettre l'adaptateur sous tension, faites-le maintenant. Passez ensuite à l'étape Installation de cartes PCI, sinon passez à l'étape suivante.
- 18. Appuyez sur F10 pour mettre la carte sous tension.
- 19. Appuyez sur Entrée pour mettre sous tension.
- 20. Si l'écran de gestion les ressources de contrôle apparaît, entrez 7 dans la zone de sélection de IOP auquel attribuer l'adaptateur d'entrée-sortie.
 - L'écran change pour celui de la maintenance simultanée de ressource matérielle, qui indique le statut de mise sous tension.
- 21. Lorsque la mise sous tension est terminée, l'écran revient à celui de la maintenance simultanée de ressource matérielle. L'écran indique que le Power Status correspond à sous tension pour le Storage IOA.
- 22. Vérifiez le statut du voyant d'alimentation pour vous assurer que l'adaptateur est sous tension.

Pour une carte double largeur, il n'y a qu'un seul voyant d'alimentation visible pour les deux emplacements.

23. Revenez à la procédure qui vous a amené vers cette page.

Carte SAS RAID avec cache de 1,5 Go DDR PCI-X (FC 5904, 5906, 5908 : CCIN 572F et 575C)

Informations sur les spécifications et le système d'exploitation requis pour les cartes 5904, 5906 et 5908.

Présentation

La carte SAS RAID avec cache de 1,5 Go DDR PCI-X est un contrôleur de disques SAS avec un maximum de cache d'écriture compressée de 1,5 Go et un maximum de cache de lecture compressée de 1,5 Go. Le cache d'écriture auxiliaire et la maintenance de la batterie simultanée sont fournies. Le contrôleur est mis en oeuvre à l'aide de deux adaptateurs physiques raccordés pour former un adaptateur double largeur. La carte double largeur nécessite deux emplacements Peripheral Component Interconnect-X (PCI-X) adjacents. La partie cache d'écriture auxiliaire de l'adaptateur double-largeur contient un bloc de batterie double, pouvant être entretenu simultanément, qui conserve la mémoire cache sur les deux adaptateurs, en cas d'arrêt anormal.

Lorsque cet adaptateur double largeur est utilisé dans un environnement de partition logique (LPAR), les deux emplacements de l'adaptateur doivent être attribués à la même partition logique. Lorsque vous implémentez un partitionnement logique dynamique (DLAPR), les deux emplacements de l'adaptateur doivent être gérés ensemble.

Les dispositifs 5904, 5906 et 5908 sont tous des codes dispositifs représentant la même carte SAS RAID avec cache de 1,5 Go DDR PCI-X. Les différents codes dispositifs indiquent si une cassette de permutation aveugle est utilisée, ainsi que son type :

- Le dispositif 5904 indique qu'il y a pas de cassette permutation aveugle. Le dispositif est utilisé dans des boîtiers qui n'utilisent pas de cassettes à permutation aveugle.
- Le dispositif 5906 indique une cassette de permutation aveugle de génération 2.5. Le dispositif est utilisé dans les boîtiers 5797 et 5798.
- · Le dispositif 5908 indique une cassette à permutation aveugle de génération 3. Ce dispositif est utilisé dans les boîtiers 5790 et 5796.

572F est le numéro CCIN de la partie adaptateur RAID de la paire d'adaptateurs double largeur. 575C est le numéro CCIN de l'adaptateur de cache d'écriture.

La carte fournit des fonctionnalités RAID 0, RAID 5, RAID 6 et RAID 10 pour les systèmes d'exploitation AIX et Linux. Avec le système d'exploitation IBM i, la mise en miroir et la répartition des données sont assurées par le système d'exploitation et les fonctionnalités RAID et RAID 6 sont fournies par la carte. 1

La carte fournit trois mini-connecteurs SAS 4x pour la connexion des disques SAS des tiroirs d'extension EXP 12S 5886. La carte prend en charge un maximum de cinq tiroirs d'extension EXP 12S 5886. Avec un câblage et une configuration appropriés, plusieurs ports proposent des chemins redondants pour chaque disque SAS à port double. La carte gère la redondance des chemins SAS ainsi que le changement de chemin en cas d'incident SAS.

Grâce à l'appariement facultatif des jeux d'adaptateurs, un niveau supérieur de protection est assuré par l'utilisation d'une configuration d'entrée-sortie à deux contrôleurs¹ en cas d'arrêt anormal d'un jeu d'adaptateurs. Dans une configuration d'entrée-sortie avec une disponibilité si élevée, des câbles SAS X sont utilisés pour connecter les tiroirs d'extension EXP 12S 5586. Le quatrième mini-connecteur SAS de chaque jeu de cartes est utilisé pour connecter directement les jeux de cartes à l'aide d'un câble SAS AA. **Important:** Pour plus d'informations et pour prendre connaissance de remarques importantes concernant les configurations multi-initiateur et haute disponibilité ou sur les configurations d'adaptateur d'E-S double stockage, voir les rubriques Contrôleurs SAS RAID pour AIX, Contrôleurs SAS RAID pour Linux ou Contrôleurs SAS RAID pour IBM i.

La figure suivante représente l'adaptateur.

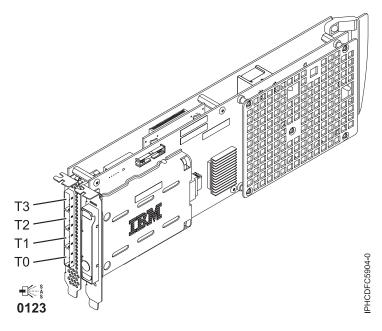


Figure 162. Carte SAS RAID PCI-X DDR 1,5 Go de cache

Remarque : Le port T3 ne prend pas en charge la connexion d'unités. Le port T3 est uniquement utilisé dans les configurations d'entrée-sortie à deux contrôleurs pour la communication entre adaptateurs.

Spécifications

Elément

Description

Numéro FRU de l'adaptateur

44V8622 (carte uniquement - Conforme RoHS.)

42R4008 (cassette à permutation aveugle de génération 3 uniquement)

44V7627 (carte dans cassette de permutation aveugle de génération 2.5)

Numéro FRU de la batterie

42R3965 ou 74Y5665 (Conforme RoHS.)

Topologie du bus d'entrée-sortie

PCI-X

Exigences relatives aux emplacements

Deux emplacements PCI-X longs adjacents.

Câbles

La connexion d'une unité SAS nécessite des câbles spécifiques qui sont fournis avec le sous-système ou les dispositifs d'unité connectés. Un câblage spécial est nécessaire pour les configurations multi-initiateur et haute disponibilité. Voir Planification du câble SAS (Serial Attached SCSI)

Tension

3,3 V

Encombrement

Long

Nombre maximal

Voir Positionnement des cartes PCI.

Spécifications

- Vitesse SAS: 3 Gbps
- Protocoles SAS, SSP (SAS Serial SCSI Protocol) et SMP (Serial Management Protocol) pris en charge
- Configuration à contrôleur unique prise en charge avec les câbles SAS y (3692, 3693, 3694)
- Contrôleur double pris en charge avec des câbles SAS x (3661, 3662, 3663) et SAS 2:6 (3681, 3682)
- La configuration à contrôleur unique prend en charge les données du cache d'écriture mises en miroir par le cache auxiliaire
- La configuration à deux contrôleurs prend en charge les données du cache d'écriture mises en miroir et les encombrements de parité RAID mis en miroir entre les cartes
- Les unités amovibles ne sont pas prises en charge

Exigences relatives au système d'exploitation ou à la partition

Cette carte est prise en charge avec les systèmes d'exploitation suivants :

- AIX:
 - AIX 5L version 5.3 avec niveau de technologie 5300-07 et Service Pack 8, ou supérieur
 - AIX 5L version 5.3 avec niveau de technologie 5300-08 et Service Pack 6, ou supérieur
 - AIX 5L version 5.3 avec niveau de technologie 5300-09 et Service Pack 2, ou suivant
 - AIX 5L version 5.3 avec le niveau technologique 5300-10 ou ultérieur
 - AIX 6.1 et le service pack 8 (ou ultérieur)
 - AIX version 6.1 avec niveau de technologie 6100-01 et Service Pack 4 ou ultérieur
 - AIX 6.1 avec le niveau de technologie 6100-02 et le Service Pack 3, ou suivant
 - AIX 6.1 avec le niveau de technologie 6100-03 ou ultérieur
- Linux:
 - Red Hat Enterprise Linux version 4, avec la mise à jour 7 ou ultérieure
 - Red Hat Enterprise Linux version 5, avec la mise à jour 2 ou ultérieure
 - SUSE Linux Enterprise Server 10, avec service pack 2 ou ultérieur
- IBM i
 - IBM i V5R4M5 et Resave F, ou une version supérieure
 - IBM i 6.1 et Resave F, ou une version supérieure

Cette carte requiert les pilotes de périphérique suivants :

- AIX : module de pilote de périphérique devices.pci.1410bd02
- Linux:
 - iprutils version 2.4.1 et pilote ipr version 2.0.11.6 (ou ultérieure) pour les noyaux RHEL4
 - iprutils version 2.4.1 et pilote ipr version 2.2.0.2 (ou ultérieure) pour les noyaux RHEL5
 - iprutils version 2.4.1 et pilote ipr version 2.2.0.2 (ou ultérieure) pour les noyaux SLES10

Si vous installez un nouveau dispositif, veillez à installer les logiciels nécessaires à la prise en charge de ce dispositif et déterminez s'il existe des prérequis pour ce dispositif et les unités connectées. Pour connaître les prérequis, voir le site Web IBM Prerequisite (www-912.ibm.com/e_dir/eServerPrereq.nsf).

Procédure de maintenance simultanée

La maintenance simultanée de cette carte à double largeur n'est pas possible via la console HMC (Hardware Management Console). La maintenance simultanée doit être effectuée à partir du système d'exploitation de la partition. Sous IBM i, l'outil Hardware Service Manager (HSM) du système ou de la partition propriétaire mettra automatiquement hors tension ou sous tension les deux emplacements PCI lorsque l'un ou l'autre emplacement est sélectionné. Sous AIX ou Linux, vous devez mettre hors tension manuellement chaque emplacement séparément.

Important:

- · Les deux emplacements PCI doivent être mis hors tension lors de l'installation ou du retrait de cette carte avec le système sous tension.
- Si cette carte correspond à la carte d'entrée-sortie de la source de chargement, ou à tout autre carte d'entrée-sortie de stockage avec une unité de stockage à accès direct vitale connectée au système, cette procédure de maintenance simultanée doit être effectuée par un fournisseur de service qualifié.

Procédures communes pour des dispositifs installables

Utilisez ces procédures pour faciliter le retrait et le remplacement de cartes PCI.

Avant de commencer

Respectez ces précautions lorsque vous installez, retirez ou remplacez des dispositifs ou des composants.

Ces précautions visent à créer un environnement sûr pour la maintenance de votre système, mais ne proposent pas de procédure de maintenance du système. Les procédures d'installation, de retrait et de remplacement présentent, elles, chaque étape requise pour la maintenance de votre système.

DANGER

Lorsque vous utilisez le système ou travaillez à proximité de ce dernier, observez les consignes suivantes:

Le courant électrique provenant de l'alimentation, du téléphone et des câbles de transmission peut présenter un danger. Pour éviter tout risque de choc électrique :

- Branchez cette unité uniquement avec le cordon d'alimentation fourni par IBM. N'utilisez pas ce dernier avec un autre produit.
- N'ouvrez pas et n'entretenez pas le bloc d'alimentation électrique.
- Ne manipulez aucun câble et n'effectuez aucune opération d'installation, d'entretien ou de reconfiguration de ce produit au cours d'un orage.
- · Le produit peut être équipé de plusieurs cordons d'alimentation. Pour supprimer tout risque de danger électrique, débranchez tous les cordons d'alimentation.
- · Branchez tous les cordons d'alimentation sur un socle de prise de courant correctement câblé et mis à la terre. Vérifiez que la tension et l'ordre des phases des prises de courant correspondent aux informations de la plaque d'alimentation électrique du système.
- Branchez sur des socles de prise de courant correctement câblés tout équipement connecté à ce produit.
- · Lorsque cela est possible, n'utilisez qu'une seule main pour connecter ou déconnecter les cordons d'interface.
- Ne mettez jamais un équipement sous tension en cas d'incendie ou d'inondation, ou en présence de dommages matériels.
- · Avant de retirer les capots de l'unité, mettez celle-ci hors tension et déconnectez ses cordons d'alimentation, ainsi que les câbles qui la relient aux réseaux, aux systèmes de télécommunication et aux modems (sauf mention contraire dans les procédures d'installation et de configuration).
- Lorsque vous installez, que vous déplacez, ou que vous manipulez le présent produit ou des périphériques qui lui sont raccordés, reportez-vous aux instructions ci-dessous pour connecter et déconnecter les différents cordons.

Pour déconnecter les cordons :

- 1. Mettez toutes les unités hors tension (sauf mention contraire).
- 2. Débranchez les cordons d'alimentation des prises.
- 3. Débranchez les cordons d'interface des connecteurs.
- 4. Débranchez tous les câbles des unités.

Pour connecter les cordons :

- 1. Mettez toutes les unités hors tension (sauf mention contraire).
- 2. Branchez tous les cordons sur les unités.
- 3. Branchez les cordons d'interface sur des connecteurs.
- 4. Branchez les cordons d'alimentation aux prises.
- 5. Mettez l'unité sous tension.

(D005)

DANGER

Observez les consignes suivantes lors de l'utilisation du système en armoire ou lorsque vous travaillez à proximité de ce dernier :

- · Un mauvais maniement de l'équipement lourd peut engendrer blessures et dommages matériels.
- · Abaissez toujours les vérins de mise à niveau de l'armoire.
- Installez toujours des équerres de stabilisation sur l'armoire.
- Pour prévenir tout danger lié à une mauvaise répartition de la charge, installez toujours les unités les plus lourdes dans la partie inférieure de l'armoire. Installez toujours les serveurs et les unités en option en commençant par le bas de l'armoire.
- Un serveur monté en armoire n'est pas une étagère ou un espace de travail. Ne posez pas d'objet sur un serveur monté en armoire.



- Chaque armoire peut être équipée de plusieurs cordons d'alimentation. Avant de manipuler l'armoire, vous devez débrancher l'ensemble des cordons d'alimentation.
- Reliez toutes les unités installées dans l'armoire aux dispositifs d'alimentation installés dans la même armoire. Vous ne devez pas brancher le cordon d'alimentation d'une unité installée dans une armoire au dispositif d'alimentation installé dans une autre armoire.
- Un mauvais câblage du socle de prise de courant peut provoquer une mise sous tension dangereuse des parties métalliques du système ou des unités qui lui sont raccordées. Il appartient au client de s'assurer que le socle de prise de courant est correctement câblé et mis à la terre afin d'éviter tout risque de choc électrique.

ATTENTION

- N'installez pas d'unité dans une armoire dont la température ambiante interne dépasse la température ambiante que le fabricant recommande pour toutes les unités montées en armoire.
- N'installez pas d'unité dans une armoire où la ventilation n'est pas assurée. Vérifiez que les côtés, l'avant et l'arrière de l'unité sont correctement ventilés.
- Le matériel doit être correctement raccordé au circuit d'alimentation pour éviter qu'une surcharge des circuits n'entrave le câblage des dispositifs d'alimentation ou de protection contre les surintensités. Pour choisir des connexions d'alimentation à l'armoire adaptées, consultez les étiquettes de puissance nominale situées sur le matériel dans l'armoire afin de déterminer l'alimentation totale requise par le circuit d'alimentation.
- Armoires dotées de tiroirs coulissants : Si l'armoire n'est pas équipée d'équerres de stabilisation, ne sortez et n'installez pas de tiroir ou de dispositif. Ne retirez pas plusieurs tiroirs à la fois. Si vous retirez plusieurs tiroirs simultanément, l'armoire risque de devenir instable.
- Armoires dotées de tiroirs fixes : Sauf indication du fabricant, les tiroirs fixes ne doivent pas être retirés à des fins de maintenance. Si vous tentez de retirer une partie ou l'ensemble du tiroir, l'armoire risque de devenir instable et le tiroir risque de tomber.

(R001)

Avant de commencer toute procédure de remplacement ou d'installation, procédez comme suit :

- 1. Si vous installez un nouveau dispositif, vous devez disposer des logiciels requis pour la prise en charge de ce nouveau dispositif. Voir IBM Prerequisite.
- 2. Si vous exécutez une procédure d'installation ou de remplacement qui risque d'affecter la sécurité des données, vous devez disposer, dans la mesure du possible, d'une copie de sauvegarde récente de votre système ou de la partition logique (systèmes d'exploitation, logiciels sous licence et données).

- 3. Passez en revue la procédure d'installation ou de remplacement relative au dispositif ou au composant.
- 4. Notez la correspondance des couleurs utilisées sur le système.
 - La couleur bleue ou ocre sur les composants matériels indique un point de contact que vous pouvez utiliser pour retirer ou installer le composant sur le système, ouvrir ou fermer un levier, etc. La couleur ocre peut également désigner un composant que vous pouvez retirer ou remplacer alors que le système ou la partition logique est sous tension.
- 5. Vous devez vous munir d'un tournevis à lame plate moyen, d'un tournevis cruciforme et d'une paire de ciseaux.
- 6. Si certains composants sont incorrects, manquants ou visiblement endommagés, procédez comme suit :
 - Si vous remplacez un composant, contactez votre fournisseur de services ou le support technique.
 - Si vous installez une fonctionnalité, contactez l'un des services suivants :
 - Le fournisseur de services ou le support technique
 - Aux Etats-Unis, contactez IBM Rochester Manufacturing Automated Information Line (R-MAIL) au 1–800–300–8751.

Dans les autres pays, visitez le site Web suivant pour trouver le numéro de service de support technique et de maintenance approprié :

http://www.ibm.com/planetwide

- 7. Si vous rencontrez des difficultés lors de l'installation, contactez votre fournisseur de services, votre revendeur IBM ou le support technique.
- 8. Si vous installez du nouveau matériel dans une partition logique, vous devez planifier et comprendre les implications inhérentes au partitionnement du système. Pour plus d'informations, voir Partitionnement logique.

Retrait d'un composant via la console HMC

Vous pouvez utiliser la console HMC (Hardware Management Console) pour effectuer de nombreuses opérations de maintenance, y compris le retrait d'une unité remplaçable sur site (FRU) ou d'un composant.

Pour retirer un composant d'une unité centrale ou d'une unité d'extension gérée par une console HMC Version 7 ou ultérieure, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone de navigation, développez **Gestion de systèmes** > **Serveurs**.
- 2. Sélectionnez le système géré sont vous souhaitez retirer un composant.
- 3. Dans la zone Tâches, développez Maintenabilité > Matériel > Tâches de modification de matériel > Retrait de FRU.
- 4. Dans la fenêtre Installation/ajout/suppression de matériel Retrait de FRU, sélectionnez le type de FRU, sélectionnez le système ou le boîtier duquel vous souhaitez retirer le composant.
- 5. Sélectionnez le type de dispositif ou de composant que vous retirez puis cliquez sur Suivant.
- 6. Sélectionnez l'emplacement du composant que vous retirez puis cliquez sur Ajouter.
- 7. Une fois que le composant figure dans la section des **actions en attente**, cliquez sur **Lancer la procédure** et suivez les instructions de retrait du composant.

Remarque : La console HMC peut afficher les instructions du centre de documentation pour le retrait du composant. Dans ce cas, suivez ces instructions pour retirer le composant.

Installation d'un composant à l'aide de la console HMC

Vous pouvez utiliser la console HMC (Hardware Management Console) pour effectuer de nombreuses opérations de maintenance, y compris l'installation d'un nouveau dispositif ou composant.

Pour installer un dispositif ou un composant dans une unité centrale ou une unité d'extension gérée par une console HMC Version 7 ou ultérieure, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone de navigation, développez **Gestion de systèmes** > **Serveurs**.
- 2. Sélectionnez le système géré sur lequel vous allez installer le composant.

Remarque : Si votre composant se trouve dans une modification de matériel (MES), passez à l'étape 3. S'il est présent dans l'installation effectuée par l'interlocuteur IBM habituel ou dans les accessoires, passez à l'étape 8.

- 3. Dans la zone des tâches, développez Maintenabilité > Matériel > Tâches de modification de matériel > Ouvrir la modification du matériel.
- 4. Cliquez sur Ajouter un numéro de référence de modification de matériel.
- 5. Entre le nombre et cliquez sur **OK**.
- 6. Cliquez sur le numéro de référence que vous venez de créer, puis sur **Suivant**. Les détails du numéro de commande s'affichent.
- 7. Cliquez sur **Annuler** pour fermer la fenêtre.
- 8. Dans la zone des tâches, développez Maintenabilité > Matériel > Tâches de modification de matériel.
- 9. Sélectionnez **Ajout d'une FRU** (unité remplaçable sur site).
- 10. Dans la fenêtre Installation/ajout/suppression de matériel Ajout de FRU, sélectionnez le type de FRU, sélectionnez le système ou le boîtier dans lequel vous souhaitez installer le dispositif.
- 11. Dans la liste, sélectionnez le type de dispositif que vous installez puis cliquez sur Suivant.
- 12. Dans la liste, sélectionnez le code d'emplacement pour l'installation du dispositif puis cliquez sur **Ajout**.
- 13. Une fois que le composant figure dans la section des **actions en attente**, cliquez sur **Lancer la procédure** et suivez les instructions d'installation du dispositif.

Remarque: La console HMC peut afficher des instructions externes d'installation du dispositif. Dans ce cas, suivez ces instructions pour installer le dispositif.

Remplacement d'un composant via la console HMC

Vous pouvez utiliser la console HMC (Hardware Management Console) pour effectuer diverses tâches de maintenance, y compris le remplacement d'une unité remplaçable sur site (FRU) ou d'un composant.

Si vous procédez à un échange de composant dans le but de solutionner un événement réparable, suivez ces instructions. Si vous échangez un composant dans le cadre d'une autre procédure à l'aide de la version 7 ou d'une version ultérieure de la console HMC, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone de navigation, développez **Gestion de systèmes** > **Serveurs**.
- 2. Sélectionnez le système géré dont vous souhaitez remplacer un composant.
- 3. Dans la zone Tâches, développez Maintenabilité > Matériel > Remplacement de FRU.
- 4. Sélectionnez le système ou le boîtier dans lequel vous souhaitez remplacer le composant.
- 5. Dans la fenêtre Remplacement de matériel Remplacement de FRU, sélectionnez le type de FRU, le type de composant à remplacer dans le menu puis cliquez sur **Suivant**.
- 6. Sélectionnez le code d'emplacement du composant à remplacer puis cliquez sur Ajouter.
- 7. Une fois que le composant figure dans la section des **actions en attente**, cliquez sur **Lancer la procédure** et suivez les instructions de remplacement du composant.

Remarque : Il se peut que la console HMC ouvre une fenêtre d'instructions pour le remplacement du composant. Dans ce cas, suivez les instructions pour remplacer le composant.

Retrait d'un composant via la console SDMC

Vous pouvez utiliser la console IBM Systems Director Management Console (SDMC) pour effectuer de nombreuses actions de maintenance, en particulier le retrait d'une unité remplaçable sur site (FRU) ou d'un composant.

Pour retirer un composant d'un système ou d'une unité d'extension gérée par une console SDMC, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone des ressources Power Systems, sélectionnez le système géré sur lequel vous souhaitez retirer un composant.
- 2. Dans le menu Actions, développez Maintenance et assistance > Matériel > Tâches de modification de matériel > Retrait de FRU.
- 3. Sur la page Retrait de FRU, sélectionnez le boîtier dont vous souhaitez retirer un composant dans la liste **Boîtiers installés**.
- 4. Sélectionnez le type de dispositif ou de composant que vous retirez puis cliquez sur Suivant.
- 5. Sélectionnez l'emplacement du composant que vous retirez puis cliquez sur Ajouter.
- 6. Une fois que le composant figure dans la section des **actions en attente**, cliquez sur **Lancer la procédure** et suivez les instructions de retrait du composant.

Remarque : La console SDMC permet d'afficher des instructions relatives au retrait du composant. Dans ce cas, suivez ces instructions pour retirer le composant.

Installation d'un composant à l'aide de la console SDMC

Vous pouvez utiliser la console SDMC (IBM Systems Director Management Console) pour effectuer diverses tâches de maintenance, y compris l'installation d'une nouvelle unité remplaçable sur site (FRU) ou d'un nouveau composant.

Pour installer un composant dans un système ou une unité d'extension gérée par une console SDMC, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone des ressources Power Systems, sélectionnez le système sur lequel vous souhaitez installer un composant.
- 2. Dans le menu Actions, développez Service and Support > Matériel > Tâches de modification de matériel > Ajout de FRU.
- 3. Sur la page Ajout de FRU, sélectionnez le système ou le type de boîtier depuis la liste **Type de boîtier**.
- 4. Sélectionnez le type de FRU que vous installez puis cliquez sur Suivant.
- 5. Sélectionnez le code d'emplacement pour l'installation puis cliquez sur Ajouter.
- 6. Une fois que le composant figure dans la section des **actions en attente**, cliquez sur **Lancer la procédure** et suivez les instructions d'installation du composant.

Remarque: Il se peut que la console SDMC ouvre une fenêtre d'instructions pour l'installation du composant. Dans ce cas, suivez les instructions pour installer le composant.

Remplacement d'un composant via la console SDMC

Vous pouvez utiliser la console IBM Systems Director Management Console (SDMC) pour effectuer diverses tâches de maintenance, en particulier le remplacement d'une unité remplaçable sur site (FRU) ou d'un composant.

Pour remplacer un composant en utilisant la console SDMC, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone des ressources Power Systems, sélectionnez le système géré sur lequel vous souhaitez remplacer un composant.
- 2. Sélectionnez l'une des options suivantes :
 - Si vous remplacez un composant qui n'est pas lié à un événement réparable dans le menu **Actions**, développez **Maintenance et assistance** > **Matériel** > **Remplacement de FRU**.
 - Si vous procédez à un échange de composant dans le but de résoudre un événement réparable, voir Démarrage d'une réparation.
- 3. Dans la page Remplacement de FRU, sélectionnez le boîtier sur lequel vous souhaitez remplacer un composant dans la liste **Types de boîtiers installés**.
- 4. Sélectionnez le type de dispositif ou de composant que vous remplacez puis cliquez sur Suivant.
- 5. Sélectionnez le code d'emplacement du composant à remplacer puis cliquez sur Ajouter.
- 6. Une fois que le composant figure dans la section des **actions en attente**, cliquez sur **Lancer la procédure** et suivez les instructions de remplacement du composant.

Remarque : Il se peut que la console SDMC ouvre une fenêtre d'instructions pour le remplacement du composant. Dans ce cas, suivez les instructions pour remplacer le composant.

Identification d'un composant

Ces instructions permettent d'apprendre à localiser et identifier un composant défaillant ou à retirer ou encore de localiser l'emplacement d'installation d'un nouveau composant sur votre système ou unité d'extension en utilisant une méthode adaptée à votre système.

Pour les serveurs IBM Power Systems dotés du processeur POWER7, les voyants peuvent être utilisés pour identifier ou vérifier un composant à retirer, installer ou en cours de maintenance.

Le voyant combiné d'identification et d'incident (couleur ambre) indique l'emplacement d'une unité remplaçable sur site (FRU). Lorsque vous retirez une FRU, vérifiez d'abord que vous intervenez sur la bonne FRU à l'aide de la fonction d'identification de la console de gestion ou d'une autre interface utilisateur. Lorsque vous retirez une FRU sous le contrôle de la console HMC, la fonction d'identification est activée et désactivée automatiquement aux moments adéquats.

La fonction d'identification provoque le clignotement du voyant orange. Lorsque vous désactivez le fonction d'identification, le voyant revient à un état fixe. Concernant les composants qui disposent d'un bouton de maintenance bleu, la fonction d'identification définit les informations du voyant pour le bouton de maintenance de telle manière que lorsqu'une pression est exercée sur le bouton, les voyants corrects clignotent sur ce composant.

Si vous avez besoin d'utiliser la fonction d'identification, utilisez les procédures suivantes.

Voyants du panneau de commande

Ces informations peuvent s'utiliser comme un guide sur les voyants et boutons du panneau de commande.

Le panneau de commande est doté de voyants qui indiquent les différents états du système.

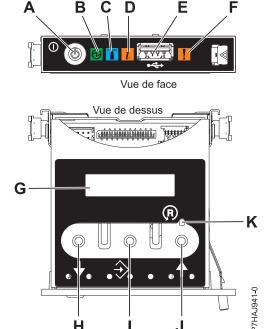


Figure 163. Panneau de commande

- A: Bouton de mise sous tension
- B : Voyant de système sous tension
 - Un voyant fixe indique que l'alimentation système de l'unité est complète.
 - Un voyant clignotant indique que l'alimentation de l'unité est en mode veille.

Remarque : Une période d'environ 30 secondes s'écoule entre le moment où vous appuyez sur le bouton de mise sous tension et celui où le voyant d'alimentation cesse de clignoter pour devenir fixe. Durant cette période de transition, le voyant peut clignoter plus rapidement.

- C : Voyant d'identification de boîtier
 - Une lumière constante indique l'état d'identification, qui permet d'identifier une pièce.
 - L'absence de lumière indique un fonctionnement normal du système.
- D : voyant d'information système
 - L'absence de lumière indique un fonctionnement normal du système.
 - Un voyant clignotant signifie qu'une intervention est requise sur le système.
- E : Port USB
- F : Voyant de panne de boîtier
 - Un voyant fixe indique une panne dans le système.
 - L'absence de lumière indique un fonctionnement normal du système.
- **G** : Ecran Fonctions/Données
- H : Bouton de décrémentation
- I : Bouton Entrée
- J : Bouton d'incrémentation
- K : Bouton de réinitialisation

Concepts associés:

Identification d'un composant défaillant

Ces instructions permettent de savoir comment localiser et identifier un composant défaillant sur un

système ou une unité d'extension en utilisant la méthode propre à votre système.

Identification d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique AIX

Les instructions permettent de savoir comment rechercher un composant défaillant, puis d'activer le voyant de ce composant sur un système ou une partition logique exécutant le système d'exploitation AIX.

Localisation d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique AIX

Il se peut que vous deviez utiliser les outils AIX, avant d'activer le voyant dans le cadre de la recherche d'un composant défaillant.

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root ou celogin-.
- 2. A l'invite, tapez diag et appuyez sur Entrée.
- 3. Dans le menu Sélection des fonctions, choisissez Sélection d'une tâche et appuyez sur Entrée.
- 4. Sélectionnez Affichage des résultats de tests de diagnostic précédents, puis appuyez sur Entrée.
- 5. Dans les précédents diagnostics, choisissez **Affichage du journal des diagnostics abrégé**. L'écran Affichage du journal des diagnostics qui contient une liste chronologique des événements s'affiche.
- 6. Dans la colonne T, recherchez l'entrée S la plus récente. Sélectionnez la ligne, puis appuyez sur Entrée.
- 7. Sélectionnez Validation. Le programme affiche les détails de l'entrée du journal.
- 8. Notez l'emplacement et le code SRN figurant vers la fin de l'entrée.
- 9. Retournez à la ligne de commande.

Utilisez les informations de localisation du composant défaillant pour activer le voyant qui identifie ce dernier. Voir «Activation du voyant associé au composant défaillant».

Activation du voyant associé au composant défaillant

Ces instructions permettent d'identifier physiquement l'emplacement d'un composant pour lequel vous intervenez.

Pour activer le voyant d'un composant défaillant, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. A l'invite, tapez diag et appuyez sur Entrée.
- 3. Dans le menu **Sélection des fonctions**, choisissez **Sélection d'une tâche** et appuyez sur Entrée.
- 4. Dans le menu **Sélection des tâches**, sélectionnez **Indicateurs d'identification et d'avertissement** puis appuyez sur Entrée.
- 5. Dans la liste des voyants, sélectionnez le code d'emplacement associé au composant défaillant et appuyez sur Entrée.
- 6. Sélectionnez Validation. Le programme allume le voyant d'incident associé au composant défaillant.
- 7. Retournez à la ligne de commande.

Désactivation du voyant d'un composant défaillant

Cette procédure permet d'éteindre un voyant allumé dans le cadre d'une opération de maintenance.

Pour le désactiver, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. A l'invite, tapez diag et appuyez sur Entrée.
- 3. Dans le menu **Sélection des fonctions**, choisissez **Sélection d'une tâche** et appuyez sur Entrée.
- 4. Dans le menu **Sélection des tâches**, sélectionnez **Indicateurs d'identification et d'avertissement** puis appuyez sur Entrée.

- 5. Dans la liste des voyants, sélectionnez le code d'emplacement associé au composant défaillant et appuyez sur Entrée. Lorsque le voyant d'un composant défaillant est activé, le caractère I précède le code d'emplacement.
- 6. Sélectionnez Validation. Le programme désactive l'intervention du système ainsi que le voyant associé au composant défaillant.
- 7. Retournez à la ligne de commande.

Identification d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique IBM i

Il se peut que vous deviez activer ou désactiver le voyant en utilisant IBM i pour localiser plus aisément un composant défectueux.

Activation du voyant d'un composant défaillant

Il est possible que vous ayez à rechercher dans le journal de procédure de maintenance une entrée correspondant à l'heure, au code de référence ou à la ressource d'un incident, puis à activer le voyant du composant défectueux.

- 1. Ouvrez une session IBM i, avec au minimum les droits d'accès de niveau service.
- 2. Sur la ligne de commande de la session, entrez strsst puis appuyez sur Entrée.

Remarque: Si l'écran System Service Tools n'apparaît pas, utilisez la fonction 21 du panneau de commande. Si le système est géré par une console HMC, vous pouvez également utiliser les utilitaires SFP (Service Focal Point) pour afficher l'écran DST (Dedicated Service Tools).

3. Sur l'écran System Service Tools (SST) Sign On, tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance et appuyez sur Entrée.

A faire: Le mot de passe pour les outils de maintenance respecte les majuscules et les minuscules.

- 4. Sur l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez **Start a service tool** et appuyez sur Entrée.
- 5. Dans l'écran Start a Service Tool, sélectionnez Hardware Service Manager et appuyez sur la touche Entrée.
- 6. Dans l'écran Hardware Service Manager, sélectionnez Work with service action log et appuyez sur Entrée.
- 7. Dans la zone From: Date and Time de l'écran Select Timeframe, choisissez une date et une heure antérieures à l'incident.
- 8. Recherchez une entrée qui correspond à une ou plusieurs conditions de l'incident :
 - System reference code
 - Resource
 - Date and time
 - Failing item list
- 9. Sélectionnez l'option 2 (Afficher les informations sur les éléments défectueux) pour afficher l'entrée du journal des actions de maintenance.
- 10. Sélectionnez l'option 2 (Afficher les détails) pour afficher les informations d'emplacement du composant défectueux à remplacer. Les informations affichées dans les zones de la date et de l'heure correspondent à la date et à l'heure de la première occurrence du code SRC (System Reference Code) spécifique de la ressource affichée lors de la période sélectionnée.
- 11. Si les informations d'emplacement sont disponibles, sélectionnez l'option 6 (Indicator on) pour activer le voyant du composant défaillant.

Conseil: Si aucun voyant physique n'est associé au composant défaillant, un voyant de niveau supérieur est activé. Par exemple, le voyant du fond de panier ou de l'unité contenant le composant défaillant peut être allumé. Dans ce cas, utilisez les informations d'emplacement pour localiser le composant défaillant.

12. Repérez le voyant d'identification du boîtier pour localiser le boîtier qui renferme le composant défaillant.

Désactivation du voyant d'un composant défaillant

Cette procédure permet de désactiver un voyant que vous avez activé dans le cadre d'une action de maintenance.

Pour le désactiver, procédez comme suit :

- 1. Ouvrez une session IBM i, avec au minimum les droits d'accès de niveau service.
- 2. Sur la ligne de commande de la session, entrez strsst puis appuyez sur Entrée.

Remarque : Si l'écran System Service Tools n'apparaît pas, utilisez la fonction 21 du panneau de commande. Si le système est géré par une console HMC, vous pouvez également utiliser les utilitaires SFP (Service Focal Point) pour afficher l'écran DST (Dedicated Service Tools).

3. Sur l'écran System Service Tools (SST) Sign On, tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance et appuyez sur Entrée.

A faire: Le mot de passe pour les outils de maintenance respecte les majuscules et les minuscules.

- 4. Sur l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez Start a service tool et appuyez sur Entrée.
- 5. Sur l'écran Start a Service Tool, sélectionnez Hardware service manager et appuyez sur Entrée.
- 6. Dans l'écran Hardware Service Manager, sélectionnez **Work with service action log** et appuyez sur Entrée.
- 7. Dans la zone **From: Date and Time** de l'écran Select Timeframe, choisissez une date et une heure antérieures à l'incident.
- 8. Recherchez une entrée qui correspond à une ou plusieurs conditions de l'incident :
 - System reference code
 - Resource
 - · Date and time
 - · Failing item list
- 9. Sélectionnez l'option 2 (Afficher les informations sur les éléments défectueux) pour afficher l'entrée du journal des actions de maintenance.
- 10. Sélectionnez l'option 2 (Afficher les détails) pour afficher les informations d'emplacement du composant défectueux à remplacer. Les informations affichées dans les zones de la date et de l'heure correspondent à la date et à l'heure de la première occurrence du code SRC (System Reference Code) spécifique de la ressource affichée lors de la période sélectionnée.
- 11. Sélectionnez l'option 7 afin d'éteindre le voyant.
- 12. Sélectionnez la fonction de **validation de toutes les erreurs** en bas de la fenêtre du journal de procédure de maintenance si tous les incidents ont été résolus.
- 13. Fermez l'entrée de journal en sélectionnant l'option 8 (de fermeture d'une nouvelle entrée) dans la fenêtre de rapport du journal de procédure de maintenance.

Identification d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique Linux

Si l'aide à la maintenance a été installée sur un système ou une partition logique, vous pouvez activer ou désactiver les voyants pour localiser un composant ou effectuer une opération de maintenance.

Localisation d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique Linux

Si l'aide à la maintenance a été installée sur un système ou une partition logique, vous devez activer les voyants pour localiser un composant.

Pour l'activer, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. A partir de la ligne de commande, entrez /usr/sbin/usysident -s identify -lcode_emplacement et appuyez sur Entrée.
- 3. Repérez le voyant d'incident pour identifier le boîtier qui renferme le composant défaillant.

Information associée:

Outils de maintenance et de productivité pour les serveurs IBM PowerLinux IBM fournit des aides au diagnostic matériel et des outils de productivité, ainsi que des aides à l'installation des systèmes d'exploitation Linux sur les serveurs IBM Power Systems.

Recherche du code d'emplacement d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique Linux

Pour retrouver le code d'emplacement d'un composant défaillant si vous avez oublié cette information, utilisez la procédure décrite dans cette rubrique.

Pour trouver le composant défaillant dans un système ou une partition logique, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. Sur la ligne de commande, tapez grep diagela /var/log/platform et appuyez sur Entrée.
- 3. Recherchez l'entrée la plus récente contenant un code SRC (System Reference Code).
- 4. Notez les informations d'emplacement.

Information associée:

Outils de maintenance et de productivité pour les serveurs IBM PowerLinux IBM fournit des aides au diagnostic matériel et des outils de productivité, ainsi que des aides à l'installation des systèmes d'exploitation Linux sur les serveurs IBM Power Systems.

Activation du voyant associé au composant défaillant

Si vous connaissez le code d'emplacement du composant défaillant, activez le voyant pour vous aider à rechercher le composant à remplacer.

Pour l'activer, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. A partir de la ligne de commande, entrez /usr/sbin/usysident -s identify -lcode_emplacement et appuyez sur Entrée.
- 3. Repérez le voyant d'incident pour identifier le boîtier qui renferme le composant défaillant.

Information associée:

Outils de maintenance et de productivité pour les serveurs IBM PowerLinux IBM fournit des aides au diagnostic matériel et des outils de productivité, ainsi que des aides à l'installation des systèmes d'exploitation Linux sur les serveurs IBM Power Systems.

Désactivation du voyant d'un composant défaillant

Après avoir terminé la procédure de retrait et de remplacement, vous devez désactiver le voyant du composant défaillant.

Pour le désactiver, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. A partir de la ligne de commande, entrez /usr/sbin/usysident -s normal -l code_emplacement et appuyez sur Entrée.

Information associée:

Outils de maintenance et de productivité pour les serveurs IBM PowerLinux IBM fournit des aides au diagnostic matériel et des outils de productivité, ainsi que des aides à l'installation des systèmes d'exploitation Linux sur les serveurs IBM Power Systems.

Localisation d'un composant défaillant sur un système ou une partition logique Virtual I/O Server

Il se peut que vous deviez utiliser les outils Virtual I/O Server (VIOS), avant d'activer le voyant dans le cadre de la recherche d'un composant défaillant.

Pour trouver le composant défaillant, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root ou celogin-.
- 2. A l'invite, tapez diagmenu et appuyez sur Entrée.
- 3. Dans le menu Sélection des fonctions, choisissez Sélection d'une tâche et appuyez sur Entrée.
- 4. Sélectionnez Affichage des résultats de tests de diagnostic précédents, puis appuyez sur Entrée.
- 5. Dans l'écran Affichage des résultats de tests de diagnostic précédents, sélectionnez Affichage du journal des diagnostics abrégé. L'écran Affichage du journal des diagnostics apparaît. Il contient la liste des événements triée dans l'ordre chronologique.
- 6. Dans la colonne **T**, recherchez l'entrée **S** la plus récente. Sélectionnez la ligne, puis appuyez sur Entrée.
- 7. Sélectionnez Validation. Le programme affiche les détails de l'entrée du journal.
- 8. Notez l'emplacement et le code SRN figurant vers la fin de l'entrée.
- 9. Retournez à la ligne de commande.

Utilisez les informations de localisation du composant défaillant pour activer le voyant qui identifie ce dernier. Pour plus d'informations, voir «Identification d'un composant à l'aide du Virtual I/O Server».

Identification d'un composant à l'aide du Virtual I/O Server

Vous pouvez utiliser les outils Virtual I/O Server (VIOS) pour trouver un composant.

Pour activer le voyant permettant d'identifier un composant, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. A l'invite, tapez diagmenu et appuyez sur Entrée.
- 3. Dans le menu Sélection des fonctions, choisissez Sélection d'une tâche et appuyez sur Entrée.
- 4. Dans le menu **Sélection des tâches**, sélectionnez **Indicateurs d'identification et d'avertissement** puis appuyez sur Entrée.
- 5. Dans la liste des voyants, sélectionnez le code d'emplacement associé au composant défaillant et appuyez sur Entrée.
- 6. Sélectionnez Validation. Le programme allume le voyant d'incident associé au composant défaillant.
- 7. Retournez à la ligne de commande.

Arrêt d'un système ou d'une partition logique

La présente section explique comment arrêter un système ou une partition logique dans le cadre d'une mise à niveau du système ou d'une procédure de maintenance.

Avertissement : Si vous utilisez le bouton de mise sous tension ou les commandes de la console HMC (Hardware Management Console) pour arrêter le système, les fichiers de données risquent d'être endommagés. Par ailleurs, le système risque de mettre plus de temps à démarrer la prochaine fois si toutes les applications n'ont pas été fermées avant l'arrêt du système.

Pour arrêter le système ou la partition logique, sélectionnez la procédure appropriée.

Arrêt d'un système non géré par une console HMC ou une console SDMC

Pour effectuer une autre tâche, vous devez arrêter le système. Si le système n'est pas géré par la console HMC (Hardware Management Console) ou la console IBM Systems Director Management Console (SDMC), utilisez ces instructions pour arrêter le système via le bouton d'alimentation ou l'interface ASMI (Advanced System Management Interface).

Avant d'arrêter le système, procédez comme suit :

- 1. Si une carte IXA (Integrated xSeries Adapter) est installée sur le système, arrêtez-la en utilisant les options IBM i.
- 2. Vérifiez que tous les travaux sont terminés et fermez toutes les applications.
- 3. Assurez-vous que le système d'exploitation est arrêté.
 - Avertissement: Si vous ne le faites pas, vous risquez de perdre des données.
- 4. Si une partition logique Virtual I/O Server (VIOS) est en cours d'exécution, assurez-vous que tous les clients sont déconnectés ou qu'ils peuvent accéder à leurs unités par un autre moyen.

La procédure suivante explique comment arrêter un système qui n'est pas géré par la console HMC ou la console SDMC.

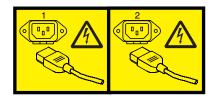
- 1. Connectez-vous au système sous un nom d'utilisateur bénéficiant des droits d'accès nécessaires pour exécuter la commande shutdown ou pwrdwnsys (mettre le système hors tension).
- 2. A l'invite, tapez la commande appropriée :
 - Si le système exécute le système d'exploitation AIX, tapez shutdown.
 - Si votre système exécute le système d'exploitation Linux, tapez shutdown -h now.
 - · Si votre système exécute le système d'exploitation IBM i, tapez PWRDWNSYS. Si votre système est partitionné, utilisez la commande PWRDWNSYS pour arrêter chaque partition secondaire. Ensuite, utilisez la commande PWRDWNSYS pour arrêter la partition principale.

La commande arrête le système d'exploitation. Une fois le système d'exploitation arrêté, le voyant de mise sous tension commence à clignoter lentement et le système passe en veille.

- 3. Sur la ligne de commande Linux, tapez shutdown -h now.
 - La commande arrête le système d'exploitation. Une fois le système d'exploitation arrêté, le voyant de mise sous tension commence à clignoter lentement et le système passe en veille.
- 4. Pour restaurer l'état du système à l'issue de l'opération d'installation ou de remplacement, notez le type et le mode de l'IPL.
- 5. Mettez les interrupteurs d'alimentation des unités reliées au système sur Off.
- 6. Débranchez tous les cordons d'alimentation connectés aux périphériques (imprimantes et unités d'extension, par exemple).

Important: Le système peut être équipé d'un second bloc d'alimentation. Avant de continuer la procédure, vérifiez que toutes les sources d'alimentation ont été débranchées du système.

(L003)



ou



Arrêt d'un système via la console HMC

Vous pouvez utiliser la console HMC (Hardware Management Console) pour arrêter le système ou une partition logique.

Par défaut, le système géré est configuré pour se mettre hors tension automatiquement lorsque vous arrêtez sa dernière partition logique en cours d'exécution. Si vous définissez les propriétés du système géré sur la console HMC de façon à empêcher la mise hors tension automatique du système, vous devez utiliser cette procédure pour mettre hors tension le système géré.

Avertissement : Dans la mesure du possible, arrêtez les partitions logiques en cours d'exécution avant de mettre le système géré hors tension. Si vous n'arrêtez pas d'abord les partitions logiques, vous risquez de provoquer leur arrêt anormal et de perdre des données. Si vous utilisez une partition logique Virtual I/O Server (VIOS), assurez-vous que tous les clients sont déconnectés ou qu'ils peuvent accéder à leurs unités par un autre moyen.

Pour mettre le système géré hors tension, vous devez utiliser l'un des profils utilisateur suivants :

- Administrateur central
- · Technicien de maintenance
- Opérateur
- Responsable produit

Procédez comme suit pour arrêter le système via la console HMC :

- 1. Dans la zone de navigation, développez le dossier Gestion de systèmes.
- 2. Cliquez sur l'icône Serveurs.
- 3. Dans la zone de contenu, sélectionnez le système géré.

- 4. Sélectionnez **Tâches** > **Opérations** > **Mise hors tension**.
- 5. Sélectionnez le mode de mise hors tension approprié et cliquez sur OK.

Information associée:

Arrêt et redémarrage de partitions logiques

Arrêt d'un système via la console SDMC

Vous pouvez utiliser IBM Systems Director Management Console (SDMC) pour arrêter le système ou un serveur virtuel.

Par défaut, le système géré est configuré pour se mettre hors tension automatiquement lorsque vous arrêtez le dernier serveur virtuel en cours d'exécution. Si vous définissez les propriétés du système géré sur la console SDMC de façon à empêcher la mise hors tension automatique du système, vous devez utiliser cette procédure pour mettre hors tension le système géré.

Avertissement: Si possible, arrêtez les serveurs virtuels en cours d'exécution sur le système géré avant de mettre ce dernier hors tension. Si vous n'arrêtez pas d'abord les serveurs virtuels, vous risquez de provoquer leur arrêt anormal et de perdre des données. Si vous utilisez une partition logique Virtual I/O Server (VIOS) assurez-vous que tous les clients sont déconnectés ou qu'ils peuvent accéder à leurs unités par un autre moyen.

Pour mettre le système géré hors tension, vous devez utiliser l'un des profils utilisateur suivants :

- Administrateur central
- Technicien de maintenance
- Opérateur
- Responsable produit

Procédez comme suit pour arrêter le système via la console SDMC.

- 1. Dans la zone des ressources Power Systems sélectionnez le système géré que vous voulez mettre hors tension.
- 2. Dans le menu Actions, sélectionnez Opérations > Mise hors tension.
- 3. Sélectionnez le mode de mise hors tension approprié et cliquez sur OK.

Démarrage du système ou de la partition logique

La présente section explique comment démarrer un système ou une partition logique après avoir effectué une action de maintenance ou une mise à niveau du système.

Démarrage d'un système non géré par une console HMC ou SDMC

Vous pouvez utiliser le bouton d'alimentation ou l'interface ASMI (Advanced System Management Interface) pour démarrer un système qui n'est pas géré par une console HMC (Hardware Management Console) ou IBM Systems Director Management Console (SDMC).

Pour démarrer un système non géré par une console HMC ou une console SDMC, procédez comme suit :

- 1. Si nécessaire, ouvrez le volet avant de l'armoire.
- 2. Avant d'appuyer sur le bouton d'alimentation du panneau de commande, vérifiez que le système est bien relié à une source d'alimentation :
 - Tous les cordons d'alimentation système doivent être reliés à une source d'alimentation.
 - · Le voyant d'alimentation clignote lentement, comme indiqué dans la figure suivante.
 - Comme indiqué dans la figure ci-après, la partie supérieure de l'écran doit afficher la mention 01
- 3. Appuyez sur le bouton d'alimentation (A) du panneau de commande (voir figure suivante).

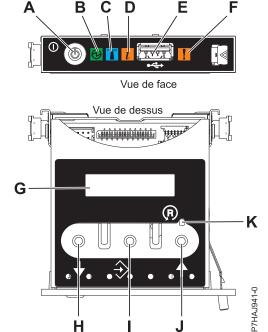


Figure 164. Panneau de commande

- A : Bouton de mise sous tension
- **B** : Voyant d'alimentation
 - Un voyant fixe indique que l'unité est sous alimentation système complète.
 - Un voyant clignotant indique que l'alimentation de l'unité est en mode veille.

Remarque : Une période d'environ 30 secondes s'écoule entre le moment où vous appuyez sur le bouton de mise sous tension et celui où le voyant d'alimentation cesse de clignoter pour devenir fixe. Durant cette période de transition, le voyant peut clignoter plus rapidement.

- C : Voyant d'identification de boîtier
 - Une lumière fixe indique l'état d'identification du boîtier ou d'une ressource du boîtier.
 - Aucune lumière signifie qu'aucune ressource du boîtier n'est identifiée.
- **D** : Voyant d'incident
 - L'absence de lumière indique un fonctionnement normal du système.
 - Un voyant fixe indique qu'une intervention est requise sur le système.
- E : Port USB
- F : Voyant de panne de boîtier
 - Un voyant fixe correspond à un voyant de panne actif sur le système.
 - L'absence de lumière indique un fonctionnement normal du système.
- **G**: Ecran Fonctions/Données
- H : Bouton de décrémentation
- I : Bouton Entrée
- J : Bouton d'incrémentation
- K : Bouton de réinitialisation
- 4. Une fois que vous avez appuyé sur le bouton d'alimentation, notez les éléments suivants :
 - Le voyant d'alimentation commence à clignoter plus rapidement.

- Les ventilateurs système sont activés après environ 30 secondes et commencent à tourner plus rapidement.
- L'écran du panneau de commande affiche les jauges (ou points de contrôle) pendant le démarrage du système. Le voyant de mise sous tension arrête de clignoter et reste fixe, indiquant que le système est sous tension.

Conseil : Si le système ne démarre pas alors que vous avez appuyé sur le bouton d'alimentation, utilisez la procédure suivante pour démarrer le système à l'aide de l'interface ASMI (Advanced System Management Interface) :

- 1. Lancez l'interface ASMI. Pour obtenir des instructions, voir Accès à l'interface ASMI sans console HMC.
- 2. Démarrez le système à l'aide de l'interface ASMI. Pour plus d'informations, voir Mise sous tension et arrêt du système.

Démarrage d'un système ou d'une partition logique via la console HMC

Vous pouvez utiliser la console HMC (Hardware Management Console) pour démarrer le système ou la partition logique une fois les câbles requis installés et connectés à une source d'alimentation.

Pour plus d'informations sur l'utilisation de la console HMC, voir Gestion de la console HMC. Pour plus d'informations sur le démarrage d'une partition logique, voir Partitionnement logique. Pour obtenir des instructions sur le démarrage du système, voir Mise sous tension du système géré.

L'écran du panneau de commande affiche les jauges (ou points de contrôle) pendant le démarrage du système. Lorsque le voyant du panneau de commande cesse de clignoter et reste allumé, le système est sous tension.

Démarrage d'un système ou d'un serveur virtuel via la console SDMC

Vous pouvez utiliser la console IBM Systems Director Management Console (SDMC) pour démarrer le système ou le serveur virtuel une fois les câbles requis installés et connectés à une source d'alimentation.

Pour obtenir des instructions sur l'utilisation de la console SDMC, voir Gestion et configuration de la console SDMC. Pour des instructions sur le démarrage d'un serveur virtuel, voir Gestion de serveurs virtuels. Pour des instructions sur l'arrêt et le redémarrage de serveurs virtuels, voir Arrêt et redémarrage de serveurs virtuels.

L'écran du panneau de commande affiche les jauges ou points de contrôle, pendant le démarrage du système. Lorsque le voyant de mise sous tension du panneau de commande cesse de clignoter et reste fixe, le système est sous tension.

Vérification d'une réparation

Ces procédures permettent de vérifier le fonctionnement du matériel une fois que des réparations ont été effectuées au niveau du système.

Choisissez l'une des options suivantes :

- Pour vérifier la réparation d'un système actuellement hors tension, passez à l'étape 1.
- Pour vérifier la réparation d'un système actuellement sous tension mais ne possédant pas de système d'exploitation chargé, passez à l'étape 3, à la page 221.
- Pour vérifier la réparation d'un système actuellement sous tension et possédant un système d'exploitation chargé, passez à l'étape 5, à la page 221.
- 1. Mettez le serveur sous tension ainsi que tous les boîtiers d'entrée-sortie connectés.

Tous les boîtiers sont-ils mis sous tension ?

Oui : Passez à l'étape 3. √ Passez à l'étape 3.

Non: Passez à l'étape suivante.

2. Choisissez l'une des options suivantes :

- Si le problème d'origine indiquait qu'un boîtier ne se mettait pas sous tension et que vous deviez remplacer une autre FRU, repérez et remplacez la FRU suivante.
- Si la FRU suivante dans la liste associée correspond à une procédure d'isolement, effectuez cette procédure.
- Si le problème d'origine indiquait qu'un boîtier ne se mettait pas sous tension et que vous deviez effectuer une procédure d'isolement, effectuez cette procédure.
- Si le problème d'origine indiquait qu'un boîtier ne se mettait pas sous tension et qu'aucune FRU ou procédure d'isolement supplémentaire ne figure dans la liste des FRU, contactez votre support technique.
- · Si vous rencontrez un nouveau problème, analysez-le et résolvez-le.
- 3. Chargez le système d'exploitation.

Le système d'exploitation s'est-il chargé correctement ?

Oui: Passez à l'étape 5.

Non: Passez à l'étape suivante.

4. Choisissez l'une des options suivantes :

- Si le problème d'origine était une unité de disque défaillante qui contenait le logiciel du système d'exploitation, passez à l'étape 5.
- Si le problème d'origine indiquait que le système d'exploitation ne se chargeait pas et que vous deviez remplacer une autre FRU, passez à la section relative aux emplacements de vos FRU afin de repérer la prochaine FRU.
- Si la FRU suivante dans la liste associée correspond à une procédure d'isolement, effectuez cette procédure.
- Si le problème d'origine indiquait que le système d'exploitation ne se chargeait pas et que vous deviez effectuer une procédure d'isolement, effectuez cette procédure.
- Si le problème d'origine indiquait que le système d'exploitation ne se chargeait pas et qu'aucune FRU ou procédure d'isolement supplémentaire ne figure dans la liste des FRU, contactez votre support technique.
- · Si vous rencontrez un nouveau problème, analysez-le et résolvez-le.
- 5. Choisissez l'une des options suivantes :
 - «Vérification de la réparation sous AIX»
 - «Vérification de la réparation sous Linux», à la page 227
 - «Vérification d'une réparation à l'aide d'un système ou d'une partition logique IBM i», à la page 225

Vérification de la réparation sous AIX

Cette procédure vous permet de vérifier si une réparation est terminée à l'aide du système d'exploitation AIX.

Utilisez cette méthode d'analyse des pannes (MAP) pour vérifier l'état du serveur après une réparation.

1. Avez-vous remplacé une unité de disque dans le groupe de volumes root ?

Non Passez à l'étape 3, à la page 222.

Oui Passez à l'étape suivante.

2. Exécutez les diagnostics autonomes à partir d'un CD ou d'un serveur NIM (gestion d'installation par le réseau).

Avez-vous rencontré des difficultés ?

Non Réinstallez le système d'exploitation et passez à l'étape 5.

Oui Si le problème initial persiste, remplacez l'unité remplaçable sur site ou effectuez la procédure d'isolement (procédure suivante dans la liste relative aux unités remplaçables sur site). Si vous avez atteint la fin de la liste des unités remplaçables sur site, prenez contact avec votre support technique.

Si un nouvel incident se produit, voir Introduction à l'analyse des incidents.

3. Avez-vous remplacé une unité remplaçable sur site sous tension tout en effectuant simultanément des opérations système ?

Non Passez à l'étape 5.

Oui Passez à l'étape suivante.

4. Avez-vous utilisé une opération de remplacement à chaud de l'aide à la maintenance des diagnostics AIX pour modifier l'unité remplaçable sur site ?

Oui Passez à l'étape 6.

Non Passez à l'étape 7.

Remarque : L'aide à la maintenance des diagnostics AIX a été utilisée si une ressource a été supprimée à l'aide de la tâche **Remplacer à chaud**.

- 5. Si certaines unités FRU qui ont été supprimées doivent être réinstallées, réinstallez-les maintenant :
- 1. Si le système est hors tension, mettez-le sous tension maintenant.
- 2. Effectuez une initialisation lente.
- 3. Attendez que l'invite de connexion du système d'exploitation AIX soit affichée ou que l'activité du système sur le panneau de commande ou l'écran s'arrête.
- 4. Avez-vous rencontré des difficultés ?

Non Passez à l'étape 6.

Oui Si le problème initial persiste, remplacez l'unité remplaçable sur site ou effectuez une procédure d'isolement (procédure suivante dans la liste relative aux unités remplaçables sur site). Si vous avez atteint la fin de la liste des unités remplaçables sur site, prenez contact avec votre support technique.

Si un nouvel incident se produit, voir Introduction à l'analyse des incidents.

- 6. Si le menu Action corrective sur ressource est déjà affiché, passez à l'étape 9, à la page 223 ; sinon, procédez comme suit :
- Connectez-vous au système d'exploitation avec les droits d'accès de l'administrateur "root" (demandez au client de saisir le mot de passe, au besoin) ou de l'identifiant du technicien de maintenance.
- 2. Entrez la commande diag -a et vérifiez s'il manque des ressources. Suivez les instructions qui s'affichent. Si le système génère un code SRN, une carte ou un câble est probablement mal connecté. Si aucune instruction ne s'affiche, cela signifie qu'aucune ressource ne fait défaut. Passez à l'étape suivante.
- 7. Procédez comme suit :

- 1. A l'invite de commande, entrez diag.
- 2. Appuyez sur Entrée.
- 3. Sélectionnez l'option de routines de diagnostic.
- 4. Lorsque le menu Sélection du mode de diagnostic est affiché, sélectionnez Vérification du système.
- 5. Lorsque le menu de sélection des tests de diagnostic est affiché, sélectionnez l'option **Toutes les ressources** ou testez les unités FRU que vous avez remplacées, ainsi que tous les périphériques qui y sont rattachés, en sélectionnant les programmes de diagnostic appropriés.

Le menu Action corrective sur ressource (801015) s'est-il affiché ?

Non Passez à l'étape suivante.

Oui Passez à l'étape 9.

8. Le menu Test terminé, aucun incident n'a été détecté (801010) s'est-il affiché ?

Oui Sélectionnez l'option Consignation d'action corrective, si

l'incident ne figure pas dans le journal des erreurs, dans le menu Sélection des tâches pour mettre à jour le journal des erreurs AIX. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou un adaptateur, sélectionnez la ressource correspondante.

Si la ressource n'apparaît pas dans la liste des ressources, sélectionnez **sysplanar0**.

Remarque : Si le voyant d'avertissement système est allumé, il reviendra à son état normal.

Passez à l'étape 11, à la page 224.

Non

Si le problème initial persiste, remplacez l'unité remplaçable sur site ou effectuez une procédure d'isolement (procédure suivante dans la liste relative aux unités remplaçables sur site). Si vous avez atteint la fin de la liste des unités remplaçables sur site, prenez contact avec votre support technique.

Si un nouvel incident se produit, voir Introduction à l'analyse des incidents.

9. Lorsqu'un test est exécuté sur une ressource en mode de vérification du système, cette ressource est associée à une entrée dans le journal des erreurs AIX. Si le test réussit, le menu Action corrective sur ressource est affiché.

Après avoir remplacé une unité remplaçable sur site, vous devez sélectionner la ressource correspondante dans le menu Action corrective sur ressource. Le journal des erreurs AIX est mis à jour, indiquant qu'une unité remplaçable sur site détectable par le système a été remplacée.

Remarque : Si le voyant d'avertissement système est allumé, il reviendra à son état normal. Procédez comme suit :

- 1. Dans le menu Action corrective sur ressource, sélectionnez la ressource remplacée. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou un adaptateur, sélectionnez la ressource correspondante. Si la ressource n'apparaît pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0.
- 2. Une fois les sélections effectuées, cliquez sur Validation.

Une autre action corrective sur ressource (801015) est-elle affichée ?

Non Si le menu Aucun incident détecté s'affiche, passez à l'étape

Oui Passez à l'étape suivante.

10. Vous devrez peut-être effectuer également une réparation sur le composant parent ou enfant de la ressource que vous venez de remplacer.

Lorsqu'un test est exécuté sur une ressource en mode de vérification du système, cette ressource est associée à une entrée dans le journal des erreurs AIX. Si le test réussit, le menu Action corrective sur ressource s'affiche.

Après avoir remplacé une unité remplaçable sur site, vous devez sélectionner la ressource correspondante dans le menu Action corrective sur ressource. Le journal des erreurs AIX est mis à jour, indiquant qu'une unité remplaçable sur site détectable par le système a été remplacée.

Remarque: Si le voyant d'avertissement système est allumé, il reviendra à son état normal. Procédez comme suit :

- 1. Dans le menu Action corrective sur ressource, sélectionnez le composant parent ou enfant de la ressource remplacée. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou un adaptateur, sélectionnez la ressource correspondante. Si la ressource n'apparaît pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0.
- 2. Une fois les sélections effectuées, cliquez sur Validation.
- 3. Si le menu Aucun incident détecté est affiché, passez à l'étape suivante.
- 11. Si vous avez modifié les paramètres du processeur de service ou du réseau comme indiqué dans les procédures MAP précédentes, restaurez la valeur initiale de ces paramètres. Si vous avez exécuté des diagnostics autonomes à partir du CD-ROM, ôtez le CD-ROM.

Avez-vous effectué des opérations de maintenance sur un sous-système RAID incluant le remplacement de la carte cache de la carte PCI RAID ou la modification de la configuration?

Remarque: Cette information ne s'applique ni à la carte PCI-X RAID ni au cache.

Non Passez à la procédure Fermeture d'appel.

Oui Passez à l'étape suivante.

12. Utilisez les options de récupération pour rétablir la configuration RAID. Pour ce faire, procédez comme suit:

- 1. Sur l'écran du gestionnaire de grappe de disques PCI SCSI, sélectionnez les **options de reprise**.
- S'il existe une configuration antérieure sur l'adaptateur de remplacement, vous devez la supprimer. Sélectionnez l'option de suppression de la configuration de la carte PCI SCSI, puis appuyez sur F3.
- 3. Parmi les options de reprise, sélectionnez celle de rétablissement de la configuration de la carte PCI SCSI RAID.
- Sur l'écran de rétablissement de la configuration de la carte PCI SCSI RAID, sélectionnez l'option permettant d'accepter la configuration des unités.
- Dans le menu de sélection d'une carte PCI SCSI RAID, sélectionnez la carte que vous avez modifiée.
- 6. Sur l'écran suivant, appuyez sur Entrée.
- 7. Lorsque le menu de confirmation de l'opération s'affiche, appuyez sur Entrée pour poursuivre.
- 8. Si un message d'échec s'affiche, vérifiez que vous avez sélectionné la carte appropriée, puis renouvelez l'opération. Lorsque la récupération est terminée, quittez le système d'exploitation.
- 9. Passez à la procédure Fermeture d'un appel de service.

Vérification d'une réparation à l'aide d'un système ou d'une partition logique IBM i

Cette procédure permet de vérifier une réparation via le système d'exploitation IBM i.

1. Le système a-t-il été mis hors tension durant la réparation ?

Oui : Passez à l'étape suivante.

Non : Passez à l'étape 3.

- 2. Effectuez les tâches suivantes :
 - a. Vérifiez que le câble d'alimentation est branché dans la prise.
 - b. Vérifiez que la prise du client est bien alimentée en courant.
- 3. La partition a-t-elle été mise hors tension durant la réparation ?

Oui : Passez à l'étape suivante.

Non: Passez à l'étape 6.

- 4. Sélectionnez le type et le mode d'IPL pour le système ou la partition logique utilisé par le client (voir les options de type, mode et vitesse d'IPL dans les Fonctions de maintenance).
- 5. Lancez un IPL en maintenant sous tension le système ou la partition (voir Mise sous et hors tension). L'IPL a-t-il été réalisé ?

Oui : Passez à l'étape suivante.

Non : Il peut s'agir d'un nouveau problème. Passez à l'étape Démarrage d'une action correctrice. **La procédure est terminée.**

6. Le système ou la partition était-il/elle actif(ve) au cours de la réparation et le processeur d'entrée-sortie, l'adaptateur d'E-S ou unité de stockage ont-ils été remplacés ?

Oui : Passez à l'étape 10.

Non: Passez à l'étape suivante.

7. Consultez le journal de procédure de maintenance ou la vue des événements réparables (si le système est géré par une console HMC) afin de rechercher des codes de référence relatifs à cet IPL (voir Recherche dans le journal de procédure de maintenance). Existe-t-il des codes de référence relatifs à cet IPL ?

Oui : Passez à l'étape suivante.

Non: si le problème était lié à un support amovible ou à la communication, effectuez les procédures de vérification figurant dans Fonctions de maintenance pour vérifier que le problème est corrigé. Retournez le système au client et faites-lui vérifier la date et l'heure système. La procédure est terminée.

8. Le nouveau code de référence est-il identique à celui d'origine ?

Oui : Passez à l'étape suivante.

Non: Il se peut qu'il s'agisse d'un nouveau symptôme. Passez à la section Initialisation d'une intervention sur appel. La procédure est terminée.

9. D'autres composants défaillants doivent-ils être remplacés ?

Oui : Remplacez le composant défaillant suivant répertorié pour ce code de référence. La procédure est terminée.

Non : Contactez votre support technique pour obtenir de l'aide. La procédure est terminée.

10. Une maintenance simultanée a-t-elle été effectuée sur une unité d'archivage optique ?

Oui : L'historique d'activité produit et le journal de procédure de maintenance, dans la plupart des cas, contiennent un code de référence pour l'unité d'archivage optique en cas de maintenance simultanée. Vous pouvez ignorer ce code de référence. Procédez comme suit :

- Effectuez les procédures de vérification figurant dans la section Fonctions de maintenance pour vérifier que le problème est corrigé.
- Retournez le système au client et faites-lui vérifier la date et l'heure système. La procédure est terminée.

Non: Passez à l'étape suivante.

11. Consultez le journal de procédure de maintenance afin de rechercher de nouveaux codes de référence (voir Recherche dans le journal de procédure de maintenance). Y-a-t-il de nouveaux codes de référence ?

Oui : Passez à l'étape suivante.

Non: Passez à l'étape 14.

12. Le nouveau code de référence est-il identique à celui d'origine ?

Oui : Passez à l'étape suivante.

Non: Il se peut qu'il s'agisse d'un nouveau symptôme. Passez à la section Démarrage d'une procédure d'appel pour déterminer la cause du problème. La procédure est terminée.

13. D'autres composants défaillants doivent-ils être remplacés ?

Oui : Remplacez le composant défaillant suivant répertorié pour ce code de référence. La procédure est terminée.

Non : Contactez votre support technique pour obtenir de l'aide. La procédure est terminée.

14. Utilisez-vous une unité de bande ?

Oui : Effectuez les procédures de vérification figurant dans la section Fonctions de maintenance pour vérifier que le problème est corrigé. A l'issue du test de vérification, la description de l'unité de bande indiquera un échec car une modification de ressource a été détectée. Effectuez les tâches suivantes:

- Mettez la description de l'unité de bande hors fonction puis en fonction.
- Retournez le système au client et faites-lui vérifier la date et l'heure système. Accédez ensuite à la rubrique Vérification de la réparation depuis la console HMC. La procédure est terminée.

Non: Passez à l'étape suivante.

15. Utilisez-vous un processeur d'E-S ou un adaptateur d'E-S ?

Oui : Utilisez la fonction de maintenance d'affichage de configuration matérielle pour vérifier si du matériel est manquant ou défaillant :

- Sur la ligne de commande, entrez la commande STRSST (commande de démarrage des outils de maintenance). Si vous ne pouvez pas accéder aux outils SST, sélectionnez DST. N'exécutez pas d'IPL sur le système ou la partition pour accéder aux outils de maintenance en mode dédié (DST).
- Dans l'écran de démarrage des outils de maintenance, entrez un ID utilisateur disposant des droits de maintenance et un mot de passe.
- Sélectionnez Start a service tool > Hardware service manager > Logical hardware resources > System bus resources.
- Sélectionnez la touche de fonction **Include nonreporting resources**.
- Si le processeur d'E-S ou l'adaptateur d'E-S que vous venez de remplacer est une ressource défaillante ou non signalée, le problème n'a pas été résolu. Passez au prochain composant défectueux de la liste. **La procédure est terminée.**

Non : Effectuez les procédures de vérification figurant dans Fonctions de maintenance pour vérifier que le problème est corrigé. Il se peut que les ressources qui sont généralement mises en fonction automatiquement durant un IPL ou qui ont été mises en fonction manuellement précédemment, doivent de nouveau être mises en fonction à l'issue de la procédure de vérification. Retournez le système au client et faites-lui vérifier la date et l'heure système. La procédure est terminée.

Vérification de la réparation sous Linux

Cette procédure vous permet de vérifier si une réparation est terminée à l'aide du système d'exploitation Linux.

1. Exécutez les diagnostics autonomes à partir d'un CD ou d'un serveur NIM (gestion d'installation par le réseau). Voir Exécution des programmes de diagnostic autonome à partir du CD-ROM.

Avez-vous rencontré des problèmes ?

Non Réamorcez le système d'exploitation puis poursuivez la procédure de fermeture d'appel.

Oui Si le problème initial persiste, remplacez l'unité remplaçable sur site ou effectuez la procédure d'isolement (procédure suivante dans la liste relative aux unités remplaçables sur site). Si vous avez atteint la fin de la liste des unités remplaçables sur site, prenez contact avec votre support technique.

Si un nouvel incident se produit, voir Introduction à l'analyse des incidents, puis réparez le nouvel incident.

Vérification de la réparation depuis la console de gestion

Appliquez les procédures ci-dessous pour fermer les numéros d'incidents, supprimer les messages liés au matériel et préparer le serveur en vue de son renvoi au client via la console de gestion.

Utilisez la liste de contrôle suivante avant d'exécuter les procédures :

- Restaurez le serveur dans son état de fonctionnement habituel (notamment type et mode IPL et mode de configuration ou de partitionnement du système).
 - **Avertissement :** Avant de renvoyer le système au client, désactivez le mode service. Si le système demeure en mode service, il soumet automatiquement un appel de service toutes les deux heures.
- Pendant que vous procédiez à l'identification d'incident relative à l'événement réparable initial, d'autres numéros d'événements réparables ont peut-être été ouverts. Fermez tous les événements réparables qui ont été ouverts suite à votre activité de maintenance.
- La vérification du serveur a été effectuée et aucun problème ne requiert des actions de maintenance supplémentaires.
- Si la réparation a été effectuée à l'aide des procédures de réparation en ligne HMC, assurez-vous que l'événement réparable initial est maintenant fermé.
- 1. Utilisez-vous une console de gestion pour gérer le serveur dont vous effectuez la maintenance ?

- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Retournez à la rubrique «Vérification d'une réparation», à la page 220. La procédure est terminée.
- 2. Clôturez-vous un événement de maintenance de type réparation sur le PC de la console de gestion ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Passez à l'étape 4.
- 3. Mettez la console de gestion sous tension. La mise sous tension s'est-elle terminée sans erreur ?
- Oui : Vérifiez que la console de gestion peut être utilisée pour effectuer des tâches de gestion du serveur et remettez la console de gestion en état de fonctionnement normal. Reportez-vous au «Fermeture d'un appel de service», à la page 241. La procédure est terminée.
- · Non : Passez aux procédures d'isolement de la console HMC. La procédure est terminée.
- 4. Connectez-vous à la console de gestion en tant que technicien de maintenance. Si un message signalant un utilisateur ou un mot de passe incorrect est affiché, demandez les informations connexion correctes à l'administrateur système.
- 1. Si vous êtes connecté à System Manager, sélectionnez Quitter la console, au bas de la fenêtre du gestionnaire.
- 2. Connectez-vous à System Manager avec les données suivantes :
 - Identification utilisateur : service
 - Mot de passe : service mode
- 5. Affichage des détails des événements réparables.
- 1. Dans la zone de navigation, ouvrez l'élément **Applications de service**.
- **Remarque:** Seuls les événements correspondant à tous les critères sont affichés.
- 2. Dans la zone de navigation, cliquez sur Point focal de service.
- 3. Dans la zone de contenu, sélectionnez **Gestion des événements** réparables.
- 4. Sélectionnez l'ensemble d'événements réparables à afficher. Lorsque vous avez terminé, cliquez sur **OK**. La fenêtre de **présentation des événements de service** s'ouvre.
- 6. Fermeture d'événements ouverts ou différés.
- 1. Dans la fenêtre de présentation des événements de maintenance, sélectionnez l'incident à clôturer.
- 2. Sélectionnez le menu Sélectionné situé dans la barre de menus.
- 3. Cliquez sur Fermer l'événement.
- 4. Entrez vos commentaires dans la fenêtre des **commentaires sur les événements réparables** et cliquez sur **Fermer** l'événement.
- 5. Fermez tous les événements associés à l'incident sur lequel vous travailliez.
- 7. La fenêtre de présentation des événements de maintenance contenait-elle le ou les événements sur lesquels vous travailliez ?
- Oui: Mettez la console HMC en fonctionnement normal. Reportez-vous au «Fermeture d'un appel de service», à la page 241. La procédure est terminée.
- Non : Passez à Détection des incidents. La procédure est terminée.

Vérification du composant installé

Vous pouvez vérifier un nouveau composant installé ou remplacé sur votre système, partition logique ou unité d'extension à l'aide du système d'exploitation, de diagnostics autonomes ou de la console HMC (Hardware Management Console).

Vérification d'un dispositif installé ou d'un composant remplacé sur un système AIX ou une partition logique

Si vous avez installé un dispositif ou remplacé un composant, il est recommandé d'utiliser les outils du système d'exploitation AIX pour vérifier que ce dispositif ou composant est reconnu par le système ou la partition logique.

Pour vérifier le fonctionnement d'un dispositif récemment installé ou d'un composant de remplacement, sélectionnez la procédure appropriée :

- Vérification du dispositif installé via AIX
- Vérification du composant de remplacement via AIX

Vérification du dispositif installé via le système d'exploitation AIX :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. A l'invite, tapez diag et appuyez sur Entrée.
- 3. Sélectionnez Programmes de diagnostic, mode étendu et appuyez sur Entrée.
- 4. Dans le menu **Sélection du mode de diagnostic**, sélectionnez **Vérification du système** et appuyez sur Entrée.
- 5. Dans le menu **Sélection des tests de diagnostic, mode étendu**, exécutez l'une des procédures suivantes :
 - Pour tester une seule ressource, sélectionnez la ressource que vous venez d'installer dans la liste des ressources et appuyez sur Entrée.
 - Pour tester toutes les ressources disponibles du système d'exploitation, sélectionnez **Toutes les ressources** et appuyez sur Entrée.
- 6. Sélectionnez **Validation**, puis attendez la fin de l'exécution des programmes de diagnostic en répondant aux invites éventuelles.
- 7. Les programmes de diagnostic ont-ils été exécutés complètement avant d'afficher le message Aucun incident n'a été détecté ?
 - Non : Si un code SRN (Service Request Number numéro de demande d'intervention) ou un autre code de référence s'affiche, il est possible qu'un adaptateur ou qu'un câble ne soit pas bien connecté. Passez en revue les procédures d'installation pour vérifier que le nouveau dispositif est installé correctement. Si vous ne parvenez pas à corriger l'incident, rassemblez tous les codes SRN et autres codes de référence éventuels. Si le système fonctionne en mode de partitionnement logique, notez la partition logique sur laquelle le dispositif est installé. Pour obtenir de l'aide, contactez votre fournisseur de services.
 - Oui : Le nouveau dispositif est installé correctement. Quittez les programmes de diagnostic et revenez en mode de fonctionnement normal.

Vérification du composant de remplacement via le système d'exploitation AIX :

Pour vérifier le fonctionnement d'un dispositif ou d'un composant de remplacement récemment installé, procédez comme suit :

1. Avez-vous remplacé le composant à l'aide du système d'exploitation AIX ou des opérations de remplacement à chaud du service de diagnostic en ligne ?

Non : Passez à l'étape 2, à la page 230.

Oui: Passez à l'étape 5, à la page 230.

2. Le système est-il hors tension?

Non: Passez à l'étape 4.

Oui : Passez à l'étape suivante.

3. Démarrez le système et attendez que l'invite de connexion du système d'exploitation AIX s'affiche ou que l'activité apparente du système sur le panneau de commande ou l'écran s'arrête.

Avez-vous vu l'invite de connexion AIX ?

• Non : Si un code SRN (Service Request Number - numéro de demande d'intervention) ou un autre code de référence s'affiche, il est possible qu'un adaptateur ou qu'un câble ne soit pas bien connecté. Passez en revue les procédures de remplacement pour vérifier que le nouveau composant est installé correctement. Si vous ne parvenez pas à corriger l'incident, rassemblez tous les codes SRN et autres codes de référence éventuels. Si le système ne démarre pas ou que l'invite de connexion ne s'affiche pas, consultez la rubrique : Incidents de chargement et de démarrage du système d'exploitation.

Si le système est partitionné, notez la partition logique sur laquelle vous avez remplacé le composant. Pour obtenir de l'aide, contactez votre fournisseur de services.

- Oui : Passez à l'étape 4.
- 4. A l'invite, tapez diag –a et appuyez sur Entrée pour vérifier s'il manque des ressources. Si une invite s'affiche, passez à l'étape 5.

Si le menu de sélection des tests de diagnostic s'affiche avec un ${\bf M}$ en regard d'une ressource, procédez comme suit :

- a. Sélectionnez la ressource, puis appuyez sur Entrée.
- b. Sélectionnez Validation.
- c. Suivez les instructions affichées.
- d. Si un message vous demande si vous souhaitez revoir l'erreur affichée précédemment, cliquez sur **Oui** et appuyez sur Entrée.
- e. Si le système génère un code SRN, une carte ou un câble est probablement mal connecté. Si aucun incident évident n'apparaît, notez le code SRN et contactez votre fournisseur de services.
- f. Si aucun code SRN ne s'affiche, passez à l'étape 5.
- 5. Testez le composant en procédant comme suit :
 - a. A l'invite, tapez diag et appuyez sur Entrée.
 - b. Dans le menu **Sélection des fonctions**, sélectionnez **Programmes de diagnostic, mode étendu** et appuyez sur Entrée.
 - c. Dans le menu Sélection du mode de diagnostic, sélectionnez Vérification du système et appuyez sur Entrée.
 - d. Sélectionnez **Toutes les ressources** ou sélectionnez les programmes de diagnostic du composant pour tester uniquement le composant remplacé ou les unités qui y raccordées et appuyez sur Entrée.

Le menu **Action corrective sur ressource** s'est-il affiché?

Non : Passez à l'étape 6.

Oui : Passez à l'étape 7, à la page 231.

- 6. Le message Test terminé, aucun incident n'a été détecté s'est-il affiché?
 - Non : Il existe encore un incident. Contactez votre fournisseur de services. La procédure est terminée.
 - Oui : Si l'incident ne figure pas dans le journal des erreurs, sélectionnez Consignation d'action corrective dans le menu Sélection des tâches pour mettre à jour le journal des erreurs AIX. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante. Si la ressource associée à l'action ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0 et appuyez sur Entrée.

Conseil: Le voyant du composant passe de l'état Incident à l'état normal.

Passez à l'étape 9..

7. Dans le menu Action corrective sur ressource, sélectionnez la ressource remplacée. En cas de test réussi sur une ressource en mode de vérification du système, dont une entrée figure dans le journal des erreurs AIX, le menu Action corrective sur ressource apparaît. Pour mettre à jour le journal des erreurs AIX pour indiquer qu'un composant détectable par le système a été remplacé, procédez comme suit.

Remarque : Sur les systèmes équipés d'un voyant correspondant au composant défaillant, le voyant passe à l'état normal.

- a. Dans le menu **Action corrective sur ressource**, sélectionnez la ressource remplacée. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante. Si la ressource associée à l'action ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez **sysplanar0** et appuyez sur Entrée.
- b. Sélectionnez Validation une fois les sélections effectuées. L'écran Action corrective sur ressource s'est-il affiché de nouveau ?

Non: Si l'écran Aucun incident détecté apparaît, passez à l'étape 9.

Oui : Passez à l'étape 8.

8. Dans le menu **Action corrective sur ressource**, le composant parent ou enfant de la ressource que vous venez de remplacer, si nécessaire. En cas de test réussi sur une ressource en mode de vérification du système, dont une entrée figure dans le journal des erreurs AIX, le menu **Action corrective sur ressource** apparaît. Pour mettre à jour le journal des erreurs AIX pour indiquer qu'un composant détectable par le système a été remplacé, procédez comme suit.

Remarque: Le voyant du composant passe de l'état Incident à l'état normal.

- a. Dans le menu **Action corrective sur ressource**, sélectionnez le composant parent ou enfant de la ressource remplacée. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante. Si la ressource associée à l'action ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez **sysplanar0** et appuyez sur Entrée.
- b. Sélectionnez Validation une fois les sélections effectuées.
- c. Si l'écran Aucun incident détecté apparaît, passez à l'étape 9.
- 9. Si vous avez modifié les paramètres du processeur de service ou du réseau (voir procédures précédentes), restaurez la valeur initiale des paramètres.
- 10. Avez-vous exécuté des procédures de remplacement à chaud avant cette procédure ?

Non : Passez à l'étape 11.

Oui : Passez à l'étape 12.

11. Démarrez le système d'exploitation (système ou partition logique en mode normal). Avez-vous pu démarrer le système d'exploitation ?

Non : Contactez votre fournisseur de services. La procédure est terminée.

Oui: Passez à l'étape 12.

- 12. Les voyants sont-ils encore allumés ?
 - Non. Cela marque la fin de la procédure.
 - **Oui :** Désactivez les voyants. Pour plus d'informations, consultez la rubrique suivante : Modification des indicateurs de service.

Vérification d'un composant installé sur un système ou une partition logique IBM i

Si vous avez installé un nouveau dispositif ou composant, vérifiez qu'il soit reconnu par le système à l'aide des outils de maintenance du système IBM i.

Pour vérifier le composant installé, procédez comme suit :

- 1. Désactivez le voyant des composants défaillants. Pour plus d'informations, voir «Désactivation du voyant d'un composant défaillant», à la page 213.
- 2. Ouvrez une session avec au moins des droits d'accès aux outils de maintenance.
- 3. A l'invite de la session IBM i, tapez strsst et appuyez sur Entrée.

Remarque: Si l'écran System Service Tools n'apparaît pas, utilisez la fonction 21 du panneau de commande. Si le système est géré par une console HMC, vous pouvez également utiliser les utilitaires SFP (Service Focal Point Utilities) pour afficher l'écran Dedicated Service Tools (DST).

4. Sur l'écran System Service Tools (SST) Sign On, tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance et appuyez sur Entrée.

Remarque: Le mot de passe pour les outils de maintenance respecte les majuscules et les minuscules.

- 5. Sur l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez **Start a service tool** et appuyez sur Entrée.
- 6. Sur l'écran Start a Service Tool, sélectionnez Hardware service manager et appuyez sur Entrée.
- 7. Sélectionnez Logical hardware resources (buses, IOPs, controllers) dans l'écran Hardware Service Manager et appuyez sur Entrée. Elle permet de répertorier et d'utiliser les ressources logiques. Les ressources matérielles logiques sont les ressources fonctionnelles système utilisées par le système d'exploitation.

L'écran Logical Hardware Resources vous permet d'afficher des informations ou le statut d'une ressource matérielle, ainsi que les ressources matériels de conditionnement associées. Utilisez les informations d'aide en ligne pour mieux comprendre les différents symboles, zones et fonctions.

Désactivation du voyant d'un composant défaillant

Cette procédure permet de désactiver un voyant que vous avez activé dans le cadre d'une action de maintenance.

Pour le désactiver, procédez comme suit :

- 1. Ouvrez une session IBM i, avec au minimum les droits d'accès de niveau service.
- 2. Sur la ligne de commande de la session, entrez strsst puis appuyez sur Entrée.

Remarque: Si l'écran System Service Tools n'apparaît pas, utilisez la fonction 21 du panneau de commande. Si le système est géré par une console HMC, vous pouvez également utiliser les utilitaires SFP (Service Focal Point) pour afficher l'écran DST (Dedicated Service Tools).

3. Sur l'écran System Service Tools (SST) Sign On, tapez votre ID utilisateur et votre mot de passe d'accès aux outils de maintenance et appuyez sur Entrée.

A faire: Le mot de passe pour les outils de maintenance respecte les majuscules et les minuscules.

- 4. Sur l'écran System Service Tools (SST), sélectionnez **Start a service tool** et appuyez sur Entrée.
- 5. Sur l'écran Start a Service Tool, sélectionnez **Hardware service manager** et appuyez sur Entrée.
- 6. Dans l'écran Hardware Service Manager, sélectionnez Work with service action log et appuyez sur Entrée.
- 7. Dans la zone From: Date and Time de l'écran Select Timeframe, choisissez une date et une heure antérieures à l'incident.
- 8. Recherchez une entrée qui correspond à une ou plusieurs conditions de l'incident :
 - System reference code
 - Resource
 - Date and time
 - Failing item list

- 9. Sélectionnez l'option 2 (Afficher les informations sur les éléments défectueux) pour afficher l'entrée du journal des actions de maintenance.
- 10. Sélectionnez l'option 2 (Afficher les détails) pour afficher les informations d'emplacement du composant défectueux à remplacer. Les informations affichées dans les zones de la date et de l'heure correspondent à la date et à l'heure de la première occurrence du code SRC (System Reference Code) spécifique de la ressource affichée lors de la période sélectionnée.
- 11. Sélectionnez l'option 7 afin d'éteindre le voyant.
- 12. Sélectionnez la fonction de **validation de toutes les erreurs** en bas de la fenêtre du journal de procédure de maintenance si tous les incidents ont été résolus.
- 13. Fermez l'entrée de journal en sélectionnant l'option 8 (de fermeture d'une nouvelle entrée) dans la fenêtre de rapport du journal de procédure de maintenance.

Vérification d'un composant installé sur un système ou une partition logique Linux

Si vous avez installé un nouveau composant, utilisez les instructions de cette section pour savoir comment vérifier que le système reconnaît ce composant.

Pour vérifier un composant que vous venez d'installer ou de remplacer consultez la rubrique «Vérification d'un composant installé via les programmes de diagnostic autonome».

Vérification d'un composant installé via les programmes de diagnostic autonome

Si vous avez installé ou remplacé un composant, vérifiez que le système le reconnaît. Vous pouvez utiliser les programmes de diagnostic autonome pour vérifier un composant installé sur un système, une unité d'extension ou une partition logique an AIX ou Linux.

- Si le serveur est directement connecté à un autre serveur ou à un réseau, vérifiez que la communication avec les autres serveurs est interrompue.
- Les programmes de diagnostic autonomes doivent utiliser l'ensemble des ressources de la partition logique. Aucune autre activité ne peut être exécutée sur la partition.
- Les programmes de diagnostic autonomes doivent accéder à la console système.

Pour accéder aux programmes de diagnostic, utilisez le CD-ROM approprié ou le serveur NIM (Network Installation Management). La procédure suivante explique comment utiliser les programmes de diagnostic depuis le CD-ROM. Pour plus d'informations sur l'exécution des diagnostics à partir d'un serveur NIM (Network Installation Management), accédez à la section Exécution de diagnostics autonomes à partir d'un serveur NIM.

Pour utiliser les programmes de diagnostic autonomes, procédez comme suit :

- 1. Arrêtez les travaux et les applications, puis arrêtez le système d'exploitation sur le système ou la partition logique.
- 2. Retirez les bandes, les disquettes et les CD-ROM.
- 3. Mettez l'unité centrale hors tension. L'étape suivante permet d'initialiser le serveur ou la partition logique à partir du CD-ROM des programmes de diagnostic autonomes. Si l'unité de disques optique n'est pas configurée comme unité d'amorçage sur le serveur ou la partition logique que vous utilisez, procédez comme suit :
 - a. Lancez l'interface ASMI. Pour plus d'informations sur l'utilisation de l'interface ASMI, voir Accès à l'interface ASMI.
 - b. Dans le menu principal de l'interface ASMI, cliquez sur Contrôle d'alimentation/redémarrage.
 - c. Cliquez sur Mettre le système sous/hors tension.
 - d. Sélectionnez l'option Amorçage du mode service à partir de la liste par défaut dans le menu déroulant du mode d'amorçage de la partition logique AIX ou Linux.

- e. Cliquez sur Sauvegarder les paramètres et mettre sous tension. Lorsque l'unité de disque optique est sous tension, insérez le CD-ROM de diagnostic autonome.
- f. Passez à l'étape 5.
- 4. Mettez l'unité centrale sous tension et insérez immédiatement le CD-ROM de programme de diagnostic autonome dans l'unité de disque optique.
- 5. Après l'affichage du voyant POST clavier sur la console système et avant l'affichage du dernier voyant POST (haut-parleur), appuyez sur la touche numérique 5 de la console système pour indiquer qu'une initialisation en mode service doit être effectuée au moyen de la liste des unités d'amorçage en mode service par défaut.
- 6. Tapez le mot de passe requis.
- 7. Dans l'écran des instructions d'exécution des tests de diagnostic, appuyez sur Entrée.

Conseil: Si un code SRN (Service Request Number - numéro de demande d'intervention) ou un autre code de référence s'affiche, il est possible qu'un adaptateur ou qu'un câble ne soit pas bien connecté.

Remarque: Si le système a généré un code SRN ou un autre code de référence lorsque vous avez tenté de le démarrer, contactez votre fournisseur de service pour obtenir de l'aide.

- 8. Si le type de terminal est requis, sélectionnez l'option Initialisation du terminal du menu Sélection des fonctions pour initialiser le système d'exploitation.
- 9. Dans le menu Sélection des fonctions, sélectionnez Programmes de diagnostic, mode étendu et appuyez sur Entrée.
- 10. Dans le menu Sélection du mode de diagnostic, sélectionnez Vérification du système et appuyez sur
- 11. Lorsque le menu Sélection des tests de diagnostic, mode étendu s'affiche, sélectionnez Toutes les ressources ou testez uniquement le composant remplacé ou les unités qui y sont rattachées en sélectionnant les programmes de diagnostic appropriés puis en appuyant sur Entrée.
- 12. Le message Test terminé, Aucun incident n'a été détecté s'est-il affiché ?
 - Non: Il existe encore un incident. Contactez votre fournisseur de services.
 - Oui : Passez à l'étape 13.
- 13. Si vous avez modifié les paramètres du processeur de service ou du réseau (voir procédures précédentes), restaurez la valeur initiale des paramètres.
- 14. Si les voyants sont toujours allumés, procédez comme suit :
 - a. Dans le menu Sélection des tâches, sélectionnez Indicateurs d'identification et d'avertissement pour désactiver les voyants d'identification et d'avertissement et appuyez sur Entrée.
 - b. Sélectionnez Mettre l'indicateur d'avertissement système à NORMAL, puis appuyez sur Entrée.
 - c. Sélectionnez Mettre tous les indicateurs d'identification à NORMAL, puis appuyez sur Entrée.
 - d. Sélectionnez Validation.

Remarque: Les voyants d'identification et d'incident passent de l'état *Incident* à l'état *Normal*.

e. Retournez à la ligne de commande.

Vérification du composant installé à l'aide de la console HMC

Si vous avez installé ou remplacé un composant, utilisez la console HMC (Hardware Management Console) pour mettre à jour vos enregistrements HMC lorsqu'une opération de maintenance est terminée sur le serveur. Si vous vous êtes servi de codes de référence, de symptômes ou de codes d'emplacement lors de l'opération, repérez les enregistrements à utiliser pendant la procédure.

Pour vérifier un composant installé, procédez comme suit :

- 1. Depuis la console HMC, recherchez dans le journal des événements d'action de maintenance les opérations de maintenance ouvertes. Pour plus d'informations, voir «Visualisation d'événements réparables via la console HMC», à la page 236.
- 2. Des événements d'action de maintenance sont-ils ouverts ?

Non : Si le voyant d'avertissement système ou d'identification est encore allumé, utilisez la console HMC pour le désactiver. Voir «Activation/Désactivation de voyants via la console HMC». **La procédure est terminée.**

Oui : Passez à l'étape suivante.

- 3. Notez la liste des événements d'action de maintenance ouverts.
- 4. Examinez les détails de chacun de ces événements. Les codes d'erreur associés à ces derniers sont-ils les mêmes que ceux que vous avez collectés auparavant ?
 - Non : Sélectionnez l'une des options suivantes :
 - Examinez les autres événements réparables pour en trouver un dont le code d'erreur correspond et passez à l'étape suivante.
 - Si le contenu du journal ne correspond pas à ce que vous avez collecté précédemment, contactez votre fournisseur de services.
 - Oui : Passez à l'étape suivante.
- 5. Dans la fenêtre Erreur associée à cet événement réparable, sélectionnez et mettez en évidence l'événement d'action de maintenance.
- 6. Cliquez sur Fermer l'événement.
- 7. Ajoutez des commentaires sur l'événement réparable. Incluez toute autre information propre à cet événement. Cliquez sur **OK**.
- 8. Avez-vous remplacé, ajouté ou modifié une unité remplaçable sur site (FRU) de l'événement d'action de maintenance ouvert ?
 - Non : Sélectionnez l'option Aucune FRU remplacée pour cet événement réparable et cliquez sur OK pour fermer l'événement d'action de maintenance.
 - Oui : Procédez comme suit :
 - a. Dans la liste des unités remplaçables sur site, sélectionnez une unité à mettre à jour.
 - b. Cliquez deux fois sur l'unité, puis mettez à jour les informations correspondantes.
 - c. Cliquez sur OK pour refermer l'événement d'action de maintenance.
- 9. Si les incidents persistent, contactez votre fournisseur de services.

Activation/Désactivation de voyants via la console HMC

Suivez cette procédure pour activer ou désactiver les voyants en utilisant Point focal de service dans la console HMC (Hardware Management Console).

Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition via la console HMC :

Vous pouvez désactiver le voyant d'avertissement d'un système ou d'une partition logique si vous décidez qu'un incident n'est pas prioritaire et peut être résolu ultérieurement. Cette désactivation permet également la réactivation du voyant d'avertissement système lorsqu'un autre problème se produit.

Pour désactiver un voyant d'avertissement système via la console HMC, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone de navigation, ouvrez l'élément **Gestion de systèmes**.
- 2. Ouvrez Serveurs et sélectionnez le système requis.
- 3. Dans la zone de contenu, sélectionnez la partition requise.
- 4. Sélectionnez **Tâches** > **Opérations** > **Désactivation des voyants d'avertissement**. Une fenêtre de confirmation s'affiche pour indiquer qu'il peut subsister des problèmes non résolus dans le système.
- 5. Cliquez sur **OK** pour poursuivre la désactivation. Une fenêtre s'affiche : elle indique les détails de la partition ou du système et confirme que le voyant d'avertissement du système ou de la partition logique a été désactivé.

Activation ou désactivation d'un voyant d'identification via la console HMC:

Le système comporte plusieurs voyants d'identification de composants, tels que les boîtiers ou les unités remplaçables sur site (FRU). On les appelle donc voyants d'identification.

Vous pouvez activer ou désactiver les types de voyants d'identification suivants :

- · Voyant d'identification d'un boîtier : Si vous souhaitez ajouter un adaptateur dans un tiroir précis (boîtier), vous devez connaître les type, modèle et numéro de série MTMS du tiroir. Pour déterminer si vous disposez des données MTMS appropriées du tiroir nécessitant le nouvel adaptateur, vous pouvez activer le voyant d'un tiroir et vérifier que les données MTMS correspondent au tiroir qui doit accueillir le nouveau matériel.
- Voyant d'identification d'une unité FRU associée à un boîtier : Pour connecter un câble à un adaptateur d'E-S, vous pouvez activer le voyant de l'adaptateur s'il s'agit d'une unité FRU, puis vérifier sur le matériel où le câble doit être fixé. Cette opération est particulièrement utile en présence de ports ouverts sur plusieurs adaptateurs.

Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'un boîtier ou d'une unité FRU, procédez comme

- 1. Dans la zone de navigation, ouvrez l'élément Gestion de systèmes.
- 2. Sélectionnez Serveurs.
- 3. Dans la zone de contenu, cochez la case correspondant au système concerné.
- 4. Sélectionnez Tâches > Opérations > Etat des voyants > Voyant d'identification.
- 5. Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'un boîtier, sélectionnez le boîtier dans le tableau, puis cliquez sur Activation du voyant ou Désactivation du voyant. Le voyant associé s'allume ou s'éteint.
- 6. Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'une unité FRU, choisissez un boîtier dans le tableau, puis cliquez sur Liste des FRU.
- 7. Sélectionnez une ou plusieurs unités FRU dans le tableau, et cliquez sur Activation du voyant ou Désactivation du voyant. Le voyant associé s'allume ou s'éteint.

Visualisation d'événements réparables via la console HMC

Utilisez cette procédure pour afficher un événement réparable, y compris les détails, commentaires et historique de maintenance.

Pour pouvoir consulter des événements réparables et les informations qui leur sont associées, vous devez avoir l'un des rôles suivants :

- · Administrateur central
- Technicien de maintenance
- Opérateur
- Responsable produit
- Visionneur

Pour afficher des événements réparables, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone de navigation, sélectionnez Gestion de la maintenance.
- 2. Sélectionnez Gestion des événements réparables.
- 3. Sélectionnez les critères des événements réparables à visualiser, puis cliquez sur OK. La fenêtre Présentation d'un événement réparable s'affiche. La liste comporte les événements réparables correspondant à vos critères de sélection. La barre de menus vous propose des actions réalisables sur les événements réparables.
- 4. Sélectionnez une ligne dans la fenêtre Présentation d'un événement réparable, puis choisissez Sélectionné > Affichage des détails. La fenêtre Détails de l'événement réparable affiche des

informations détaillées sur l'événement réparable. Le tableau du haut comporte des informations telles que le numéro d'incident et le code de référence. Le tableau du bas indique les unités remplaçables sur site (FRU) associées à cet événement.

- 5. Sélectionnez l'erreur pour laquelle vous souhaitez consulter les commentaires et l'historique, puis procédez comme suit :
 - a. Sélectionnez Actions > Visualisation des commentaires.
 - b. Pour quitter les commentaires, cliquez sur Fermeture.
 - c. Sélectionnez **Actions** > **Affichage de l'historique de maintenance**. La fenêtre Historique de maintenance comporte l'historique de maintenance associé à l'erreur sélectionnée.
 - d. Pour quitter l'historique de maintenance, cliquez sur Fermeture.
- 6. Quand vous avez terminé, cliquez sur **Annulation** dans les fenêtres Détails de l'événement réparable et Présentation de l'événement réparable pour les refermer.

Vérification du composant installé à l'aide de la console SDMC

Si vous avez installé ou remplacé un composant, utilisez la console IBM Systems Director Management Console (SDMC) pour mettre à jour vos enregistrements SDMC lorsqu'une opération de maintenance est terminée sur le serveur. Si vous vous êtes servi de codes de référence, de symptômes ou de codes d'emplacement lors de l'opération, repérez les enregistrements à utiliser pendant la procédure.

Pour vérifier un composant installé, procédez comme suit :

- 1. Depuis la console SDMC, recherchez dans le journal des événements les opérations de maintenance ouvertes. Pour plus d'informations, voir «Affichage des événements réparables à l'aide de la console SDMC», à la page 238.
- 2. Des événements d'action de maintenance sont-ils ouverts ?

Non : Si le voyant d'avertissement système est encore allumé, utilisez la console SDMC pour l'éteindre. Voir «Activation/Désactivation de voyants via la console SDMC». **La procédure est terminée.**

Oui : Passez à l'étape suivante.

- 3. Notez la liste des événements d'action de maintenance ouverts.
- 4. Examinez les détails de chacun de ces événements. Les codes d'erreur associés à ces derniers sont-ils les mêmes que ceux que vous avez collectés auparavant ?
 - Non : Sélectionnez l'une des options suivantes :
 - Examinez les autres événements réparables pour en trouver un dont le code d'erreur correspond et passez à l'étape suivante.
 - Si le contenu du journal ne correspond pas à ce que vous avez collecté précédemment, contactez votre fournisseur de services.
 - Oui : Passez à l'étape suivante.
- 5. Dans la fenêtre Erreur associée à cet événement réparable, sélectionnez et mettez en évidence l'événement d'action de maintenance.
- 6. Cliquez sur Supprimer ou Ignorer.

Remarque: Ces options sont disponibles uniquement à partir du journal des événements d'incident.

Activation/Désactivation de voyants via la console SDMC

Utilisez cette procédure pour activer ou désactiver des voyants via la console IBM Systems Director Management Console.

Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition via la console SDMC:

Vous pouvez désactiver un voyant d'avertissement système ou un voyant de partition logique. Par exemple, vous pouvez constater qu'un incident n'est pas prioritaire et peut être résolu ultérieurement.

Cependant, si vous souhaitez être averti en cas d'incident, vous devez désactiver le voyant d'avertissement système pour qu'il puisse être activé quand un nouvel incident survient.

Pour désactiver le voyant d'avertissement système, procédez comme suit :

- 1. Dans l'onglet Ressources, sélectionnez l'hôte ou le serveur virtuel approprié.
- 2. Sélectionnez Actions > Maintenance et assistance > Matériel > Voyant d'avertissement système.
- 3. Sélectionnez **Désactivation du voyant d'avertissement système**. La fenêtre de confirmation qui s'affiche fournit les informations suivantes :
 - Un message de vérification indique que le voyant d'avertissement système a été désactivé.
 - Un message indique que le système présente encore des incidents non résolus.
 - Un message indique que le voyant d'avertissement système ne peut pas être activé.
- 4. Sélectionnez l'un des serveurs virtuels, puis sélectionnez Désactivation du voyant d'avertissement système. La fenêtre de confirmation qui s'affiche fournit les informations suivantes :
 - Un message de vérification indique que le voyant d'avertissement système a été désactivé.
 - Un message indique que la partition logique présente encore des incidents non résolus.
 - Un message indique que le voyant du serveur virtuel ne peut pas être activé.

Activation ou désactivation d'un voyant d'identification via la console SDMC :

Le système comporte différents voyants d'identification de composants, tels que les boîtiers ou les unités remplaçables sur site (FRU). On les appelle donc voyants d'identification.

Vous pouvez activer ou désactiver les types de voyants d'identification suivants :

- Voyant d'identification d'un boîtier : Si vous souhaitez ajouter un adaptateur dans un tiroir spécifique (boîtier), vous devez connaître les type, modèle et numéro de série (MTMS) du tiroir. Pour déterminer si vous disposez des informations MTMS appropriées du tiroir nécessitant le nouvel adaptateur, vous pouvez activer le voyant d'un tiroir et vérifier que le MTMS correspond au tiroir qui doit accueillir le nouveau matériel.
- Voyant d'identification d'une unité FRU associée à un boîtier : Pour connecter un câble à un adaptateur d'E-S, vous pouvez activer le voyant de l'adaptateur s'il s'agit d'une unité FRU, puis vérifier sur le matériel où le câble doit être fixé. Cette opération est particulièrement utile en présence de ports ouverts sur plusieurs adaptateurs.

Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'un boîtier ou d'une unité FRU, procédez comme suit:

- 1. Dans l'onglet Ressources, sélectionnez l'hôte ou le serveur virtuel approprié.
- 2. Sélectionnez Actions > Maintenance et assistance > Matériel > Voyant d'identification.
- 3. Sous Voyant d'identification, sélectionnez la fenêtre Boîtier puis l'unité centrale ou le boîtier.
- 4. Pour activer ou désactiver un voyant d'identification, cliquez sur Activation du voyant ou Désactivation du voyant. Le voyant associé s'allume ou s'éteint.
- 5. Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'une unité FRU, sélectionnez un système ou un boîtier dans le tableau, puis cliquez sur Liste des unités FRU.
- 6. Sélectionnez une ou plusieurs unités FRU dans le tableau, et cliquez sur Activation du voyant ou Désactivation du voyant. Le voyant associé s'allume ou s'éteint.

Affichage des événements réparables à l'aide de la console SDMC

Utilisez cette procédure pour afficher un événement réparable, y compris les détails, commentaires et historique de maintenance.

Pour afficher des événements réparables, procédez comme suit :

- 1. Dans l'onglet Ressources, sélectionnez l'hôte ou le serveur virtuel approprié.
- 2. Sélectionnez Actions > Etat et santé du système > Journal des événements.

- 3. Facultatif : Vous pouvez limiter les critères de recherche d'événement à l'aide du menu de filtrage des événements.
- 4. Sélectionnez une ligne dans la fenêtre des événements, puis choisissez **Actions** > **Propriétés**. La fenêtre Propriétés s'ouvre, affichant les informations détaillées relatives à l'événement réparables. Le tableau indique des informations telles que le numéro d'incident, le code de référence et les unités remplaçables sur site (FRU) associées à l'événement.

Vérification d'un composant installé ou d'un composant de remplacement sur un système ou une partition logique via les outils Virtual I/O Server

Si vous avez installé ou remplacé un composant, vous pouvez utiliser les outils Virtual I/O Server (VIOS) pour vérifier que le composant est reconnu par le système ou la partition logique.

Vérification du composant installé via VIOS

Vous pouvez vérifier le fonctionnement d'un composant nouvellement installé ou d'un composant de remplacement.

Pour vérifier un composant installé ou remplacé, procédez comme suit :

- 1. Connectez-vous en tant qu'utilisateur root.
- 2. A l'invite, tapez diagmenu et appuyez sur Entrée.
- 3. Sélectionnez Programmes de diagnostic, mode étendu et appuyez sur Entrée.
- 4. Dans le menu **Sélection du mode de diagnostic**, sélectionnez **Vérification du système** et appuyez sur Entrée.
- 5. Lorsque le menu **Sélection des tests de diagnostic, mode étendu** s'affiche, effectuez l'une des opérations suivantes :
 - Pour tester une seule ressource, sélectionnez la ressource que vous venez d'installer dans la liste des ressources et appuyez sur Entrée.
 - Pour tester toutes les ressources disponibles du système d'exploitation, sélectionnez **Toutes les ressources** et appuyez sur Entrée.
- 6. Sélectionnez **Validation**, puis attendez la fin de l'exécution des programmes de diagnostic en répondant aux invites éventuelles.
- 7. Les programmes de diagnostic ont-ils été exécutés complètement avant d'afficher le message Aucun incident n'a été détecté ?
 - Non : Si un code SRN (Service Request Number numéro de demande d'intervention) ou un autre code de référence s'affiche, il est possible qu'un adaptateur ou qu'un câble ne soit pas bien connecté. Passez en revue les procédures d'installation pour vérifier que le nouveau composant est installé correctement. Si vous ne parvenez pas à corriger l'incident, rassemblez tous les codes SRN et autres codes de référence éventuels. Si le système fonctionne en mode de partitionnement logique, notez la partition logique sur laquelle le composant est installé. Pour obtenir de l'aide, contactez votre fournisseur de services.
 - Oui : Le nouveau dispositif est installé correctement. Quittez les programmes de diagnostic et revenez en mode de fonctionnement normal.

Vérification du composant de remplacement via VIOS

Pour vérifier le fonctionnement d'un composant nouvellement installé ou remplacé, procédez comme suit :

- 1. Avez-vous remplacé le composant à l'aide de VIOS ou des opérations de remplacement à chaud du service de diagnostic en ligne ?
 - Non: Passez à l'étape 2.
 - Oui : Passez à l'étape 5, à la page 240.
- 2. Le système est-il hors tension?

- Non : Passez à l'étape 4.
- Oui : Si le système prend en charge l'initialisation lente, configurez la fonction. Pour plus d'informations, reportez-vous à la rubrique Exécution d'une initialisation lente.
- 3. Démarrez le système et attendez que l'invite de connexion du système d'exploitation VIOS s'affiche ou que l'activité apparente du système sur le panneau de commande ou l'écran s'arrête. Avez-vous vu l'invite de connexion VIOS ?
 - Non : Si un code SRN ou un autre code de référence s'affiche, il est possible qu'un adaptateur ou un câble ne soit pas bien fixé. Passez en revue les procédures de remplacement pour vérifier que le nouveau composant est installé correctement. Si vous ne parvenez pas à corriger l'incident, rassemblez tous les codes SRN et autres codes de référence éventuels. Si le système ne démarre pas ou que l'invite de connexion ne s'affiche pas, voir Problèmes de chargement et de démarrage du système d'exploitation.
 - Si le système est partitionné, notez la partition logique sur laquelle vous avez remplacé le composant. Pour obtenir de l'aide, contactez votre fournisseur de services.
 - Oui : Passez à l'étape 4.
- 4. A l'invite, tapez diag –a et appuyez sur Entrée pour vérifier s'il manque des ressources. Si une invite s'affiche, passez à l'étape 5.

Si le menu de sélection des tests de diagnostic s'affiche avec un M en regard d'une ressource, procédez comme suit :

- a. Sélectionnez la ressource, puis appuyez sur Entrée.
- b. Sélectionnez Validation.
- c. Suivez les instructions affichées.
- d. Si un message vous demande si vous souhaitez revoir l'erreur affichée précédemment, cliquez sur Oui et appuyez sur Entrée.
- e. Si le système génère un code SRN, une carte ou un câble est probablement mal connecté. Si aucun problème évident n'apparaît, notez le code SRN et contactez le fournisseur de services pour obtenir de l'aide.
- f. Si aucun code SRN n'est affiché, passez à l'étape 5.
- 5. Testez le composant en effectuant les opérations suivantes :
 - a. A l'invite, tapez diagmenu et appuyez sur Entrée.
 - b. Dans le menu Sélection des fonctions, sélectionnez Programmes de diagnostic, mode étendu et appuyez sur Entrée.
 - c. Dans le menu Sélection du mode de diagnostic, sélectionnez Vérification du système et appuyez sur Entrée.
 - d. Sélectionnez Toutes les ressources ou sélectionnez les programmes de diagnostic du composant pour tester uniquement le composant remplacé ou les unités qui y raccordées et appuyez sur Entrée.

Le menu Action corrective sur ressource s'est-il affiché?

- Non : Passez à l'étape 6.
- Oui : Passez à l'étape 7, à la page 241.
- 6. Le message Test terminé, Aucun incident n'a été détecté s'est-il affiché?
 - Non: Il existe encore un incident. Contactez votre fournisseur de services. La procédure est terminée.
 - Oui : Sélectionnez Consignation d'action corrective, si aucune consignation n'a été faite, dans le menu Sélection de tâches pour mettre à jour le journal des erreurs. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante. Si la ressource associée à l'action ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0 et appuyez sur Entrée.

Conseil : Le voyant du composant passe de l'état Incident à l'état normal. Passez à l'étape 9.

- 7. Dans le menu **Action corrective sur ressource**, sélectionnez la ressource remplacée. En cas de test exécuté sur une ressource en mode de vérification du système, dont une entrée figure dans le journal des erreurs, si le test aboutit, le menu **Action corrective sur ressource** s'affiche. Pour mettre à jour le journal des erreurs pour indiquer qu'un composant détectable par le système a été remplacé, exécutez les opérations ci-après. Sur les systèmes équipés d'un voyant correspondant au composant défaillant, le voyant passe à l'état normal.
 - a. Dans le menu Action corrective sur ressource, sélectionnez la ressource remplacée. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante. Si la ressource associée à votre action n'apparaît pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0. Appuyez sur Entrée.
 - b. Sélectionnez Validation une fois les sélections effectuées. L'écran Action corrective sur ressource s'est-il affiché de nouveau ?
 - Non : Si l'écran Aucun incident détecté s'affiche, passez à l'étape 9.
 - Oui : Passez à l'étape 8.
- 8. Dans le menu Action corrective sur ressource, le composant parent ou enfant de la ressource que vous venez de remplacer, si nécessaire. En cas de test exécuté sur une ressource en mode de vérification du système, dont une entrée figure dans le journal des erreurs, si le test aboutit, le menu Action corrective sur ressource s'affiche. Pour mettre à jour le journal des erreurs pour indiquer qu'un composant détectable par le système a été remplacé, exécutez les opérations ci-après. Le voyant du composant passe de l'état Incident à l'état normal.
 - a. Dans le menu **Action corrective sur ressource**, sélectionnez le composant parent ou enfant de la ressource remplacée. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante. Si la ressource associée à votre action n'apparaît pas dans la liste des ressources, sélectionnez **sysplanar0**. Appuyez sur Entrée.
 - b. Sélectionnez Validation une fois les sélections effectuées.
 - a. Si l'écran Aucun incident détecté apparaît, passez à l'étape 9.
- 9. Si vous avez modifié les paramètres du processeur de service ou du réseau (voir procédures précédentes), restaurez la valeur initiale des paramètres.
- 10. Avez-vous exécuté des procédures de remplacement à chaud avant cette procédure ?
 - Non : Passez à l'étape 11.
 - Oui : Passez à l'étape 12.
- 11. Démarrez le système d'exploitation (système ou partition logique en mode normal). Avez-vous pu démarrer le système d'exploitation ?
 - Non : Contactez votre fournisseur de services. La procédure est terminée.
 - Oui : Passez à l'étape 12.
- 12. Les voyants sont-ils encore allumés ?
 - Non : La procédure est terminée.
 - Oui : Désactivez les voyants. Pour obtenir des instructions, voir Modification des indicateurs de service.

Fermeture d'un appel de service

Appliquez les procédures ci-dessous pour fermer les événements réparables, supprimer les messages liés au matériel et préparer le serveur en vue de son renvoi au client.

Utilisez la liste de contrôle suivante avant d'exécuter la procédure :

• Restaurez le serveur dans son état de fonctionnement habituel (notamment type et mode IPL et mode de configuration ou de partitionnement du système).

- Avertissement: Avant de renvoyer le système au client, désactivez le mode service. Si le système demeure en mode service, il soumet automatiquement un appel de service toutes les deux heures.
- Pendant que vous procédiez à l'identification d'incident relative à l'événement réparable initial, d'autres événements réparables ont peut-être été ouverts. Fermez tous les événements réparables qui ont été ouverts suite à votre activité de maintenance.
- Assurez-vous que la vérification du serveur a été effectuée et qu'aucun problème ne requiert des actions de maintenance supplémentaires.
- · Si la réparation a été effectuée à l'aide des procédures de réparation en ligne de la console de gestion, assurez-vous que l'événement réparable initial est maintenant fermé.
- 1. Enregistrez le code SRC ou le symptôme, ainsi que le code d'emplacement de l'unité remplaçable sur site que vous avez remplacée, afin de pouvoir vous y reporter ultérieurement. Le serveur est-il géré par une console de gestion ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Effectuez l'une des opérations suivantes :
 - Si le serveur est géré par Integrated Virtualization Manager (IVM), allez à la section «Fermeture d'un appel de service à l'aide du gestionnaire Integrated Virtualization Manager», à la page 251.
 - Si le serveur n'est pas partitionné et s'exécute sous AIX ou Linux, allez à la section «Fermeture d'un appel de service via AIX ou Linux», à la page 246.
- 2. Sur la console HMC (Hardware Management Console), ouvrez Gestion des événements réparables et recherchez d'éventuels événements d'action de maintenance ouverts dans le journal des événements de maintenance.
- 3. Existe-t-il des événements d'action de maintenance ouverts ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Si le voyant d'avertissement système est encore allumé, désactivez-le comme indiqué dans la section «Activation et désactivation de voyants», à la page 256. Renvoyez le système au client. La réparation est terminée.
- 4. Notez la liste des événements d'action de maintenance ouverts.
- 5. A partir de la liste des événements réparables enregistrés à l'étape 4, exécutez les étapes 6 à 32, à la page 245 pour chaque événement d'action de maintenance ouvert.
- 6. Déterminez la classe d'erreurs de l'événement réparable. Enregistrez cette information en vue d'une utilisation ultérieure.
- 7. Examinez les détails de chacun de ces événements.

Le code d'erreur associé à cet événement d'action de maintenance est-il le même que celui enregistré à l'étape 1 ?

- Oui : Passez à l'étape 11, à la page 243.
- Non : Passez à l'étape suivante.

- 8. Examinez la liste des unités remplaçables sur site de l'événement d'action de maintenance. Est-ce que des unités remplaçables sur site sont répertoriées pour l'événement d'action de maintenance ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Passez à l'étape 11.
- 9. La liste des unités remplaçables sur site (unités FRU) est-elle identique (types d'unités, nombre d'unités et ordre des unités semblables) à la liste des unités du code d'erreur enregistré à l'étape 1, à la page 242 ?
- Oui : Passez à l'étape 11.
- Non : Passez à l'étape suivante.
- 10. La liste des unités remplaçables sur site est différente. L'unité remplaçable sur site que vous avez remplacée et enregistrée à l'étape 1, à la page 242 figure-t-elle dans la liste des unités remplaçables sur site de cet événement d'action de maintenance ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Passez à l'étape 32, à la page 245.

Remarque: Certains événements d'action de maintenance restent ouverts quand vous quittez cette procédure MAP. D'autres actions de maintenance seront peut-être nécessaires pour terminer la réparation.

- 11. Examinez les détails de cet événement d'action de maintenance et enregistrez les partitions concernées par celui-ci pour pouvoir utiliser cette information lors d'une étape ultérieure.
- 12. Le code d'erreur associé à cet événement d'action de maintenance est-il de type A11-xxx ou A01-xxx ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Passez à l'étape 17, à la page 244.
- 13. Avez-vous commencé à établir une liste de partitions Axx à partir des événements d'action de maintenance que vous avez traités dans cette méthode d'analyse des pannes ?
- Oui : Passez à l'étape 15.
- Non : Passez à l'étape suivante.
- 14. Commencez à établir une nouvelle liste de partitions Axx en copiant la liste de partitions obtenue à l'étape 11. Passez à l'étape 16.
- 15. Ajoutez la liste de partitions obtenue à l'étape 11 à la liste existante de partitions Axx obtenue par le traitement des événements d'action de maintenance précédents dans cette procédure MAP.
- 16. Supprimez toutes les entrées de la liste des partitions que vous avez enregistrée à l'étape 11. Si vous devez vous reporter ultérieurement à la liste des partitions obtenue à l'étape 11, vous constaterez qu'elle est vide. Passez à l'étape 17, à la page 244.

- 17. Dans la fenêtre Erreur associée à cet événement réparable, sélectionnez et mettez en évidence l'événement d'action de maintenance. 18. Cliquez sur Fermer l'événement. 19. Ajoutez des commentaires sur l'événement réparable. Incluez toute autre information propre à cet événement. Cliquez sur OK. Les étapes ci-après permettent d'ajouter ou de mettre à jour les informations sur les unités remplaçables sur site. 20. Avez-vous remplacé, ajouté ou modifié une unité remplaçable sur site (FRU) de l'événement d'action de maintenance ouvert ? • Oui : Passez à l'étape suivante. • Non: Passez à l'étape 22. 21. Dans la liste des unités remplaçables sur site, sélectionnez une unité à mettre à jour. Cliquez deux fois sur l'unité, puis mettez à jour les informations correspondantes. Passez à l'étape 23. 22. Sélectionnez l'option Pas de FRU remplacée pour l'événement réparable. 23. Cliquez sur OK pour refermer l'événement d'action de maintenance. 24. La liste des partitions que vous avez enregistrée à l'étape 11, à la page 243 est-elle vide ? • Oui : Passez à l'étape 32, à la page 245. Non : Passez à l'étape suivante. 25. La liste des partitions que vous avez enregistrée à l'étape 11, à la page 243 contient-elle plusieurs entrées ? Oui : Passez à l'étape suivante. • Non: Passez à l'étape 32, à la page 245. 26. La classe d'erreurs a-t-elle été enregistrée à l'étape 25 AIX ? • Oui : Passez à l'étape suivante. • Non: Passez à l'étape 32, à la page 245.
- 27. Exécutez l'ensemble des étapes ci-dessous pour chaque entrée de la liste des partitions enregistrées à l'étape 11, à la page 243, sauf pour la partition que vous avez utilisée pour résoudre le problème initial.

- 28. Depuis la liste de l'ensemble des partitions, ouvrez la fenêtre de terminal virtuel HMC d'une partition, puis tapez diag à l'invite de commande AIX.
- 29. Lorsque les instructions d'exécution des tests de diagnostic s'affichent, procédez comme suit :
- 1. Appuyez sur Entrée.
- 2. Sélectionnez l'option Sélection des tâches.
- 3. Sélectionnez l'option Réparation de journal.
- 4. Sélectionnez la ressource associée à l'action correctrice :
 - Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante.
 - · Si la ressource associée à l'action corrective ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0.
- 5. Cliquez sur Validation une fois la sélection effectuée.

Remarque: Si le type de terminal n'est pas défini, vous devrez l'indiquer pour pouvoir continuer.

- 30. Quittez les diagnostics de cette partition puis revenez à l'invite de commande AIX.
- 31. Toutes les partitions de la liste enregistrée à l'étape 11, à la page 243 ont-elles été traitées ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Passez à l'étape 24, à la page 244 pour traiter la partition suivante de la liste que vous avez enregistrée à l'étape 11, à la page 243.
- 32. Tous les événements réparables enregistrés à l'étape 4, à la page 242 ont-ils été traités ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Passez à l'étape 5, à la page 242 et traitez l'événement d'action de maintenance suivant de la liste des événements réparables enregistrée à l'étape 4, à la page 242.
- **33**. Pendant le traitement des événements d'action de maintenance, avez-vous été dirigé vers l'étape 14, à la page 243 ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Si le voyant d'avertissement système est encore allumé, désactivez-le comme indiqué dans la section
 «Activation et désactivation de voyants», à la page 256. Renvoyez le système au client. La réparation est terminée.
 Remarque: Si pendant le traitement de la liste des événements d'action de maintenance ouverts, certains
 événements n'ont pas été fermés, d'autres actions de maintenance seront peut-être nécessaires pour terminer la
 réparation.
- 34. Exécutez l'ensemble des étapes ci-dessous pour chaque entrée de la liste des partitions Axx que vous avez commencé à enregistrer à l'étape 14, à la page 243, sauf pour la partition que vous avez utilisée pour résoudre le problème initial.
- 35. Depuis la liste des partitions Axx, ouvrez la fenêtre de terminal virtuel de la console de gestion d'une partition, puis tapez diag à l'invite de commande AIX.
- 36. Lorsque les instructions d'exécution des tests de diagnostic s'affichent, procédez comme suit :

- 1. Appuyez sur Entrée.
- 2. Sélectionnez l'option Sélection des tâches.

Remarque: Si le type de terminal n'est pas défini, vous devrez l'indiquer pour pouvoir continuer.

- 3. Sélectionnez la ressource associée à l'action correctrice :
 - Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante.
 - Si la ressource associée à l'action corrective ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez **sysplanar0**.
- 4. Cliquez sur Validation une fois la sélection effectuée.
- 37. Quittez les diagnostics de cette partition puis revenez à l'invite de commande AIX.
- 38. Toutes les partitions de la liste Axx que vous avez commencé à enregistrer à l'étape 14, à la page 243 ont-elles été traitées ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Passez à l'étape 34, à la page 245 pour traiter la partition suivante de la liste que vous avez enregistrée à l'étape 14, à la page 243.
- 39. Si le voyant d'avertissement système est encore allumé, désactivez-le comme indiqué dans la section «Activation et désactivation de voyants», à la page 256. La réparation est terminée. Renvoyez le système au client.

Remarque : Si pendant le traitement de la liste des événements d'action de maintenance ouverts, certains événements n'ont pas été fermés, d'autres actions de maintenance seront peut-être nécessaires pour terminer la réparation.

Fermeture d'un appel de service via AIX ou Linux

Si le serveur n'est pas connecté à une console de gestion et n'utilise pas IVM (Integrated Virtualization Manager), effectuez les procédures ci-après pour clore les événements réparables, supprimer les messages liés au matériel et préparer le serveur en vue de son renvoi au client.

Utilisez la liste de contrôle suivante avant d'exécuter la procédure :

- Restaurez le serveur dans son état de fonctionnement habituel (notamment type et mode IPL et mode de configuration ou de partitionnement du système).
 - **Avertissement :** Avant de renvoyer le système au client, désactivez le mode service. Si le système demeure en mode service, il soumet automatiquement un appel de service toutes les deux heures.
- Pendant que vous procédiez à l'identification d'incident relative à l'événement réparable initial, d'autres numéros d'événements réparables ont peut-être été ouverts. Fermez tous les événements réparables qui ont été ouverts suite à votre activité de maintenance.
- Assurez-vous que la vérification du serveur a été effectuée et qu'aucun problème ne requiert des actions de maintenance supplémentaires.
- Si la réparation a été effectuée à l'aide des procédures de réparation en ligne IVM, assurez-vous que l'événement réparable initial est à présent fermé.
- 1. Avez-vous utilisé une opération de remplacement à chaud de l'aide à la maintenance des diagnostics AIX pour modifier l'unité remplaçable sur site ?

- Oui : Passez à l'étape 4.
- Non : Passez à l'étape suivante.
- 2. Parmi les unités FRU (cartes, adaptateurs, câbles ou périphériques, par exemple) qui ont été retirées au cours de l'identification des incidents, souhaitez-vous en réinstaller certaines dans le système ?

Remarque : Si le fond de panier du système ou la batterie du système a été remplacé et que vous téléchargez des diagnostics depuis un serveur sur un réseau, le client devra peut-être définir la confirmation d'amorçage du réseau pour ce système avant de pouvoir télécharger les diagnostics. De même, définissez les informations de date et heure système une fois la réparation terminée.

- Oui : Réinstallez toutes les unités remplaçables sur site qui ont été retirées pendant l'analyse de l'incident. Passez à l'étape 3.
- Non: Passez à l'étape suivante.
- 3. Le système ou la partition logique sur lequel/laquelle vous effectuez une réparation fonctionne-t-il/elle sous AIX ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Passez à l'étape 5.
- 4. AIX est-il installé sur la partition logique ou sur le système sur lequel vous effectuez une réparation ?

Remarque : Si vous venez de remplacer un disque dur sur le groupe de volumes root, répondez non à cette question.

- Oui : Passez à l'étape 7, à la page 248.
- Non: Passez à l'étape suivante.
- 5. Exécutez les diagnostics autonomes en mode identification des incidents à partir d'un CD-ROM ou d'un serveur NIM (gestion d'installation par le réseau).

Remarque : Pour obtenir des instructions sur l'exécution de diagnostics autonomes à partir d'un CD sans utiliser de console HMC, allez à la section Exécution des diagnostics autonomes à partir d'un CD sur un serveur sans console HMC.

Pour obtenir des instructions sur l'exécution des diagnostics autonomes à partir d'un serveur NIM (Network Installation Management), allez à la section Exécution de diagnostics autonomes à partir d'un serveur NIM.

Avez-vous rencontré des difficultés ?

- Oui : Allez à la section Identification des problèmes.
- Non : Passez à l'étape suivante.
- 6. Le matériel du système fonctionne correctement.

Si le voyant d'avertissement système est encore allumé, désactivez-le comme indiqué dans la section «Activation et désactivation de voyants», à la page 256.

La réparation est terminée.

Remarque : Si pendant le traitement de la liste des événements d'action de maintenance ouverts, certains événements n'ont pas été fermés, d'autres actions de maintenance seront peut-être nécessaires pour terminer la réparation.

Restaurez le serveur dans son état de fonctionnement habituel (notamment type et mode IPL et mode de configuration ou de partitionnement du système). Cette opération peut nécessiter un réamorçage du système d'exploitation.

Avertissement : Avant de renvoyer le système au client, désactivez le mode service. Si le système demeure en mode service, il soumet automatiquement un appel de service toutes les deux heures.

- 7. Exécutez la procédure suivante :
- Si le système prend en charge cette fonction, exécutez une initialisation lente sur le système. Pour des instructions, voir Exécution d'une initialisation lente. Dans le cas contraire, exécutez une initialisation classique.
- 2. Mettez le système sous tension.
- Attendez que l'invite de connexion du système d'exploitation AIX soit affichée ou que l'activité du système sur le panneau de commande ou l'écran s'arrête.

L'invite de connexion AIX s'est-elle affichée ?

- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Allez à la section Identification des problèmes.
- 8. Si le menu Action corrective sur ressource est déjà affiché, passez à l'étape 12, à la page 249. Sinon, procédez comme suit :
- Connectez-vous au système d'exploitation avec les droits d'accès de l'administrateur "root" (au besoin, demandez au client de saisir le mot de passe) ou de l'identifiant du technicien de maintenance.
- 2. Entrez la commande diag -a et vérifiez s'il manque des ressources. Suivez les instructions qui s'affichent. Si un numéro de demande d'intervention est affiché, une carte ou un câble est probablement mal connecté. Si aucune instruction ne s'affiche, cela signifie qu'aucune ressource ne fait défaut. Passez à l'étape 9.
- 9. Exécutez la procédure suivante :

- 1. Entrez diag à l'invite de commande et appuyez sur Entrée.
- 2. Sélectionnez l'option de routines de diagnostic.
- Lorsque le menu Sélection du mode de diagnostic est affiché, sélectionnez Identification des incidents.
- 4. Lorsque le menu Sélection des tests de diagnostic, mode étendu est affiché, sélectionnez l'option **Toutes les ressources**. Ou bien, vous pouvez tester les unités FRU que vous avez remplacées, ainsi que tous les périphériques qui y sont rattachés, en sélectionnant les programmes de diagnostic appropriés.

Le menu Action corrective sur ressource (801015) s'est-il affiché ?

- Oui : Passez à l'étape 13.
- Non : Passez à l'étape suivante.
- 10. Le menu Test terminé, Aucun incident n'a été détecté (801010) s'est-il affiché?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Il existe encore un incident. Allez à la section Identification des problèmes.
- 11. Sélectionnez l'option **Consignation d'action corrective**, si l'incident ne figure pas dans le journal des erreurs, dans le menu Sélection des tâches pour mettre à jour le journal des erreurs AIX. Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante.

Si la ressource n'apparaît pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0.

Remarque : Si le voyant d'avertissement système est allumé, il reviendra à son état normal. Passez à l'étape 14, à la page 250.

12. Exécutez un test sur une ressource dont une entrée figure dans le journal des erreurs AIX, en mode de vérification du système. Si le test réussit, le menu Action corrective sur ressource est affiché.

Après avoir remplacé une unité remplaçable sur site, sélectionnez la ressource correspondante dans le menu Action corrective sur ressource. Le journal des erreurs AIX est mis à jour, indiquant qu'une unité remplaçable sur site détectable par le système a été remplacée.

Remarque: Si le voyant d'avertissement système est allumé, il reviendra à son état normal.

Pour sélectionner la ressource pour l'unité FRU remplacée, procédez comme suit :

- 1. Sélectionnez la ressource associée à l'action correctrice :
 - Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante.
 - Si la ressource associée à l'action corrective ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0.
- 2. Cliquez sur Validation une fois la sélection effectuée.

Une autre action corrective sur ressource (801015) est-elle affichée?

- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Si le menu Aucun incident détecté est affiché, passez à l'étape 14, à la page 250.

13.

Exécutez un test sur une ressource dont une entrée figure dans le journal des erreurs AIX, en mode de vérification du système. Si le test réussit, le menu Action corrective sur ressource est affiché. **Remarque:** Vous devrez peut-être effectuer également une réparation sur le composant parent ou enfant de la ressource que vous venez de remplacer.

Après avoir remplacé l'unité remplaçable sur site, sélectionnez la ressource correspondante dans le menu Action corrective sur ressource. Le journal des erreurs AIX est mis à jour, indiquant qu'une unité remplaçable sur site détectable par le système a été remplacée. **Remarque**: Si le voyant d'avertissement système est allumé, il reviendra à son état normal.

Pour sélectionner la ressource pour l'unité FRU remplacée, procédez comme suit :

- 1. Sélectionnez la ressource associée à l'action correctrice :
 - Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante.
 - Si la ressource associée à l'action corrective ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0.
- 2. Cliquez sur Validation une fois la sélection effectuée.

Le menu Aucun incident détecté s'est-il affiché ?

- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Allez à la section Identification des problèmes.
- 14. Si vous avez modifié les paramètres du processeur de service ou du réseau comme indiqué dans les procédures MAP précédentes, restaurez la valeur initiale de ces paramètres. Si vous avez exécuté des diagnostics autonomes à partir du CD-ROM, ôtez le CD-ROM.

Avez-vous effectué des opérations de maintenance sur un sous-système RAID impliquant le remplacement de la carte cache de la carte PCI RAID ou la modification de la configuration ?

Remarque: Nous ne faisons référence ni à la carte PCI-X RAID ni au cache.

- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Passez à l'étape 16, à la page 251.
- 15. Utilisez les **options de récupération** pour rétablir la configuration RAID. Pour ce faire, procédez comme suit :

- 1. Dans la boîte de dialogue gestionnaire de grappe de disques PCI SCSI, sélectionnez les options de reprise.
- 2. Sélectionnez l'option de **suppression de la configuration de la carte PCI SCSI**, puis appuyez sur F3 pour effacer toute donnée de configuration antérieure se trouvant sur la carte de remplacement.
- Dans la boîte de dialogue Options de reprise, sélectionnez Rétablissement de la configuration de la carte PCI SCSI RAID.
- 4. Dans la boîte de dialogue de rétablissement de la configuration de la carte PCI SCSI RAID, sélectionnez **Accepter** la configuration des unités.
- 5. Dans le menu de sélection d'une carte PCI SCSI RAID, sélectionnez la carte que vous avez modifiée.
- 6. Dans la boîte de dialogue suivante, appuyez sur Entrée.
- 7. Lorsque le menu de confirmation de l'opération s'affiche, appuyez sur Entrée pour poursuivre. Une fois l'action de reprise terminée, le statut du message **OK** s'affiche.
- 8. Si un message d'échec s'affiche, vérifiez que vous avez sélectionné l'adaptateur approprié, puis renouvelez l'opération. Lorsque la récupération est terminée, quittez le système d'exploitation.
- 9. Passez à l'étape 16.
- 16. Le matériel du système fonctionne correctement. Restaurez le serveur dans son état de fonctionnement habituel (notamment type et mode IPL et mode de configuration ou de partitionnement du système).

Avertissement : Avant de renvoyer le système au client, désactivez le mode service. Si le système demeure en mode service, il soumet automatiquement un appel de service toutes les deux heures.

Fermeture d'un appel de service à l'aide du gestionnaire Integrated Virtualization Manager

Appliquez les procédures ci-dessous pour fermer les événements réparables, supprimer les messages liés au matériel et préparer le serveur en vue de son renvoi au client.

Utilisez la liste de contrôle suivante avant d'exécuter la procédure :

- Restaurez le serveur dans son état de fonctionnement habituel (notamment type et mode IPL et mode de configuration ou de partitionnement du système).
 - **Avertissement :** Avant de renvoyer le système au client, désactivez le mode service. Si le système demeure en mode service, il soumet automatiquement un appel de service toutes les deux heures.
- Pendant que vous procédiez à l'identification d'incident relative à l'événement réparable initial, d'autres numéros d'événements réparables ont peut-être été ouverts. Fermez tous les événements réparables qui ont été ouverts suite à votre activité de maintenance.
- Assurez-vous que la vérification du serveur a été effectuée et qu'aucun problème ne requiert des actions de maintenance supplémentaires.
- Si la réparation a été effectuée à l'aide des procédures de réparation en ligne IVM (Integrated Virtualization Manager), assurez-vous que l'événement réparable initial est maintenant fermé.
- 1. Enregistrez le code SRC ou le symptôme, ainsi que le code d'emplacement de l'unité remplaçable sur site que vous avez remplacée, afin de pouvoir vous y reporter ultérieurement.
- 2. Dans IVM, accédez à l'option **Gestion d'événements réparables** et consultez les événements réparables.
- 3. Des événements d'action de maintenance sont-ils ouverts ?

- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Si le voyant d'avertissement système est encore allumé, désactivez-le comme indiqué dans la section «Activation et désactivation de voyants», à la page 256. Renvoyez le système au client. La réparation est terminée.
- 4. Notez la liste des événements d'action de maintenance ouverts.
- 5. A partir de la liste des événements réparables enregistrés à l'étape 4, exécutez les étapes 6 à 30, à la page 254 pour chaque événement d'action de maintenance ouvert.
- 6. Déterminez la classe d'erreurs de l'événement réparable. Enregistrez cette information en vue d'une utilisation ultérieure.
- 7. Examinez les détails de chacun de ces événements.

Le code d'erreur associé à cet événement d'action de maintenance est-il le même que celui que vous avez enregistré à l'étape 1, à la page 251 ?

- Oui : Passez à l'étape 11.
- Non: Passez à l'étape suivante.
- 8. Examinez la liste des unités remplaçables sur site de l'événement d'action de maintenance. Est-ce que des unités remplaçables sur site sont répertoriées pour l'événement d'action de maintenance ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Passez à l'étape 11.
- 9. La liste des unités remplaçables sur site (unités FRU) est-elle identique (types d'unités, nombre d'unités et ordre des unités semblables) à la liste des unités du code d'erreur enregistré à l'étape 1, à la page 251 ?
- Oui : Passez à l'étape 11.
- Non: Passez à l'étape suivante.
- 10. L'unité remplaçable sur site que vous avez remplacée et enregistrée à l'étape 1, à la page 251 figure-t-elle dans la liste des unités remplaçables sur site de cet événement d'action de maintenance?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Passez à l'étape 30, à la page 254.

Remarque: Certains événements d'action de maintenance restent ouverts quand vous quittez cette procédure MAP. D'autres actions de maintenance seront peut-être nécessaires pour terminer la réparation.

11. Examinez les détails de cet événement d'action de maintenance et enregistrez les partitions concernées par celui-ci pour pouvoir utiliser cette information lors d'une étape ultérieure.

12.	Le code d'erreur associé à cet événement d'action de maintenance est-il de type A11-xxx ou A01-xxx ?
	Oui : Passez à l'étape suivante. Ion : Passez à l'étape 17.
13.	Avez-vous commencé à établir une liste de partitions Axx à partir des événements d'action de maintenance que vous avez traités dans cette méthode d'analyse des pannes ?
	Dui : Passez à l'étape 15. Ion : Passez à l'étape suivante.
14.	Commencez à établir une nouvelle liste de partitions Axx en copiant la liste de partitions obtenue à l'étape 11, à la page 252. Passez à l'étape 16.
15.	Ajoutez la liste de partitions obtenue à l'étape 11, à la page 252 à la liste existante de partitions Axx obtenue par le traitement des événements d'action de maintenance précédents dans cette procédure MAP.
16.	Supprimez toutes les entrées de la liste des partitions que vous avez enregistrée à l'étape 11, à la page 252. Si vous devez vous reporter ultérieurement à la liste des partitions obtenue à l'étape 11, à la page 252, vous constaterez qu'elle est vide. Passez à l'étape 17.
17.	Dans la fenêtre Gestion des événements réparables, sélectionnez et mettez en évidence l'événement d'action de maintenance.
18.	Cliquez sur Fermer l'événement.
19.	Ajoutez des commentaires sur l'événement réparable. Incluez toute autre information propre à cet événement. Cliquez sur OK .
20.	Ajoutez ou mettez à jour les informations concernant les FRU :
	z-vous remplacé, ajouté ou modifié une unité remplaçable sur site (FRU) de l'événement d'action de maintenance ert ?
• 0	hui · Passez à l'étane suivante

• Non : Passez à l'étape 22, à la page 254.

21. Cliquez sur **OK** pour refermer l'événement d'action de maintenance.

- 22. La liste des partitions que vous avez enregistrée à l'étape 11, à la page 252 est-elle vide ?
- Oui : Passez à l'étape 30.
- Non : Passez à l'étape suivante.
- 23. La liste des partitions que vous avez enregistrée à l'étape 11, à la page 252 contient-elle plusieurs entrées ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Passez à l'étape 30.
- 24. La classe d'erreurs est enregistrée à l'étape 23 ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Passez à l'étape 30.
- 25. Exécutez l'ensemble des étapes ci-dessous pour chaque entrée de la liste des partitions enregistrées à l'étape 11, à la page 252, sauf pour la partition que vous avez utilisée pour résoudre le problème initial.
- 26. Depuis la liste de l'ensemble des partitions, ouvrez la fenêtre de terminal virtuel IVM d'une partition, puis tapez diag à l'invite de commande AIX.
- 27. Lorsque les instructions d'exécution des tests de diagnostic s'affichent, procédez comme suit :
- 1. Appuyez sur Entrée.
- 2. Sélectionnez l'option Sélection des tâches.
- 3. Sélectionnez l'option Réparation de journal.
- 4. Sélectionnez la ressource associée à l'action correctrice :
 - · Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante.
 - · Si la ressource associée à l'action corrective ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0.
- 5. Cliquez sur Validation une fois la sélection effectuée.

Remarque: Si le type de terminal n'est pas défini, vous devrez l'indiquer pour pouvoir continuer.

- 28. Quittez les diagnostics de cette partition puis revenez à l'invite de commande AIX.
- 29. Toutes les partitions de la liste que vous avez enregistrée à l'étape 11, à la page 252 ont-elles été traitées ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Passez à l'étape 25 pour traiter la partition suivante de la liste que vous avez enregistrée à l'étape 11, à la page 252.
- 30. Tous les événements réparables enregistrés à l'étape 4, à la page 252 ont-ils été traités ?

- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non : Passez à l'étape 5, à la page 252 et traitez l'événement d'action de maintenance suivant de la liste des événements réparables enregistrée à l'étape 4, à la page 252.
- **31**. Pendant le traitement des événements d'action de maintenance, avez-vous été dirigé vers l'étape 14, à la page 253 ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Si le voyant d'avertissement système est encore allumé, désactivez-le comme indiqué dans la section
 «Activation et désactivation de voyants», à la page 256. Renvoyez le système au client. La réparation est terminée.
 Remarque: Si pendant le traitement de la liste des événements d'action de maintenance ouverts, certains
 événements n'ont pas été fermés, d'autres actions de maintenance seront peut-être nécessaires pour terminer la
 réparation.
- **32**. Exécutez l'ensemble des étapes ci-dessous pour chaque entrée de la liste des partitions Axx que vous avez commencé à enregistrer à l'étape 14, à la page 253, sauf pour la partition que vous avez utilisée pour résoudre le problème initial.
- 33. Depuis la liste des partitions Axx, ouvrez la fenêtre de terminal virtuel de la console de gestion d'une partition, puis tapez diag à l'invite de commande AIX .
- 34. Lorsque les instructions d'exécution des tests de diagnostic s'affichent, procédez comme suit :
- 1. Appuyez sur Entrée.
- 2. Sélectionnez l'option Sélection des tâches.

Remarque: Si le type de terminal n'est pas défini, vous devrez l'indiquer pour pouvoir continuer.

- 3. Sélectionnez l'option Réparation de journal.
- 4. Sélectionnez la ressource associée à l'action correctrice :
 - Si la réparation consistait à remettre en place un câble ou une carte, sélectionnez la ressource correspondante.
 - Si la ressource associée à l'action corrective ne s'affiche pas dans la liste des ressources, sélectionnez sysplanar0.
- 5. Cliquez sur Validation une fois la sélection effectuée.
- 35. Quittez les diagnostics de cette partition puis revenez à l'invite de commande AIX.
- 36. Toutes les partitions de la liste Axx que vous avez commencé à enregistrer à l'étape 14, à la page 253 ont-elles été traitées ?
- Oui : Passez à l'étape suivante.
- Non: Passez à l'étape 32 pour traiter la partition suivante de la liste que vous avez enregistrée à l'étape 14, à la page 253.
- 37. Si le voyant d'avertissement système est encore allumé, désactivez-le comme indiqué dans la section «Activation et désactivation de voyants», à la page 256. La réparation est terminée. Renvoyez le système au client.

Remarque : Si pendant le traitement de la liste des événements d'action de maintenance ouverts, certains événements n'ont pas été fermés, d'autres actions de maintenance seront peut-être nécessaires pour terminer la réparation.

Activation et désactivation de voyants

Vous pouvez utiliser ces procédures pour activer ou désactiver des voyants via la console de gestion ou l'interface ASMI (Advanced System Management Interface).

Pour les serveurs IBM Power Systems à processeur POWER7, les voyants peuvent être utilisés pour identifier ou vérifier un composant en cours de maintenance. Le voyant ambre (fonction d'erreur et d'identification) signale une erreur et correspond au code d'emplacement du code SRC. Le voyant est activé et désactivé automatiquement.

En outre, les procédures suivantes peuvent être utilisées afin d'activer et de désactiver des voyants.

- «Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition via la console de gestion»
- «Activation ou désactivation d'un voyant d'identification via la console de gestion», à la page 257
- «Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition logique via l'interface ASMI», à la page 258
- «Activation ou désactivation de voyants d'identification via l'interface ASMI», à la page 258

Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition via la console de gestion

Vous pouvez désactiver un voyant d'avertissement système ou un voyant de partition logique si vous décidez qu'un incident n'est pas prioritaire et peut être résolu ultérieurement. Vous pouvez effectuer cette tâche depuis la console HMC (Hardware Management Console) ou la console SDMC (IBM Systems Director Management Console).

Si vous souhaitez être averti en cas d'incident, vous devez désactiver le voyant d'avertissement système pour qu'il puisse être activé quand un nouvel incident survient.

Pour désactiver un voyant d'avertissement système via la console HMC, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone de navigation, ouvrez l'élément Gestion de systèmes.
- 2. Sélectionnez le serveur que vous utilisez.
- 3. Ouvrez Opérations > Etat des voyants.
- 4. Sélectionnez Affichage des voyants d'avertissement. La fenêtre du voyant d'avertissement système s'ouvre. Le système sélectionné et l'état de son voyant s'affichent dans la partie supérieure de la fenêtre. La partition logique et l'état de son voyant s'affichent dans la partie inférieure de la fenêtre. Dans cette fenêtre, vous pouvez désactiver le voyant d'avertissement système et le voyant de partition logique.
- 5. Sélectionnez **Désactivation du voyant d'avertissement système** dans le menu **Action**. La fenêtre de confirmation qui s'affiche fournit les informations suivantes :
 - Un message de vérification indique que le voyant d'avertissement système a été désactivé.
 - Un message indique que le système présente encore des incidents non résolus.
 - Un message indique que le voyant d'avertissement système ne peut pas être activé.
- 6. Sélectionnez l'une des partitions logiques dans le tableau du bas, puis sélectionnez **Désactivation du voyant de partition** dans le menu **Opérations sur la partition**. La fenêtre de confirmation qui s'affiche fournit les informations suivantes :
 - Une vérification indique que le voyant de la partition logique a été désactivé.

- Un message indique que la partition logique présente encore des incidents non résolus.
- Un message indique que le voyant de la partition logique ne peut pas être activé.

Pour désactiver un voyant d'avertissement système via la console SDMC, procédez comme suit :

- 1. Dans la page d'accueil, dans l'onglet Ressources, sélectionnez le serveur.
- 2. Cliquez sur Actions > Service and Support > Matériel > Voyant d'avertissement système.
- 3. Cliquez sur OK.

Activation ou désactivation d'un voyant d'identification via la console de gestion

Vous pouvez activer ou désactiver un voyant d'identification depuis la console HMC (Hardware Management Console) ou SDMC (IBM Systems Director Management Console).

Le système comporte différents voyants d'identification de composants du système, tels que les boîtiers ou les unités remplaçables sur site (FRU). On les appelle donc *voyants d'identification*.

Vous pouvez activer ou désactiver les types de voyants d'identification suivants :

- Voyant d'identification d'un boîtier. Si vous souhaitez ajouter une carte dans un tiroir précis (boîtier), vous devez connaître le type et le modèle de la machine, ainsi que le numéro de série (MTMS) du tiroir. Pour déterminer si vous disposez des données MTMS appropriées du tiroir nécessitant le nouvel adaptateur, vous pouvez activer le voyant d'un tiroir et vérifier que les données MTMS correspondent au tiroir qui doit accueillir le nouveau matériel.
- Voyant d'identification d'une unité FRU associée à un boîtier spécifique. Pour connecter un câble à un adaptateur d'E-S, vous pouvez activer le voyant de l'adaptateur s'il s'agit d'une unité FRU, puis vérifier sur le matériel où le câble doit être fixé. Cette opération est particulièrement utile en présence de ports ouverts sur plusieurs adaptateurs.

Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'un boîtier ou d'une unité FRU via la console HMC, procédez comme suit :

- 1. Dans la zone de navigation, ouvrez l'élément Gestion de systèmes.
- 2. Sélectionnez le serveur que vous utilisez.
- 3. Cliquez sur **Opérations** > **Etat des voyants** > **Voyant d'identification**. La fenêtre Voyant d'identification Sélection du boîtier apparaît.
- 4. Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'un boîtier, sélectionnez le boîtier dans le tableau, puis cliquez sur **Activation du voyant** ou **Désactivation du voyant**. Le voyant associé s'allume ou s'éteint.
- 5. Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'une unité FRU, choisissez un boîtier dans le tableau, puis sélectionnez **Sélectionné** > **Liste des FRU**.
- 6. Sélectionnez une ou plusieurs unités FRU dans le tableau, et cliquez sur **Activation du voyant** ou **Désactivation du voyant**. Le voyant associé s'allume ou s'éteint.

Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'un boîtier ou d'une unité FRU via la console SDMC, procédez comme suit :

- 1. Dans la page d'accueil, dans l'onglet Ressources, sélectionnez le serveur.
- 2. Cliquez sur Actions > Service and Support > Matériel > Voyant d'identification.
- 3. Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'un boîtier, sélectionnez le boîtier dans le tableau, puis cliquez sur **Activation du voyant** ou **Désactivation du voyant**. Le voyant associé s'allume ou s'éteint.
- 4. Pour activer ou désactiver le voyant d'identification d'une unité FRU, choisissez un boîtier dans le tableau, puis sélectionnez **Liste des FRU**.

5. Sélectionnez une ou plusieurs unités FRU dans le tableau, et cliquez sur **Activation du voyant** ou **Désactivation du voyant**. Le voyant associé s'allume ou s'éteint.

Désactivation d'un voyant d'avertissement système ou de partition logique via l'interface ASMI

Vous pouvez désactiver un voyant d'avertissement système ou de partition logique via l'interface ASMI (Advanced System Management Interface).

Le voyant d'avertissement système fournit une indication visuelle lorsque le système dans sa totalité requiert une intervention ou une opération de maintenance. Chaque système est doté d'un voyant d'avertissement. Lorsqu'un événement survient et que le système a besoin d'une intervention de votre part ou du service d'assistance, le voyant d'avertissement système s'allume fixement. Le voyant d'avertissement système est allumé lorsqu'une entrée est consignée dans le journal d'erreurs du processeur de service. Cette entrée est ensuite transmise aux journaux d'erreurs système et du système d'exploitation.

Pour effectuer cette opération, vous devez posséder l'un des niveaux d'autorisation suivants :

- Administrateur
- Prestataire de maintenance agréé

Pour éteindre le voyant d'avertissement système, procédez comme suit :

- 1. Dans la fenêtre d'accueil de l'interface ASMI, indiquez votre ID utilisateur et votre mot de passe, et cliquez sur **Connexion**.
- 2. Dans la zone de navigation, développez Configuration système > Voyants d'activité > Voyant d'avertissement système.
- 3. Dans la sous-fenêtre de droite, cliquez sur **Eteindre le voyant d'avertissement système**. Si vous ne parvenez pas à éteindre le voyant d'avertissement système, un message d'erreur s'affiche.

Activation ou désactivation de voyants d'identification via l'interface ASMI

Vous pouvez activer désactiver un voyant d'identification via l'interface ASMI (Advanced System Management Interface).

Vous pouvez indiquer le code d'emplacement de n'importe quel voyant pour afficher ou modifier son état. Si vous indiquez un code d'emplacement erroné, l'interface recherche le code au niveau supérieur.

Le niveau au-dessus correspond au code d'emplacement au niveau de base associé à l'unité remplaçable sur site (FRU). Supposons que l'utilisateur tape le code d'emplacement de l'unité FRU qui se trouve dans le deuxième emplacement d'E-S du boîtier du système. Si le code d'emplacement du deuxième emplacement d'E-S est erroné (l'unité FRU ne se trouve pas à cet emplacement), le système tente d'associer le voyant au troisième boîtier. Cette opération se poursuit jusqu'à ce que le système identifie une unité FRU ou qu'il n'y ait plus de niveau disponible.

Pour effectuer cette opération, vous devez posséder l'un des niveaux d'autorisation suivants :

- Administrateur
- Prestataire de maintenance agréé

Pour modifier l'état d'un voyant, procédez comme suit :

- 1. Dans la fenêtre d'accueil de l'interface ASMI, indiquez votre ID utilisateur et votre mot de passe, et cliquez sur **Connexion**.
- 2. Dans la zone de navigation, développez Configuration système > Voyants d'activité > Voyants par code d'emplacement.

- 3. Dans la sous-fenêtre de droite, tapez le code d'emplacement de l'unité FRU et cliquez sur Continuer.
- 4. Sélectionnez l'état préféré à partir de la liste.
- 5. Cliquez sur Sauvegarder les paramètres.

Remarques

Le présent document peut contenir des informations ou des références concernant certains produits, logiciels ou services du fabricant non annoncés dans ce pays.

Le fabricant peut ne pas offrir dans d'autres pays les produits, services ou fonctions décrits dans le présent document. Pour plus d'informations, référez-vous aux documents d'annonce disponibles dans votre pays ou adressez-vous au partenaire commercial du fabricant. Toute référence à un produit, logiciel ou service du fabricant n'implique pas que seul ce produit, logiciel ou service puisse convenir. Tout autre élément fonctionnellement équivalent peut être utilisé, s'il n'enfreint aucun droit du fabricant. Il est toutefois de la responsabilité de l'utilisateur d'évaluer et de vérifier lui-même le fonctionnement de tout produit, programme ou service.

Le fabricant peut détenir des brevets ou des demandes de brevet couvrant les produits mentionnés dans le présent document. La remise de ce document ne vous octroie aucun droit de licence sur ces brevets ou demandes de brevet. Si vous désirez recevoir des informations concernant l'acquisition de licences, veuillez en faire la demande par écrit au fabricant.

Le paragraphe suivant ne s'applique ni au Royaume-Uni, ni dans aucun pays dans lequel il serait contraire aux lois locales. LA PRESENTE DOCUMENTATION EST LIVREE «EN L'ETAT». LE FABRICANT DECLINE TOUTE RESPONSABILITE, EXPLICITE OU IMPLICITE, RELATIVE AUX INFORMATIONS QUI Y SONT CONTENUES, Y COMPRIS EN CE QUI CONCERNE LES GARANTIES DE VALEUR MARCHANDE OU D'ADAPTATION A VOS BESOINS. Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion des garanties implicites, auquel cas l'exclusion ci-dessus ne vous sera pas applicable.

Le présent document peut contenir des inexactitudes ou des coquilles. Il est mis à jour périodiquement. Chaque nouvelle édition inclut les mises à jour. IBM peut modifier sans préavis les produits et logiciels décrits dans ce document.

Les références à des sites Web non référencés par le fabricant sont fournies à titre d'information uniquement et n'impliquent en aucun cas une adhésion aux données qu'ils contiennent. Les éléments figurant sur ces sites Web ne font pas partie des éléments du présent produit et l'utilisation de ces sites relève de votre seule responsabilité.

Le fabricant pourra utiliser ou diffuser, de toute manière qu'il jugera appropriée et sans aucune obligation de sa part, tout ou partie des informations qui lui seront fournies.

Les données de performance indiquées dans ce document ont été déterminées dans un environnement contrôlé. Par conséquent, les résultats peuvent varier de manière significative selon l'environnement d'exploitation utilisé. Certaines mesures évaluées sur des systèmes en cours de développement ne sont pas garanties sur tous les systèmes disponibles. En outre, elles peuvent résulter d'extrapolations. Les résultats peuvent donc varier. Il incombe aux utilisateurs de ce document de vérifier si ces données sont applicables à leur environnement d'exploitation.

Les informations concernant les produits de fabricants tiers ont été obtenues auprès des fournisseurs de ces produits, par l'intermédiaire d'annonces publiques ou via d'autres sources disponibles. Ce fabricant n'a pas testé ces produits et ne peut confirmer l'exactitude de leurs performances ni leur compatibilité. Il ne peut recevoir aucune réclamation concernant des produits de fabricants tiers. Toute question concernant les performances de produits de fabricants tiers doit être adressée aux fournisseurs de ces produits.

Toute instruction relative aux intentions du fabricant pour ses opérations à venir est susceptible d'être modifiée ou annulée sans préavis, et doit être considérée uniquement comme un objectif.

Tous les tarifs indiqués sont les prix de vente actuels suggérés et sont susceptibles d'être modifiés sans préavis. Les tarifs appliqués peuvent varier selon les revendeurs.

Ces informations sont fournies uniquement à titre de planification. Elles sont susceptibles d'être modifiées avant la mise à disposition des produits décrits.

Le présent document peut contenir des exemples de données et de rapports utilisés couramment dans l'environnement professionnel. Ces exemples mentionnent des noms fictifs de personnes, de sociétés, de marques ou de produits à des fins illustratives ou explicatives uniquement. Tous ces noms sont fictifs et toute ressemblance avec des noms et adresses utilisés par une entreprise réelle serait purement fortuite.

Si vous visualisez ces informations en ligne, il se peut que les photographies et illustrations en couleur n'apparaissent pas à l'écran.

Les figures et les spécifications contenues dans le présent document ne doivent pas être reproduites, même partiellement, sans l'autorisation écrite d'IBM.

Le fabricant a conçu le présent document pour expliquer comment utiliser les machines indiquées. Il n'est exploitable dans aucun autre but.

Les ordinateurs du fabricant contiennent des mécanismes conçus pour réduire les risques d'altération ou de perte de données. Ces risques, cependant, ne peuvent pas être éliminés. En cas de rupture de tension, de défaillances système, de fluctuations ou de rupture de l'alimentation ou d'incidents au niveau des composants, l'utilisateur doit s'assurer de l'exécution rigoureuse des opérations, et que les données ont été sauvegardées ou transmises par le système au moment de la rupture de tension ou de l'incident (ou peu de temps avant ou après). De plus, ces utilisateurs doivent établir des procédures garantissant la vérification indépendante des données, afin de permettre une utilisation fiable de ces dernières dans le cadre d'opérations stratégiques. Ces utilisateurs doivent enfin consulter régulièrement sur les sites Web de support IBM les mises à jour et les correctifs applicables au système et aux logiciels associés.

Instruction d'homologation

Ce produit n'est peut-être pas certifié dans votre pays pour la connexion, par quelque moyen que ce soit, à des interfaces de réseaux de télécommunications publiques. Des certifications supplémentaires peuvent être requises par la loi avant d'effectuer toute connexion. Contactez un représentant IBM ou votre revendeur pour toute question.

Margues

IBM, le logo IBM et ibm.com sont des marques d'International Business Machines dans de nombreux pays. Les autres noms de produits et de services peuvent être des marques d'IBM ou d'autres sociétés. La liste actualisée de toutes les marques d'IBM est disponible sur la page Web Copyright and trademark information à http://www.ibm.com/legal/copytrade.shtml.

Linux est une marque de Linus Torvalds aux Etats-Unis et/ou dans certains autres pays.

Red Hat, le logo Red Hat "Shadow Man" et tous les logos et toutes les marques de Red Hat sont des marques de Red Hat Inc. aux Etats-Unis et/ou dans certains autres pays.

Bruits radioélectriques

Lorsque vous connectez un moniteur à l'équipement, vous devez utiliser le câble fourni à cet effet, ainsi que toute unité de suppression des interférences.

Remarques sur la classe A

Les avis de conformité de classe A suivants s'appliquent aux serveurs IBM dotés du processeur POWER7 et à ses dispositifs, sauf s'il est fait mention de la compatibilité électromagnétique (EMC) de classe B dans les informations des dispositifs.

Recommandation de la Federal Communications Commission (FCC) [Etats-Unis]

Remarque: Cet appareil respecte les limites des caractéristiques d'immunité des appareils numériques définies pour la classe A, conformément au chapitre 15 de la réglementation de la FCC. La conformité aux spécifications de cette classe offre une garantie acceptable contre les perturbations électromagnétiques dans les zones commerciales. Ce matériel génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence. Il risque de parasiter les communications radio s'il n'est pas installé conformément aux instructions du constructeur. L'exploitation faite en zone résidentielle peut entraîner le brouillage des réceptions radio et télé, ce qui obligerait le propriétaire à prendre les dispositions nécessaires pour en éliminer les causes.

Utilisez des câbles et connecteurs correctement blindés et mis à la terre afin de respecter les limites de rayonnement définies par la réglementation de la FCC. IBM ne peut pas être tenue pour responsable du brouillage des réceptions radio ou télévision résultant de l'utilisation de câbles et connecteurs inadaptés ou de modifications non autorisées apportées à cet appareil. Toute modification non autorisée pourra annuler le droit d'utilisation de cet appareil.

Cet appareil est conforme aux restrictions définies dans le chapitre 15 de la réglementation de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) il ne peut pas causer de perturbations électromagnétiques gênantes et (2) il doit accepter toutes les perturbations reçues, y compris celles susceptibles d'occasionner un fonctionnement indésirable.

Avis de conformité à la réglementation d'Industrie Canada

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Avis de conformité aux exigences de l'Union européenne

Le présent produit satisfait aux exigences de protection énoncées dans la directive 2004/108/CEE du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives à la compatibilité électromagnétique. IBM décline toute responsabilité en cas de non-respect de cette directive résultat d'une modification non recommandée du produit, y compris l'ajout de cartes en option non IBM.

Ce produit respecte les limites des caractéristiques d'immunité des appareils de traitement de l'information définies par la classe A de la norme européenne EN 55022 (CISPR 22). La conformité aux spécifications de la classe A offre une garantie acceptable contre les perturbations avec les appareils de communication agréés, dans les zones commerciales et industrielles.

Dans l'Union européenne, contactez : IBM Deutschland GmbH Technical Regulations, Department M372 IBM-Allee 1, 71139 Ehningen, Germany Tel: +49 7032 15 2941

email: lugi@de.ibm.com

Avertissement : Ce matériel appartient à la classe A. Il est susceptible d'émettre des ondes radioélectriques risquant de perturber les réceptions radio. Son emploi dans une zone résidentielle peut créer des perturbations électromagnétiques. L'utilisateur devra alors prendre les mesures nécessaires pour en éliminer les causes.

Avis de conformité aux exigences du Voluntary Control Council for Interference (VCCI) - Japon

この装置は、クラスA 情報技術装置です。この装置を家庭環境で使用すると電波妨害 を引き起こすことがあります。この場合には使用者が適切な対策を講ずるよう要求され ることがあります。 VCCI-A

Voici un résumé de la recommandation du VCCI japonais figurant dans l'encadré ci-dessus :

Ce produit de la classe A respecte les limites des caractéristiques d'immunité définies par le VCCI (Voluntary Control Council for Interference) japonais. Si ce matériel est utilisé dans une zone résidentielle, il peut créer des perturbations électromagnétiques. L'utilisateur devra alors prendre les mesures nécessaires pour en éliminer les causes.

Directive relative aux harmoniques confirmée par l'association japonaise JEITA (Japanese Electronics and Information Technology Industries Association) (produits inférieurs ou égaux à 20 A par phase)

高調波ガイドライン適合品

Directive relative aux harmoniques confirmée avec modifications par l'association japonaise JEITA (Japanese Electronics and Information Technology Industries Association) (produits supérieurs 20 A par phase)

高調波ガイドライン準用品

Avis d'interférences électromagnétiques (EMI) - République populaire de Chine

声 眀

此为 A 级产品,在生活环境中, 该产品可能会造成无线电干扰。 在这种情况下,可能需要用户对其 干扰采取切实可行的措施,

Ce matériel appartient à la classe A. Il est susceptible d'émettre des ondes radioélectriques risquant de perturber les réceptions radio. L'utilisateur devra alors prendre les mesures nécessaires pour en éliminer les causes.

Avis d'interférences électromagnétiques (EMI) - Taïwan

警告使用者: 這是甲類的資訊產品,在 居住的環境中使用時,在 能會造成射頻干擾,在這 種情況下,使用者會被要 求採取某些適當的對策。

Voici un résumé de l'avis EMI de Taïwan figurant ci-dessus.

Avertissement : Ce matériel appartient à la classe A. Il est susceptible d'émettre des ondes radioélectriques risquant de perturber les réceptions radio. Son emploi dans une zone résidentielle peut créer des interférences. L'utilisateur devra alors prendre les mesures nécessaires pour les supprimer.

Liste des personnes d'IBM à contacter à Taïwan :

台灣IBM產品服務聯絡方式: 台灣國際商業機器股份有限公司 台北市松仁路7號3樓 電話:0800-016-888

Avis d'interférences électromagnétiques (EMI) - Corée

이 기기는 업무용(A급)으로 전자파적합기기로 서 판매자 또는 사용자는 이 점을 주의하시기 바라며, 가정외의 지역에서 사용하는 것을 목 적으로 합니다.

Avis de conformité pour l'Allemagne

Deutschsprachiger EU Hinweis: Hinweis für Geräte der Klasse A EU-Richtlinie zur Elektromagnetischen Verträglichkeit

Dieses Produkt entspricht den Schutzanforderungen der EU-Richtlinie 2004/108/EG zur Angleichung der Rechtsvorschriften über die elektromagnetische Verträglichkeit in den EU-Mitgliedsstaaten und hält die Grenzwerte der EN 55022 Klasse A ein.

Um dieses sicherzustellen, sind die Geräte wie in den Handbüchern beschrieben zu installieren und zu betreiben. Des Weiteren dürfen auch nur von der IBM empfohlene Kabel angeschlossen werden. IBM

übernimmt keine Verantwortung für die Einhaltung der Schutzanforderungen, wenn das Produkt ohne Zustimmung von IBM verändert bzw. wenn Erweiterungskomponenten von Fremdherstellern ohne Empfehlung von IBM gesteckt/eingebaut werden.

EN 55022 Klasse A Geräte müssen mit folgendem Warnhinweis versehen werden: "Warnung: Dieses ist eine Einrichtung der Klasse A. Diese Einrichtung kann im Wohnbereich Funk-Störungen verursachen; in diesem Fall kann vom Betreiber verlangt werden, angemessene Maßnahmen zu ergreifen und dafür aufzukommen."

Deutschland: Einhaltung des Gesetzes über die elektromagnetische Verträglichkeit von Geräten

Dieses Produkt entspricht dem "Gesetz über die elektromagnetische Verträglichkeit von Geräten (EMVG)". Dies ist die Umsetzung der EU-Richtlinie 2004/108/EG in der Bundesrepublik Deutschland.

Zulassungsbescheinigung laut dem Deutschen Gesetz über die elektromagnetische Verträglichkeit von Geräten (EMVG) (bzw. der EMC EG Richtlinie 2004/108/EG) für Geräte der Klasse A

Dieses Gerät ist berechtigt, in Übereinstimmung mit dem Deutschen EMVG das EG-Konformitätszeichen - CE - zu führen.

Verantwortlich für die Einhaltung der EMV Vorschriften ist der Hersteller: International Business Machines Corp. New Orchard Road Armonk, New York 10504 Tel: 914-499-1900

Der verantwortliche Ansprechpartner des Herstellers in der EU ist: IBM Deutschland GmbH Technical Regulations, Abteilung M372 IBM-Allee 1, 71139 Ehningen, Germany Tel: +49 7032 15 2941

email: lugi@de.ibm.com

Generelle Informationen:

Das Gerät erfüllt die Schutzanforderungen nach EN 55024 und EN 55022 Klasse A.

Avis d'interférences électromagnétiques (EMI) - Russie

ВНИМАНИЕ! Настоящее изделие относится к классу А. В жилых помещениях оно может создавать радиопомехи, для снижения которых необходимы дополнительные меры

Remarques sur la classe B

Les avis de conformité de classe B suivants s'appliquent aux dispositifs déclarés comme relevant de la compatibilité électromagnétique (EMC) de classe B dans les informations d'installation des dispositifs.

Recommandation de la Federal Communications Commission (FCC) [Etats-Unis]

Cet appareil respecte les limites des caractéristiques d'immunité des appareils numériques définies par la classe B, conformément au chapitre 15 de la réglementation de la FCC. La conformité aux spécifications de la classe B offre une garantie acceptable contre les perturbations électromagnétiques dans les zones résidentielles.

Ce matériel génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence. Il risque de parasiter les communications radio s'il n'est pas installé conformément aux instructions du constructeur. Toutefois, il n'est pas garanti que des perturbations n'interviendront pas pour une installation particulière.

Si cet appareil provoque des perturbations gênantes dans les communications radio ou télévision, mettez-le hors tension puis sous tension pour vous en assurer. L'utilisateur peut tenter de remédier à cet incident en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou repositionner l'antenne de réception.
- Eloigner l'appareil du récepteur.
- Brancher l'appareil sur une prise différente de celle du récepteur, sur un circuit distinct.
- Prendre contact avec un distributeur agréé IBM ou un représentant commercial IBM pour obtenir de l'aide.

Utilisez des câbles et connecteurs correctement blindés et mis à la terre afin de respecter les limites de rayonnement définies par la réglementation de la FCC. Ces câbles et connecteurs sont disponibles chez votre distributeur agréé IBM. IBM ne peut pas être tenue pour responsable du brouillage des réceptions radio ou télévision résultant de modifications non autorisées apportées à cet appareil. Toute modification non autorisée pourra annuler le droit d'utilisation de cet appareil.

Cet appareil est conforme aux restrictions définies dans le chapitre 15 de la réglementation de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) il ne peut pas causer de perturbations électromagnétiques gênantes et (2) il doit accepter toutes les perturbations reçues, y compris celles susceptibles d'occasionner un fonctionnement indésirable.

Avis de conformité à la réglementation d'Industrie Canada

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Avis de conformité aux exigences de l'Union européenne

Le présent produit satisfait aux exigences de protection énoncées dans la directive 2004/108/CEE du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives à la compatibilité électromagnétique. IBM décline toute responsabilité en cas de non-respect de cette directive résultant d'une modification non recommandée du produit, y compris l'ajout de cartes en option non IBM.

Ce produit respecte les limites des caractéristiques d'immunité des appareils de traitement de l'information définies par la classe B de la norme européenne EN 55022 (CISPR 22). La conformité aux spécifications de la classe B offre une garantie acceptable contre les perturbations avec les appareils de communication agréés, dans les zones résidentielles.

Dans l'Union européenne, contactez : IBM Deutschland GmbH Technical Regulations, Department M372 IBM-Allee 1, 71139 Ehningen, Germany

Tel: +49 7032 15 2941 email: lugi@de.ibm.com

Avis de conformité aux exigences du Voluntary Control Council for Interference (VCCI) - Japon

この装置は, クラスB情報技術装置です。この装置は, 家庭環境で使用 することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に 近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。 取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。 VCCI-B

Directive relative aux harmoniques confirmée par l'association japonaise JEITA (Japanese Electronics and Information Technology Industries Association) (produits inférieurs ou égaux à 20 A par phase)

高調波ガイドライン適合品

Directive relative aux harmoniques confirmée avec modifications par l'association japonaise JEITA (Japanese Electronics and Information Technology Industries Association) (produits supérieurs 20 A par phase)

高調波ガイドライン準用品

Liste des personnes d'IBM à contacter à Taïwan

台灣IBM 產品服務聯絡方式: 台灣國際商業機器股份有限公司 台北市松仁路7號3樓 電話:0800-016-888

Avis d'interférences électromagnétiques (EMI) - Corée

이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합기기로 서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하 며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

Avis de conformité pour l'Allemagne

Deutschsprachiger EU Hinweis: Hinweis für Geräte der Klasse B EU-Richtlinie zur Elektromagnetischen Verträglichkeit

Dieses Produkt entspricht den Schutzanforderungen der EU-Richtlinie 2004/108/EG zur Angleichung der Rechtsvorschriften über die elektromagnetische Verträglichkeit in den EU-Mitgliedsstaaten und hält die Grenzwerte der EN 55022 Klasse B ein.

Um dieses sicherzustellen, sind die Geräte wie in den Handbüchern beschrieben zu installieren und zu betreiben. Des Weiteren dürfen auch nur von der IBM empfohlene Kabel angeschlossen werden. IBM übernimmt keine Verantwortung für die Einhaltung der Schutzanforderungen, wenn das Produkt ohne Zustimmung von IBM verändert bzw. wenn Erweiterungskomponenten von Fremdherstellern ohne Empfehlung von IBM gesteckt/eingebaut werden.

Deutschland: Einhaltung des Gesetzes über die elektromagnetische Verträglichkeit von Geräten

Dieses Produkt entspricht dem "Gesetz über die elektromagnetische Verträglichkeit von Geräten (EMVG)". Dies ist die Umsetzung der EU-Richtlinie 2004/108/EG in der Bundesrepublik Deutschland.

Zulassungsbescheinigung laut dem Deutschen Gesetz über die elektromagnetische Verträglichkeit von Geräten (EMVG) (bzw. der EMC EG Richtlinie 2004/108/EG) für Geräte der Klasse B

Dieses Gerät ist berechtigt, in Übereinstimmung mit dem Deutschen EMVG das EG-Konformitätszeichen - CE - zu führen.

Verantwortlich für die Einhaltung der EMV Vorschriften ist der Hersteller: International Business Machines Corp. New Orchard Road Armonk, New York 10504

Tel: 914-499-1900

Der verantwortliche Ansprechpartner des Herstellers in der EU ist: IBM Deutschland GmbH Technical Regulations, Abteilung M372 IBM-Allee 1, 71139 Ehningen, Germany Tel: +49 7032 15 2941

email: lugi@de.ibm.com

Generelle Informationen:

Das Gerät erfüllt die Schutzanforderungen nach EN 55024 und EN 55022 Klasse B.

Dispositions

Les droits d'utilisation relatifs à ces publications sont soumis aux dispositions suivantes.

Applicabilité: Les présentes dispositions s'ajoutent aux conditions d'utilisation du site Web IBM.

Usage personnel : Vous pouvez reproduire ces publications pour votre usage personnel, non commercial, sous réserve que toutes les mentions de propriété soient conservées. Vous ne pouvez distribuer ou publier tout ou partie de ces publications ou en faire des oeuvres dérivées sans le consentement exprès d'IBM.

Usage commercial : Vous pouvez reproduire, distribuer et afficher ces publications uniquement au sein de votre entreprise, sous réserve que toutes les mentions de propriété soient conservées. Vous ne pouvez reproduire, distribuer, afficher ou publier tout ou partie de ces publications en dehors de votre entreprise, ou en faire des oeuvres dérivées, sans le consentement exprès d'IBM.

Droits: Excepté les droits d'utilisation expressément accordés dans ce document, aucun autre droit, licence ou autorisation, implicite ou explicite, n'est accordé pour ces Publications ou autres informations, données, logiciels ou droits de propriété intellectuelle contenus dans ces publications.

IBM se réserve le droit de retirer les autorisations accordées ici si, à sa discrétion, l'utilisation des publications s'avère préjudiciable à ses intérêts ou que, selon son appréciation, les instructions susmentionnées n'ont pas été respectées.

Vous ne pouvez télécharger, exporter ou réexporter ces informations qu'en total accord avec toutes les lois et règlements applicables dans votre pays, y compris les lois et règlements américains relatifs à l'exportation.

IBM NE DONNE AUCUNE GARANTIE SUR LE CONTENU DE CES PUBLICATIONS. LES PUBLICATIONS SONT LIVREES EN L'ETAT SANS AUCUNE GARANTIE EXPLICITE OU IMPLICITE. LE FABRICANT DECLINE NOTAMMENT TOUTE RESPONSABILITE RELATIVE A CES INFORMATIONS EN CAS DE CONTREFACON AINSI QU'EN CAS DE DEFAUT D'APTITUDE A L'EXECUTION D'UN TRAVAIL DONNE.

IBW.